

KËSHILLIT MËSIMOR-SHKENCOR
TË FAKULTETIT FILOLOGJIK
TË UNIVERSITETIT TË TETOVËS

Në pajtim me nenin 173 të Ligjit të Arsimit të Lartë (Gazeta Zyrtare e RM-së, nr. 82/2018), me Vendim të Këshillit Mësimor-Shkencor të Fakultetit Filologjik të Universitetit të Tetovës, nr. 18-723/1 të datës 30. 06. 2021, në bazë të Konkursit të shpallur më 09. 06. 2021 në gazetata ditore „Koha“ dhe „Sloboden Peçat“ si dhe në web faqen e Universitetit www.unite.edu.mk, për zgjedhje/rizgjedhje të një mësimdhënësi në të gjitha thirrjet mësimore-shkencore në lëmin Fonetikë e gjuhës shqipe, Fonologji e gjuhës shqipe, Dialektologji e gjuhës shqipe (64013, 64014, 64027 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve shkencorë-hulumtues sipas Klasifikimit Ndërkombëtar të Fraskatit) në programin studimor Gjuhë dhe Letërsi Shqipe u zgjodh unanimisht Komisionin recensues në këtë përbërje:

- 1. Prof. dr. Asllan HAMITI** (kryetar) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik „Blazhe Koneski“ të Universitetit „Shën Kirili dhe Metodi“ – Shkup,
- 2. Prof. dr. Ejup AJDINI** (anëtar) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës,
- 3. Prof. dr. Mustafa IBRAHIMI** (anëtar) – profesor ordinar në Fakultetin e Shkencave Sociale të Universitetit „Nënë Tereza“ – Shkup.

Komisioni recensues, duke qenë falënderues për besimin e dhënë, Këshillit Mësimor-Shkencor të Fakultetit Filologjik të Tetovës i dorëzon këtë

REFERAT

PËR ZGJEDHJE/RIZGJEDHJE TË NJË MËSIMDHËNËSI NË TË GJITHA THIRRJET MËSIMORE-SHKENCORE NË LËMIN FONETIKË E GJUHËS SHQIPE, FONOLOGJI E GJUHËS SHQIPE, DIALEKTOLOGJI E GJUHËS SHQIPE (64013, 64014, 64027 NGA KLASIFIKIMI I SFERAVE, FUSHAVE DHE LËMENJVE SHKENCORË-HULUMTUES SIPAS KLASIFIKIMIT NDËRKOMBËTAR TË FRASKATIT) NË PROGRAMIN STUDIMOR GJUHË DHE LETËRSI SHQIPE TË FAKULTETIT FILOLOGJIK TË UNIVERSITETIT TË TETOVËS

Në konkursin e shpallur në gazetata ditore „Koha“ dhe „Sloboden Peçat“ të datës 09.06.2021 si dhe në ueb-faqen e Universitetit www.unite.edu.mk, për zgjedhje/rizgjedhje të një mësimdhënësi në të gjitha thirrjet mësimore-shkencore në lëmin Fonetikë e gjuhës shqipe, Fonologji e gjuhës shqipe, Dialektologji e gjuhës shqipe (64013, 64014, 64027 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve shkencorë-hulumtues sipas Klasifikimit Ndërkombëtar të Fraskatit) në programin studimor Gjuhë dhe Letërsi Shqipe, është paraqitur vetëm kandidati **prof. dr. Izmit Durmishi**.

Në bazë të dokumentacionit të dorëzuar si dhe të të dhënave të tjera të kandidatit, Komisioni recensues jep këto konstatime dhe vlerësime:

1. Të dhëna biografike dhe arsimimi:

Nga të dhënat biografike, të cilat i janë bashkëngjitur kërkesës, shihet se kandidati *Izmit Durmishi* lindi më 06. 02. 1960 në fshatin Çegran të Komunës së Gostivarit, Republika e Maqedonisë së Veriut. Shkollën fillore e kreu në vendlindje, kurse gjimnazin e përgjithshëm „Pançe Poposki“ në Gostivar.

Nga viti akademik 1982-1986 ka studiuar Gjuhë dhe Letërsi Shqipe në Universitetin e Prishtinës, ku dhe ka diplomuar. Studimet pasuniversitare i ndoqi fillimisht në Universitetin e Tetovës më 1998/99 dhe i mbaroi ato me sukses të shkëlqyeshëm në vitin 2001. Për shkak peripecive që pati ky institucion, i sipërpërmenduri u obligua t'i vazhdojë studimet pasuniversitare në ndonjë universitet tjetër.

Në vitin akademik 2004/2005 është regjistruar në studimet e shkallës së dytë në Fakultetin e Historisë dhe të Filologjisë në Universitetin e Tiranës, Degën e Gjuhës Shqipe, ku edhe magjistroi më 18 prill 2007 në temën „Vëzhgime gjuhësore mbi toponiminë dhe antroponiminë e Pollogut të Epërm të Gostivarit “ dhe mori titullin magjistër i shkencave të filologjisë.

Në dhjetor të vitit 2007 paraqet disertacionin e doktoratës në Fakultetin e Filologjisë “Bllazhe Koneski” të Universitetit “Shën Kirili dhe Metodi” në Shkup me temë: „Eufemizmat në të folmet shqipe të Maqedonisë” ku për udhëheqës shkencor i caktohet gjuhëtari i mirënjohur në fushën e dialektologjisë e të sociolinguistikës, prof. dr. Gjovalin Shkurtaj nga Universiteti i Tiranës.

Pas një pune disavjeçare, më 7 tetor 2010, në Fakultetin e Filologjisë “Bllazhe Koneski” të Universitetit të Shkupit e mbrojti me sukses disertacionin e doktoratës para komisionit të përbërë nga: 1. Prof. dr. Gjovalin Shkurtaj (mentor), 2. Prof. dr. Agim Poloska (kryetar), 3. Prof. dr. Asllan Hamiti (anëtar), 4. Prof. dr. Mirushe Hoxha (anëtar), 5. Doc. dr. Valbona Toska (anëtar).

2. Veprimtaria mësimore-arsimore:

Në vitin akademik 2007/2008, në konkursin e rregullt, më 25. 12. 2007, Senati i Universitetit Shtetëror të Tetovës, zgjodhi mr. Izmit Durmishin në thirrjen mësimore-shkencore: *Asistent* në fushën e gjuhës për lëndët Fonetikë, Dialektologji dhe Redakturë gjuhësore, në kuadër të Fakultetit Filologjik të Tetovës. Më 22. 03. 2011 u zgjodh anëtar i Komisionit nacional për botimin e teksteve për shkolla fillore dhe të mesme në kuadër të Ministrisë së Arsimit dhe të Shkencës të Republikës së Maqedonisë.

Më 24. 06. 2011 është zgjedhur *docent* për lëndët mësimore *Fonetikë dhe fonologji 1, 2* dhe *Dialektologji e gjuhës shqipe 1, 2* në programin studimor Gjuhë dhe Letërsi Shqipe dhe në të njëjtin vit u zgjodh edhe anëtar i Komisionit disiplinor të Fakultetit Filologjik. Nga organet kompetente të Fakultetit Filologjik dhe ato universitare në vitin 2015 është zgjedhur *Prodekan për shkencë*, detyrë kjo që e ushtroi deri më vitin 2020.

Në kuadër të fakultetit kryen edhe detyra të tjera, si Koordinator i Konferencës Ndërkombëtare të Fakultetit Filologjik të Universitetit të Tetovës, që është bërë tashmë tradicionale dhe bashkërendon punën e revistave „Filologjia” dhe „Albanologjia” si organe të Konferencës dhe Seminarit Albanologjik. Ka kontribuar sidomos në redaktimin e revistave “Filologjia” dhe “Albanologjia” dhe nuk është kursyer

edhe në redaktimin e revistave të tjera të Universitetit të Tetovës. Një mandat dyvjeçar ushtroi detyrën e kryetarit të Këshillit për Evaluim të Fakultetit Filologjik.

Më 27. 06. 2016 u zgjodh *profesor inordinar* për lëndët mësimore *Fonetikë dhe fonologji e gjuhës shqipe 1, 2* dhe *Dialektologji e gjuhës shqipe 1, 2* në programin studimor Gjuhë dhe Letërsi Shqipe.

Në përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës (Buletini i Universitetit), kandidati **prof. dr. Izmit Durmishi** ka realizuar gjithsej **131.2 pikë** nga **veprimtaria mësimore-arsimore**.

3. Veprimtaria shkencore-hulumtuese:

a) Rezultatet shkencore të kandidatit që janë me rëndësi të veçantë për zgjedhje në thirrje shkencore:

Kandidati Izmit Durmishi me shkrime ka filluar të merret që nga viti 1993, duke botuar lloje të ndryshme shkrimesh: lajme, artikuj studimor, ese, reportazhe, shkrime publicistike e punime shkencore, të cilat ia ka bashkëngjitur dokumentacionit të tij të konkurrimit.

Prof. dr. Izmit Durmishi deri më tani ka botuar katër tekste shkencore me interes kombëtar si dhe në ribotim ka disa të tjerë. Ka botuar një mori punimesh shkencore në revista shkencore kombëtare dhe ndërkombëtare, si dhe ka bërë redaktimin gjuhësor të disa librave.

Tekste shkencore:

- 1. Izmit Durmishi:** „Vëzhgime gjuhësore mbi toponiminë dhe antroponiminë e Pollogut të Epërm të Gostivarit“, Taulant, Gostivar, 2008, ISBN 978-9989-2834-2-0(13).
- 2. Izmit Durmishi** „Trajtesa gjuhësore“, Tringa Design, Tetovë, 2016, ISBN 978-608-211-090-5.
- 3. Izmit Durmishi:** „Eufemizmat në të folmet shqipe të Maqedonisë“, Fokus Print, Shkup, 2017-2019 ribotim, ISBN 978-608-66140-0-3.
- 4. Izmit Durmishi & Arlind Farizi:** „Praktikumi i gjuhës shqipe“, Syth, Tetovë, 2019, ISBN 978-608-65689-2-4.

Redakturë gjuhësore të teksteve:

- 1.** Kur shfaqet hëna në horizont, Neki Musliu (libër me poezi), Tetovë, 2009.
- 2.** Hyrje në mjekësi dhe historia e mjekësisë, prof. dr. Remzi Izairi, Tetovë, 2009.
- 3.** Ndhima e parë, prof. dr. Remzi Izairi, Tetovë, 2010.
- 4.** Sëmundjet e brendshme, prof. dr. Remzi Izairi, Gostivar, 2010.
- 5.** Politika dhe politikat publike, prof. dr. Jonuz Abdullai, Tetovë, 2010.
- 6.** Propedeutika e mjekësisë interne, prof. dr. Remzi Izairi, Tetovë, 2011.
- 7.** Metodologjia e Muhamed Muteveli Esh-Sharavit në interpretimin e Kuranit fisnik, doc. dr. Abdulxhemil Nesimi, Shkup, 2012.
- 8.** Sistemi i të drejtave të njeriut, doc. dr. Ali Musliu, Shkup, 2012.

b) Pasqyra e konferencave, seminareve në vend dhe jashtë vendit:

3.1. Punime shkencore të botuara në revista profesionale dhe ndërkombëtare:

1. Izmit Durmishi: „Gjuha standarde shqipe në shkollat e mesme të Gostivarit”, Revista shkencore “Gjuha shqipe” **1/2021**, f. 35, Instituti Albanologjik i Prishtinës - Prishtinë.

2. Izmit Durmishi: „Si e flasim dhe si e shkruajmë shqipen sot?!”, *Albanologjia - International Journal of Albanology*, **13-14/2020**, f. 79-85, ISSN 1857-9485 (Print), ISSN 2545-4919 (Online), UDC: 811.18'26 (print form).

3. Izmit Durmishi: „Kontributi i Rami Memushajt për shqipen standarde”, *Filologjia - International Journal of Human Sciences*, **13-14/2020**, f. 44-51, ISSN 1857-8535 (Print), ISSN 2671-3012 (Online), UDC: 811.18'26 (print form).

4. Izmit Durmishi: „Kontributi i Vojisllav Dançetoviçit për prapashtesat e emrave të shqipes me kuptim zvogëlues”, *Albanologjia - International Journal of Albanology*, **11-12/2019**, f. 79-84, ISSN 1857-9485 (Print), ISSN 2545-4919 (online), UDC: 811.18'373.611 (print form).

5. Izmit Durmishi: „Bibliografia e punimeve të botuara të gjuhësisë dhe letërsisë në revistën „Filologjia” 2013-2017”, *Filologjia - International Journal of Human Sciences*, **9-10/2018**, f. 91-102, ISSN 1857-8535 (Print), ISSN 2671-3012 (online), UDC: 014.3:050 (print form).

6. Izmit Durmishi: „Kongresi i Manastirit – ngjarje madhore për njësimin e alfabetit të shqipes”, *Albanologjia - International Journal of Albanology*, **9-10/2018**, f. 22-26, ISSN 1857-9485 (Print), ISSN 2545-4919 (online), UDC: 811.18(091) (print form).

7. Izmit Durmishi: „Leksiku antroponimik dhe patronimik i rajonit të Gostivarit”, *Filologjia - International Journal of Human Sciences*, **8/2017**, f. 21-29, ISSN 1857-8535, UDC: 811.18'28'373.23 (print form).

8. Izmit Durmishi: „Ndërlidhja e eufemizmave me luftën”, *Albanologjia - International Journal of Albanology*, **7/2017**, f. 49-52, ISSN 1857-9485 (Print), UDC: 811.18'373.49 (print form).

9. Izmit Durmishi: Recension për veprën „E folmja e Karadakut të Shkupit” të prof. dr. Asllan Hamitit”, *Contemporary Research Center - International Journal of Social and Human sciences*, **6-7/2017**, f. 108-113, ISSN 1857-7474 (Online).

10. Izmit Durmishi: „Mbi disa veçori të sistemit bashkëtingëllor të së folmes së Gostivarit me rrethinë”, *Filologjia - International Journal of Human Sciences*, **6/2016**, f. 30-35, ISSN 1857-8535, UDC: 811.18'282'34 (497.752) (print form).

11. Izmit Durmishi: „Funksionalizmi si metodë gjuhësore tek eufemizmat”, *Albanologjia - International Journal of Albanology*, **5-6/2016**, f. 28-32, ISSN 1857-9485 (Print), UDC: 811.18'373.49 (print form).

12. Izmit Durmishi: „Ndihmesa e profesor Mehmet Çelikut për dialektologjinë shqiptare”, Konferencë Shkencore Ndërkombëtare, Mehmet Çeliku-Personalitet i gjuhësisë shqiptare, Tiranë, **2016**, ISBN: 978-9928-178-69-5, f. 311-316.

13. Izmit Durmishi: „Konversioni në dy romanet e Murat Isakut” (bashkautor), Konferenca IX Shkencore Ndërkombëtare, UEJL, Tetovë, **2016**. Veprimtaria letrare e Murat Isakut dhe Abdylaziz Islamit, ISBN 978-608-248-006-0, COBISS.MK-ID 101661962, f. 135-141.

Në korpusin e punimeve të cilët janë në botim e sipër:

1. Izmit Durmishi: (grup autorësh: Asllan Hamiti, Ajten Hajdari, Ismet Osmani, Izmit Durmishi, Berton Sulejmani), Konferencë Shkencore Ndërkombëtare me temën *“Variacioni sintaksor në të folmet e shqipes: tipare dhe treva”* Propozim projekt për Atlasin e Sintaksës Dialektore të Shqipes, Akademia e Studimeve Albanologjike dhe Instituti i Gjuhësisë dhe Letërsisë, Tiranë, **13.12.2017**.

2. Izmit Durmishi & Berton Sulejmani: „Konversioni dhe gjuha e pasur me frazeologjizma – dukuri e veçantë e veprës letrare të Murat Isakut, Konferencë Shkencore Ndërkombëtare, Fakulteti i Edukimit, Universiteti “Aleksandër Moisiu”, Durrës, **10.06.2019**.

3. Izmit Durmishi: „Shqipja e medieeve dhe liria e fjalës“, Konferencë e Shoqatës për gazetari, edukim, shkencë, kulturë dhe komunikim „Fol“, UEJL, Tetovë, **23.11.2019**.

4. Izmit Durmishi & Zarije Nuredini: „Fjalë dhe shprehje të rralla në të folmen e Gostivarit dhe të Tetovës me rrethinë“, Instituti Albanologjik i Prishtinës, Prishtinë, **09.11.2019**.

5. Izmit Durmishi: „Shqipja standarde në shkollat fillore“, Konferencë Shkencore Ndërkombëtare, ITSHKSH-Shkup, **24.09.2020**.

6. Izmit Durmishi: „Udhë e gjatë e studiuesit me pasion për leksikologjinë shqiptare“, Konferencë Shkencore Ndërkombëtare, kushtuar 85-vjetorit të lindjes së akademik Jani Thomait, IAP- Prishtinë, **31.01.2021**.

3.2. Pjesëmarrje në konferenca ndërkombëtare:

1. Certifikatë për pjesëmarrje në Konferencën e Gjashtë Ndërkombëtare Shkencore të Fakultetit Filologjik me temë: „Gjuha, letërsia dhe kultura në shekullin XXI“, Universiteti i Tetovës, **13-15 nëntor 2019**.

2. Certifikatë për pjesëmarrje në Seminarin XIII Ndërkombëtar të Albanologjisë me temë: „Gjuha, letërsia dhe identiteti“ organizuar nga Universiteti i Tetovës, **25-26 shtator 2019**.

3. Certifikatë për pjesëmarrje në konferencën me temë: „Zhvillimi i letërsisë shqipe në vitet 1945-1990“, organizuar nga Fakulteti i Edukimit në Universitetin “Aleksandër Moisiu”- Durrës, **10 qershor 2019**.

4. Certifikatë për pjesëmarrje në Konferencën e Pestë Ndërkombëtare Shkencore të Fakultetit Filologjik me temë: „Prurje të reja për gjuhën, letërsinë dhe kulturën“, Universiteti i Tetovës, **7 dhjetor 2018**.

5. Certifikatë për pjesëmarrje në Seminarin e XII Ndërkombëtar të Albanologjisë me temë: „Skënderbeu mes historisë dhe letërsisë“ organizuar nga Universiteti i Tetovës, **28 shtator 2018**.

6. Certifikatë për pjesëmarrje në Konferencën e Katërt Ndërkombëtare Shkencore të Fakultetit Filologjik me temë: „Gjuha dhe letërsia - Sfidë specifike në zhvillimin socio-etik dhe atë profesional“, Universiteti i Tetovës, **21-22 prill 2017**.

7. Certifikatë për pjesëmarrje në Seminarin XI Ndërkombëtar të Albanologjisë me temë: „Kujtesa, kultura dhe mediat e reja“ organizuar nga Universiteti i Tetovës, **29-30 shtator 2017**.

8. Certifikatë për pjesëmarrje në Seminarin e 10-të Ndërkombëtar të Albanologjisë me temë: “Letërsia shqipe në shekullin XX”, organizuar nga Universiteti i Tetovës, **30 shtator 2016**.

9. Certifikatë për pjesëmarrje në Konferencën e Tretë Ndërkombëtare Shkencore të Fakultetit Filologjik me temë: „Bashkëpunimi brendakulturor shqiptar“, Universiteti Shtetëror i Tetovës, **22-23 prill 2016**.

10. Certifikatë për pjesëmarrje në Konferencën Ndërkombëtare të Qendrës së Studimeve Albanologjike – Instituti i Gjuhësisë dhe Letërsisë, me temë: “Variacioni sintaksor në dialektet dhe të folmet e gjuhës shqipe”, mbajtur në Tiranë, më **15 dhjetor 2016**.

11. Certificate for participation in the Third International Scientific Conference of Faculty of Philosophy „Challenges And Perspectives Of Contemporary Education“, State University of Tetova, **30-31 october 2015**.

12. Certificate for participation in the Second International Scientific Conference of Faculty of Philology „Cultural interaction between Albanian philology and philological sciences in the region and beyond – diachronic and synchronic dimensions“, State University of Tetova, **24-25 april 2015**.

Në përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës (Buletini i Universitetit), kandidati **prof. dr. Izmit Durmishi** ka realizuar gjithsej **92 pikë** nga **veprimtaria shkencore-hulumtuese**.

4. Veprimtaria profesionale-aplikative:

4.1. Koordinator për përgatitjen e elaboratit të programit studimor të ri

1. Koordinator për përgatitjen e elaboratit të programit studimor të ciklit të parë Gjuhë dhe Letërsi Shqipe.

2. Koordinator për përgatitjen e elaboratit të programit studimor të ciklit të dytë të programit studimor Gjuhë dhe Letërsi Shqipe, drejtimi: Gjuhësi.

4.2. Pjesëmarrje në aktivitete promovuese të fakultetit

Ditët e hapura, Universiteti i Tetovës, prezantim i programit studimor Gjuhë dhe Letërsi Shqipe 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021.

Në përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës (Buletini i Universitetit), kandidati **prof. dr. Izmit Durmishi** ka realizuar gjithsej **7 pikë** nga **veprimtaria profesionale-aplikative**.

5. Veprimtari me interes të përgjithshëm:

5.1. Anëtar i këshillit redaktues të revistës shkencore / profesionale ndërkombëtare

1. Filologjia - *International Journal of Human Sciences*, University of Tetova, ISSN 1857-8535 (Print), ISSN: 2671-3012 (online).
2. Albanologjia - *International Journal of Albanology*, University of Tetova, ISSN 1857-9485 (Print), ISSN: 2545-4919 (online).

5.2. Anëtar i këshillit organizues ose programor i tubimit ndërkombëtar shkencor/profesional

1. Konferenca e Gjashtë Ndërkombëtare Shkencore me temë: „Gjuha, letërsia dhe kultura në shekullin XXI“, organizuar nga Fakulteti Filologjik i Universitetit të Tetovës, 13-15 nëntor 2019.
2. Seminari XIII Ndërkombëtar i Albanologjisë me temë: „Gjuha, letërsia dhe identiteti“ organizuar nga Universiteti i Tetovës, 25-26 shtator 2019.
3. Konferenca e Pestë Ndërkombëtare Shkencore me temë: ”Prurje të reja për gjuhën, letërsinë dhe kulturën“, organizuar nga Fakulteti Filologjik i Universitetit të Tetovës, 7 dhjetor 2018.
4. Seminari XII Ndërkombëtar i Albanologjisë me temë: „Skënderbeu mes historisë dhe letërsisë“, organizuar nga Universiteti i Tetovës, 28-29 shtator 2018.
5. Seminari XI Ndërkombëtar i Albanologjisë me temë: „Kujtesa, kultura dhe mediat e reja“ organizuar nga Universiteti i Tetovës, 29-30 shtator 2017.
6. Konferenca e Katërt Ndërkombëtare Shkencore me temë: „Gjuha dhe letërsia - Sfidë specifike në zhvillimin socio-etik dhe atë profesional“, organizuar nga Fakulteti Filologjik i Universitetit të Tetovës, 21-22 prill 2017.
7. Seminari X Ndërkombëtar i Albanologjisë me temë: „Kujtesa, kultura dhe mediat e reja“ organizuar nga Universiteti i Tetovës, 29-30 shtator 2016.
8. Konferenca e Tretë Ndërkombëtare Shkencore me temë: „Bashkëpunimi brendakulturor shqiptar“, organizuar nga Fakulteti Filologjik i Universitetit të Tetovës, 22-23 prill 2016.

5.3. Anëtar i komisioneve në fakultet

1. Anëtar i komisionit për transfer: Gjuhë dhe Letërsi Shqipe (2012-2019).
2. Anëtar i komisionit për verifikimin e notave në programin studimor Gjuhë dhe Letërsi Shqipe, 2014.
3. Anëtar i komisionit disiplinor të Fakultetit Filologjik (2011-2019).
4. Anëtar i komisionit për evaluim të Fakultetit Filologjik (2016-2018).

5. Anëtar i Komisionit për thirrje mësimore - shkencore të kandidatëve: Berton Sulejmani, Zarije Nuredini, Jehona Rushidi, Hana Dardhishta.

5.4. Koordinator

1. Koordinator i Konferencës së Fakultetit Filologjik 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020.

5.5. Prodekan

1. Prodekan për shkencë i Fakulteti Filologjik, 01.09.2015 – 01.10.2020.

Në përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës (Buletini i Universitetit), kandidati **prof. dr. Izmit Durmishi** ka realizuar gjithsej **28 pikë** nga **veprimtaria me interes të përgjithshëm**.

6. Formulari për raportin për zgjedhjen në thirrjen mësimore-shkencore

Në shtojcat e mëposhtme është bashkëngjitur formulari për raportin e zgjedhjes në thirrjen mësimore-shkencore. Kandidati prof. dr. Izmit Durmishi ka siguruar gjithsej **258.2** pikë, përkatësisht në: veprimtarinë mësimore-shkencore **131.2** pikë, veprimtarinë shkencore-hulumtuese **92** pikë, veprimtarinë profesionale-aplikative **7** pikë dhe në veprimtarinë me interes të përgjithshëm **28** pikë.

REFERENCAT PROFESIONALE TË KANDIDATIT PËR ZGJEDHJE NË THIRRJEN		Pikët
I.	VEPRIMTARIA MËSIMORE-SHKENCORE	131.2
II.	VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE	92
III.	VEPRIMTARIA PROFESIONALE-APLIKATIVE	7
IV.	VEPRIMTARIA ME INTERES TË PËRGJITHSHËM	28
Gjithsej		258.2

7. Përfundim dhe propozim:

Në bazë të dokumentacionit të paraqitur, si dhe nga të dhënat në shtojcë, Komisioni recensues i vlerëson pozitivisht aktivitetet në veprimtaritë mësimore-arsimore, shkencore-hulumtuese, profesionale-aplikative dhe veprimtarinë me interes të përgjithshëm dhe konstaton se kandidati **prof. dr. Izmit Durmishi** në përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës, ka grumbulluar **258.2 pikë** nga referencat profesionale, me këtë e ka tejkaluar numrin minimal të pikëve që janë të nevojshme për zgjedhjen në thirrjen mësimore-shkencore **profesor ordinar**.

Në bazë të aktivitetit të përgjithshëm të kandidatit nga zgjedhja e fundit e deri më tani, Komisioni recensues ka nderin dhe kënaqësinë Këshillit Mësimor-Shkencor të Fakultetit Filologjik të Universitetit të Tetovës, t'i propozojë që kandidatin **prof. dr. Izmit Durmishi** ta zgjedhë në thirrjen mësimore-shkencore **profesor ordinar** në lëmin Fonetikë e gjuhës shqipe, Fonologji e gjuhës shqipe, Dialektologji e gjuhës shqipe (64013, 64014, 64027 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve shkencorë-hulumtues sipas Klasifikimit Ndërkombëtar të Fraskatit) në programin studimor Gjuhë dhe Letërsi Shqipe të Fakultetit Filologjik të Universitetit të Tetovës.

Tetovë, 01. 07. 2021

Komisioni recensues:

1. Prof. dr. Asllan HAMITI (kryetar) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik „Bllazhe Koneski“ të Universitetit „Shën Kirili dhe Metodi“ - Shkup

2. Prof. dr. Ejup AJDINI (anëtar) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës

3. Prof. dr. Mustafa IBRAHIMI (anëtar) – profesor ordinar në Fakultetin e Shkencave Sociale të Universitetit „Nënë Tereza“ - Shkup

S H T O J C Ë

E RAPORTIT PËR ZGJEDHJEN NË THIRRJEN MËSIMORE-SHKENCORE, SHKENCORE DHE MËSIMORE-PROFESIONALE

Kandidati: **Izmit Pajazit Durmishi**

Institucioni: **Fakulteti Filologjik, Universiteti i Tetovës**

Lëmi shkencor: **Gjuhë shqipe**

I. VEPRIMTARIA MËSIMORE-ARSIMORE

Nr.	Emri i aktivitetit	Pikët	Fondi	Javët	Sem.	Pikët
1	Mbajtja e ligjëratave (cikli i parë i studimeve)	Pikët	Fondi	Javët	Sem.	30
1.1.	Fonetikë dhe fonologji 1 (Gjuhë dhe Letërsi Shqipe)	0.04	3	15	5	9
1.2.	Fonetikë dhe fonologji 2 (Gjuhë dhe Letërsi Shqipe)	0.04	3	15	5	9
1.3.	Dialektologji 1 (Gjuhë dhe Letërsi Shqipe)	0.04	2	15	5	6
1.4.	Dialektologji 2 (Gjuhë dhe Letërsi Shqipe)	0.04	2	15	5	6
2	Mbajtja e ushtrimeve (cikli i parë i studimeve)	Pikët	Fondi	Javët	Sem.	9
2.1.	Dialektologji 1 (Gjuhë dhe Letërsi Shqipe)	0.03	2	15	5	4.5
2.2.	Dialektologji 2 (Gjuhë dhe Letërsi Shqipe)	0.03	2	15	5	4.5
3	Mbajtja e ligjëratave (cikli i dytë i studimeve)	Pikët	Fondi	Javët	Sem.	25
3.1.	Fonetika dhe fonologjia (analizë kontrastive) (Gjuhë dhe Letërsi Shqipe - Gjuhësi)	0.05	5	10	5	12.5
3.2.	Dialektologjia (Gjuhë dhe Letërsi Shqipe - Gjuhësi)	0.05	5	10	5	12.5
4	Konsultime me studentët					0.4
4.1.	Konsultimet me studentë		20x10x0.002			0.4
5	Mentorim					24.8
5.1.	Mentor i temave të diplomës		24x0.2			4.8
5.2.	Mentor i temave të magistraturës		20x1			20
6	Anëtar i komisioneve					20
6.1.	Anëtar komisioni për mbrojtjen e punimeve të diplomës, cikli I		40x0.2			8
6.2.	Anëtar komisioni për mbrojtjen e punimeve të magistraturës, cikli II		40x0.3			12
7	Libra të botuara					22
7.1.	Trajtesa gjuhësore, 2016		8			8
7.2.	Eufemizmat në të folmet shqipe të Maqedonisë, 2019		8			8
7.3.	Praktikumi i gjuhës shqipe, 2019		6			6
Gjithsej (1+2+3+4+5+6+7)						131.2

II. VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE

Nr.	Emri i aktivitetit	Pikët
1	Teza të mbrojtura	12
1.1.	Izmit Durmishi: „Vëzhgime gjuhësore mbi toponiminë dhe antroponiminë e Pollogut të Epërm të Gostivarit“, Fakulteti i Historisë dhe Filologjisë të Universitetit të Tiranës, Tiranë, 18.04.2007.	4
1.2.	Izmit Durmishi: „Eufemizmat në të folmet shqipe të Maqedonisë“, Fakulteti Filologjik „Bllazhe Koneski“ të Universitetit „Shën Kirili dhe Metodi“ në Shkup, 07.10.2010.	8
2	Artikuj me rezultate shkencore origjinale, të publikuara në revistë shkencore/profesionale	52
2.1.	Izmit Durmishi: „Gjuha standarde shqipe në shkollat e mesme të Gostivarit“, Revista shkencore “Gjuha shqipe” 1/2021 , f. 35, Instituti Albanologjik i Prishtinës - Prishtinë.	4
2.2.	Izmit Durmishi: „Si e flasim dhe si e shkruajmë shqipen sot?!“, <i>Albanologjia - International Journal of Albanology</i> , 13-14/2020 , f. 79-85, ISSN 1857-9485 (Print), ISSN 2545-4919 (Online), UDC: 811.18'26 (print form).	4
2.3.	Izmit Durmishi: „Kontributi i Rami Memushajt për shqipen standarde“, <i>Filologjia - International Journal of Human Sciences</i> , 13-14/2020 , f. 44-51, ISSN 1857-8535 (Print), ISSN 2671-3012 (Online), UDC: 811.18'26 (print form).	4
2.4.	Izmit Durmishi: „Kontributi i Vojisllav Dançetoviqit për prapashtesat e emrave të shqipes me kuptim zvogëlues“, <i>Albanologjia - International Journal of Albanology</i> , 11-12/2019 , f. 79-84, ISSN 1857-9485 (Print), ISSN 2545-4919 (online), UDC: 811.18'373.611 (print form).	4
2.5.	Izmit Durmishi: „Bibliografia e punimeve të botuara të gjuhësisë dhe letërsisë në revistën „Filologjia“ 2013-2017“, <i>Filologjia - International Journal of Human Sciences</i> , 9-10/2018 , f. 91-102, ISSN 1857-8535 (Print), ISSN 2671-3012 (online), UDC: 014.3:050 (print form).	4
2.6.	Izmit Durmishi: „Kongresi i Manastirit – ngjarje madhore për njësimin e alfabetit të shqipes“, <i>Albanologjia - International Journal of Albanology</i> , 9-10/2018 , f. 22-26, ISSN 1857-9485 (Print), ISSN 2545-4919 (online), UDC: 811.18(091) (print form).	4
2.7.	Izmit Durmishi: „Leksiku antroponimik dhe patronimik i rajonit të Gostivarit“, <i>Filologjia - International Journal of Human Sciences</i> , 8/2017 , f. 21-29, ISSN 1857-8535, UDC: 811.18'28'373.23 (print form).	4
2.8.	Izmit Durmishi: „Ndërlidhja e eufemizmave me luftën“, <i>Albanologjia - International Journal of Albanology</i> , 7/2017 , f. 49-52, ISSN 1857-9485 (Print), UDC: 811.18'373.49 (print form).	4
2.9.	Izmit Durmishi: Recension për veprën „E folmja e Karadakut të Shkupit“ të prof. dr. Asllan Hamiti“, <i>Contemporary Research Center - International Journal of Social and Human sciences</i> , 6-7/2017 , f. 108-113, ISSN 1857-7474 (Online).	4
2.10.	Izmit Durmishi: „Mbi disa veçori të sistemit bashkëtingëllor të së folmes së Gostivarit me rrethinë“, <i>Filologjia - International Journal of Human Sciences</i> , 6/2016 , f. 30-35, ISSN 1857-8535, UDC: 811.18'282'34 (497.752) (print form).	4
2.11.	Izmit Durmishi: „Funksionalizmi si metodë gjuhësore tek eufemizmat“, <i>Albanologjia - International Journal of Albanology</i> , 5-6/2016 , f. 28-32, ISSN 1857-9485 (Print), UDC: 811.18'373.49 (print form).	4
2.12.	Izmit Durmishi: „Ndihmesa e profesor Mehmet Çelikut për dialektologjinë shqiptare“, Konferencë Shkencore Ndërkombëtare, Mehmet Çeliku-Personalitet i gjuhësisë shqiptare, Tiranë, 2016 , ISBN: 978-9928-178-69-5, f.311-316.	4

2.13	Izmit Durmishi: „Konversioni në dy romanet e Murat Isakut” (bashkautor), Konferenca IX Shkencore Ndërkombëtare, UEJL, Tetovë, 2016 . Veprimtaria letrare e Murat Isakut dhe Abdylazis Islamit, ISBN 978-608-248-006-0, COBISS.MK-ID 101661962, f.135-141.	4
3	Pjesëmarrje në takim shkencor / profesional me prezantim oral	24
3.1.	Certifikatë për pjesëmarrje në Konferencën e Gjashtë Ndërkombëtare Shkencore të Fakultetit Filologjik me temë: „Gjuha, letërsia dhe kultura në shekullin XXI”, Universiteti i Tetovës, 13-15 nëntor 2019 .	2
3.2.	Certifikatë për pjesëmarrjen në Seminarin XIII Ndërkombëtar të Albanologjisë me temë: „Gjuha, letërsia dhe identiteti“ organizuar nga Universiteti i Tetovës, 25-26 shtator 2019 .	2
3.3.	Certifikatë për pjesëmarrje në konferencën me temë: „Zhvillimi i letërsisë shqipe në vitet 1945-1990”, organizuar nga Fakulteti i Edukimit në Universitetin “Aleksandër Moisiu”- Durrës, 10 qershor 2019 .	2
3.4.	Certifikatë për pjesëmarrje në Konferencën e Pestë Ndërkombëtare Shkencore të Fakultetit Filologjik me temë: „Prurje të reja për gjuhën, letërsinë dhe kulturën“, Universiteti i Tetovës, 7 dhjetor 2018 .	2
3.5.	Certifikatë për pjesëmarrje në Seminarin e XII Ndërkombëtar të Albanologjisë me temë: „Skënderbeu mes historisë dhe letërsisë“ organizuar nga Universiteti i Tetovës, 28 shtator 2018 .	2
3.6.	Certifikatë për pjesëmarrje në Konferencën e Katërt Ndërkombëtare Shkencore të Fakultetit Filologjik me temë: „Gjuha dhe letërsia - Sfidë specifike në zhvillimin socio-etik dhe atë profesional“, Universiteti i Tetovës, 21-22 prill 2017 .	2
3.7.	Certifikatë për pjesëmarrje në Seminarin XI Ndërkombëtar të Albanologjisë me temë: „Kujtesa, kultura dhe mediat e reja“ organizuar nga Universiteti i Tetovës, 29-30 shtator 2017 .	2
3.8.	Certifikatë për pjesëmarrje në Seminarin e 10-të Ndërkombëtar të Albanologjisë me temë: “Letërsia shqipe në shekullin XX”, organizuar nga Universiteti i Tetovës, 30 shtator 2016 .	2
3.9.	Certifikatë për pjesëmarrje në Konferencën e Tretë Ndërkombëtare Shkencore të Fakultetit Filologjik me temë: „Bashkëpunimi brendakulturor shqiptar“, Universiteti Shtetëror i Tetovës, 22-23 prill 2016 .	2
3.10.	Certifikatë për pjesëmarrje në Konferencën Ndërkombëtare të Qendrës së Studimeve Albanologjike – Instituti i Gjuhësisë dhe Letërsisë, me temë: “Variacioni sintaksor në dialektet dhe të folmet e gjuhës shqipe”, mbajtur në Tiranë, më 15 dhjetor 2016 .	2
3.11.	Certificate for participation in the Third International Scientific Conference of Faculty of Philosophy „Challenges And Perspectives Of Contemporary Education“, State University of Tetova, 30-31 october 2015 .	2
3.12.	Certificate for participation in the Second International Scientific Conference of Faculty of Philology „Cultural interaction between Albanian philology and philological sciences in the region and beyond – diachronic and synchronic dimensions“, State University of Tetova, 24-25april 2015 .	2
4	Abstrakt i botuar në librin e abstrakteve nga konferencat shkencore-ndërkombëtare	4
4.1.	Izmit Durmishi: „Kontributi i Rami Memushajt për shqipen standarde“, Konferenca e Gjashtë Ndërkombëtare Shkencore „Gjuha, letërsia dhe kultura në shekullin XXI”, organizuar nga Fakulteti Filologjik, Universiteti i Tetovës, 13-15.11.2019.ISBN 978-608-217-079-4, Libri i abstrakteve f. 321.	1

4.2.	Izmit Durmishi: „Kontributi i Vojisllav Dançetoviçit për prapashtesat e emrave të shqipes me kuptim zvogëlues”, Konferenca e Pestë Ndërkombëtare Shkencore „Prurje të reja për gjuhën, letërsinë dhe kulturën”, organizuar nga Fakulteti Filologjik, Universiteti i Tetovës, 07.12.2018. ISBN 978-608-217-075-3, Libri i abstrakteve f. 17.	1
4.3.	Izmit Durmishi: „Bibliografia e punimeve të botuara të gjuhësisë dhe letërsisë në revistën „Filologjia“ 2013-2017”, Konferenca e Katërt Ndërkombëtare Shkencore „Gjuha dhe letërsia - Sfidë specifike në zhvillimin socio-etik dhe atë profesional”, organizuar nga Fakulteti Filologjik, Universiteti i Tetovës, 21-22.04.2017. ISBN 978-608-217-054-1, Libri i abstrakteve f. 30.	1
4.4.	Izmit Durmishi: „Mbi disa veçori të sistemit bashkëtingëllor të së folmes së Gostivarit me rrethinë”, Konferenca e Tretë Ndërkombëtare Shkencore „Bashkëpunimi brendakulturor shqiptar”, organizuar nga Fakulteti Filologjik, Universiteti i Tetovës, 22-23.04.2016. ISBN 978-608-217-035-0, Libri i abstrakteve f. 123.	1
Gjithsej (1+2+3+4)		92

III. VEPRIMTARIA PROFESIONALE-APLIKATIVE

Nr.	Emri i aktivitetit	Pikët
1	Koordinator për përgatitjen e elaboratit për programi studimor të ri	4
1.1.	Koordinator për përgatitjen e elaboratit të programit studimor të ciklit të parë Gjuhë dhe Letërsi Shqipe.	2
1.2.	Koordinator për përgatitjen e elaboratit të programit studimor të ciklit të dytë të programit studimor Gjuhë dhe Letërsi Shqipe, drejtimi: Gjuhësi.	2
2	Pjesëmarrje në aktivitete promovuese të fakultetit	3
2.1.	Ditët e hapura, Universiteti i Tetovës, prezantim i programit studimor Gjuhë dhe Letërsi Shqipe 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021.	0.5x6=3
Gjithsej (1+2)		7

IV. VEPRIMTARIA ME INTERES TË PËRGJITHSHËM

Nr.	Emri i aktivitetit	Pikët
1	Anëtar i këshillit redaktues të revistës ndërkombëtare shkencore/profesionale	7
1.1.	Filologjia - <i>International Journal of Human Sciences</i> , University of Tetova, ISSN 1857-8535 (Print), ISSN: 2671-3012 (online).	1
1.2.	Albanologjia - <i>International Journal of Albanology</i> , University of Tetova, ISSN 1857-9485 (Print), ISSN: 2545-4919 (online).	1
1.3.	Anëtar i Këshillit redaktues të librit të abstrakteve të Konferencave të Fakultetit Filologjik 2016, 2017, 2018, 2019, 2020.	5
2	Anëtar i këshillit organizues ose programor i tubimit ndërkombëtar shkencor/professional	8
2.1.	Konferenca e Gjashtë Ndërkombëtare Shkencore me temë: „Gjuha, letërsia dhe kultura në shekullin XXI”, Universiteti i Tetovës, 13-15 nëntor 2019.	1
2.2.	Seminari XIII Ndërkombëtar i Albanologjisë me temë: „Gjuha, letërsia dhe identiteti“ organizuar nga Universiteti i Tetovës, 25-26 shtator 2019.	1
2.3.	Konferenca e Pestë Ndërkombëtare Shkencore me temë: „Prurje të reja për gjuhën, letërsinë dhe kulturën“, organizuar nga Fakulteti Filologjik i Universitetit të Tetovës, 7 dhjetor 2018.	1

2.4.	Seminari XII Ndërkombëtar i Albanologjisë me temë: „Skënderbeu mes historisë dhe letërsisë“ organizuar nga Universiteti i Tetovës, 28-29 shtator 2018.	1
2.5.	Seminari XI Ndërkombëtar i Albanologjisë me temë: „Kujtesa, Kultura dhe Mediat e reja“ organizuar nga Universiteti i Tetovës, 29-30 shtator 2017.	1
2.6.	Konferenca e Katërt Ndërkombëtare Shkencore me temë: „Gjuha dhe letërsia - Sfidë specifike në zhvillimin socio-etik dhe atë profesional“, organizuar nga Fakulteti Filologjik i Universitetit të Tetovës, 21-22 prill 2017.	1
2.7.	Seminari X Ndërkombëtar i Albanologjisë me temë: „Letërsia shqipe në shekullin XX“ organizuar nga Universiteti i Tetovës, 30 shtator-1 tetor 2016.	1
2.8.	Konferenca e Tretë Ndërkombëtare Shkencore me temë: „Bashkëpunimi brendakulturor shqiptar“, organizuar nga Fakulteti Filologjik i Universitetit të Tetovës, 22-23 prill 2016.	1
3	Anëtar i komisioneve në fakultet	7
3.1.	Anëtar i komisionit për transfer: Gjuhë dhe Letërsi Shqipe	0.5
3.2.	Anëtar i komisionit për verifikimin e notave në programi studimor: Gjuhë dhe Letërsi Shqipe	0.5
3.3.	Anëtar i Komisionit disiplinor të Fakultetit Filologjik	1
3.4.	Anëtar i Komisionit për Evaluim të Fakultetit Filologjik	1
3.5.	Anëtar i Komisionit për zgjedhje/rizgjedhje në thirrje mësimore-shkencore	4
4	Koordinator	4
4.1.	Koordinator i Konferencës së Fakultetit Filologjik 2016, 2017, 2018, 2019	4
5	Prodekan	2
5.1.	Prodekan për shkencë i Fakultetit Filologjik	2
Gjithsej (1+2+3+4+5)		28

REFERENCAT PROFESIONALE TË KANDIDATIT PËR ZGJEDHJE NË THIRRJEN		Pikët
I.	VEPRIMTARIA MËSIMORE-ARSIMORE	131.2
II.	VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE	62
III.	VEPRIMTARIA PROFESIONALE-APLIKATIVE	7
IV.	VEPRIMTARIA ME INTERES TË PËRGJITHSHËM	28
Gjithsej		258.2

Tetovë, 01. 07. 2021

Komisioni recensues:

1. Prof. dr. Asllan HAMITI (kryetar) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik „Bllazhe Koneski“ të Universitetit „Shën Kirili dhe Metodi“ - Shkup

2. Prof. dr. Ejup AJDINI (anëtar) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës

3. Prof. dr. Mustafa IBRAHIMI (anëtar) – profesor ordinar në Fakultetin e Shkencave Sociale të Universitetit „Nënë Tereza“ - Shkup

KËSHILLI MËSIMOR-SHKENCOR I FAKULTETIT FILOLOGJIK

Në pajtim me nenin 173 të Ligjit për arsimin e lartë (Gazeta Zyrtare e RM-së, nr. 82/2018), me Vendim të Këshillit Mësimor-Shkencor të Fakultetit Filologjik të Universitetit të Tetovës, nr. бр. 18-772 /1 të datës 30.06.2021, e në lidhje me Konkursin për zgjedhje-rizgjedhjen e mësimdhënësve në të gjitha thirrjet mësimore-shkencore në Universitetin e Tetovës, të shpallur më 09.06.2021 në gazetata ditore „Koha“ dhe „Sloboden pečat“ si dhe në ueb faqen zyrtare të Universitetit www.unite.edu.mk, është formuar Komisioni recensues në përbërje:

1. **Prof.dr Luljeta Isaku** (kryetar) profesor ordinar në Fakultetin Filologjik të *Universitetit të Tetovës*
2. **Prof. dr Ejup Ajdini** (anëtar) profesor ordinar në Fakultetin Filologjik të *Universitetit të Tetovës*
3. **Prof. dr Salajdin Mehmeti** (anëtar) profesor inordinar në Fakultetin Filologjik të *Universitetit të Tetovës*

R E F E R A T PËR ZGJEDHJE-RIZGJEDHJE NË THIRRJE MËSIMORE-SHKENCORE MËSIMDHËNËS PËR LËNDËT MËSIMORE HISTORIA E LETËRSISË SË PËRGJITHSHME (LETËRSIA E EVROPËS JUGLINDORE), TJETËR (NJË AUTOR – ISMAIL KADARE), (61221, 61226) NË FAKULTETIN FILOLOGJIK TË UNIVERSITETIT TË TETOVËS

Më datën 09.06.2021 në gazetata ditore „Koha“ dhe „Sloboden pečat“ si dhe në ueb faqen zyrtare të Universitetit www.unite.edu.mk, është shpallur Konkurs për zgjedhje-rizgjedhje të një mësimdhënësi për lëndët mësimore në lëmin Historia e letërsisë së përgjithshme (Letërsia e Evropës Juglindore), Tjetër (Një autor – Ismail Kadare), (61221,

61226 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve shkencorë-hulumtues sipas Klasifikimit Ndërkombëtar të Fraskatit), është paraqitur një kandidat, edhe atë:

1. **Doc.dr. Arlind Farizi**, mësimdhënës i rregullt në programin studimor Gjuhë dhe letërsi shqipe në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës.

I. TË DHËNA BIOGRAFIKE DHE ZHVILLIMI PROFESIONAL

Doc.dr Arlind Farizi lindi më 02.01.1984 në Tetovë, Republika e Maqedonisë së Veriut. Shkollën fillore e ka mbaruar në fshatin Nerasht dhe të mesmen në Gjinnazin e përgjithshëm “Kiril Pejçinoviç” në Tetovë.

Më 28.6.2007 diplomoi me notë mesatare 8.36 në **Fakultetin filologjik, dega Gjuhë dhe letërsi shqipe**, pranë Universitetit “Kiril dhe Metodij” - Shkupit, dhe mori kualifikimin **PROFESOR I GJUHËS DHE LETËRSISË SHQIPE**.

Pas diplomimit në vitin akademik 2008/09, është regjistruar në studime pasdiplomike në Fakultetin Filologjik, programi studimor Gjuhë dhe letërsi shqipe, pranë Universitetit Shtetëror të Tetovës. Më datë 03.03.2010 magjistroi me notë mesatare 9.8 dhe mbron magjistraturën në temën: “Universi i vendlindjes në lirikat e Murat Isakut”, para komisionit në përbërje: prof.dr Luljeta Isaku- mentor, Akademik Ali Aliu- anëtar, dhe prof.dr Salajdin Mehmeti – anëtar, dhe mori gradën shkencore **MAGJISTËR I LETËRSISË SHQIPE**,

Më viti 2011 ka regjistruar studimet e ciklit të tretë në Universitetin e Tiranës, Fakulteti i Filologjisë dhe Historisë, departamenti i Letërsisë. Më datën **19.01.2016** mbron disertacionin e doktoraturës me temë: “**TIPOLOGJIA E PERSONAZHEVE NË ROMANET E ISMAIL KADARESË**”, para komisionit në përbërje prej: prof.dr Dhurata Shehri - mentor, prof.dr Ymer Çiraku – oponent, prof.dr Klara Kodra - oponente, prof.dr Adem Jakllari- anëtar, prof.dr Floresha Dado, kryetare, dhe prof.dr Shaban Sinani-anëtar dhe u vlerësua me notën **shumë mirë dhe mori gradën shkencor DOKTOR NË STUDIMET LETRARE**.

Aktualisht është mësimdhënës i rregullt, në thirrjen mësimore DOCENT në Universitetin e Tetovës, në Fakultetin Filologjik, programi studimor Gjuhë dhe letërsi shqipe.

Ka botuar disa përmbledhje me poezi tregime, ese dhe monografi studimore: *Romeo patjetër duhet të vdesë* – tregime, *Diçka si dashuri* – tregime, *Paturpësia e mendimit* – poezi, *Tjetri* – ese, *Universi i vendlindjes në lirikat e Murat Isakut* – monografi shkencore, *Tipologjia e personazheve në romanet e Ismail Kadaresë* – monografi studimore, *Jepi zë pikëllimës* – tregime, *Kur të shtrijë butë në prozë* – tregime, *Dashuri në kohën e feibukut* – tregime, *Letërsia e Evropës Juglindore 1* –studim, *Letërsia dhe kultura e telefonizimit* –

studim, *Praktikumi i gjuhës shqipe* – material krestomaci, *Këngë që dëgjoen nga sedilja e pasme e veturës* – tregime.

Ka fituar disa çmime për letërsi në nivel lokal dhe ndërkombëtarë.

II. VEPRIMTARIA MËSIMORE-ARSIMORE

Gjatë viteve akademike të periudhës 2016-2021 në Fakultetin Filologjik, programi studimor Gjuhë dhe letërsi shqipe, Doc.Dr.Arlind Farizi ka mbajtur ligjërata dhe ushtrime tek lëndët në ciklin e parë të studimeve si: Teori e letërsisë I dhe II, Letërsia e Evropës Juglindore I dhe II, Një autor-Ismail Kadare, (në programin studimor: Gjuhë dhe letërsi shqipe), Praktikumi i gjuhës shqipe, Teori e letërsisë (në programin studimor: Gjuhë dhe letërsi angleze).

Në përputhje me Rregulloren dhe procedurën për zgjedhjen në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale dhe bashkëpunëtor në Universitetin Shtetëror të Tetovës, kandidati Doc. Dr. Arlind Farizi ka realizuar gjithsej **21.2 pikë** nga veprimtaria mësimore-arsimore.

III. VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE

Krahas angazhimit në procesin mësimor, kandidati është marrë vazhdimisht me hulumtime shkencore në fushën Filologjisë dhe studimeve letrare. Veprimtaria shkencore-hulumtuese e kandidatit përbëhet nga artikuj shkencorë të botuar në revista shkencore ndërkombëtare, me pjesëmarrje në tubime shkencore ndërkombëtare dhe pjesëmarrje në projekte ndërkombëtare. Libra të botuar në fushën eseistikes, poezisë dhe prozës, tregimit të shkurtër, studime në fushën e shkencës së letërsisë. Kjo veprimtari e kandidatit është paraqitur më poshtë.

A) ARTIKUJ SHKENCOR:

Autori/ët	Titulli i punimit	Emri i revistës	Viti, vëllimi, faqet
Arlind Farizi	“POEZIA DHE IDENTITETI”	Jeta e re, nr. 2,	Viti XLI.f. 323-336, Prishtinë, 2010
Arlind Farizi	“ALBANIAN LITERATURE AS A PART OF EUROPIAN	“ID-EST”, UBC:8, ISSN 1857 – 6079, April, , Issues nr.2. f. 47	2010

	LITERATURE”		
Arlind Farizi	“LITERARY EVOLUTION OF MURAT ISAKU'S LYRICS”	Anglisticum, Volume 2	Number 1, February 2013
Arlind Farizi	“PERSONAZHI SI SHENJË”	Filologjia, nr 1, USHT	2013
Arlind Farizi	“LITERARY EVOLUTION OF MURAT ISAKU'S LYRICS”	“Anglisticum”, Volume 2 Number 1, February ISSN (print): 1857-8179. ISSN (online): 1857-8187.	2013
Arlind Farizi	TIPOLOGJIA E PERSONAZHEVE NË ROMANET E ISMAIL KADARESEË	ANGLISTICUM. Journal of the Association-Institute for English Language and American Studies <u>Vol 2, No 6 (2013)</u> ISSN (print): 1857-8179. ISSN (online): 1857-8187.	2013
Arlind Farizi	ZËRI NARRATIV NË PROZËN E KADARESEË	Revista letrare Jeta e Re, nr. 1, viti XLVI, Prishtinë, 2015, faqe 419-435	2015
Arlind Farizi dhe Marisa Kërbizi	PRANIA E TRIVALITETI GJUHËSOR NË ROMANET BASHKËKOHOR E SHQIPTARE	FILOLOGJIA, International Journal of Human Sciences ISSN: 1857-8535 (Print). ISSN: 2671-3012 (Online) UDC: 81 / UDC: 82, Vol. 3 No. 4, 2015 99-107	2015
Arlind Farizi	DY KOHËT E PERSONAZHIT KADAREAN	ALBANOLOGJIA, International Journal of Albanology, ISSN: 1857-9485 (Print), ISSN: 2545-4919 (Online)	2018

		Vol. 5 No. 9-10, 2018, 156 - 161	
Arlind Farizi	PERSONAZHI REALIST DHE AI MODERN TE KADARE	FILOLOGJIA, International Journal of Human Sciences ISSN: 1857-8535 (Print). ISSN: 2671-3012 (Online) UDC: 81 / UDC: 82, Vol. 6 No. 9-10, 2018 18 - 26	2018
Arlind Farizi	LETËRSIA DHE TELEFONI	ALBANOLOGJIA, International Journal of Albanology, ISSN: 1857-9485 (Print), ISSN: 2545-4919 (Online) Vol. 6 No. 11-12, 2019, 130 - 135	2019
Arlind Farizi	THE CHARACTER OF KADARE IN RELATION TO TIME AND SPACE	FILOLOGJIA, International Journal of Human Sciences ISSN: 1857-8535 (Print). ISSN: 2671-3012 (Online) UDC: 81 / UDC: 82, Vol. 7 No. 11-12, 2019 18 - 24	2019

B) PJESËMARRJA NË KONFERENCA

Autori/ët	Titulli i punimit	Konferenca	Viti
Arlind Farizi	“LETËRSIA SHQIPE SI PJESË E LETËRSISË EVROPIANE”	Seminari II i Albanologjisë, USHT, Ohër, 22-28 shtator 2008, f. 544 ISBN – 9989 – 2362-2-8;	2008
Arlind Farizi	“FOLKLORI SI EMOCION”	Seminari III I Albanologjisë, Shkup, 2009;	2009
Arlind Farizi	“PRELUD	Seminari IV Albanologjisë,	2010;

	POSTMODERN”	Shkup,	
Arlind Farizi	“LETËRSIA SHQIPE NË MAQEDONI – LETËRSI E TJETRIT”	Konferencë ndërkombëtare të organizuar në Fakulteti i Gjuhëve të Huaja në Shkodër,	2010;
Arlind Farizi	“LETËRSIA SHQIPE – VËSHTRIM DIAKRONIK”	Takimi i Pestë Vjetor Ndërkombëtar, Instituti Alb-Shkenca, Tiranë, më 02 shtator - 05 Shtator ueb faqja: http://iash-takimet.org ;	2010,
Arlind Farizi	“POETIKA E VENDLINDJES NË LIRIKAT E JOSIF BAGERIT”	Simpoziumi shkencor kushtuar jetës dhe veprës të rilindasit JOSIF BAGERIT të organizuar nga Shoqata <i>Josif Bageri</i> , në Universitetin Shtetëror të Tetovës,	2011
Arlind Farizi	“IMAZHI I TJETRIT NË POEZINË E BEQIR MUSLIUT”	Konferencë ndërkombëtare të organizuar për nder të poetit Beqir Musliu, Gjilan,	2011;
Arlind Farizi	“IMAZHI I LETËRSISË SË KRIJUAR NGA ISMAIL KADARE PA 90-TËS”	Seminari V Albanologjisë, USHT,	2011
Arlind Farizi	“PAVARËSIA E SHTETIT SHQIPTAR NË TRILLIN E KRIJUESVE SHQIPTARË NGA MAQEDONIA”	Seminari VI Albanologjisë, USHT,	2012
Arlind Farizi	“TJETRI NË ROMANET E ISMAIL KADARESË” (ROMANI “DARKA E GABUAR”)	Konferencë ndërkombëtare organizuar nga Fakultetit i gjuhëve, kulturave dhe komunikimit, UEJL,	2012;
Arlind Farizi	“MUZEU PRIVAT I	Konferencë rajonale e organizuar	2012

	MURTEZAN EMËRLLAHUT, NJË KONTRIBUT MODEST PËR TRASHIGIMINË KULTURORE”	nga ITKSH, Strugë,	
Arlind Farizi	“LETËRSIA E PAINTERPRETUAR E KADARESË”	BAIKANIARAA KISKIER VE I-IRSATIAR Kongresi i katërt Ballkanik, USHT, 702-708	2012.
Arlind Farizi	ESEISTIKA E SHQIPTARËVE NË MAQEDONI”	“ALBANOLOGJIA” International Journal of Albanology, ISSN 1857-9485 (Print); UDK: 81Vol. 1, No:1-2	25-26 shtator 2013
Arlind Farizi	IMAZHOLOGJIA KRAHASUESE SHQIPTARO-MAQEDONASE	Konferencës së dytë ndërkombëtare të Fakultetit Filozofik Universiteti Shtetëror i Tetovës	2014
Arlind Farizi	TESTIMI EKSTERN I STUDENTVE DHE DOUBLE CONTROL-I	Konferencë ndërkombëtare e organizuar nga European Center sn7 me temë: “TESTIMI EKSTERN I STUDENTËVE: SFIDAT DHE MUNDËSITË”	30 Tetor, 2014
Arlind Farizi	“KADARE – NJË LEXIM JOIDEOLOGJIK”	Seminari VI Albanologjisë, USHT,	2014
Arlind Farizi	“LETËRSIA DHE SUFIZMI - NAIM FRASHERI NË KËNDVËSHTRIMIN E PROF.DR.ALI VISHKOS”	"Konferencë shkencore për Prof. dr. Ali Vishkon Shoqata “Tradita” - Tetovë	2014
Arlind Farizi	“LIDHJA DHE LETËRSIA”	KONFERENCA SHKENCORE “LIDHJA SHQIPTARE E PRIZRENIT DHE ÇËSHTJA KOMBËTARE SOT” Shoqata “Tradita” - Tetovë	2015
Arlind Farizi	PERSONAZHI NË LETËRSINË SHQIPTARE QË KRIJOHET NË	Seminari IX Albanologjisë, USHT,	2015

	MAQEDONI		
Arlind Farizi	PRIRJET STILISTIKE TË MODERNITETIT NË LIRIKAT E MURAT ISAKUT	Konferencë ndërkombëtare organizuar nga Fakultetit i gjuhëve, kulturave dhe komunikimit, UEJL,	2016
Arlind Farizi	ANALIZË KRAHASUESE E PERSONAZHIT TË KADARESË DHE STAROVËS	Konferenca e fakultetit të filologjisë, USHT	2016
Arlind Farizi	LETËRSIA SHQIPE DHE ISHUJT E SAJ	Departamenti i Letërsisë, pranë Fakultetit të Edukimit në universitetin “Aleksandër Moisiu” Durrës, në bashkëpunim me Fakultetin e Historisë dhe Filologjisë në Universitetin e Tiranës, Universitetin “Aleksandër Xhuvani” Elbasan, Fakultetin Filologjik në Universitetin e Tetovës, ju ftojnë të bëheni pjesë e konferencës së parë ndërkombëtare “Zhvillimi i letërsisë shqipe në vitet 1945 – 1990”, e cila do të mbahet në Durrës, më 07 qershor 2019	2019
Arlind Farizi	“TJETRI NË ROMANIN 'DARKA E GABUAR' TË KADARESË”	Universiteti Europian i Tiranës, “Ditët Letrare të Razmës” 2019	2019
Arlind Farizi	ATDHEU DHE PROMETEIZMI TË NAIM FRASHËRI	KONFERENCA SHKENCORE: "Naim Frashëri dhe atdheu" Edicioni i 24 i FNP "Ditët e Naimit" SCIENCE CONFERENCE: "Naim Frashëri and homeland" 24 Edition of the IFP "Ditët e Naimit"	2020
Arlind Farizi	PROTAGONISTI NË ROMANET E MURAT ISAKUT	3rd International Multidisciplinary Scientific Video Conference IMSC 2020 – November 21,	2020

		2020 Tetova, North Macedonia	
Arlind Farizi	<i>AKTORI NË KUTP'</i> , PROJEKT NDËRKOMBËTAR, PRODUCENT, STUDIM, RECENSION, DHE MENAXHIM PROJEKTI	Projekti “është i mbështetur financiarisht nga Ministria e Kulturës së Republikës së Maqedonisë së Veriut, në bashkëpunim me Qendrën kulturore – informative në Sofje të Bullgarisë, në kuadër të projekteve ndërkombëtare dhe bashkëpunimit me UNESKON.	2020
Arlind Farizi	TIPOLOGJIA E PERSONAZHEVE NË ROMANIN PLAGËT TË MURAT ISAKUT	Shoqata për art dhe kulturë, ARS ALBANICA	2021
Arlind Farizi	DRAMAT E ABDYLAZIZ ISLAMIT	Simpozium letrare, “Gjurmë në kohë, Portreti letrar i Abdylaziz Islamit, organizuar nga Shoqata për art dhe kulturë, ARS ALBANICA	2021

C) LIBRA DHE MONOGRAFI SHKENCORE TË BOTUARA

Autori/ët	Titulli i librit	Shtëpia botuese	Viti
Arlind Farizi	ROMEO PAJTETËR DUHET TË VDESEË <i>tregime dhe poezi</i>	Brezi 9, Tetovë	2001
Arlind Farizi	DIÇKA SI DASHURI <i>poezi dhe tregime</i>	Çabej, Tetovë	2002
Arlind Farizi	PATURPËSIA E MENDIMIT <i>poezi</i>	Nositi, Gostivar ISBN 987-608- 6507-1-46	2011
Arlind Farizi	UNIVERSI I VENDLINDJES NË LIRIKAT E MURAT ISAKUT <i>studim</i>	Tringadesign, Tetovë ISBN 987-9989- 57-751-2	2012

Arlind Farizi	TJETRI <i>ese</i>	Prishtinë, ISBN 987-608-65689- 0-0	2014
Arlind Farizi	Tipologjia e personazheve në romanet e Ismail Kadaresë <i>Studim</i>	Tetovë, Studim, Tringa design, ISBN 987-608- 211-076-9	2015
Arlind Farizi	Jepi Zë pikëllimës	Skica, tregime, <i>ese</i> ISBN 987-608- 65689-1-7	2016
Arlind Farizi	Kur t'shtrijë butë në prozë	Tregime, Prishtinë	2018
Arlind Farizi	Dashuri në kohën e feibukut	Tregime, Syth – Tetovë, ISBN: 978-608-66267- 0-9	2019
Arlind Farizi	Letërsia e Evropës Juglindore 1	Studim, Syth – Tetovë, ISBN 987-608- 65689-2-4	2019
Arlind Farizi	Letërsia dhe kultura e telefonizimit	Studim, Syth, Tetovë, ISBN 987-608-65689- 3-1	2019
Arlind Farizi	Praktikumi i gjuhës shqipe	Studim, material krestomaci, ISBN 987-608- 65689-2-4	2019
Arlind Farizi	Këngë që dëgjohen nga sedilja e pasme e veturës	Tregime, ISBN 987-608-65689- 4-8	2020

D). ÇMIME TË FITUARA

Autori/ët	Çmimi	Shtëpia botuese	Viti
Arlind Farizi	Çmimi “Murat Isaku”	SH.B.G Menada, Tetovë	29 maj 2021
Arlind Farizi	Çmimi “Silke /Liria”	Festivali Ndërkombëtar i Poezisë DITËT E NAIMIT, Tetovë International Festival Poetry DITET E NAIMIT, Tetova	15–18 tetor 2020
Arlind Farizi	Çmimi “ Shkencëtari më i ri i vitit” për kontributin e dhenë intelektual dhe shkencore në fushën e shkencave filologjike	Forumi rinor Islam, 2017	2017
Arlind Farizi	Çmimi i tretë për prozë	Festivali letrar për të rinj, Edicioni i tretë, “Qyteti dhe kujtesa”, Tirana 2017, Botimet Toena,	2017
Arlind Farizi	Çmimi i parë për krijimin më të mirë letrar në prozë	Komuna e Tetovës, në kuadër të manifestimit “Tetova Feston Nëntorin – 2016”	2016
Arlind Farizi	Pena e artë për poezi – vendi i tretë	Manifestimi multimedial, Pena ime, Edicion I, 2018, Kumanovë	2018
Arlind Farizi	Çmimi i tretë, “OENEUM”	Shoqata e shkrimtarëve OENEUM, Tetovë, 2019	2019
Arlind Farizi	Çmimi MILINGONA E ARTË,	Botime shkencore, letërsi dhe	2014

		<i>publicistikë, i dominuar për librin me ese Tjetri</i>	
--	--	--	--

Kandidati në fjalë bashkë me fletë aplikimin ka dorëzuar edhe: vendimin e zgjedhjes docent; diplomën e doktoraturës së bashku me vendimin e njësimi të diplomës; CV akademike; biografinë; listën e punimeve shkencore të botuara së bashku me kopje të punimeve; kopje të certifikatave nga pjesëmarrja në Konferenca Ndërkombëtare; kopje origjinale të punimit të Doktoraturës; Certifikatë e nënshtetësisë dhe certifikatë lindjeje; vërtetim për marrëdhënie të rregullt pune, librat e botuar, certifikatën ndërkombëtare për njohje të gjuhës angleze.

PËRFUNDIMI DHE PROPOZIMI

Në bazë të pasqyrës të prezantuar më lartë dhe nga të dhënat në **Shtojcë**, Komisioni Recensues i vlerëson pozitivisht aktivitetet në veprimtaritë mësimore-arsimore, shkencore-hulumtuese, profesionale-aplikative dhe veprimtarinë me interes më të gjerë dhe konstaton se kandidati **Doc.Dr. Arlind Farizi** në përputhje me Rregulloren për kriteret dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, shkencore, mësimore-profesionale dhe të bashkëpunëtorit në Universitetin e Tetovës (Buletini i Universitetit), ka tubuar gjithsej **291.2 pikë** nga referencat profesionale dhe me këtë e ka kaluar numrin minimal të pikëve që duhet të realizohen për zgjedhjen në thirrjen mësimore-shkencore **INORDINAR**.

Duke u bazuar në të dhënat e mësipërme për aktivitetin e përgjithshëm të kandidatit, Komisioni përfundon se **Doc. Dr. Arlind Farizi** ka kualitet shkencor dhe profesional dhe sipas Ligjit për arsim të lartë si dhe në përputhje me Rregulloren për kriteret dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, shkencore, mësimore-profesionale dhe të bashkëpunëtorit në Universitetin e Tetovës i plotëson të gjitha kushtet që të zgjidhet në thirrjen që ka konkurruar.

Komisioni Recensues ka nderin dhe kënaqësinë t'i propozojë Këshillit të Rektoratit të Universitetit të Tetovës që kandidati Doc. Dr.Arlind Farizi të zgjidhet në thirrjen mësimore-shkencore **INORDINAR** për lëndët në lëmin Historia e letërsisë së përgjithshme (*Letërsia e Evropës Juglindore*), Tjetër (*Një autor – Ismail Kadare*), (61221, 61226 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve shkencorë-hulumtues sipas Klasifikimit Ndërkombëtar të Fraskatit).

ANËTARËT E KOMISIONIT RECENSUES:

1. **Prof. Dr. Luljeta Isaku, (kryetar)**

2. **Prof. Dr.Ejup Ajdini, (anëtar)**

3. **Prof. Dr. Salajdin Mehmeti, (anëtar)**

S H T O J C Ë

PËR RECENSIONIN PËR ZGJEDHJEN NË THIRRJEN MËSIMORE-SHKENCORE, SHKENCORE DHE MËSIMORE-PROFESIONALE

Kandidati: DOC.DR. ARLIND FARIZI

Institucioni: Fakulteti Filologjik-UT, Tetovë

Lëmi shkencore: LETËRSI

I. VEPRIMTARIA MËSIMORE-ARSIMORE

Nr. rendor	Emri i aktivitetit:	Pikët
	Mbajtja e ligjëratave (lëndët në ciklin e parë të studimeve)	14.4
I.1	Letërsia Evropës Juglindore I, (Fakulteti Filologjik-Gj. shqipe) 1 semestër 2+1	$2 \times 15 \times 2 \times 0.04 = 2,4$
	Letërsia Evropës Juglindore II, (Fakulteti Filologjik-Gj. shqipe) 1 semestër 2+1	$2 \times 15 \times 2 \times 0.04 = 2,4$
	Një autor-Ismail Kadare, (Fakulteti Filologjik-Gj. shqipe) 1 semestër 2+1	$2 \times 15 \times 2 \times 0.04 = 2,4$
	Praktikumi i gjuhës shqipe, (Fakulteti Filologjik-Gj. angleze) 1 semestër 2+1	$2 \times 15 \times 2 \times 0.04 = 2,4$
	Teori e letërsisë, (Fakulteti Filologjik-Gj. angleze) 1 semestër 1+1	$2 \times 15 \times 2 \times 0.04 = 2,4$
	Teori e letërsisë, (Fakulteti Filologjik-Gj. Frenge-italiane) 1 semestër 1+1	$2 \times 15 \times 2 \times 0.04 = 2,4$
	Mbajtja e ushtrimeve (lëndët në ciklin e parë të studimeve)	3.6
I.2	Teori e letërsisë I, (Fakulteti Filologjik-Gj. shqipe) 1 semestër, 0+2	$2 \times 15 \times 2 \times 0.03 = 1,8$
	Teori e letërsisë II, (Fakulteti Filologjik-Gj. shqipe) 1 semestër, 0+2	$2 \times 15 \times 2 \times 0.03 = 1,8$
	Konsultime me studentë	3.2
	Letërsia Evropës Juglindore I, (Fakulteti Filologjik-Gj. shqipe)	$80 \times 4 \times 0.002 = 0,64$

I.3	1 semestër 2+1	
	Letërsia Evropës Juglindore II, (Fakulteti Filologjik-Gj. shqipe)	80×4×0.002= 0,64
	1 semestër 2+1	
	Një autor-Ismail Kadare, (Fakulteti Filologjik-Gj. shqipe) 1 semestër 2+1	80×4×0.002= 0,64
	Praktikumi i gjuhës shqipe, (Fakulteti Filologjik-Gj. angleze) 1 semestër 2+1	80×4×0.002= 0,64
	Teori e letërsisë, (Fakulteti Filologjik-Gj. angleze) 1 semestër 1+1	20×4×0.002= 0,16
Gjithsej (I.1-I-3):		21.2

II. VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE

Nr. Rendor	Emri i aktivitetit:	Pikët
II.1	Tezë doktorate e mbrojtur: “ <i>Tipologjia e personazheve në romanet e Ismail Kadaresë</i> ”	8
	Tezë masteri e mbrojtur: “ <i>Universi i vendlindjes në lirikat e Murat Isakut</i> ”	4
II.2	Artikuj me rezultate shkencore origjinale, të publikuara në përmbledhjen e punimeve të konferencës shkencore me bord redaktues ndërkombëtar	48+12
1.	1. “POEZIA DHE IDENTITETI” revista shkencore JETA E RE, nr. 2, Viti XLI.f. 323-336, Prishtinë, 2010	4
2.	2. ALBANIAN LITERATURE AS A PART OF EUROPIAN LITERATURE”, revista shkencore “ID-EST”, UBC:8, ISSN 1857 – 6079, April, , issues nr.2. f. 47, 2010	4
3.	3. ESEISTIKA E SHQIPTARËVE NË MAQEDONI”, “ALBANOLOGJIA” International Jorunal of Albanology, ISSN 1857-9485 (Print); UDK: 81Vol. 1, No:1-2 2013	6
4.	4. “LITERARY EVOLUTION OF MURAT ISAKU'S LYRICS” “Anglisticum”, Volume 2 Number 1, February, 2013	4
5.	5. “PERSONAZHI SI SHENJË”, Filologjia, nr 1, USHT, 2013	6
6.	6. ESEISTIKA E SHQIPTARËVE NË MAQEDONI -“ALBANOLOGJIA” International Jorunal of Albanology, ISSN 1857-9485 (Print); UDK: 81Vol. 1, No:1-2, 25-26 shtator 2013	6
7.	7. ZËRI NARRATIV NË PROZËN E KADARESEË, Konferenca e I-rë e filologjikut, USHT, 2015 ALBANOLOGJIA” 3-4, 2015	6
8.	8. PRANIA E TRIVIALITETI GJUHËSOR NË ROMANET BASHKËKOHORE SHQIPTARE, “ALBANOLOGJIA” 3-4, 2015	6

	9. PERSONAZHI NË LETËRSINË SHQIPE QË KRIJOHET NË MAQEDONI -“ALBANOLOGJIA, nr .5, 2016	6
	10. DY KOHËT E PERSONAZHIT KADAREAN, ALBANOLOGJIA,International Journal of Albanology, ISSN: 1857-9485 (Print), ISSN: 2545-4919 (Online) Vol. 5 No. 9-10, 2018, 156 - 161	6
	11.LETËRSIA DHE TELEFONI, ALBANOLOGJIA,International Journal of Albanology, ISSN: 1857-9485 (Print), ISSN: 2545-4919 (Online) Vol. 6 No. 11-12, 2019, 130 - 135	6
	12.THE CHARACTER OF KADARE IN RELATION TO TIME AND SPACE, FILOLOGJIA, International Journal of Human Sciences ISSN: 1857-8535 (Print). ISSN: 2671-3012 (Online)UDC: 81 / UDC: 82,	6
	Pjesëmarrje në takime shkencore me kumtesë	117
II.3	1. LETËRSIA SHQIPE SI PJESË E LETËRSISË EVROPIANE” Seminari III Albanologjisë, Ohër, 2008	3
	2. FOLKLORI SI EMOCION, Seminari III Albanologjisë, Shkup, 2008	3
	3. PRELUD POSTMODERN” , Seminari IV Albanologjisë, Shkup, 2010;	3
	4. LETËRSIA SHQIPE NË MAQEDONI – LETËRSI E TJETRIT” , Konferencë ndërkombëtare të organizuar në Fakulteti i Gjuhëve të Huaja në Shkodër, 2010	6
	5. “LETËRSIA SHQIPE – VËSHTRIM DIAKRONIK” , Takimi i Pestë Vjetor Ndërkombëtar, Instituti Alb-Shkenca, Tiranë, më 02 shtator - 05 Shtator ueb faqja: http://iash-takimet.org; , 2010	6
	6. “POETIKA E VENDLINDJES NË LIRIKAT E JOSIF BAGERIT” Simpoziumi shkencor kushtuar jetës dhe veprës të rilindësit JOSIF BAGERIT të organizuar nga Shoqata <i>Josif Bageri</i> , në Universitetin Shtetëror të Tetovës,2011	3
	7. “IMAZHI I TJETRIT NË POEZINË E BEQIR MUSLIUT” Konferencë ndërkombëtare të organizuar për nder të poetit Beqir Musliu, Gjilan, 2011	3
	8. “IMAZHI I LETËRSISË SË KRIJUAR NGA ISMAIL KADARE PA 90-TËS” Seminari V Albanologjisë, USHT, 2011	3
	9. “PAVARËSIA E SHTETIT SHQIPTAR NË TRILLIN E KRIJUESVE SHQIPTARË NGA MAQEDONIA” Seminari VI Albanologjisë, USHT,2012	3
	10. “TJETRI NË ROMANET E ISMAIL KADARESE” (romani “Darka e gabuar”), Konferencë ndërkombëtare organizuar nga Fakultetit i	3

gjuhëve, kulturave dhe komunikimit, UEJL,2012	
11.MUZEU PRIVAT I MURTEZAN EMËRLLAHUT, NJË KONTRIBUT MODEST PËR TRASHIGIMINË KULTURORE”, Konferencë rajonale e organizuar nga ITKSH, Strugë,2012	3
12.LETËRSIA E PAINTERPRETUAR E KADARESE” Kongresi i katërt Ballkanik, USHT,2012	6
13.LETËRSIA SHQIE NË MAQEDONI, FORMAT DHE “MURET”, konferencë doktrate, Universiteti i Tiranës, Fakulteti i filologji historisë, Tiranë, 20 dhjetor, 2013	6
14.IMAZHOLOGJIA KRAHASUESE SHQIPTARO-MAQEDONASE, Konferencës së dytë ndërkombëtare të Fakultetit Filozofik, Universiteti Shtetëror i Tetovës, 2014	3
15.KADARE NJË LEXIM SEMIOLOGJIK, Konferencë shkencore kombëtare, Qendra për marrëdhënie ndërkombëtare dhe Studime Ballkanik, 7 dhjetor 2014, Tetovë,	3
16.TESTIMI EKSTERN I STUDENTVE DHE DOUBLE CONTROL-I, Konferencë ndërkombëtare e organizuar nga European Center sn7 me temë:“TESTIMI EKSTERN I STUDENTËVE: SFIDAT DHE MUNDËSITË” 2014	3
17.KADARE – NJË LEXIM JOIDEOLOGJIK”, Seminari VI Albanologjisë, USHT, 2014	3
18.LETËRSIA DHE SUFIZMI - NAIM FRASHERI NË KËNDVËSHTRIMIN E PROF.DR.ALI VISHKOS”, "Konferencë shkencore për Prof. dr. Ali Vishkon, Shoqata “Tradita” – Tetovë, 2014	3
19.PRIRJET STILISTIKE TË MODERNITETIT NË LIRIKAT E MURAT ISAKUT, KONFERENCËN E IX SHKENCORE NDËRKOMBËTARE KUSHTUAR JETËS DHE VEPRËS SË ABDILAZIS ISLAMIT E MURAT ISAKUT, UEJL 2015	6
20. PERSONAZHI NË LETËRSINË SHQIPTARE QË KRIJOHET NË MAQEDONI, Seminari IX Albanologjisë, USHT,2015	3
21.LIDHJA DHE LETËRSIA”, KONFERENCA SHKENCORE, “LIDHJA SHQIPTARE E PRIZRENIT DHE ÇËSHTJA KOMBËTARE SOT”, Shoqata “Tradita” – Tetovë, 2015	3
22.HEROI DHE ANTIHEROI NË ROMANET E ISMAIL KADARESE”, , 1st SCARDUS International Conference on Education, Science, Technology, Innovation, Health & Environment (ESTIHE) 2015	6
23.ANALIZË KRAHASUESE E PERSONAZHIT TË KADARESE DHE STAROVËS, Konferenca e fakultetit të filologjisë, USHT, 2016	3
24.LETËRSIA SHQIPE NË MAQEDONI DHE TËHUASIMI LETRAR - Seminari X Albanologjisë, USHT,2016	3
25.LETËRSIA SHQIPE DHE ISHUJT E SAJ, Departamenti i Letërsisë, pranë Fakultetit të Edukimit në universitetin “Aleksandër	3

	Moisiu” Durrës, në bashkëpunim me Fakultetin e Historisë dhe Filologjisë në Universitetin e Tiranës, Universitetin “Aleksandër Xhuvani” Elbasan, Fakultetin Filologjik në Universitetin e Tetovës, ju ftojnë të bëheni pjesë e konferencës së parë ndërkombëtare “Zhvillimi i letërsisë shqipe në vitet 1945 – 1990”, e cila do të mbahet në Durrës, më 07 qershor 2019	
	26. “TJETRI NË ROMANIN ‘DARKA E GABUAR’ TË KADARESË”, Universiteti Evropian i Tiranës, “Ditët Letrare të Razmës” 2019	6
	27. ATDHEU DHE PROMETEIZMI TË NAIM FRASHËRI, KONFERENCA SHKENCORE: "Naim Frashëri dhe atdheu" Edicioni i 24 i FNP "Ditët e Naimit", SCIENCE CONFERENCE: "Naim Frashëri and homeland" , 24 Edition of the IFP "Ditët e Naimit"	6
	28. PROTAGONISTI NË ROMANET E MURAT ISAKUT, 3rd International Multidisciplinary, Scientific Video Conference, IMSC 2020 – November 21, 2020 Tetova, North Macedonia,	3
	29. AKTORI NË KUTP”, projekt ndërkombëtar, Producent, studim, recension, dhe menaxhim projekti, Projekti “është i mbështetur financiarisht nga Ministria e Kulturës së Republikës së Maqedonisë së Veriut, në bashkëpunim me Qendrën kulturore – informative në Sofje të Bullgarisë, në kuadër të projekteve ndërkombëtare dhe bashkëpunimit me UNESKON.	6
	30. TIPOLOGJIA E PERSONAZHEVE NË ROMANIN PLAGËT TË MURAT ISAKUT, Shoqata për art dhe kulturë, ARS ALBANICA, 2021	3
	31. DRAMAT E ABDYLAZIZ ISLAMIT, Simpozium letrare, “Gjurmë në kohë, Portreti letrar i Abdylaziz Islamit, organizuar nga Shoqata për art dhe kulturë, ARS ALBANICA, 2021	3
II.4	LIBRA DHE MONOGRAFI SHKENCORE	72
1.	1. ROMEO PAJTETËR DUHET TË VDESË, <i>tregime dhe poezi,</i> Brezi 9, Tetovë, 2001	4
2.	2. DIÇKA SI DASHURI <i>poezi dhe tregime,</i> Çabej, Tetovë, 2002	4
3.	3. PATURPËSIA E MENDIMIT, <i>poezi,</i> Nositi, Gostivar ISBN 987-608-6507-1-46, 2011	4
4.	4. UNIVERSI I VENDLINDJES NË LIRIKAT E MURAT ISAKUT, monografi studimore, Tringadesign, Tetovë, ISBN 987-9989-57-751-2, 2012	8
5.	5. TJETRI, <i>ese,</i> Prishtinë, ISBN 987-608-65689-0-0. 2014	4
6.	6. TIPOLOGJIA E PERSONAZHEVE NË ROMANET E KADARESË, monografi studimore, Tringadesign, Tetovë, 2016	8
7.	7. JEPI ZË PIKËLLIMËS, Skica, tregime, ese, ISBN 987-608-65689-1-7, 2016	4

8.	8. KUR T'SHTRIJË BUTË NË PROZË , Tregime, Prishtinë. Armagedoni, 2018	4
9.	9. DASHURI NË KOHËN E FEIBUKUT , Tregime, Syth – Tetovë, ISBN: 978-608-66267-0-9, 2019	4
	10. LETËRSIA E EVROPËS JUGLINDORE 1 , Studim, Syth – Tetovë, ISBN 987-608-65689-2-4, 2019	8
	11. LETËRSIA DHE KULTURA E TELEFONIZIMIT , Studim, Syth, Tetovë, ISBN 987-608-65689-3-1, 2019	8
	12. PRAKTIKUMI I GJUHËS SHQIPE , *koautorë me Izmit Durmishin, Studim, material krestomaci, ISBN 987-608-65689-2-4, 2019	8
	13. KËNGË QË DËGJOHEN NGA SEDILJA E PASME E VETURËS , Tregime, ISBN 987-608-65689-4-8	4
II	Gjithsej (II.1-II-3):	249

III. VEPRIMTARI PROFESIONALE-APLIKATIVE

Nr. rendor	Emri i aktivitetit:	
III.1	Anëtar i komisionit universitar	6
	Anëtar i komisionit për transfere në programin studimor: Gjuhë dhe letërsi shqipe	2
	Anëtar i komisionit për vlerësim ose mbrojtje të punimit të diplomës	2
	Anëtar i komisionit për rangim të studentëve të rinj	2
III.2	Udhëheqës	3
	Prodekan për vitin akademik 2014/2015	3
III.3	Pjesëmarrje në aktivitete promovuese të fakultetit	12
	Ditët e hapura, USHT 2008/2021	9
	Promovim i Fakultetit Filologjik nëpër shkolla të mesme 2008/2021	3
III	Gjithsej (III.1-III-3):	21

REFERENCAT PROFESIONALE TË KANDIDATIT PËR ZGJEDHJEN NË THIRRJE	Pikët
VEPRIMTARIA MËSIMORE-ARSIMORE	21.2
VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE	249
VEPRIMTARIA PROFESIONALE-APLIKATIVE	21
Gjithsej	291.2

ANËTARËT E KOMISIONIT RECENSUES:

Prof. Dr. Luljeta Isaku, (kryetar)

Prof. Dr. Ejup Ajdini, (anëtar)

Prof. Dr. Salajdin Mehmeti, (anëtar)

Drejtuar
Këshillit Mësimor – Shkencor të
Fakultetit Filologjik të Universitetit të Tetovës

Në bazë të konkursit për zgjedhje-rizgjedhje të mësimdhënësve në Universitetin e Tetovës të datës 09.06.2021, të shpallur në gazetën “Koha” dhe “Sloboden Peçat” dhe në faqen zyrtare të Universitetit të Tetovës, për zgjedhjen e një asistenti për lëndë mësimore në lëmin e albanologjisë (64001 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve shkencorë sipas Klasifikimit Ndërkombëtar të Fraskatit), me propozim të Këshillit Mësimor – Shkencor të Fakultetit Filologjik me numër 18-729/1 të datës **30.06.2021** është formuar komisioni recensues në përbërje:

1. Prof. dr. Zarije NUREDINI (kryetare) – profesor inordinar në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës

2. Prof. dr. Izmit DURMISHI (anëtar) – profesor inordinar në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës

3. Prof. dr. Berton SULEJMANI (anëtar) – profesor inordinar në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës

Komisioni recensues, pas shqyrtimit të dokumentacionit në lidhje me konkursin e lartpërmendur dhe në përputhje me nenin 132 të Ligjit për arsimin e lartë (“Gazeta Zyrtare e RMV-së” numër 82/2018), Statutin e Universitetit të Tetovës, si dhe Rregulloren për kriteret e veçanta dhe procedurën për zgjedhje-rizgjedhje në thirrje mësimore-shkencore, mësimore, mësimore-profesionale dhe thirrjet e bashkëpunëtorëve në Universitetin e Tetovës, i paraqet Këshillit Mësimor–Shkencor të Fakultetit Filologjik të Universitetit të Tetovës këtë:

RAPORT RECENSUES

Në konkursin e datës **09.06.2021**, të shpallur në gazetën “Koha” dhe “Sloboden Peçat” dhe në faqen zyrtare të Universitetit të Tetovës, për zgjedhjen e një asistenti për lëndë mësimore në lëmin e albanologjisë (64001 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve shkencorë sipas Klasifikimit Ndërkombëtar të Fraskatit) në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës, u paraqit kandidatja:

1. Nertila Ramadani

Komisioni recensues ka nderin të paraqesë këtë:

R E F E R A T

I. TË DHËNA BIOGRAFIKE DHE ZHVILLIMI PROFESIONAL

Nertila Sinani Ramadani ka lindur më 10.10.1992 në Tetovë. Shkollimin fillor e ka kryer në SHF “Migjeni” në Tetovë, ndërsa atë të mesëm në SHMK “Kiril Pejcinoviq” në të njëjtin qytet. Studimet e larta deridiplomike i vijoi në Universitetin e Tetovës, në katedrën e Gjuhës dhe Letërsisë Shqipe, të cilat i përfundoi në vitin 2015 me sukses të lartë, me notë mesatare 9.97. Në temën e diplomës “Rreth veçorive gjuhësore të romanit Banesa në katin e tretë të Murat Isakut” ka bërë një analizë të thuktë të të gjitha aspekteve gjuhësore në roman. Fill pas diplomimit ajo i vijoi studimet pasdiplomike në fushën e gjuhësisë në Universitetin e Tetovës. Më 23.02.2018 mori titullin **magjistër i gjuhës shqipe**, pas mbrojtjes së suksesshme të tezës “Përdorimi i zhargoneve nga të rinjtë në Maqedoni” me notë mesatare 10.00.

Në shtator të vitit 2020, kandidatja i regjistroi studimet e doktoraturës në Fakultetin Filologjik “Blazhe Konevski” në kuadër të Universitetit “Shën Kirili dhe Metodi” në Shkup, në programin studimor: shkenca mbi gjuhën, drejtimi: albanologji.

Që nga viti 2015, Nertila është e punësuar në Universitetin e Tetovës dhe ushtron profesionin e lektore s; gjuhës shqipe në kuadër të rektoratit të Universitetit e njëkohësisht është e angazhuar part-time si asistente në katedrën e Gjuhës dhe Letërsisë Shqipe në kuadër të Fakultetit Filologjik në po të njëjtin Universitet. Aktualisht është e angazhuar si asistente e lëndëve Gjuhësi e përgjithshme, Fonetikë dhe fonologji dhe Historia e gjuhës shqipe, ndërsa përgjatë viteve e ka mbajtur edhe lëndën Gjuhë shqipe, të dedikuar për studentët e katedrave të tjera.

Zellin dhe dëshirën për studimet në gjuhësi, Nertila i ka treguar që si studente me pjesëmarrje aktive dhe pasive në konferenca. Ajo tashmë ka të botuara disa punime serioze nga pjesëmarrjet në konferenca të ndryshme.

II. VEPRIMTARIA MËSIMORE-ARSIMORE

Në shtator të vitit 2015, mr. Nertila Ramadani u angazhua si asistente me kontratë në vepër në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës, ndërkaq në nëntor të po të njëjtit vit u angazhua si lektore e gjuhës shqipe në kuadër të Rektoratit të Universitetit të Tetovës.

Që nga viti akademik 2015/2016, e deri tani (viti akademik 2020/2021), kandidatja ka mbajtur ligjëratat (nën mbikëqyrje) dhe ushtrime në lëndët:

2015/2016: *Gjuhë shqipe (Fakulteti i Kulturës Fizike), Historia e dramës shqipe (Fakulteti i Arteve, programet studimore: Aktrim dhe Regji teatri) Historia e gjuhës shqipe, Gjuhësi e përgjithshme I dhe II, Historia e gjuhës shqipe, Fonetikë dhe Fonologji II (Fakulteti Filologjik, programi studimor: Gjuhë dhe Letërsi Shqipe) Kulturë gjuhe IV (Fakulteti Juridik, disperzimi në Shkup);*

2016/2017: *Historia e gjuhës shqipe, Gjuhësi e përgjithshme I dhe II, Fonetikë dhe fonologji II (programi studimor: Gjuhë dhe Letërsi Shqipe), Gjuhë shqipe III (programi studimor Gjuhë dhe Letërsi Maqedonase);*

2017/2018: *Historia e gjuhës shqipe, Gjuhësi e përgjithshme I dhe II, Fonetikë dhe fonologji II (programi studimor: Gjuhë dhe Letërsi Shqipe);*

2018/2019: *Gjuhësi e përgjithshme I dhe II (programi studimor: Gjuhë dhe Letërsi Shqipe, programi studimor: Gjuhë dhe Letërsi Frënge); Historia e gjuhës shqipe, Fonetikë dhe fonologji I dhe II (programi studimor: Gjuhë dhe Letërsi Shqipe);*

2019/2020: *Gjuhësi e përgjithshme I dhe II (programi studimor: Gjuhë dhe Letërsi Shqipe, programi studimor: Gjuhë dhe Letërsi Frënge); Historia e gjuhës shqipe, Fonetikë dhe fonologji I dhe II (programi studimor: Gjuhë dhe Letërsi Shqipe);*

2020/2021: *Gjuhësi e përgjithshme I dhe II (programi studimor: Gjuhë dhe Letërsi Shqipe, programi studimor: Gjuhë dhe Letërsi Frënge); Historia e gjuhës shqipe, Fonetikë dhe fonologji I dhe II (programi studimor: Gjuhë dhe Letërsi Shqipe), Kurs përgatitor (Qendra për trajnimin e gjuhëve);*

III. VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE

Krahas angazhimit në procesin mësimor, kandidatja është marrë vazhdimisht me hulumtime shkencore në fushën e albanologjisë. Veprimtaria shkencore-hulumtuese e kandidatës përbëhet nga artikuj shkencorë të botuar në revista shkencore, me pjesëmarrje në tubime, seminare e konferenca shkencore ndërkombëtare. Veprimtarinë e kandidatës e paraqesim si vijon:

A. Artikuj shkencorë:

1. **Nertila Sinani**, *Rreth vlerës gjuhësore të romanit “Banesa në katin e tretë” të Murat Isakut*, Veprimtaria letrare e Abdylazis Islamit dhe Murat Isakut, Konferenca IX Shkencore, Ndërkombëtare, 20 nëntor 2015, UEJL, Tetovë, (f. 155-162);
2. **Nertila Sinani**, *Zhargonet – mundësi apo domosdoshmëri komunikimi mes të rinjve*, Sfidat e studimeve albanologjike në fillim të shek XXI, Takimi i Parë Shkencor i Albanologëve të rinj, 21 prill 2017, UEJL, Tetovë (f. 47-52);
3. **Nertila Sinani**, *Zhargonet e të rinjve tetovarë*, Filologjia, Vol. 5, Nr. 8, Universiteti i Tetovës, Tetovë (f. 191-202);

B. Pjesëmarrje në konferenca:

Nertila Sinani, *Rreth vlerës gjuhësore të romanit “Banesa në katin e tretë” të Murat Isakut*, Veprimtaria letrare e Abdylazis Islamit dhe Murat Isakut, Konferenca IX Shkencore, Ndërkombëtare, 20 nëntor 2015, UEJL, Tetovë, (f. 155-162);

Nertila Sinani, *Zhargonet – mundësi apo domosdoshmëri komunikimi mes të rinjve*, Sfidat e studimeve albanologjike në fillim të shek XXI, Takimi i Parë Shkencor i Albanologëve të rinj, 21 prill 2017, UEJL, Tetovë (f. 47-52);

Nertila Sinani, *Zhargonet e të rinjve tetovarë*, Filologjia, Vol. 5, Nr. 8, Universiteti i Tetovës, Tetovë (191-202);

MENDIM DHE PROPOZIM

Veprimtaria e deritanishme e mr. Nertila Ramadanit tregon se ajo me shumë sukses ka hapëruar në shkallët e zhvillimit të saj individual dhe profesional duke u ngritur kështu në një profesioniste kompetente në fushën për të cilën ajo konkurron.

Duke u mbështetur në të dhënat e paraqitura më lart, të dhënat e pasqyruara në shtojcë dhe në përputhje me Ligjin për arsimin e lartë të Republikës së Maqedonisë së Veriut, si dhe në përputhje me Rregulloren për kriteret dhe procedurën për zgjedhje në thirrje mësimore-shkencore, shkencore, dhe mësimore-profesionale, si dhe thirrjet e bashkëpunëtorëve të Universitetit të Tetovës, komisioni konstatoi se kandidatja mr. Nertila Ramadani, ka grumbulluar gjithsej 381.61 pikë nga referencat profesionale, duke tejkaluar kështu bindshëm

minimumin e kërkuar për zgjedhje në cilësinë e asistentit për lëndët mësimore në fushën e albanologjisë në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës.

Për ne paraqet nder dhe kënaqësi të veçantë, t'i propozojmë Këshillit Mësimor-Shkencor të Fakultetit Filologjik të Universitetit të Tetovës, që:

Mr. Nertila Ramadani të zgjidhet **asistente** për lëndët mësimore në fushën e gjuhësisë shqipe në Fakultetin Filologjik në Universitetin e Tetovës.

Tetovë, më 12.07. 2021

Komisioni recensues:

1. Prof. dr. Zarije NUREDINI (kryetare) – profesor inordinar
në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës

2. Prof. dr. Izmit DURMISHI (anëtar) – profesor inordinar
në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës

3. Prof. dr. Berton SULEJMANI (anëtar) – profesor inordinar
në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës

S H T O J C Ë

PËR RAPORTIN PËR ZGJEDHJEN NË THIRRJEN MËSIMORE-SHKENCORE, SHKENCORE DHE MËSIMORE-PROFESIONALE

Kandidati: Nertila Ramadani

Institucioni: Fakulteti Filologjik – UT, Tetovë

Lëmi shkencor: Albanologji

Nr. rendor	Emri i aktivitetit:	Pikët
1.	<i>Mbajtja e ushtrimeve</i>	17.55
1.1.	Historia e gjuhës shqipe (6 semestra)	$1*15*6*0.03=2.7$
1.2.	Gjuhësi e përgjithshme 1 (6 semestra)	$1*15*6*0.03=2.7$
1.3	Gjuhësi e përgjithshme 2 (6 semestra)	$1*15*6*0.03=2.7$
1.4	Fonetikë dhe fonologji 1 (3 semestra)	$2*15*3*0.03=2.7$
1.5	Fonetikë dhe fonologji 2 (6 semestra)	$2*15*6*0.03=5.4$
1.6	Kulturë gjuhe 4 (Katedra e Gazetarisë, Shkup)	$1*15*1*0.03=0.45$
1.7	Gjuhë shqipe 3 (Gjuhë dhe Letërsi Maqedonase)	$2*15*1*0.03=0.9$
2	<i>Mbajtja e ligjëratave</i>	5.4
2.1	Gjuhë shqipe (Fakulteti i Kulturës Fizike), 1 semestër	$2*15*1*0.04=1.2$
2.2	Historia e dramës shqipe (Regji teatri)	$2*15*1*0.04=1.2$
2.3	Historia e dramës shqipe (Aktrim)	$2*15*1*0.04=1.2$
2.4	Kulturë gjuhe 4 (Katedra e Gazetarisë, Shkup)	$2*15*1*0.04=1.2$
2.5	Gjuhë shqipe 3 (Gjuhë dhe Letërsi Maqedonase)	$1*15*1*0.04=0.6$
3	Konsultime me studentë	0.66
3.1	Historia e gjuhës shqipe	$10*6*0.002= 0.12$
3.2	Gjuhësi e përgjithshme 1	$10*6*0.002= 0.12$
3.3	Gjuhësi e përgjithshme 2	$10*6*0.002= 0.12$
3.4	Fonetikë dhe fonologji 1	$10*3*0.002= 0.06$
3.5	Fonetikë dhe fonologji 2	$10*6*0.002= 0.12$
3.6	Kulturë gjuhe 4	$30*1*0.002= 0.06$
3.7	Gjuhë shqipe 3	$10*1*0.002=0.02$
3.8	Historia e dramës shqipe (Regji teatri)	$10*1*0.002=0.02$
3.9	Historia e dramës shqipe (Aktrim)	$10*1*0.002=0.02$
	Gjithsej	23.61

VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE

Nr. rendor	Emri i aktivitetit:	Pikët
4.	Artikuj me rezultate shkencore origjinale, të publikuara në përmbledhjen e artikujve të konferencës shkencore	
4.1.	Nertila Sinani , <i>Rreth vlerës gjuhësore të romanit “Banesa në katin e tretë” të Murat Isakut</i> , Veprimtaria letrare e Abdylazis Islamit dhe Murat Isakut, Konferenca IX Shkencore, Ndërkombëtare, 20 nëntor 2015, UEJL, Tetovë, (f. 155-162)	6
4.2.	Nertila Sinani , <i>Zhargonet – mundësi apo domosdoshmëri komunikimi mes të rinjve</i> , Sfidat e studimeve albanologjike në fillim të shek XXI, Takimi i Parë Shkencor i Albanologëve të rinj, 21 prill 2017, UEJL, Tetovë (f. 47-52);	6
4.3.	Nertila Sinani , <i>Zhargonet e të rinjve tetovarë</i> , Filologjia, Vol. 5, Nr. 8, Universiteti i Tetovës, Tetovë (f. 191-202);	6
	Gjithsej	18

VEPRIMTARIA SHKENCORE – APLIKATIVE

Nr. rendor	Emri i aktivitetit:	Pikët
5.	Anëtar i komisionit universitar për evaluim	1
6.	Pjesëmarrje në aktivitete promovuese të fakultetit	
6.1.	Pjesë e ekipit promovues të Universitetit (2015-2020)	6
7.	Lekturimi i artikujve shkencore në gjuhën shqipe	
7.1	Justicia (nr. 3-4, vol.3 2015) – 27 artikuj Justicia (nr. 5, vol.4 2016) – 20 artikuj Justicia (nr.6, vol. 4 2016) – 21 artikuj Justicia (nr. 7, vol.5 2017) -21 artikuj Justicia (nr. 8, vol. 5 2017) – 19 artikuj	108
7.2	Acta Medica (nr. 1, vol.1 2016) – 20 artikuj Acta Medica (nr. 2, vol.1 2016) – 20 artikuj	40
7.3	Economic Vision (nr. 3-4, vol. 2 2015) – 39 artikuj Economic Vision (nr. 5-6 vol. 3 2016) – 21 artikuj	60
7.4	Philosophica (nr.5, vol.3 2016) -21 artikuj	112

	Philosophica (nr. 6, vol. 3 2016) – 24 artikuj Philosophica (nr. 7, vol. 4 2017) – 26 artikuj Philosophica (nr. 8, vol. 4 2017) – 26 artikuj Philosophica (nr. 10, vol. 5 2018) – 15 artikuj	
7.5	Filologjia (nr. 7, vol. 5, 2017) - 13 artikuj	13
	Gjithsej	340

REFERENCAT PROFESIONALE TË KANDIDATIT PËR ZGJEDHJEN NË THIRRJE	Pikët
VEPRIMTARIA MËSIMORE-ARSIMORE	23.61
VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE	18
VEPRIMTARIA PROFESIONALE-APLIKATIVE	340
Gjithsej	381.61

Tetovë, më 12.07. 2021

Komisioni recensues:

1. Prof. dr. Zarije NUREDINI (kryetare) – profesor inordinar
në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës

2. Prof. dr. Izmit DURMISHI (anëtar) – profesor inordinar
në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës

3. Prof. dr. Berton SULEJMANI (anëtar) – profesor inordinar
në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës

**KËSHILLIT MËSIMOR-SHKENCOR
TË FAKULTETIT FILOLOGJIK
TË UNIVERSITETIT TË TETOVËS**

Në pajtim me nenin 173 të Ligjit të Arsimit të Lartë (Gazeta Zyrtare e RM-së, nr. 82/2018), me Vendim të Këshillit Mësimor-Shkencor të Fakultetit Filologjik të Universitetit të Tetovës, nr. 18-721/1 të datës 30. 06. 2021, në bazë të Konkursit të shpallur më 09. 06. 2021 në gazetën ditore „Koha“ dhe „Sloboden Peçat“ si dhe në web faqen e Universitetit www.unite.edu.mk, për zgjedhje/rizgjedhje të një mësimdhënësi në të gjitha thirrjet mësimore-shkencore në lëmin Fonetikë e gjuhës angleze, Fonologji e gjuhës angleze, Leksikologji e gjuhës angleze (64013, 64014, 64019 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve shkencorë-hulumtues sipas Klasifikimit Ndërkombëtar të Fraskatit) në programin studimor Gjuhë dhe Letërsi Angleze zgjedhi unanimisht Komisionin recensues në këtë përbërje:

- 1. Prof. dr. Marija JANEVA** (kryetar) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik „Bllazhe Koneski“ të Universitetit „Shën Kirili dhe Metodi“ – Shkup,
- 2. Prof. dr. Asllan HAMITI** (anëtar) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik „Bllazhe Koneski“ të Universitetit „Shën Kirili dhe Metodi“ – Shkup,
- 3. Prof. dr. Agim POLOSKA** (anëtar) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik „Bllazhe Koneski“ të Universitetit „Shën Kirili dhe Metodi“ – Shkup.

Komisioni recensues, duke qenë falënderues për besimin e dhënë, Këshillit Mësimor-Shkencor të Fakultetit Filologjik të Tetovës i dorëzon këtë

R E F E R A T

PËR ZGJEDHJE/RIZGJEDHJE TË NJË MËSIMDHËNËSI NË TË GJITHA THIRRJET MËSIMORE-SHKENCORE NË LËMIN FONETIKË E GJUHËS ANGLEZE, FONOLOGJI E GJUHËS ANGLEZE, LEKSIKOLOGJI E GJUHËS ANGLEZE (64013, 64014, 64019 NGA KLASIFIKIMI I SFERAVE, FUSHAVE DHE LËMENJVE SHKENCORË-HULUMTUES SIPAS KLASIFIKIMIT NDËRKOMBËTAR TË FRASKATIT) NË PROGRAMIN STUDIMOR GJUHË DHE LETËRSI ANGLEZE TË FAKULTETIT FILOLOGJIK TË UNIVERSITETIT TË TETOVËS

*Në konkursin e shpallur në gazetën „Koha“ dhe „Sloboden Peçat“ të datës 09.06.2021 si dhe në ueb-faqen e Universitetit www.unite.edu.mk, për zgjedhje/rizgjedhje të një mësimdhënësi në të gjitha thirrjet mësimore-shkencore në lëmin Fonetikë e gjuhës angleze, Fonologji e gjuhës angleze, Leksikologji e gjuhës angleze (64013, 64014, 64019 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve shkencorë-hulumtues sipas Klasifikimit Ndërkombëtar të Fraskatit) në programin studimor Gjuhë dhe Letërsi Angleze, është paraqitur vetëm kandidati **prof. dr. Majlinda Nuhiu**.*

Në bazë të dokumentacionit të dorëzuar si dhe të të dhënave të tjera të kandidatit, Komisioni recensues jep këto konstatime dhe vlerësime:

1. Të dhëna biografike dhe arsimimi:

Majlinda Nuhiu ka lindur në Tetovë, më datë 19.05.1976. Shkollën fillore dhe të mesme i kryen në qytetin e lindjes. Fakultetin e kryen në Universitetin "Shën Kirili dhe Metodi", Fakultetin Filologjik në Shkup, në vitin 2000 në Katedrën për Gjuhë dhe Letërsi Angleze.

Në vitin 2004 i kryen studimet e magjistraturës në drejtimin e Linguistikës dhe përkthimit të gjuhës angleze në Universitetin "Shën Shën Kirili dhe Metodi", në Republikën e Bullgarisë dhe merr titullin Magjistër i Linguistikës dhe i Përkthimit.

Në qershor të vitit 2009, kandidatja Majlinda Nuhiu e mbaron doktoratin në Fakultetin Filologjik në Universitet "Shën Kirili dhe Metodi", në Shkup me temë **"Homonimet dhe sinonimet ndër-gjuhësore në gjuhën angleze dhe shqipe"** dhe e merr titullin Doktor i Shkencave Filologjike.

Në vitin akademik **2007** kandidatja Majlinda Nuhiu është punësuar në USHT me titullin **asistente** në lëndët: Leksikologjia e gjuhës dhe letërsisë angleze I dhe II; Fonetika dhe Fonologjia e gjuhës angleze I dhe II, në Fakultetin Filologjik në Programin studimor Gjuhë dhe Letërsi Angleze.

Në vitin akademik **2010/2011** është zgjedhur në thirrjen mësimore-shkencore **Docent** për lëndët Leksikologjia e gjuhës dhe letërsisë angleze I dhe II; Fonetika dhe Fonologjia e gjuhës angleze I dhe II, në Programin studimor të Gjuhë dhe Letërsi Angleze, Fakulteti Filologjik, USHT.

Në vitin akademik **2015/2016** është zgjedhur në thirrjen mësimore-shkencore **Profesor inordinar** për lëndët Leksikologjia e gjuhës dhe letërsisë angleze I dhe II; Fonetika dhe Fonologjia e gjuhës angleze I dhe II, në Programin studimor Gjuhë dhe Letërsi Angleze, Fakulteti Filologjik, USHT.

2. Veprimtaria mësimore-arsimore:

Sa i përket ligjërimit të gjuhës angleze, në fillim kandidatja kyçet si profesoreshë në Shkollën e Mesme Tekstile "Goce Stojceski" në Tetovë në periudhën mes viteve 1998-2001. Në periudhën 2000-2001 punon si profesoreshë e gjuhës angleze në Shkollën për gjuhë të huaja „SOROS International House" në Tetovë.

Nga viti 2001 deri më 2007 punon si lektore e lartë e gjuhës angleze pranë Qendrës për gjuhë të huaja në Universitetin e Evropës Juglindore në Tetovë, dhe si ligjëruese e Sintaksës së gjuhës angleze në Shkollën e lartë të gjuhës angleze pranë Universitetit të Evropës Juglindore. Nga viti 2010 deri në vitin 2011 kandidatja ka punuar në Universitet Shtetëror "Goce Delçev" në Shtip edhe atë si profesoreshë e lëndës Leksikologjia e gjuhës angleze I dhe II.

Nga viti 2007 deri më sot është në marrëdhënie të rregullt pune në Universitetin Shtetëror të Tetovës, si profesor inordinar për lëndët: Fonetika dhe Fonologjia e gjuhës angleze I dhe II, Leksikologjia e gjuhës angleze I dhe II në Programin studimor Gjuhë dhe Letërsi Angleze.

Nga viti 2011 deri në vitin 2015 kandidatja ka ushtruar detyrën e Shefit të Katedrës së gjuhës dhe letërsisë angleze. Nga viti 2011 kandidatja gjithashtu ligjëron në ciklin e dytë të studimeve lëndët vijuese: Semantika dhe Kategoritë Leksikore. Nga viti 2020 kandidatja ushtron detyrën e Prodekanes për shkencë pranë Fakultetit Filologjik në Universitetin e Tetovës.

Në përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës (Buletini i Universitetit), kandidatja **prof. dr. Majlinda Nuhiu** ka realizuar gjithsej **304.5 pikë** nga veprimtaria mësimore-arsimore.

3. Veprimtaria shkencore-hulumtuese:

Krahas angazhimit në procesin mësues, kandidatja është marrë vazhdimisht me realizimin e veprimtarisë hulumtuese shkencore. Veprimtaria shkencore-hulumtuese e kandidatës përbëhet nga artikuj shkencorë të botuar në revista shkencore ndërkombëtare në internet me impakt faktor, me pjesëmarrje në konferenca ndërkombëtare, trajnime, përkthime dhe lekturime. Kjo veprimtari e kandidatës është paraqitur si vijon:

3.1. Artikuj shkencorë (Publikime në revista ndërkombëtare në internet me Impakt Faktor)

Kandidatja ka botuar punimet e saja shkencore në këto revista në internet me impakt faktor. Këto punime shkencore janë si vijojnë:

1. Majlinda Nuhui (2013). "Difficulties of Albanian of Albanian Speakers in Pronouncing Particular English Speech Sounds". *ELSEVIER, Procedia –Social and Behavioral Sciences*, volumi 70, fq.1703-1707.

Linku: <https://www.sciencedirect.com/science/article/pii/S1877042813002450>

2. Majlinda Nuhui (2013). "The process of Zero correlation of Bilingual Pseudo internationalisms in English and Albanian Language". *Journal of Education and Practice - (IISTE)*, New York, NY 10016, United States. Linku: <https://core.ac.uk/download/pdf/234634623.pdf>

3. Majlinda Nuhui (2013). "Bilingual Homonyms in English and Albanian Language". *ELSEVIER- Procedia –Social and Behavioral*, vol.70.

Linku: <https://www.sciencedirect.com/science/article/pii/S1877042813002462>

4. Majlinda Nuhui (2015). "Ambiguity in English and Albanian Sentences". *ELSEVIER- Procedia –Social and Behavioral*, vol. 195.

Linku: <https://www.sciencedirect.com/science/article/pii/S1877042815039105>

3.2. Pjesëmarrje dhe publikime në konferencat ndërkombëtare

Kandidatja gjithashtu ka marrë pjesë në konferencat ndërkombëtare, ku janë botuar punimet e saja shkencore. Ato punime janë si vijojnë:

1. Majlinda Nuhui me punimin shkencor "Bilingual Synonyms in English and Albanian Language" mori pjesë në konferencën ndërkombëtare "Academic Days of Timisoara: Language Education Today" e mbajtur në vitin 2012 në Temishuara, Rumuni. Ky punim u botua në internet revistën ndërkombëtare: Cambridge Scholars Publishing, UK, 10/ 2011. ISBN1-4438-3284-7. vëllimi 10, faqet: 183-189.

Linku: <http://www.c-s-p.org/flyers/978-1-4438-3284-7-sample.pdf>

2. Majlinda Nuhui me punimin shkencor "Some Specific Problems of Machine Translation when Translating from Albanian to English Language" mori pjesë në konferencën ndërkombëtare "Academic Days of Timisoara: Language Education Today", e mbajtur në vitin 2012 në Temishuara, Rumuni. Ky punim u botua në internet revistën ndërkombëtare: Cambridge Scholars Publishing, UK, 10 / 2011. ISBN1-4438-3284-7 vëllimi 10, faqet 190-200.

Linku: <http://www.c-s-p.org/flyers/978-1-4438-3284-7-sample.pdf>

3. Majlinda Nuhui me punimin "Difficulties of Albanian of Albanian Speakers in Pronouncing Particular English Speech Sounds" mori pjesë në konferencën ndërkombëtare "Akdeniz Language Studies Conference" e mbajtur në vitin 2012 në Antali, Turqi. Ky punim u botua në revistën ndërkombëtare me impakt faktor *ELSEVIER Procedia –Social and Behavioral Sciences* në volumin 70, fq:1703-1707, 2013.

Linku: <https://www.sciencedirect.com/science/article/pii/S1877042813002450>

4. Majlinda Nuhui me punimin "Bilingual Homonyms in English and Albanian Language" mori pjesë në konferencën ndërkombëtare "Akdeniz Language Studies Conference" e mbajtur në vitin 2012 në Antali, Turqi. Ky punim u botua në revistën ndërkombëtare me impakt faktor *ELSEVIER- Procedia –Social and Behavioral Sciences*, vol.70. fq:1708-1713, 2013.

Linku: <https://www.sciencedirect.com/science/article/pii/S1877042813002462>

5. Majlinda Nuhju me punimin "Ambiguity in English and Albanian Sentences" mori pjesë në konferencën ndërkombëtare "World Conference on Technology, Innovation and Entrepreneurship" e mbajtur në vitin 2015 në Stamboll, Turqi. Ky punim u botua në revistën ndërkombëtare me impakt faktor ELSEVIER- Procedia –Social and Behavioral, vol. 195, fq: 948-956.

Linku: <https://www.sciencedirect.com/science/article/pii/S1877042815039105>

6. Majlinda Nuhju me punimin shkencor "Morphological Contrastive Analysis of Adverbs in English and Albanian Lanaguge" mori pjesë në konferencën ndërkombëtare "European Journal International Association of Social Science Research – IASSR" të mbajtur vitin 2013 në Antali, Turqi. Ky punimi u botua në internet revistën ndërkombëtare "European Journal of Research in Education" nga faqja 98 deri 102.

Linku: <https://studyres.com/doc/14338515/morphological-contrastive-analysis-of-adverbs-in-english>

7. Majlinda Nuhju me punimin shkencor "Anglicisms in Albanian Mass Media in the Republic of Macedonia" mori pjesë në konferencën ndërkombëtare me titull "European Journal International Association of Social Science Research – IASSR" të mbajtur në vitin 2013, në Antali, Turqi. Ky punim u botua në internet, në revistën ndërkombëtare "European Journal of Research in Education", nga faqja 19 deri 23. Linku: <https://studylib.net/doc/18570174/european-conference-on-social-and-behavioral-sciences>

8. Majlinda Nuhju me punimin shkencor "The Process of Zero Correlation of Bilingual Pseudo Internationalisms in English and Albanian Language" mori pjesë në konferencën ndërkombëtare me titull "European Journal International Association of Social Science Research – IASSR" në St. Petersbrug, Rusi. Ky punim u publikua në vëllimin 12 të revistës ndërkombëtare në internet "Journal of Literature, Languages and Linguistics" www.iiste.org me ISSN 2422-8435, në vitin 2015.

Linku: <https://1library.net/document/zxow5owz-process-correlation-bilingual-pseudo-internationalisms-english-albanian-language.html>

9. Majlinda Nuhju, me punimin shkencor "A Comparative Analysis of the Sentence Placement of Adjectives from the Albanian to the English Language" mori pjesë në konferencën ndërkombëtare të mbajtur më 21-23 Mars të vitit 2018 me titull "CBU International Conference on Innovations in Science and Education" në Pragë të Republikës së Çekisë.

Linku: <https://ojs.journals.cz/index.php/CBUIC/article/view/1233>

10. Majlinda Nuhju, me punimin shkencor "The Convergent Phenomena of Internationalisms in English and Albanian Language" mori pjesë në konferencën ndërkombëtare të mbajtur në vitin 2018 me titull "42nd International Academic Conference", në Romë, Itali.

Linku: <file:///C:/Users/Armend/AppData/Local/Temp/THECONVERGENTPHENOMENAOFINTERNATIONALISMS.pdf>

11. Majlinda Nuhju në bashkautorësi me Lulzime Kamberin, me punimin shkencor "Peer Assessment at Tertiary Level" morrën pjesë në konferencën ndërkombëtare të mbajtur në vitin 2018 me titull "KNOWLEDGE - International Journal" volumni 28.7

Linku: https://www.researchgate.net/publication/334885338_PEER_ASSESSMENT_AT_TERTIARY_LEVEL

12. Majlinda Nuhju në bashkautorësi me Suzana Ejupin me punimin shkencor "Teaching English Idioms is a Difficult Task for EFL Teachers" morën pjesë në konferencën ndërkombëtare të mbajtur në vitin 2017 me titull Knowledge – International Journal Vol. 19.3

Linku: <https://ikm.mk/ojs/index.php/KIJ/article/view/3587/3443>

13. Majlinda Nuhju me punimin shkencor "Adverbs and their Place in English and Albanian Sentences" mori pjesë në konferencën ndërkombëtare të mbajtur në Shkurt 2018 me titull "International Journal of Management and Applied Science (IJMAS)", në Berlin, Gjermani.

Linku: https://www.worldresearchlibrary.org/up_proc/pdf/1249-151694509113-17.pdf

14. Majlinda Nuhiu me punimin shkencor "English Words and Their Changes in Advertisement Slogans in Republic of Macedonia" mori pjesë në konferencën ndërkombëtare të mbajtur në vitin 2018 me titull "3d International Conference on Education, Heritage and Cultural Studies- ICECH", në Rotterdam, Holandë.

Linku:<https://storage.googleapis.com/wzukusers/user-29792704/documents/5bdff26a469ecoBFOOBM/ICECH%20-%203%20-%20Conference%20Proceedings%20Book.pdf>

15. Majlinda Nuhiu në bashkautorësi me Lindita Ademin me punimin "The Convergent Phenomena of Internationalisms in English and Albanian Language" morën pjesë në konferencën ndërkombëtare 42nd International Academic Conference, të mbajtur në vitin 2018 në Romë, Itali

Linku:https://www.researchgate.net/publication/331150997_THE_CONVERGENT_PHENOMENA_OF_INTERNATIONALISMS_IN_ENGLISH_AND_ALBANIAN_LANGUAGE

331150997_THE_CONVERGENT_PHENOMENA_OF_INTERNATIONALISMS_IN_ENGLISH_AND_ALBANIAN_LANGUAGE

3.3. Pjesëmarje dhe Publikime në Konferencat dhe Revistat Ndërkombëtare të USHT-së

1. Majlinda Nuhiu, (2010). "Teaching and Learning Bilingual Synonyms and Homonyms". SUT Scientific Observer, vol. 1.

2. Majlinda Nuhiu & Florim Ajdini, (2010). "The Role of Internationalisms in Scientific i.e. Medical Translation". SUT- Scientific Observer- SUT, vol.2.

3. Majlinda Nuhiu, (2013). "False Friends" in English and Albanian Language". Filologjia, vol.1.

4. Majlinda Nuhiu, (2008). "Teaching and Learning Bilingual Synonyms and Homonyms". IDEST- Revista e Universitetit Shtetëror të Tetovës.

5. Majlinda Nuhiu, (2008). "Modal verbs as part of regular verbs". IDEST- Revista e Universitetit Shtetëror të Tetovës.

6. Majlinda Nuhiu, (2009). "Anglicisms in Albanian Language". IDEST- Revista e Universitetit Shtetëror të Tetovës.

3.4. Libra të botuar

1. Në vitin 2014 kandidatja, Doc. dr. Majlinda Nuhiu në bashkëpunim me Prof. Marija Janeva botoi librin "English Phonetics for Albanian Students" në shtëpinë botuese Trimaks ne Shkup. Libri u dedikohet studentëve të gjuhës angleze dhe është në përputhshmëri me programet studimore të lëndës në Universitetet Shtetërore të Tetovës dhe të Universitetit "Shën Kirili dhe Metodi" në Shkup. Materiali i zgjedhur në libër është nga lëmitë të cilat janë relevante për studentët e Fonetikës dhe Fonologjisë dhe ka për qëllim që t'u ndihmojë studiuesve shqiptarë të gjuhës angleze që t'i vërejnë dhe eliminojnë vështirësitë e të folurit të gjuhës angleze, të krijuar nga sistemi i ndryshëm fonologjik i gjuhës amtare dhe gjuhës së huaj në rastin tonë, të gjuhës angleze. Ky libër është i pari i këtij lloji në literaturën tonë, sepse përpiqet të integrojë probleme fonetike dhe filologjike nga gjuha shqipe dhe gjuha angleze në një libër të përbashkët pasi që tani, sipas plan-programeve më të reja të gjuhës dhe letërsisë angleze, lënda e Fonetikës dhe Fonologjisë studiohet në nivel më të avancuar.

2. Libri i saj i dytë i shkruar nga kandidatja, Majlinda Nuhiu, "Homonimet dhe sinonimet dygjuhësore në gjuhën shqipe dhe angleze" është në botim të sipër nga ana e shtëpisë botuese Arbëria Desajn në Tetovë. Libri në fjalë paraqet një udhërrëfyes për përkthyesit e ardhshëm për gabimet leksikore dhe semantike të cilët mund të gjenerohen si rezultat i mosnjohjes së semantikës të njëjës apo të gjuhës tjetër, fushës së ndryshme kuptimore të leksemave në të dy gjuhët, shqipe dhe angleze. Për shkak të mospasjes së librave të tillë të hulumtimit shkencor në fushën e përkthimit edhe atë në evitimin e gabimeve leksikore, gjatë përkthimit të romaneve mendojmë se ky libër paraqet një vlerë të shtuar, një risi e cila do t'ju ndihmojë gjeneratave të reja të përkthyesve të romaneve si dhe përkthyesve simultanë e konsektivë gjatë interretimit nga gjuha angleze në shqipe dhe anasjelltas. Libri paraqet vlera dhe koncepte të rëndësishme në sferën e përkthimit, leksikologjisë dhe semantikës të bazuara në hulumtimin e përkthimeve të romaneve të shkrimtarit të njohur shqiptar, Ismail Kadare nga ana e përkthyesve anglosaksonë. Si i tillë,

libri paraqet nje qasje të rëndësishme për të gjithë përkthyesit nga gjuha shqipe në atë angleze dhe anasjelltas, meqë ai i vë në dukje të gjithë gabimet leksikore dhe semantike që përkthyesit mund t'i bëjnë përgjatë përkthimit të romaneve nga gjuha shqipe në atë angleze dhe anasjelltas edhe atë në rrafshin leksikor, të cilët paraqiten si gabime për shkak të mosnjohjes të numrit të shumtë të kuptimeve të tyre të cilët prodhojnë homonime (fjalë të cilët nuk ekzistojnë aspak në gjuhën tjetër, në këtë rast në anglisht ose në shqip) dhe sinonime të cilët kanë një kuptim më të ndryshëm në gjuhën e përkthyer, si dhe rastet e fundit ku fusha e tyre kuptimore është më e gjerë, në njërin apo në tjetrën gjuhë të përkthimit.

3.5. Libra të përkthyer

Kandidatja merr pjesë aktive në projektin e Qeverisë së Republikës së Maqedonisë përmes Ministrisë së Arsimit dhe të Shkencës për përkthimin e librave të njohur botërorë. Ajo përktheu këta libra:

1. Andrews, J. & Jelley, N. (2009). "Shkenca për Energjetikën, metodologjitë, teknikat dhe efektet". Datapons: Shkup.
2. Gallbright, J. (2009). "Ndryshimet në jobarazinë industriale". Datapons: Shkup.
3. Robbins & Cortran, (2010). "Atlasi i Patologjisë". Akademski Peçat: Shkup.
4. Karajkov, R. & Dimotrovska, M. (2017). "Priracnik za realizacija na obrazovna dejnost vo kaznenopopravni ustanovi". Datapons, Shkup.

3.6. Libra të lektuar dhe korrigjuar

Në projektin e njëjtë të Qeverisë së Republikës së Maqedonisë të zbatuar nga Ministria e Arsimit dhe Shkencës, lekturoi këta libra:

1. Neustadter, R. (2010). "Udhësuesi për vaksinat- rreziqet dhe përfitimet për fëmijët dhe prindërit". Magor: Shkup.
2. Seydel, H, Jane, V, Dains, Benedict, V. (2010). "Udhësuesi i Mosby-t për kontrollimet fizike". Magor: Shkup.
3. R. C. Hibeler, (2013). "Statika dhe Mekanika e Materijaleve". Datapons: Shkup.
4. Daan A.J Crommelin, Robert, D. Sindelar, Bern Meibor (2013). "Bioteknologjia Farmaceutike Bazat dhe Aplikimi". Datapons: Shkup
5. Robbins & Cortran, (2010). "Atlasi i Patologjisë". Akademski Peçat: Shkup.
6. Richard Budynas, Keith Nisbett, (2010). "Mechanical Engineering Design". Routledge: London
7. Marcia S. Popp (2012) "Teaching Language and Literature in Elementary Classrooms". Rotledge, Taylor and Francis Group: New York and London.
8. Ristova M. & Zajkov O. (2018) "Përmbledhje nga Fizika për klasën e 8". Arberia Design: Tetovë.
9. Ristova M. & Zajkov O. (2018) "Përmbledhje nga Fizika për klasën e 9". Arberia Design: Tetovë.

3.7. Certifikata nga trajnimet

Prof. dr. Majlinda Nuhui ka qenë pjesëmarrëse aktive e punëtorive, nga të cilat ka pranuar këto certifikata:

1. Certifikatë nga Universiteti Cambridge Brooks, Mbretëria e Bashkuar, për pjesëmarrje në "Trajnimi për gjuhë angleze për qëllime të veçanta" (30 orë); i mbajtur në periudhën 27 gusht-7 shtator 2005 në Universitetin e Europës Juglindore në Tetovë.
2. Certifikatë nga Universiteti Indiana, SHBA, për "Zhvillim profesional në metodologjinë e ligjërimit të gjuhës angleze" (80 orë), i mbajtur në Universitetin e Europës Juglindore në Tetovë (2001-2003).
3. Certifikatë nga Universiteti Indiana, SHBA, "Zhvillim profesional në Projektin për trajnim kompjuterik ANGEL, Distance Learning" (30 orë), mësim nga largësia, mbajtur në Universitetin e Europës Juglindore në Tetovë (2005-2007).

4. *Certifikatë për Përkthyes në projektin e organizatës joqeveritare amerikane "Southeast Europe Regional Project Citizen Showcase", të mbajtur në Ohër në periudhën 16-22 Gusht 2010.*

Në përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës (Buletini i Universitetit), kandidatja **prof. dr. Majlinda Nuhiu** ka realizuar gjithsej **156 pikë** nga **veprimtaria shkencore-hulumtuese**.

4. Veprimtaria profesionale-aplikative:

1. *Anëtare në komisionin për përgatitjen e elaborateve të programeve studimore të ciklit të parë të Fakultetit Filologjik;*
2. *Anëtare në komisionin për përgatitjen e elaborateve të programeve studimore të ciklit të dytë të Fakultetit Filologjik;*
3. *Anëtare në komisionin për përgatitjen e elaborateve të programeve studimore të ciklit të tretë të Fakultetit Filologjik;*
4. *Anëtare e komisionit për vlerësim të Universitetit Shtetëror të Tetovës 2015/16*

Në përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës (Buletini i Universitetit), kandidatja **prof. dr. Majlinda Nuhiu** ka realizuar gjithsej **49 pikë** nga **veprimtaria profesionale-aplikative**.

5. Veprimtari me interes të përgjithshëm:

1. *Anëtare e këshillit organizativ të Konferencës Shkencore Ndërkombëtare të Fakultetit Filologjik 2014/2015, Universiteti Shtetëror i Tetovës.*
2. *Anëtare e Bordit Editorial të Konferencës Shkencore Ndërkombëtare të Fakultetit Filologjik 2014/2015, Universiteti Shtetëror i Tetovës;*
3. *Anëtare e Bordit Editorial të Konferencës Shkencore Ndërkombëtare të Fakultetit Filologjik 2015/2016, Universiteti Shtetëror i Tetovës.*
4. *Anëtare e Bordit Editorial të Konferencës Shkencore Ndërkombëtare të Fakultetit Filologjik 2016/2017; Universiteti Shtetëror i Tetovës*
5. *Anëtare e Bordit Editorial të Konferencës Shkencore Ndërkombëtare të Fakultetit Filologjik 2017/2018, Universiteti Shtetëror i Tetovës.*
6. *Anëtare e Bordit Editorial të Revistës Ndërkombëtare të Albanologjisë Filologjia të Fakultetit Filologjik 2017/2018, Universiteti Shtetëror i Tetovës.*
7. *Anëtare e Bordit të Konferencës Shkencore Ndërkombëtare të Fakultetit Filologjik 2018/2019; Universiteti Shtetëror i Tetovës.*
8. *Anëtare e Bordit Editorial të Revistës Ndërkombëtare të Albanologjisë Filologjia të Fakultetit Filologjik 2018/2019, Universiteti Shtetëror i Tetovës.*
9. *Pjesë e Bordit Shkencor të Konferencës Shkencore "Education, Heritage and Cultural Studies" në Rotterdam, Holandë. 23 Konferenca Ndërkombëtare e organizuar nga: Univerziteti Erasmus I Roterdamit, Holandë 2018/2019.*
10. *Pjesë e Bordit të Konferencës Shkencore Ndërkombëtare të Fakultetit Filologjik 2019/2020, Universiteti Shtetëror i Tetovës.*
11. *Anëtare e Bordit Editorial të Revistës Ndërkombëtare të Albanologjisë Filologjia të Fakultetit Filologjik 2019/2020, Universiteti Shtetëror i Tetovës.*

12. Pjesë e Bordit të Konferencës Shkencore Ndërkombëtare të Fakultetit Filologjik 2020/2021, Universiteti Shtetëror i Tetovës.

13. Anëtare e Bordit Editorial të Revistës Ndërkombëtare të Albanologjisë Filologjia të Fakultetit Filologjik 2020/2021; Universiteti Shtetëror i Tetovës.

Në përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës (Buletini i Universitetit), kandidatja **prof. dr. Majlinda Nuhiu** ka realizuar gjithsej **53 pikë** nga veprimtaria me interes të përgjithshëm.

6. Formulari për raportin për zgjedhjen në thirrjen mësimore-shkencore

Në shtojcat e mëposhtme është bashkëngjitur formulari për raportin e zgjedhjes në thirrjen mësimore-shkencore. Kandidatja *prof. dr. Majlinda Nuhiu* ka siguruar gjithsej **562.5 pikë**, përkatësisht në: veprimtarinë mësimore-shkencore **304.5 pikë**, veprimtarinë shkencore-hulumtuese **156 pikë**, veprimtarinë profesionale-aplikative **49 pikë** dhe në veprimtarinë me interes të përgjithshëm **53 pikë**.

REFERENCAT PROFESIONALE TË KANDIDATES PËR ZGJEDHJE NË THIRRJEN		Pikët
I.	VEPRIMTARIA MËSIMORE-SHKENCORE	304.5
II.	VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE	156
III.	VEPRIMTARIA PROFESIONALE-APLIKATIVE	49
IV.	VEPRIMTARIA ME INTERES TË PËRGJITHSHËM	53
Gjithsej		562.5

7. Përfundim dhe propozim:

Në bazë të dokumentacionit të paraqitur, si dhe nga të dhënat në shtojcë, Komisioni recensues i vlerëson pozitivisht aktivitetet në veprimtaritë mësimore-arsimore, shkencore-hulumtuese, profesionale-aplikative dhe veprimtarinë me interes të përgjithshëm dhe konstaton se kandidatja **prof. dr. Majlinda Nuhiu** në përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet

mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës, ka grumbulluar **562.5 pikë** nga referencat profesionale, me këtë e ka tejkaluar numrin minimal të pikëve që janë të nevojshme për zgjedhjen në thirrjen mësimore-shkencore **profesor ordinar**.

Në bazë të aktivitetit të përgjithshëm të kandidatës nga zgjedhja e fundit e deri më tani, Komisioni recensues ka nderin dhe kënaqësinë Këshillit Mësimor-Shkencor të Fakultetit Filologjik të Universitetit të Tetovës, t'i propozojë që kandidatin **prof. dr. Majlinda Nuhiu** ta zgjedhë në thirrjen mësimore-shkencore **profesor ordinar** në lëmin Fonetikë e gjuhës angleze, Fonologji e gjuhës angleze, Leksikologji e gjuhës angleze (64013, 64014, 64019 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve shkencorë-hulumtues sipas Klasifikimit Ndërkombëtar të Fraskatit) në programin studimor Gjuhë dhe Letërsi Angleze të Fakultetit Filologjik të Universitetit të Tetovës.

Tetovë, 06. 07. 2021

Komisioni recensues:

1. Prof. dr. Marija JANEVA (kryetar) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik „Bllazhe Koneski“ të Universitetit „Shën Kirili dhe Metodi“ - Shkup

2. Prof. dr. Asllan HAMITI (anëtar) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik „Bllazhe Koneski“ të Universitetit „Shën Kirili dhe Metodi“ - Shkup

3. Prof. dr. Agim POLOSKA (anëtar) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik „Bllazhe Koneski“ të Universitetit „Shën Kirili dhe Metodi“ - Shkup

SH TO J C Ë

E RAPORTIT PËR ZGJEDHJEN NË THIRRJEN MËSIMORE-SHKENCORE, SHKENCORE DHE MËSIMORE-PROFESIONALE

Kandidati: Majlinda Isa Nuhiu

Institucioni: Fakulteti Filologjik, Universiteti i Tetovës

Lëmi shkencor: Fonetikë dhe Leksikologji

I. VEPRIMTARIA MËSIMORE-ARSIMORE

Nr.	Emri i aktivitetit	Pikët
I. Mbajtja e ligjëratave (Lëndët ne ciklin e parë të studimeve)		
I.1	Fonetika dhe Fonologjia e gjuhës angleze I dhe II	$4 \times 15 \times 0.04 = 2.4$
I.2	Leksikologjia e gjuhës angleze I dhe II	$4 \times 15 \times 0.04 = 2.4$
I.3	Shkrimi kreativ	$2 \times 15 \times 0.04 = 1.2$
I.4	Shkrimi akademik I dhe II	$3 \times 15 \times 0.04 = 1.8$
I.5	Gjuha angleze VII/VIII	$4 \times 15 \times 0.04 = 1.2$
II. Mbajtja e ligjëratave (Lëndët ne ciklin e dytë të studimeve)		
II.1	Semantika	$4 \times 15 \times 0.05 = 3$
II.2	Kategoritë Leksikore	$4 \times 15 \times 0.05 = 3$
II.3	Sociolingusitika	$4 \times 15 \times 0.05 = 3$
II.4	Letërsia ne gjuhën angleze e shkruar në Maqedoni	$4 \times 15 \times 0.05 = 3$
III. Përgatitje e lëndës së re (ligjërata)		
III.1	Fonetika dhe Fonologjia e gjuhës angleze I dhe II	$1 \times 1 \times 1 \times 1 = 1$
III.2	Leksikologjia e gjuhës angleze I dhe II	$1 \times 1 \times 1 \times 1 = 1$
III.3	Shkrimi kreativ	$1 \times 1 \times 1 \times 1 = 1$
III.4	Shkrimi akademik I dhe II	$1 \times 1 \times 1 \times 1 = 1$
III.5	Gjuha angleze VII/VIII	$1 \times 1 \times 1 \times 1 = 1$
III.6	Semantika	$1 \times 1 \times 1 \times 1 = 1$
III.7	Kategoritë Leksikore	$1 \times 1 \times 1 \times 1 = 1$
III.8	Sociolingusitika	$1 \times 1 \times 1 \times 1 = 1$
III.9	Letërsia ne gjuhën angleze e shkruar në Maqedoni	$1 \times 1 \times 1 \times 1 = 1$
III. Përgatitje e lëndës së re (ushtrime)		
III.1	Fonetika dhe Fonologjia e gjuhës angleze I dhe II	$1 \times 15 \times 1.5 = 1.5$
III.2	Leksikologjia e gjuhës angleze I dhe II	$1 \times 15 \times 1.5 = 1.5$
III.3	Shkrimi kreativ	$1 \times 15 \times 1.5 = 1.5$
III.4	Shkrimi akademik I dhe II	$1 \times 15 \times 1.5 = 1.5$
III.5	Gjuha angleze VII/VIII	$1 \times 15 \times 1.5 = 1.5$
III.6	Semantika	$1 \times 15 \times 1.5 = 1.5$
III.7	Kategoritë Leksikore	$1 \times 15 \times 1.5 = 1.5$
III.8	Sociolingusitika	$1 \times 15 \times 1.5 = 1.5$
III.9	Letërsia ne gjuhën angleze e shkruar në Maqedoni	$1 \times 15 \times 1.5 = 1.5$
IV. Konsultime me studentë		
	Fonetika dhe Fonologjia e gjuhës angleze I dhe II	$140 \times 15 \times 0.002 =$
	Leksikologjia e gjuhës angleze I dhe II	$140 \times 15 \times 0.002 =$
	Shkrimi kreativ	$140 \times 15 \times 0.002 =$
	Shkrimi akademik I dhe II	$140 \times 15 \times 0.002 =$
	Gjuha angleze VII/VIII	$140 \times 15 \times 0.002 =$
	Semantika	$25 \times 15 \times 0.002 =$
	Kategoritë Leksikore	$25 \times 15 \times 0.002 =$
	Sociolingusitika	$25 \times 15 \times 0.002 =$
	Letërsia ne gjuhën angleze e shkruar në Maqedoni	$25 \times 15 \times 0.002 =$
Mentor i temave të diplomës		
	Tema diplome	$150 \times 0.2 = 30$
Mentor i temave të magistraturës		

Tema të magjistraturës	15 x 3 = 45
Anëtar i komisionit për mbrojtje të temave të diplomës	
Komision për tema diplome	45 x 0.2 = 9
Anëtar i komisionit për mbrojtje të temave të magjistraturës	
Komision për tema magjistrature	20 x 1 = 20
Libra universitare me recension të botuar	
Nuhiu, M. (2014). "English Phonetics for Albanian Students". Trimaks: Shkup.	10
Skriptë interne për ligjërata	
M. Nuhiu (2016). "Contrastive Lexicology of English and Albanian Language"	4
Recensent i ndonjë libri universitar	
Neustadter, R. (2010). "Udhësuesi për vaksinat- rreziqet dhe përfitimet për fëmijët dhe prindërit". Magor: Shkup.	4
Seydel, H, Jane, V, Dains, Benedict, V. (2010). "Udhësuesi i Mosby-t për kontrollimet fizike". Magor: Shkup.	4
R.C.Hibeler, (2013). "Statika dhe Mekanika e Materijaleve". Datapons: Shkup	4
Daan A.J Crommelin, Robert, D. Sindelar, Bern Meibor (2013). "Bioteknologjija Farmaceutike Bazat dhe Aplikimi". Datapons: Shkup	4
Robbins & Cortran, (2010). "Atlasi i Patologjisë". Akademski Peçat: Shkup	4
Richard Budynas, Keith Nisbett, (2010). "Mechanical Engineering Design". Routledge: London	4
Marcia S. Popp (2012) "Teaching Language and Literature in Elementary Classrooms". Rotledge, Taylor and Francis Group: New York and London	4
Ristova M. & Zajkov O. (2018) "Përmbledhje nga Fizika për klasën e 8". Arberia Design: Tetovë	4
Ristova M. & Zajkov O. (2018) "Përmbledhje nga Fizika për klasën e 9". Arberia Design: Tetovë	4
Përkthim i ndonjë libri	
Robbins & Cortran, (2010). "Atlasi i Patologjisë". Akademski Peçat: Shkup.	10
Gallbright, J. (2009). "Ndryshimet në jobarazinë industriale". Datapons, Shkup.	10
Andrews, J. & Jelley, N. (2009). "Shkenca për Energjetikën, metodologjitë, teknikat dhe efektet". Datapons, Shkup.	10
Karajkov, R. & Dimotrovska, M. (2017). "Priracnik za realizacija na obrazovna dejnost vo kazneno-popravni ustanovi". Datapons, Shkup	10
Viziting profesor jashtë vendit	
2015-2016 Kolegji Dardania në Prishtinë, ligjëroi Leksikologjine angleze I dhe II	8
2010-2011 Univerziteti Shtetëror "Goce Delçev" në Shtip, ligjëroi Leksikologjia e gjuhës angleze I dhe II	8
Gjithsej	304.5

II. VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE

Nr.	Emri i aktivitetit	Pikët
	I. Mentor i punimit të magjistraturës	
II.1	Mentor i punimit të magjistraturës	45

	II. Artikuj me rezultate shkencore origjinale, të publikuara në revistë shkencore/profesionale të recenzuara nga bord ndërkombëtar (me impakt faktor)	
II.2	Nuhui, M. (2013). "Difficulties of Albanian of Albanian Speakers in Pronouncing Particular English Speech Sounds". <i>ELSEVIER, Procedia –Social and Behavioral Sciences, volumi 70, fq.1703-1707.</i>	6
II.3	Nuhui, M. (2013). "The Process of Inclusion: Pairs of Bilingual Synonyms with a Broader Semantic Field in English than in Albanian language". <i>Journal of Education and Practice - (IISTE), New York, NY 10016, United States.</i>	6
II.4	Nuhui, M. (2013). "Bilingual Homonyms in English and Albanian Language". <i>ELSEVIER- Procedia –Social and Behavioral, vol.70.</i>	6
II.5	Nuhui, M. (2015). "Ambiguity in English and Albanian Sentences". <i>ELSEVIER- Procedia –Social and Behavioral, vol. 195.</i>	6
III.	Artikuj me rezultate shkencore origjinale, të publikuara në revistë shkencore/profesionale të recenzuara nga bord ndërkombëtar	
III.1	Nuhui, M. (2012) "Bilingual Synonyms in English and Albanian Language". <i>Cambridge Scholars Publishing, UK, 10/ 2011. ISBN1-4438-3284-7. Vëllimi 10, faqet 183-189.</i>	6
III.2	Nuhui, M. (2012). "Some Specific Problems of Machine Translation when Translating from Albanian to English Language". <i>Cambridge Scholars Publishing, UK, 10/ 2011. ISBN1-4438-3284-7 vëllimi 10, faqet 190-200.</i>	6
III.3	Nuhui, M. (2014). "Morphological Contrastive Analysis of Adverbs in English and Albanian Lanaguge". <i>IASSR. "European Journal of Research in Education", faqet 98-102. Antali, Turqi.</i>	6
III.4	Nuhui, M. (2014). "Anglicisms in Albanian Mass Media in the Republic of Macedonia". <i>IASSR" "European Journal of Research in Education", faqet 19 - 23.</i>	6
III.5	Nuhui, M. (2015). "The Process of Zero Correlation of Bilingual Pseudo Internationalisms in English and Albanian Language". <i>IASSR -"Journal of Literature, Languages and Linguistics". ISSN 2422-8435. St. Petersbrug, Rusi.</i>	6
III.6	Nuhui, M. (2010). "Teaching and Learning Bilingual Synonyms and Homonyms". <i>SUT Scientific Observer, vol. 1. Revista e Universitetit Shtetëror të Tetovës.</i>	6
III.7	Nuhui, M. & Ajdini, F. (2010). "The Role of Internationalisms in Scientific i.e. Medical Translation". <i>SUT- Scientific Observer- SUT, vol.2. Revista e Universitetit Shtetëror të Tetovës.</i>	4
III.8	Nuhui, M. (2018) "A Comparative Analysis of the Sentence Placement of Adjectives from the Albanian to the English Language". <i>"CBU International Conference on Innovations in Science and Education". Pragë, Republika e Çekisë.</i>	6
III.9	Nuhui, M. & Kamberi, L. (2018) "Peer Assessment at Tertiary Level". <i>"KNOWLEDGE – International Journal" 12rofes 28.7</i>	4
III.10	Nuhui, M. & Ejupi, S. (2018). "Teaching English Idioms is a Difficult Task for EFL Teachers" <i>KNOWLEDGE – International Journal Vol. 19.3</i>	4
III.11	Nuhui, M. (2018). "Adverbs and their Place in English and Albanian Sentences". <i>"International Journal of Management and Applied Science (IJMAS)". Berlin, Gjermani.</i>	6

III.12	Nuhju, M. (2018) me punimin shkencor "English Words and Their Changes in Advertisement Slogans in Republic of Macedonia". "3d International Conference on Education, Heritage and Cultural Studies- ICECH". Rotterdam, Holandë.	6
III.13	Nuhju, M. & Ademi, L. (2018) "The Convergent Phenomena of Internationalisms in English and Albanian Language". 42 nd International Academic Conference, Romë, Itali	4
IV.	Artikuj me rezultate shkencore origjinale, të publikuara në revistë profesionale/shkencore	
IV.1	Nuhju, M. (2013). "False Friends" in English and Albanian Language". Filologjia, vol.1. Revista e Universitetit Shtetëror të Tetovës.	4
IV.2	Nuhju, M. (2008). "Teaching and Learning Bilingual Synonyms and Homonyms". IDEST- Revista e Universitetit Shtetëror të Tetovës.	4
IV.3	Nuhju, M. (2008). "Modal verbs as part of regular verbs". IDEST- Revista e Universitetit Shtetëror të Tetovës.	4
IV.4	Nuhju, M. (2009). "Anglicisms in Albanian Language". IDEST- Revista e Universitetit Shtetëror të Tetovës.	4
Gjithsej		156

III. VEPRIMTARIA PROFESIONALE-APLIKATIVE

Nr.	Emri i aktivitetit	Pikët
	III. Koordinator për përgatitjen e elaboratit për program të ri studimor	
III.1	Studime të ciklit të parë	2
III.2	Studime të ciklit të dytë	2
III.3	Studime të ciklit të tretë	2
	Aktivite të eksperte: evaluimi, 13professi 13professional, mbikëqyrje, vlerësimi i kapitalit, sistematizim, metodologji	
III.4	Anëtar i komisionit për evaluim të Universitetit Shtetëror të Tetovës 2015/2016	2
	Pjesëmarrje në aktivitetet promotive të fakultetit/institutit	
III.5	Promovim i Fakultetit Filologjik për vitet akademike: 2011/2012 2012/2013 2013/2014 2014/2015	2
	Përkthim të librave të Ministrisë së Arsimit	
III.6	Robbins & Cortran, (2010). "Atlasi i Patologjisë". Akademski Peçat: Shkup.	3
III.7	Gallbright, J. (2009). "Ndryshimet në jobarazinë industriale". Datapons: Shkup.	3
III.8	Andrews, J. & Jelley, N. (2009). "Shkenca për Energjetikën, metodologjitë, teknikat dhe efektet". Datapons: Shkup.	3
III.9	Karajkov, R. & Dimetrovska, M. (2017). "Priracnik za realizacija na obrazovna dejnost vo kazneno-popravni ustanovi". Datapons, Shkup	3
	Lektorim i librave të Ministrisë së Arsimit të përkthyer në gjuhën shqipe	
III.9	Neustadter, R. (2010). "Udhësuesi për vaksinat- rreziqet dhe përfitimet për fëmijët dhe prindërit". Magor:Shkup.	3
III.10	Seydel, H, Jane, V, Dains, Benedict, V. (2010). "Udhësuesi i Mosby-t për kontrollimet fizike". Magor: Shkup.	3
III.11	R.C.Hibeler, (2013) "Statics and Mechanics of the Materials"	3

III.11	Daan A.J Crommelin, Robert, D. Sindelar, Bern Meibor , (2013) "Pharmaceutical Biotechnology- Fundamentals and Applications- Datapons, Shkup.	3
III.12	Edward C. Klatt , (2009)" Robbins and Cortran's Atlas of Pathology". Datapons. Shkup	3
III.13	Budynas, R. Nisbett K. (2010). "Mechanical Engineering Design" Datapons, Shkup	3
III.14	Marcia S. Popp (2012) "Teaching Language and Literature in Elementary Classrooms". Rotledge, Taylor and Francis Group: New York and London	3
III.15	Ristova M. & Zajkov O. (2018) "Përmbledhje nga Fizika për klasën e 8". Arberia Design: Tetovë	3
III.16	Ristova M. & Zajkov O. (2018) "Përmbledhje nga Fizika për klasën e 9". Arberia Design: Tetovë	3
Gjithsej		49

IV. VEPRIMTARIA ME INTERES TË PËRGJITHSHËM

Nr.	Emri i aktivitetit	Pikët
	<i>IV. Anëtar i këshillit organizues të Konferencës Shkencore Ndërkombëtare</i>	
IV.1	<i>Anëtar i këshillit organizues të Konferencës Shkencore Ndërkombëtare të Fakultetit Filologjik</i>	2
IV.2	<i>Anëtar i bordit të Konferencës Shkencore Ndërkombëtare të Fakultetit Filologjik 2015/2016, 2013/14, 2014/15, 2015/16, 2016/17, 2017/18, 2018/19, 2019/20, 2020/21</i>	16
	<i>Anëtar i komisionit të Fakultetit</i>	
IV.3	<i>Anëtar i komisionit per tranfer të studenteve pranë Fakultetit Filologjik për ciklin e parë të studimeve 2012/13, 2013/14, 2014/15, 2015/16</i>	4
IV.4	<i>Anëtar i komisionit per kontroll të dosjeve të Fakultetit Filologjik për ciklin e parë të studimeve dhe për ciklin e dytë 2012/13, 2013/14, 2014/15, 2015/16 2016/17 2017/18 2019/ 20 2020/21</i>	8
IV.5	<i>Anëtar i komisionit për kontroll të dosjeve të Fakultetit Filologjik për ciklin e dytë të studimeve 2012/13, 2013/14, 2014/15, 2015/16, 2016/17 2017/18 2018/19 2020/21</i>	8
	<i>Anëtar i Komisionit për zgjedhje në thirrje</i>	
IV.6	<i>Komisione recensuese për zgjedhje në thirrje docent</i>	6 x 0.5 =
	<i>Përgjegjës i programit studimor</i>	
IV.7	<i>Përgjegjës i programit studimor Gjuhë dhe letërsi angleze 2012/2013, 2013/2014, 2014/2015, 2015/2016.</i>	12
IV.8	<i>Prodekane për shkencë në Fakultetin Filologjik 2020/21</i>	3
Gjithsej		53

REFERENCAT PROFESIONALE TË KANDIDATES PËR ZGJEDHJE NË THIRRJEN		Pikët
I.	VEPRIMTARIA MËSIMORE-ARSIMORE	304.5
II.	VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE	156
III.	VEPRIMTARIA PROFESIONALE-APLIKATIVE	49
IV.	VEPRIMTARIA ME INTERES TË PËRGJITHSHËM	53

Tetovë, 06. 07. 2021

Komisioni recensues:

1. Prof. dr. Marija JANEVA (*kryetar*) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik „Bllazhe Koneski“ të Universitetit „Shën Kirili dhe Metodi“ - Shkup

2. Prof. dr. Asllan HAMITI (*anëtar*) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik „Bllazhe Koneski“ të Universitetit „Shën Kirili dhe Metodi“ - Shkup

3. Prof. dr. Agim POLOSKA (*anëtar*) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik „Bllazhe Koneski“ të Universitetit „Shën Kirili dhe Metodi“ - Shkup

KËSHILLIT MËSIMOR-SHKENCOR
TË FAKULTETIT FILOLOGJIK
TË UNIVERSITETIT TË TETOVËS

Në pajtim me nenin 173 të Ligjit të Arsimit të Lartë (Gazeta Zyrtare e RM-së, nr. 82/2018), me Vendim të Këshillit Mësimor-Shkencor të Fakultetit Filologjik të Universitetit të Tetovës, nr. 18-725/1 të datës 30. 06. 2021, në bazë të Konkursit të shpallur më 09. 06. 2021 në gazetatat ditore „Koha“ dhe „Sloboden Peçat“ si dhe në web faqen e Universitetit www.unite.edu.mk, për zgjedhje/rizgjedhje të një mësimdhënësi në të gjitha thirrjet mësimore-shkencore në lëmin Mësimi i gjuhëve të huaja (Gjuhë bashkëkohore angleze III-IV), Tjetër (Shkrim kreativ) (64021, 64029 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve shkencorë hulumtues sipas Klasifikimit Ndërkombëtar të Fraskatit), në programin studimor Gjuhë dhe Letërsi Angleze zgjedhi unanimisht Komisionin recensues në këtë përbërje:

- 1. Prof. dr. Marija JANEVA** (kryetar) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik „Bllazhe Koneski“ të Universitetit „Shën Kirili dhe Metodi“ – Shkup,
- 2. Prof. dr. Asllan HAMITI** (anëtar) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik „Bllazhe Koneski“ të Universitetit „Shën Kirili dhe Metodi“ – Shkup,
- 3. Prof. dr. Majlinda NUHIU** (anëtar) – profesor inordinar në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës,

Komisioni recensues, duke qenë falënderues për besimin e dhënë, Këshillit Mësimor-Shkencor të Fakultetit Filologjik të Tetovës i dorëzon këtë

R E F E R A T

PËR ZGJEDHJE/RIZGJEDHJE TË NJË MËSIMDHËNËSI NË TË GJITHA THIRRJET
MËSIMORE-SHKENCORE NË LËMIN MËSIMI I GJUHËVE TË HUAJA (GJUHË
BASHKËKOHORE ANGLEZE III-IV), TJETËR (SHKRIM KREATIV) (64021, 64029 NGA
KLASIFIKIMI I SFERAVE, FUSHAVE DHE LËMENJVE SHKENCORË HULUMTUES
SIPAS KLASIFIKIMIT NDËRKOMBËTAR TË FRASKATIT), NË PROGRAMIN
STUDIMOR GJUHË DHE LETËRSI ANGLEZE TË FAKULTETIT FILOLOGJIK TË
UNIVERSITETIT TË TETOVËS

Në konkursin e shpallur në gazetën „Koha“ dhe „Sloboden Peçat“ të datës 09.06.2021 si dhe në ueb-faqen e Universitetit www.unite.edu.mk, për zgjedhje/rizgjedhje të një mësimdhënësi në të gjitha thirrjet mësimore-shkencore në lëmin Mësimi i gjuhëve të huaja (Gjuhë bashkëkohore angleze III-IV), Tjetër (Shkrim kreativ) (64021, 64029 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve shkencorë hulumtues sipas Klasifikimit Ndërkombëtar të Fraskatit), në programin studimor Gjuhë dhe Letërsi Angleze, është paraqitur vetëm kandidati **Doc. dr. Remzije Nuhiu**.

Në bazë të dokumentacionit të dorëzuar si dhe të të dhënave të tjera të kandidatit, Komisioni recensues jep këto konstatime dhe vlerësime:

I. Në Konkursin për zgjedhjen-rizgjedhjen e një mësimdhënësi në të gjitha thirrjet mësimore-shkencore në lëmin Mësimi i gjuhëve të huaja (Gjuhë bashkëkohore angleze III-IV), Tjetër (Shkrim kreativ) (64021, 64029 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve shkencorë hulumtues sipas Klasifikimit Ndërkombëtar të Fraskatit), si vijon:

A. **Doc. Dr. Remzije Nuhiu**, e lindur më 04.03.1981 në Tetovë, Komuna e Tetovës, me shtetësi: Republika e Maqedonisë së Veriut, me numër aplikimi 04-03/18 të datës 10.06.2021.

Pas shqyrtimit të dokumentacionit sipas kreut I pika A, Komisioni recensues, më poshtë paraqet këtë përshkrim:

REFERAT

1. Të dhëna biografike dhe zhvillimi profesional

Remzije Nuhiu është e lindur më datë 04.03.1981 në Tetovë, Republika e Maqedonisë së Veriut. Shkollën fillore dhe të mesme i ka mbaruar me sukses në Tetovë.

Në korrik të vitit 2007 diplomoi në Fakultetin e Trajnimit Pedagogjik e Metodologjik-Dega e Gjuhës dhe Letërsisë Angleze pranë Universitetit të Evropës Juglindore, dhe mori kualifikimin Profesor i Gjuhës dhe Letërsisë Angleze.

Pas diplomimit në vitin akademik 2008/09, është regjistruar në studime pas diplomike në Fakultetin Filologjik, programi studimor Gjuhë dhe letërsi angleze, pranë Universitetit Shtetëror të Tetovës. Ku më datë 15.09.2011 magjistron në temën: *“Krahasimi në mes mësimdhënësve vendas dhe atyre të huaj në motivimin e studentëve të anglishtes”*.

Në vitin 2012/2013, kandidatja Doc. Dr. Remzije Nuhiu është regjistruar në studime të doktoraturës në Fakultetin Filologjik, programi studimor *Gjuhësi*, pranë Universitetit “Shën Kirili dhe Metodij”. Disertacionin e doktoraturës me temë: *“Analizë morfosintaksore dhe semantike e mbiemrave në veprën e Frensis Skot Ficxherald dhe përkthimi i tyre në gjuhën shqipe”*- Analizë kontrastive, nën udhëheqjen e mentorit Prof. Dr. Agim Poloska dhe komentores Prof. Dr. Marija Janeva, e mbrojti me datë 06.07.2016. Më konkretisht, pasi që disertacioni ka qenë lëndë e mbrojtjes së suksesshme, Komisioni i Lartë për Gjuhësi, në bazë të raporteve recensuese për mbrojtjen e suksesshme, ka sjellë vendim për kandidaten që të emërohet *Doktor i shkencave humane*, në fushën e gjuhësisë, me modul teoriko-komparativ.

Përgjatë studimeve të saja Doc. Dr. Remzije Nuhiu përsëri edukimit dhe arsimimit formal, është trajnuar edhe përmes trajnimeve të shumta joformale ku përfitoi një numër të madh certifikatash, të cilat i mundësuan të përfitojë aftësi komunikuese, profesionale dhe shkathtësi jetësore.

Në vitin akademik 2007/2008 punësohet si *Asistent* në Fakultetin Filologjik, programi studimor Gjuhë dhe letërsi angleze, pranë USHT-së.

Me datë 07.11.2013 zgjedhet bashkëpunëtoreshë në thirrjen *Asistent* për lëndët në lëminë e Gjuhësisë në Fakultetin Filologjik të Universitetit Shtetëror të Tetovës.

Ndërsa me datë 27.10.2016 zgjedhet në thirrjen *Docent* për lëndët në lëminë e Gjuhësisë në Fakultetin Filologjik të Universitetit Shtetërorë të Tetovës.

2. Veprimtaria mësimore-arsimore

Gjatë viteve akademike të periudhës 2007-2016 në Fakultetin Filologjik, programi studimor Gjuhë dhe letërsi angleze, Doc. Dr. Remzije Nuhiu ka mbajtur ligjërata dhe ushtrime tek lëndët në ciklin e parë të studimeve si: Gjuhë bashkëkohore angleze III, Gjuhë bashkëkohore angleze IV, Shkrim kreativ I, Shkrim kreativ II, Fonetikë dhe fonologji e gjuhës angleze , I, II, si dhe Gjuhë angleze I, II, III dhe IV (jashtë katedrës).

Në përputhje me Rregulloren dhe procedurën për zgjedhjen në thirrjet mësimore shkencore, mësimore-profesionale dhe bashkëpunëtor në Universitetin Shtetëror të Tetovës, kandidatja Doc. Dr. Remzije Nuhiu ka realizuar gjithsej **366** pikë nga veprimtaria mësimore-arsimore.

3. Veprimtaria shkencore-hulumtuese

Krahas angazhimit në procesin mësimor, kandidatja është marrë vazhdimisht me hulumtime shkencore në fushën e Filologjisë.

Veprimtaria shkencore-hulumtuese e kandidatës përbëhet nga artikuj shkencorë të botuar në revista shkencore ndërkombëtare, me pjesëmarrje në tubime shkencore ndërkombëtare dhe pjesëmarrje në projekte ndërkombëtare. Kjo veprimtari e kandidatës është paraqitur më poshtë.

A) Artikuj shkencor:

- **Doc. Dr. Remzije Nuhiu**, *Attributive Adjectives in English and their Albanian Correspondents*, International Journal KNOWLEDGE, ISSN 2545-4439, ISSN 1857-923X, Volume 45 No. 6., p. 1315., Prill 15, 2021, Shkup.
- **Doc. Dr. Remzije Nuhiu**, *Quantitative Approach to Adjectives in the Novel "The Great Gatsby"* International Journal Anglisticum Literature, Linguistics and Interdisciplinary Studies p-ISSN 1857-8179 e-ISSN 1857-8187, Volume 10 No. 2. p. 32., Shkurt, 2021, Tetovë.
- **Doc. Dr. Remzije Nuhiu** (co-author), *Ernest Hemingway, F. Scott Fitzgerald and The Jazz Age, Vol.9 / No.15-16*, International Journal of Human Sciences FILOLOGJIA, ISSN: 1857-8535, ISSN: 2671-3012, Faculty of Philology, 2021, Tetovë.
- **Doc. Dr. Remzije Nuhiu**, (co-author), *French Places Vs. Swiss Places in Tender is the Night: A Comparison of Lavish Behavior on Cote D'azur And Serious Matters in Zurich Area* AIELAS-Association-Institute of English Language and American Studies, DOI:10.30546/22612-4418.IMSVC.2020.253, Nëntor 21, 2020, Tetovë.

- **Doc. Dr. Remzije Nuhju**, *Mbiemrat në gjuhën angleze që mbarojnë me prapashtesën –y dhe korespondentët e tyre në gjuhën shqipe (analize kontrastive)*, Multidisciplinary Journal of Research “Olcinium” ISSN 2661-5658, ISSN 2661-2674, p. 133, Prill 2019, Ulqin, Mali i Zi.
- **Doc. Dr. Remzije Nuhju**, *Some Issues Regarding the Translation of Adjectives in Literary Texts from English to Albanian*, International Journal KNOWLEDGE ISSN 2545-4439, ISSN 1857-923X, Volume 28 No. 7., p. 2259., Dhjetor 16, 2018 Shkup.
- **Doc. Dr. Remzije Nuhju**, “*Mësimdhënia e gjuhës angleze nga mësimdhënës të huaj dhe mësimdhënës vendas: (Përparësitë e tyre)*”. ALBANOLOGJIA International Journal of Albanology: ISSN 1857-9485 (Print), Vol. 3, Nr.5-6, p.159. Republic of Macedonia: Ss.State University of Tetova, Faculty of Philology, 2016, Tetovë.
- **Doc. Dr. Remzije Nuhju**, “*The Translation of the main Symbols in The Great Gatsby*” International Journal: DISKUTIME, Republic of Macedonia: Ss.State University of Tetova, Faculty of Philology, 2016, Tetovë.

B) Pjesëmarrja në konferenca

- **Doc. Dr. Remzije Nuhju**, (co-author), 3rd International Multidisciplinary Scientific Video Conference, Paper: *French Places Vs. Swiss Places in Tender is the Night: A Comparison of Lavish Behavior on Cote D’azur And Serious Matters in Zurich Area* IMSC 2020 – Nëntor 21, 2020, Tetovë.
- **Doc. Dr. Remzije Nuhju**: The 15th International F. Scott Fitzgerald Society Conference *Place and Placelessness* Paper: “Adjectives in *The Great Gatsby*” Universite Toulouse-Jean Jaures, Qershor 24-29, 2019, Tulus, Francë.
- **Doc. Dr. Remzije Nuhju**, Seminari i X Ndërkombëtar i Albanologjisë, mbajtur në Universitetin e Tetovës Prezantim i punimit: “*Pozita e mbiemrave në gjuhën angleze dhe në gjuhën shqipe*” 2016, Tetovë.
- **Doc. Dr. Remzije Nuhju**, XVII Biennial Ernest Hemingway Conference, mbajtur në Oak Park, Illinois, Universiteti Dominikan, Paper: “*The Old Man and the Sea from an Eastern Point of View*” 17-22 Korrik, 2016, Çikago, SHBA.

4. Të dhëna për veprimtarinë profesionale – aplikative

Kandidatja, Doc. Dr. Remzije Nuhju, veprimtarinë profesionale - aplikative e ka zhvilluar si vijon:

- Koordinator për përgatitjen e elaboratit të programit studimor të ciklit të parë: Fakulteti Filologjik – programi studimor *Gjuhë dhe letërsi angleze (2020)*;
- Koordinator për përgatitjen e elaboratit të programit studimor të ciklit të dytë: Fakulteti Filologjik – programi studimor *Gjuhë dhe letërsi angleze (2021)*;
- Koordinator për organizimin e *Ditës Ndërkombëtare të Gjuhës Angleze-23 Prilli (2019)*;

- Ditët e hapura, USHT, prezantim i programit studimor *Gjuhë dhe letërsi angleze* Fakulteti Filologjik, nga viti 2008 deri 2021 dhe Promovim i Fakultetit Filologjik nëpër shkolla të mesme 2008/09/10;
- Koordinator për Ciklin e dytë të studimeve 2014/2018;
- Koordinator për ECTS 2015/2016;
- Udhëheqëse e programit studimor-Gjuhë dhe letërsi angleze 2018/2021;
- Doc. Dr. Remzije Nuhiu është edhe anëtare në bordin dhe këshillin editorial të Revistës ndërkombëtare shkencore FILOLOGJIA - International Journal of Human Sciences, Faculty of Philology, University of Tetova, ISSN 1857-8535 (print) dhe ISSN 2671-3012 (Online);
- Anëtar i bordit recensues në RMS-(Research Management System) Universiteti i Tetovës;
- Anëtare e komisionit për transfere në programin studimor: Gjuhë dhe letërsi angleze;
- Anëtare e komisionit për dosje në programin studimor: Gjuhë dhe letërsi angleze;
- Anëtar e komisionit për vlerësim ose mbrojtje të punimit të diplomës;
- Anëtar e komisionit për vlerësim ose mbrojtje të punimit të magistraturës;
- Mentorim i kandidatëve ne ciklin e pare;
- Mentorim i kandidatëve ne ciklin e dytë.

Kandidatja në fjalë bashkë me fletë aplikimin ka dorëzuar edhe:

- *Vendimin e zgjedhjes në thirrjen mësimore-shkencore Docent;*
- *Diplomë për gradën shkencore doktor i shkencave nga fusha e filologjisë;*
- *Biografi e shkurtër;*
- *Listë të punimeve shkencore dhe publikimeve profesionale të botuara, si dhe kopje të punimeve të publikuara;*
- *Punimin të doktoraturës;*
- *Certifikatë nga libri amë i të lindurve;*
- *Certifikatë e shtetësisë.*

PROPOZIM-VENDIM

Në bazë të pasqyrës të prezantuar më lartë si dhe nga të dhënat në *Shtojcë*, komisioni Recensues i vlerëson pozitivisht aktivitetet në veprimtaritë mësimore-arsimore, shkencore-hulumtuese, profesionale-aplikative dhe veprimtarinë me interes më të gjerë, dhe konstaton se kandidatja Doc. Dr. Remzije Nuhiu në përputhje me Rregulloren për kriteret dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, shkencore, mësimore-profesionale dhe të bashkëpunëtorit në Universitetin e Tetovës (Buletini i Universitetit), ka tubuar pikët e nevojshme dhe duke u bazuar në referencat profesionale, e ka kaluar numrin minimal të pikëve që duhet të realizohen për zgjedhjen në thirrjen mësimore-shkencore, shkencore, mësimore-profesionale dhe të bashkëpunëtorit në Universitetin e Tetovës.

Duke u bazuar në të dhënat e mësipërme për aktivitetin e përgjithshëm të kandidatit, Komisioni përfundon se Doc. Dr. Remzije Nuhiu ka kualitet shkencor dhe profesional dhe sipas Ligjit për arsim të lartë si dhe në përputhje me Rregulloren për kriteret dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, shkencore, mësimore-profesionale dhe të bashkëpunëtorit në Universitetin e Tetovës i plotëson të gjitha kushtet që të zgjidhet në thirrjen që ka konkurruar.

Komisioni Recensues ka nderin dhe kënaqësinë t'i propozojë Këshillit Mësimor-Shkencor të Fakultetit Filologjik të Universitetit të Tetovës, që kandidatja **Doc. Dr. Remzije Nuhiu** të zgjidhet në thirrjen mësimore-shkencore *Profesor inordinar* për lëndët: *Gjuhë bashkëkohore angleze III, Gjuhë bashkëkohore angleze IV, Shkrim kreativ I dhe Shkrim kreativ II.*

Tetovë, 2021

KOMISIONI RECENSUES:

1. **Prof. Dr. Marija Janeva, (kryetar)**

2. **Prof. Dr. Asllan Hamiti, (anëtar)**

3. **Prof. Dr. Majlinda Nuhiu, (anëtar)**

S H T O J C Ë

PËR RECENSIONIN PËR ZGJEDHJEN NË THIRRJEN MËSIMORE-SHKENCORE, SHKENCORE DHE MËSIMORE-PROFESIONALE

Kandidati: Remzije Nuhiu

Institucioni: Fakulteti Filologjik-UT, Tetovë

Lëmia shkencore: Gjuhësi

1. VEPRIMTARIA MËSIMORE-ARSIMORE

Nr. rendor	Emri i aktivitetit:	Pikët
I.1	Mbajtja e ligjëratave (lëndët në ciklin e parë të studimeve)	36.4
	Gjuhë bashkëkohore angleze III, (Fakulteti Filologjik-Gj. angleze) 9 semestra 3+3	$3 \times 15 \times 9 \times 0.03 = 12.2$
	Gjuhë bashkëkohore angleze IV, (Fakulteti Filologjik-Gj. angleze) 9 semestra 3+3	$3 \times 15 \times 9 \times 0.03 = 12.2$
	Shkrim kreativ I, (Fakulteti Filologjik-Gj. angleze) 10 semestra, 1+2	$1 \times 15 \times 10 \times 0.04 = 6$
	Shkrim kreativ II, (Fakulteti Filologjik-Gj. angleze) 10 semestra, 1+2	$1 \times 15 \times 10 \times 0.04 = 6$
I.2	Mbajtja e ushtrimeve (lëndët në ciklin e parë të studimeve)	42.4
	Gjuhë bashkëkohore angleze III, (Fakulteti Filologjik-Gj. angleze) 25 semestra 3+3	$3 \times 15 \times 9 \times 0.03 = 12.2$
	Gjuhë bashkëkohore angleze IV, (Fakulteti Filologjik-Gj. angleze) 25 semestra 3+3	$3 \times 15 \times 9 \times 0.03 = 12.2$
	Shkrim kreativ I, (Fakulteti Filologjik-Gj. angleze) 10 semestra 1+2	$2 \times 15 \times 10 \times 0.03 = 9$
	Shkrim kreativ II, (Fakulteti Filologjik-Gj. angleze) 10 semestra 1+2	$2 \times 15 \times 10 \times 0.03 = 9$
	Mbajtja e ligjëratave (lëndët në ciklin e dytë të studimeve)	15
	Analiza e tekstit në ELT (Fakulteti Filologjik-Gj. angleze) 7 semestra 3orë	$3 \times 10 \times 7 \times 0.05 = 10.5$
	Punimi i temës së magistraturës (Fakulteti Filologjik-Gj. angleze) 3 semestra 3orë	$3 \times 10 \times 3 \times 0.05 = 4.5$
I.3	Konsultime me studentë	3.16
	Gjuhë bashkëkohore angleze III, (Fakulteti Filologjik-Gj. angleze) 25 semestra 3+3	$60 \times 9 \times 0.002 = 1.08$
	Gjuhë bashkëkohore angleze IV, (Fakulteti Filologjik-Gj. angleze) 25 semestra 3+3	$60 \times 9 \times 0.002 = 1.08$
	Shkrim kreativ I, (Fakulteti Filologjik-Gj. angleze) 10 semestër 1+2	$20 \times 10 \times 0.002 = 0.4$
	Shkrim kreativ II, (Fakulteti Filologjik-Gj. angleze) 10 semestër 1+2	$20 \times 10 \times 0.002 = 0.4$
	Analiza e tekstit në ELT (Fakulteti Filologjik-Gj. angleze) 7 semestra 3orë	$10 \times 7 \times 0.002 = 0.14$
	Punimi i temës së magistraturës (Fakulteti Filologjik-Gj. angleze) 3 semestra 3orë	$10 \times 3 \times 0.002 = 0.06$
I.4	Përgatitja e lëndës së re mësimore	28
	Semestri dimëror	2
	Semestri veror	2

	Mentor i temës së diplomës	10x0.2=2
	Mentor i temës së magistraturës	2x2=4
	Anëtar i komisionit për vlerësim dhe mbrojtje të temës së diplomës	40x0.2=8
	Anëtar i komisionit për vlerësim dhe mbrojtje të temës së magistraturës	10x1=10
Gjithsej (I.1-I-4):		125

2. VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE

Nr. Rendor	Emri i aktivitetit:	Pikët
	Teza të mbrojtura	12
II.1	Tezë doktorate e mbrojtur: “ <i>Analizë morfosintaksore dhe semantike e mbiemrave në veprën e Frensis Skot Ficxherald dhe përkthimi i tyre në gjuhën shqipe</i> ”- <i>analizë kontrastive</i>	8
	Tezë masteri e mbrojtur: “ <i>Krahasimi në mes mësimdhënësve vendas dhe atyre të huaj në motivimin e studentëve të anglishtes</i> ”.	4
II.2	Artikuj me rezultate shkencore origjinale, të publikuara në përmbledhjen e punimeve të konferencës shkencore me bord redaktues ndërkombëtar	42
	➤ Doc. Dr. Remzije Nuhju , <i>Atributive Adjectives in English and their Albanian Correspondents</i> , International Journal KNOWLEDGE, ISSN 2545-4439, ISSN 1857-923X, Volume 45 No. 6., p. 1315., Prill 15, 2021, Shkup.	6
	➤ Doc. Dr. Remzije Nuhju , <i>Quantitative Approach to Adjectives in the Novel “The Great Gatsby”</i> International Journal Anglisticum Literature, Linguistics and Interdisciplinary Studies p-ISSN 1857-8179 e-ISSN 1857-8187, Volume 10 No. 2. p. 32., Shkurt 2021, Tetovë.	6
	➤ Doc. Dr. Remzije Nuhju (co-author), <i>Ernest Hemingway, F. Scott Fitzgerald and The Jazz Age, Vol.9 / No.15-16</i> , International Journal of Human Sciences FILOLOGJIA, ISSN: 1857-8535, ISSN: 2671-3012, Faculty of Philology, 2021, Tetovë.	3
	➤ Doc. Dr. Remzije Nuhju , (co-author), <i>French Places Vs. Swiss Places in Tender is the Night: A Comparison of Lavish Behavior on Cote D’azur And Serious Matters in Zurich Area</i> AIELAS-Association-Institute of English Language and American Studies, DOI:10.30546/22612-4418.IMSVC.2020.253, Nëntor 21, 2020, Tetovë.	3
	➤ Doc. Dr. Remzije Nuhju , <i>Mbiemrat në gjuhën angleze që mbarojnë me prapashtesën -y dhe korespondentët e tyre në gjuhën shqipe (analize kontrastive)</i> , Multidisciplinary Journal of Research “Olcinium” ISSN 2661-5658, ISSN 2661-2674, p. 133, Prill 2019, Ulqin, Mali i Zi.	6
	➤ Doc. Dr. Remzije Nuhju , <i>Some Issues Regarding the Translation of Adjectives in Literary Texts from English to Albanian</i> , International Journal KNOWLEDGE ISSN 2545-4439, ISSN 1857-923X, Volume 28 No. 7., p.	6

	2259., Dhjetor 16, 2018 Shkup.	
	➤ Doc. Dr. Remzije Nuhiu , “ <i>Mësimdhënia e gjuhës angleze nga mësimdhënës të huaj dhe mësimdhënës vendas: (Përparësitë e tyre)</i> ”. ALBANOLOGJIA International Journal of Albanology: ISSN 1857-9485 (Print), Vol. 3, Nr.5-6, p.159. Republic of Macedonia: Ss.State University of Tetova, Faculty of Philology, 2016, Tetovë.	6
	Pjesëmarrje në takime shkencore me kumtesë	4
	➤ Doc. Dr. Remzije Nuhiu , (co-author), 3rd International Multidisciplinary Scientific Video Conference, Paper: <i>French Places Vs. Swiss Places in Tender is the Night: A Comparison of Lavish Behavior on Cote D’azur And Serious Matters in Zurich Area</i> IMSC 2020 – Nëntor 21, 2020, Tetovë.	1
	➤ Doc. Dr. Remzije Nuhiu : The 15th International F. Scott Fitzgerald Society Conference <i>Place and Placelessness</i> Paper: “Adjectives in <i>The Great Gatsby</i> ” Universite Toulouse-Jean Jaures, Qershor 24-29, 2019, Tulus, Francë.	1
II.3	➤ Doc. Dr. Remzije Nuhiu , Seminari i X Ndërkombëtar i Albanologjisë, mbajtur në Universitetin e Tetovës Prezantim i punimit: “ <i>Pozita e mbiemrave në gjuhën angleze dhe në gjuhën shqipe</i> ” 2016, Tetovë.	1
	➤ Doc. Dr. Remzije Nuhiu , XVII Biennial Ernest Hemingway Conference, mbajtur në Oak Park, Illinois, Universiteti Dominikan, Paper: “ <i>The Old Man and the Sea from an Eastern Point of View</i> ” Korrik 17-22, 2016, Çikago, SHBA.	1
	Gjithsej (II.1-II-3):	58

3. VEPRIMTARI PROFESIONALE-APLIKATIVE

Nr. rendor	Emri i aktivitetit:	
	Anëtar i komisionit universitar	154
	Anëtar i komisionit për transfere në programin studimor: Gjuhë dhe letërsi angleze	2
	Anëtar i komisionit për verifikim të dosjeve në programin studimor: Gjuhë dhe letërsi angleze	2
III.1	Anëtar i komisionit për rangim të studentëve të rinj 2017, 2018	2
	Anëtar i Komisioneve për mbajtjen e provimeve të ndryshme	2
	Anëtare në bordin dhe këshillin editorial të Revistës ndërkombëtare shkencore FILOLOGJIA - International Journal of Human Sciences, Faculty of Philology, University of Tetova, ISSN 1857-8535 (print) dhe ISSN 2671-3012 (Online);	2
	Anëtar i bordit recensues në RMS-(Research Management System), U. i Tetovës	72x2=144
III.2	Udhëheqës	3
	Udhëheqës i programit studimor-Gjuhe dhe letërsi angleze 2018/2021	3
III.3	Pjesëmarrje në aktivitete promovuese të fakultetit	11
	Ditët e hapura, USHT 2008/09/10/11/12/13/14/15/16	9
	Promovim i Fakultetit Filologjik nëpër shkolla të mesme 2008/09/10	3
III.4	Koordinator për përgatitjen e elaboratit për programi studimor të ri	15
	Koordinator për përgatitjen e elaboratit të programit studimor të ciklit të parë Gjuhë dhe Letërsi Angleze.	1
	Koordinator për përgatitjen e elaborateve të programit studimor të ciklit të dytë të	6

	programit studimor Gjuhë dhe Letërsi Angleze, gjithsej 6 drejtime. Drejtimi (60-kredi): Linguistikë, Metodikë, Letërsi Drejtimi (120-kredi): Linguistikë, Metodikë, Letërsi	
	Koordinator për organizimin e Ditës Ndërkombëtare të Gjuhës Angleze-23 Prill (2019);	2
	Koordinator për ECTS 2015/2016	3
	Koordinator për Ciklin e dytë të studimeve 2014/2018	3
III	Gjithsej (III.1-III-4):	183

REFERENCAT PROFESIONALE TË KANDIDATIT PËR ZGJEDHJEN NË THIRRJE	Pikët
I. VEPRIMTARIA MËSIMORE-ARSIMORE	125
II. VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE	58
III. VEPRIMTARIA PROFESIONALE-APLIKATIVE	183
Gjithsej:	366

Tetovë, 2021

KOMISIONI RECENSUES:

1. Prof. Dr. Marija Janeva, (kryetar)

2. Prof. Dr. Asllan Hamiti, (anëtar)

3. Prof. Dr. Majlinda Nuhiu, (anëtar)

Deri te:

KËSHILLI MËSIMOR-SHKENCOR I FAKULTETIT FILOLOGJIK

Në pajtim me nenin 173 të Ligjit për arsimin e lartë (Gazeta Zyrtare e RM-së, nr. 82/2018), me Vendim të Këshillit Mësimor-Shkencor të Fakultetit Filologjik të Universitetit të Tetovës, nr. бр. 18-772 /1 të datës 30.06.2021, e në lidhje me Konkursin për zgjedhje-rizgjedhjen e mësimdhënësve në të gjitha thirrjet mësimore-shkencore në Universitetin e Tetovës, të shpallur më 09.06.2021 në gazetën ditore „Koha“ dhe „Sloboden pečat“ si dhe në ueb faqen zyrtare të Universitetit www.unite.edu.mk, është formuar Komisioni recensues në përbërje:

1. **Prof.dr Luljeta Isaku** (kryetar) profesor ordinar në Fakultetin Filologjik të *Universitetit të Tetovës*
2. **Prof. dr Sonja Novotni** (anëtar) profesor ordinar në Fakultetin Filologjik të *Universitetit të Tetovës*
3. **Prof. dr Arburim Iseni** (anëtar) profesor inordinar në Fakultetin Filologjik të *Universitetit të Tetovës*

REFRAT PËR ZGJEDHJE-RIZGJEDHJE NË THIRRJE MËSIMORE-SHKENCORE MËSIMDHËNËS PËR LËNDËT MËSIMI I GJUHËVE TË HUAJA (GJUHË BASHKËKOHORE ANGLEZE V-VI), HISTORI E GJUHËS ANGLEZE (64021, 64020 NGA KLASIFIKIMI I SFERAVE, FUSHAVE DHE LËMENJVE SHKENCORË HULUMTUES SIPAS KLASIFIKIMIT NDËRKOMBËTAR TË FRASKATIT), NË FAKULTETIN FILOLOGJIK TË UNIVERSITETIT TË TETOVËS

Më datën 09.06.2021 në gazetën ditore „Koha“ dhe „Sloboden pečat“ si dhe në ueb faqen zyrtare të Universitetit www.unite.edu.mk, është shpallur Konkurs për zgjedhje-rizgjedhje të një mësimdhënësi për lëndët mësimore Një mësimdhënësi në të gjitha thirrjet mësimore-shkencore në lëmin **Mësimi i gjuhëve të huaja** (Gjuhë bashkëkohore angleze V-VI), **Histori e gjuhës angleze** (64021, 64020 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve shkencorë hulumtues sipas Klasifikimit Ndërkombëtar të Fraskatit). është paraqitur një kandidat, edhe atë:

1. **Doc.dr. Agron Zeqiri**, mësimdhënësi i rregullt në programin studimor Gjuhë dhe letërsi angleze në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës.

I. TË DHËNA BIOGRAFIKE DHE ZHVILLIMI PROFESIONAL

Doc.dr Agron Zeqiri lindi më 13.09.1964 në Gostivar, Republika e Maqedonisë së Veriut. Shkollën fillore e ka mbaruar në Gostivar dhe të mesmen në Gjimnazin e përgjithshëm në Gostivar.

Më 1990 diplomoi në Fakultetin filozofik, dega Gjuhë dhe letërsi angleze, pranë Universitetit e Prishtinës, dhe mori kualifikimin **PROFESOR I GJUHËS DHE LETËRSISË ANGLEZE**.

Pas diplomimit në vitin akademik 2002/2004, është regjistruar në studime pasdiplomike në Fakultetin e Gjuhëve të Huaja, programi studimor Gjuhë dhe letërsi angleze, pranë Universitetit të Tiranës. Magjistroi me notë mesatare 10.00 dhe mbron magjistraturën në temën: “**ANGLICIZMAT NË GJUHËN E FOLUR DHE NË MEDIAT SHQIPTARE NË MAQEDONI**”, **MAGJISTËRI I LESKIKOLOGJISË ANGLEZE**,

Më datën 2014 mbron disertacionin e doktoraturës me temë: “Aspekte të huazimeve me origjinë Anglo - Saksone në gjuhën e folur Shqipe dhe në mediat Shqiptare në Maqedoni dhe Kosovë” dhe u vlerësua me notën **shumë mirë dhe mori gradën shkencor DOKTOR NË STUDIMET GJUHËSORE**.

Aktualisht është mësimsdhënës i rregullt, në thirrjen mësimore DOCENT në Universitetin e Tetovës, në Fakultetin Filologjik, programi studimor Gjuhë dhe letërsi angleze.

Ka botuar librin shkencor me titull “Aspekte të huazimeve me origjinë Anglo - Saksone në gjuhën e folur Shqipe dhe në mediat Shqiptare në Maqedoni dhe Kosovë”, Shtëpia botuese Syth, Tetovë, 2021.

Aktivist në disa organizata joqeveritare. Themelues i OJQ Nënë Tereza e cila vepron nga vitin 1996 e cila përkujdeset për gjithë refugjatët e Kosovës 40 mijë gjithsej në numër. Pjesëmarrës në disa konferenca shkencore ndërkombëtare. Anëtar i bordit të revistës shkencore më bord ndërkombëtarë Cogito, Filologjia dhe Albanologjia. Ka menaxhuar më disa projekte ndërkombëtare dhe rajonale në fushën ndihmave sociale dhe ekonomike.

II. VEPRIMTARIA MËSIMORE-ARSIMORE

Gjatë viteve akademike të periudhës 2001-2021 në Fakultetin Filologjik, programi studimor Gjuhë dhe letërsi angleze, Doc.Dr.Agron Zeqiri ka mbajtur ligjërata dhe ushtrime tek lëndët në ciklin e parë të studimeve si: Gjuhë bashkëkohore angleze 5-6 (në programin studimor: Gjuhë dhe letërsi angleze), Historia e gjuhës angleze (në programin studimor: Gjuhë dhe letërsi angleze), Gjuhë angleze 1, 2, 3, 4 6 (në programin studimor: Gjuhë dhe letërsi shqipe), Gjuhë angleze 1, 2, (në programin studimor: Juridik), Gjuhë angleze 1, 2, (në programin studimor: Ekonomi), Gjuhë angleze 1, 2, (në programin studimor: Mekatronikë), Gjuhë angleze 1, 2, (në programin studimor: Teknologjia ushqimore), dhe në ciklin e dytë të studimeve si: Gramatika pedagogjike (në programin studimor: master Gjuhë dhe letërsi angleze), Historia e letërsisë angleze (në programin studimor: master Gjuhë dhe letërsi angleze). Mitologjia (në programin studimor: Master Gjuhë dhe letërsi angleze).

Në përputhje me Rregulloren dhe procedurën për zgjedhjen në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale dhe bashkëpunëtor në Universitetin Shtetëror të Tetovës, kandidati Doc. Dr. Agron Zeqiri ka realizuar gjithsej **82 pikë** nga veprimtaria mësimore-arsimore.

III. VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE

Krahas angazhimit në procesin mësimor, kandidati është marrë vazhdimisht me hulumtime shkencore në fushën Filologjisë dhe studimeve letrare. Veprimtaria shkencore-hulumtuese e

kandidatit përbëhet nga artikuj shkencorë të botuar në revista shkencore ndërkombëtare, me pjesëmarrje në tubime shkencore ndërkombëtare dhe pjesëmarrje në projekte ndërkombëtare. Libra të botuar në fushën eseistikes, poezisë dhe prozës, tregimit të shkurtër, studime në fushën e shkencës së letërsisë. Kjo veprimtari e kandidatit është paraqitur më poshtë.

A) ARTIKUJ SHKENCOR:

Autori/ët	Titulli i punimit	Emri i revistës	Viti, vëllimi, faqet
Agron Zeqiri	Linguistic Standard of Albanian Language at the News Programs of Radio Television (Kosovo and Macedonia),	International Jurnal “Anglisticum” – Literature, Linguistics & interdisciplinary Studies,	Tetovë, 2013, page. 130-135
Agron Zeqiri	English Loanwords Into Albanian,.	Idest 2009,	Tetovë, page. 98-101
Agron Zeqiri	ASPEKTE TË HUAZIMEVE ME ORIGJINË ANGLO-SAKSONE NË GJUHËN E FOLUR SHQIPE DHE NË MEDIAT SHQIPTARE NË MAQEDONI DHE KOSOVË,	Idest 2008	Tetovë, page. 117-121
Agron Zeqiri	Teoria e përkthimit – Përkthimi Letrar : Qasje Teorike,	Cogito 2008,	Tetovë, page. 68-73
Agron Zeqiri	Cerficate proudly presented to Agron Zeqiri, Coprorate financiall Menagmet, ((CFM) Webinar on Opportunities in a COVID -19 Era,	may 14, 2020, Leoron PDI,
Agron Zeqiri	Cerficate proudly presented to Agron Zeqiri, Social media menagment in Times of Crisis,	(CFM) Webinar on Opportunities in a COVID -19 Era	may 7, 2020, Leoron PDI

Agron Zeqiri	Cerficate proudly presented to Agron Zeqiri, Organizational Excellence, Beyond Quality menagment,, ,	(CFM) Webinar on Opportunities in a COVID -19 Era,	may 7, 2020, Leoron PDI
--------------	--	--	-------------------------

B) Pjesëmarrja në Konferenca

Autori/ët	Titulli i punimit	Konferenca	Viti
Agron Zeqiri	1 st International Multidisciplinary Scientific Conference IMSC –2018	1 st International Multidisciplinary Scientific Conference IMSC – 2018, American Studies, May 26 2018	2018, American Studies, May 26
Agron Zeqiri	2 nd International Multidisciplinary Scientific Conference	IMSC – 2018, Institute of English Language and American Studies,	September, 28 2019
Agron Zeqiri	Association For Anglo-American Studies, 2017	Association For Anglo-American Studies, 2017	

C) Libra dhe Monografi shkencore të botuara

Autori/ët	Titulli i librit	Shtëpia botuese	Viti
Agron Zeqiri	“Aspekte të huazimeve me origjinë Anglo - Saksone në gjuhën e folur Shqipe dhe në mediet Shqiptare në Maqedoni dhe Kosovë”,	Shtëpia botuese Syth, ISBN 978-608-66140-2-9	Tetovë, 2021.

Kandidati në fjalë bashkë me fletë aplikimin ka dorëzuar edhe: vendimin e zgjedhjes docent; diplomën e doktoraturës së bashku me vendimin e njësimit të diplomës; CV akademike; biografinë; listën e punimeve shkencore të botuara së bashku me kopje të punimeve; kopje të certifikatave nga pjesëmarrja në Konferenca Ndërkombëtare; kopje origjinale të punimit të Doktoraturës; Certifikatë e nënshetësisë dhe certifikatë lindjeje; vërtetim për marrëdhënie të rregullt pune, librat e botuar, certifikatën ndërkombëtare për njohje të gjuhës angleze.

PËRFUNDIMI DHE PROPOZIMI

Në bazë të pasqyrës të prezantuar më lartë dhe nga të dhënat në **Shtojcë**, Komisioni Recensues i vlerëson pozitivisht aktivitetet në veprimtaritë mësimore-arsimore, shkencore-hulumtuese, profesionale-aplikative dhe veprimtarinë me interes më të gjerë dhe konstaton se kandidati **Doc.Dr. Agron Zeqiri** në përputhje me Rregulloren për kriteret dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, shkencore, mësimore-profesionale dhe të bashkëpunëtorit në Universitetin e Tetovës (Buletini i Universitetit), ka tubuar gjithsej **173 pikë** nga referencat profesionale dhe me këtë e ka kaluar numrin minimal të pikëve që duhet të realizohen për zgjedhjen në thirrjen mësimore-shkencore **INORDINAR**.

Duke u bazuar në të dhënat e mësipërme për aktivitetin e përgjithshëm të kandidatit, Komisioni përfundon se **Doc.Dr. Agron Zeqiri** ka kualitet shkencor dhe profesional dhe sipas Ligjit për arsim të lartë si dhe në përputhje me Rregulloren për kriteret dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, shkencore, mësimore-profesionale dhe të bashkëpunëtorit në Universitetin e Tetovës i plotëson të gjitha kushtet që të zgjidhet në thirrjen që ka konkurruar.

Komisioni Recensues ka nderin dhe kënaqësinë t'i propozojë Këshillit të Rektoratit të Universitetit të Tetovës që kandidati **Doc.Dr. Agron Zeqiri** të zgjidhet në thirrjen mësimore-shkencore **INORDINAR** për lëndët Mësimi i gjuhëve të huaja (Gjuhë bashkëkohore angleze V-VI), Histori e gjuhës angleze (64021, 64020 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve shkencorë hulumtues sipas Klasifikimit Ndërkombëtar të Fraskati).

ANËTARËT E KOMISIONIT RECENSUES:

1. **Prof. Dr. Luljeta Isaku, (kryetar)**

2. **Prof. Dr.Sonja Novotni, (anëtar)**

3. **Prof. Dr. Arburim Iseni, (anëtar)**

S H T O J C Ë

PËR RECENSIONIN PËR ZGJEDHJEN NË THIRRJEN MËSIMORE-SHKENCORE, SHKENCORE DHE MËSIMORE-PROFESIONALE

Kandidati:DOC.DR. AGRON ZEQRIRI

Institucioni: Fakulteti Filologjik-UT, Tetovë

Lëmi shkencore:GJUHËSI

I. VEPRIMTARIA MËSIMORE-ARSIMORE

Nr. rendor	Emri i aktivitetit:	Pikët
	Mbajtja e ligjëratave (lëndët në ciklin e parë të studimeve)	40.8
I.1	Gjuhë bashkëkohore angleze 5, (Fakulteti Filologjik-Gj. angleze) 1 semestër 3+0	$2 \times 15 \times 3 \times 0.04 = 3,6$
	Gjuhë bashkëkohore angleze 6, (Fakulteti Filologjik-Gj. angleze) 1 semestër 3+0	$2 \times 15 \times 3 \times 0.04 = 3,6$
	Gjuhë angleze 1, (në programin studimor: Gjuhë dhe letërsi shqipe) 2+0	$2 \times 15 \times 2 \times 0.04 = 2,4$
	Gjuhë angleze 2 (në programin studimor: Gjuhë dhe letërsi shqipe) 2+0	$2 \times 15 \times 2 \times 0.04 = 2,4$
	Gjuhë angleze 3 (në programin studimor: Gjuhë dhe letërsi shqipe) 2+0	$2 \times 15 \times 2 \times 0.04 = 2,4$
	Gjuhë angleze 4, (në programin studimor: Gjuhë dhe letërsi shqipe)	$2 \times 15 \times 2 \times 0.04 = 2,4$
	Gjuhë angleze 5 (në programin studimor: Gjuhë dhe letërsi shqipe)	$2 \times 15 \times 2 \times 0.04 = 2,4$
	Gjuhë angleze 5 (në programin studimor: Gjuhë dhe letërsi shqipe)	$2 \times 15 \times 2 \times 0.04 = 2,4$
	Gjuhë angleze 1, , (në programin studimor: Juridik)	$2 \times 15 \times 2 \times 0.04 = 2,4$
	Gjuhë angleze 2, (në programin studimor: Juridik)	$2 \times 15 \times 2 \times 0.04 = 2,4$
	Gjuhë angleze 1, (në programin studimor: Ekonomi), 2+0	$2 \times 15 \times 2 \times 0.04 = 2,4$
	Gjuhë angleze 2, (në programin studimor: Ekonomi), 2+0	$2 \times 15 \times 2 \times 0.04 = 2,4$
	Gjuhë angleze 1, (në programin studimor: Mekatronikë) 2+0	$2 \times 15 \times 2 \times 0.04 = 2,4$
	Gjuhë angleze 2 (në programin studimor: Mekatronikë) 2+0	$2 \times 15 \times 2 \times 0.04 = 2,4$
	Gjuhë angleze 1, (në programin studimor: Teknologjia ushqimore) 2+0	$2 \times 15 \times 2 \times 0.04 = 2,4$
	Gjuhë angleze 2, (në programin studimor: Teknologjia ushqimore) 2+0	$2 \times 15 \times 2 \times 0.04 = 2,4$

	Mbajtja e ushtrimeve (lëndët në ciklin e parë të studimeve)	30.4
I.2	Gjuhë bashkëkohore angleze 5, (Fakulteti Filologjik-Gj. angleze) 1 semestër 0+3	$2 \times 15 \times 3 \times 0.03 = 2.7$
	Gjuhë bashkëkohore angleze 6, (Fakulteti Filologjik-Gj. angleze) 1 semestër 0+3	$2 \times 15 \times 3 \times 0.03 = 2.7$
	Gjuhë angleze 1, (në programin studimor: Gjuhë dhe letërsi shqipe) 0+1	$2 \times 15 \times 2 \times 0.03 = 1.8$
	Gjuhë angleze 2 (në programin studimor: Gjuhë dhe letërsi shqipe) 0+1	$2 \times 15 \times 2 \times 0.03 = 1.8$
	Gjuhë angleze 3 (në programin studimor: Gjuhë dhe letërsi shqipe) 0+1	$2 \times 15 \times 2 \times 0.03 = 1.8$
	Gjuhë angleze 4, (në programin studimor: Gjuhë dhe letërsi shqipe) 0+1	$2 \times 15 \times 2 \times 0.03 = 1.8$
	Gjuhë angleze 5 (në programin studimor: Gjuhë dhe letërsi shqipe) 0+1	$2 \times 15 \times 2 \times 0.03 = 1.8$
	Gjuhë angleze 5 (në programin studimor: Gjuhë dhe letërsi shqipe) 0+1	$2 \times 15 \times 2 \times 0.03 = 1.8$
	Gjuhë angleze 1, , (në programin studimor: Juridik) 0+1	$2 \times 15 \times 2 \times 0.03 = 1.8$
	Gjuhë angleze 2, (në programin studimor: Juridik) 0+1	$2 \times 15 \times 2 \times 0.03 = 1.8$
	Gjuhë angleze 1, (në programin studimor: Ekonomi), 0+1	$2 \times 15 \times 2 \times 0.03 = 1.8$
	Gjuhë angleze 2, (në programin studimor: Ekonomi), 0+1	$2 \times 15 \times 2 \times 0.03 = 1.8$
	Gjuhë angleze 1, (në programin studimor: Mekatronikë) 0+1	$2 \times 15 \times 2 \times 0.03 = 1.8$
	Gjuhë angleze 2 (në programin studimor: Mekatronikë) 0+1	$2 \times 15 \times 2 \times 0.03 = 1.8$
	Gjuhë angleze 1, (në programin studimor: Teknologjia ushqimore) 0+1	$2 \times 15 \times 2 \times 0.03 = 1.8$
	Gjuhë angleze 2, (në programin studimor: Teknologjia ushqimore) 0+1	$2 \times 15 \times 2 \times 0.03 = 1.8$
I.3	Mbajtja e ligjëratave (lëndët në ciklin e dytë të studimeve)	10.8
	Gramatika pedagogjike (në programin studimor: master Gjuhë dhe letërsi angleze),	$2 \times 15 \times 3 \times 0.04 = 3.6$
	Historia e letërsisë angleze (në programin studimor: master Gjuhë dhe letërsi angleze).	$2 \times 15 \times 3 \times 0.04 = 3.6$
	Mitologjia (në programin studimor: Master Gjuhë dhe letërsi angleze)	$2 \times 15 \times 3 \times 0.04 = 3.6$
Gjithsej (I.1-I-3):		82

II. VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE

Nr. Rendor	Emri i aktivitetit:	Pikët
II.1	Tezë doktrate e mbrojtur: “ASPEKTE TË HUAZIMEVE ME ORIGJINË ANGLO - SAKSONE NË GJUHËN E FOLUR SHQIPE DHE NË MEDIAT SHQIPËTARE NË MAQEDONI DHE KOSOVË	8
	Tezë masteri e mbrojtur: “ANGLICIZMAT NË GJUHËN E FOLUR DHE NËMEDIAT SHQIPËTARE NË MAQEDONI”	4
II.2	Artikuj me rezultate shkencore origjinale, të publikuara në përmbledhjen e punimeve të konferencës shkencore me bord redaktues ndërkombëtar	16+12
	Linguistic Standard of Albanian Language at the News Programs of RadioTelevision (Kosovo and Macedonia), International Jurnal “Anglisticum” – Literature, Linguistics & interdisciplinary Studies, Tetovë, 2013, page. 130-135	4
	English Loanwords Into Albanian, Idest 2009, Tetovë, page. 98-101.	4
	ASPEKTE TË HUAZIMEVE ME ORIGJINË ANGLO-SAKSONE NË GJUHËN E FOLUR SHQIPE DHE NË MEDIAT Shqiptare Në Maqedoni dhe Kosovë, Idest 2008, Tetovë, page. 117-121	4
	Teoria e përkthimit – Përkthimi Letrar : Qasje Teorike, Cogito 2008, Tetovë, page. 68-73	4
II.3	Pjesëmarrje në takime shkencore me kumtesë	30
	Certificate proudly presented to Agron Zeqiri, Coporate financial Menagment, (CFM) Webinar on Opportunities in a COVID -19 Era, may 14, 2020, Leoron PDI,	6
	Certificate proudly presented to Agron Zeqiri, Social media menagment in Times of Crisis, (CFM) Webinar on Opportunities in a COVID -19 Era, may 7, 2020, Leoron PDI,	6
	Certificate proudly presented to Agron Zeqiri, Organizational Excelence, Beyond Quality menagment,, (CFM) Webinar on Opportunities in a COVID -19 Era, may 7, 2020, Leoron PDI,	6
	1 st International Multidisciplinary Scientific Conference IMSC – 2018, American Studies, May 26 2018	4
	2 nd International Multidisciplinary Scientific Conference IMSC – 2018, Institute of English Language and American Studies, September, 28 2019	4
	International, Association For Education, Science, Technology, Innovation Health, And Environment, Association For Anglo-American Studies, 2017	4
II.4	LIBRA DHE MONOGRAFI SHKENCORE	58
	1. ASPEKTE TË HUAZIMEVE ME ORIGJINË ANGLO - SAKSONE NË	10

	GJUHËN E FOLUR SHQIPE DHE NË MEDIET SHQIPTARE NË MAQEDONI DHE KOSOVË, SYTH, Tetovë, 2021	
II	Gjithsej (II.1-II-3):	68

III. VEPRIMTARI PROFESIONALE-APLIKATIVE

Nr. rendor	Emri i aktivitetit:	
III.1	Anëtar i komisionit universitar	8
	Anëtar i komisionit për transfere në programin studimor: Gjuhë dhe letërsi angleze	2
	Anëtar i komisionit për vlerësim ose mbrojtje të punimit të diplomës	2
	Anëtar i komisionit për rangim të studentëve të rinj	2
	Anëtar i komisionit për Evaluim	2
III.2	Udhëheqës	3
	Prodekan për vitin akademik 2006-2008	3
III.3	Pjesëmarrje në aktivitete promovuese të fakultetit	12
	Ditët e hapura, USHT 2008/2021	9
	Promovim i Fakultetit Filologjik nëpër shkolla të mesme 2008/2021	3
III	Gjithsej (III.1-III-3):	23

REFERENCAT PROFESIONALE TË KANDIDATIT PËR ZGJEDHJEN NË THIRRJE	Pikët
VEPRIMTARIA MËSIMORE-ARSIMORE	82
VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE	68
VEPRIMTARIA PROFESIONALE-APLIKATIVE	23
Gjithsej	173

ANËTARËT E KOMISIONIT RECENSUES:

Prof. Dr. Luljeta Isaku, (kryetar)

Prof. Dr. Sonja Novotni, (anëtar)

Prof. Dr. Arburim Iseni, (anëtar)

KËSHILLIT MËSIMOR-SHKENCOR
TË FAKULTETIT FILOLOGJIK
TË UNIVERSITETIT TË TETOVËS

Në pajtim me nenin 173 të Ligjit të Arsimit të Lartë (Gazeta Zyrtare e RM-së, nr. 82/2018), me Vendim të Këshillit Mësimor-Shkencor të Fakultetit Filologjik të Universitetit të Tetovës, nr. 18-720/1 të datës 30.06.2021, në bazë të Konkursit të shpallur më 09.06.2021 në gazetën ditore „Koha“ dhe „Sloboden Peçat“ si dhe në web faqen e Universitetit www.unite.edu.mk, për zgjedhje/rizgjedhje të një mësimdhënësi në të gjitha thirrjet mësimore-shkencore në lëmin Historisë së letërsisë së popujve gjermanë (Letërsi gjermane I-VIII), (61212 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve shkencorë-hulumtues sipas Klasifikimit Ndërkombëtar të Fraskatit), në programin studimor Gjuhë dhe Letërsi Gjermane u zgjodh unanimisht Komisionin recensues në këtë përbërje:

- 1. Prof. dr. Ejup AJDINI** (kryetar) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës,
- 2. Prof. dr. Arbër ÇELIKU** (anëtar) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës,
- 3. Prof. dr. Izer MAKSUTI** (anëtar) – profesor inordinar në Fakultetin e Filologjisë të Universitetit „Ukshin Hoti“ – Prizren.

Komisioni recensues, duke qenë falënderues për besimin e dhënë, Këshillit Mësimor-Shkencor të Fakultetit Filologjik të Tetovës i dorëzon këtë

REFERAT

PËR ZGJEDHJE/RIZGJEDHJE TË NJË MËSIMDHËNËSI NË TË GJITHA THIRRJET MËSIMORE-SHKENCORE NË LËMIN HISTORISË SË LETËRSISË SË POPUJVE GJERMANË (LETËRSI GJERMANE I-VIII), (61212 NGA KLASIFIKIMI I SFERAVE, FUSHAVE DHE LËMENJVE SHKENCORË-HULUMTUES SIPAS KLASIFIKIMIT NDËRKOMBËTAR TË FRASKATIT), NË PROGRAMIN STUDIMOR GJUHË DHE LETËRSI GJERMANE TË FAKULTETIT FILOLOGJIK TË UNIVERSITETIT TË TETOVËS

Në konkursin e shpallur në gazetën ditore „Koha“ dhe „Sloboden Peçat“ të datës 09.06.2021 si dhe në ueb-faqen e Universitetit www.unite.edu.mk, për zgjedhje/rizgjedhje të një mësimdhënësi në të gjitha thirrjet mësimore-shkencore në lëmin Historisë së letërsisë së popujve gjermanë (Letërsi gjermane I-VIII), (61212 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve shkencorë-hulumtues sipas Klasifikimit Ndërkombëtar të Fraskatit), në programin studimor Gjuhë dhe Letërsi Gjermane, është paraqitur vetëm kandidati **Doc. dr. Hamsi Behluli**.

Në bazë të dokumentacionit të dorëzuar si dhe të të dhënave të tjera të kandidatit, Komisioni recensues jep këto konstatime dhe vlerësime:

1. Të dhëna biografike dhe arsimimi:

Dr. Hamsi Behluli u lind më 15.04.1968 në Shipkovicë të Tetovës, në Republikën e Maqedonisë së Veriut. Shkollën fillore e kreu në vendlindje, ndërsa atë të mesmen në Gjimnazin e Tetovës, në vitin 1986. 1986–1988 vijoi studimet për Filozofi në Universitetin e Prishtinës. Në semestrin dimëror 1988 u regjistrua në Universitetin e Hamburgut në Gjermani në drejtimin Gjermanishtja si gjuhë e huaj (Deutsch als Fremdsprache). Më vonë studioi disa semestra në drejtimin e Pedagogjisë.

Në semestrin veror 1992 kaloi në drejtimin e Gjermanistikës (si drejtim primar), Shkencat Politike dhe Sociologji (si drejtime sekondare). Studimet e magjistraturës i mbaroi me sukses në vitin 1997, me një punimin nga letërsia gjermane, me titull: **Angazhimi i autorëve në letërsinë gjermane pas 1945, në shembullin e romanit “Zanzibari apo një shkas tjetër “ të autorit Alfred Andersch.**

Pas përfundimit të studimeve të magjistraturës Hamsi Behluli u përgatit për një kualifikim tjetër si gjermanist. Kështu, në mars 2006 u regjistrua në studimet e doktoraturës në Universitetin e Evropës Juglindore, në Fakultetin e Gjuhëve, Kulturave dhe Komunikimit. Më 09.09.2009, Dr. Hamsi Behluli nën udhëheqjen e mentorit të tij Prof. dr. Peter Rau e mbrojti, tezën e disertacionit nga fusha e letërsisë gjermane: „**Udhërrëfimet dhe udhëpërshkrimet gjermane e austriake mbi shqiptare 1910-1930**”, duke fituar titullin Doktor i shkencave të filologjisë.

Për përfundimin e këtij projekti Dr. Hamsi Behluli ka shfrytëzuar bibliotekat e ndryshme në Gjermani dhe Austri, si dhe ato të rajonit të Tetovës, Shkupit, Prishtinës dhe Tiranës. Me këtë projekt ai ka dëshmuar aftësitë e tij shkencore dhe kërkimore në kompletimin e një studimi me peshë të rëndësishme në rrafshin e letërsisë gjermane dhe në marrëdhëniet interkulturore gjermano-shqiptare. Është e ditur se letërsia gjermanofolëse, beleristike dhe shkencore mbi Shqipërinë dhe shqiptarët është shumëpërfshirëse dhe historikisht ka një shtrirje të gjerë.

Kandidati Dr. Hamsi Behluli, përmes këtij studimi, mbyll një zbrazëtimë në fushën e kërkimeve interkulturore gjermano-shqiptare dhe se ky punim mund të shërbejë si gurthemel dhe model për studiuesit e ardhshëm të gjermanistikës, të cilët do të merren me zhvillimin e mëtutjeshëm të kësaj fushe mjaft me rëndësi dhe interesante për marrëdhëniet interkulturore gjermano-shqiptare. Punimi i doktoraturës së Behlulit u përgjigjet në mënyrë të shkëlqyer kërkesave të një studimi shkencor të pavarur dhe inovativ, i cili e pasuron në mënyrë thelbësore këtë fushë të letërsisë.

Krahas punimeve shkencore të rangut të lartë dhe atyre profesionale akademike, gjithmonë inovative, siç është punimi i disertacionit të doktoraturës „**Udhërrëfimet dhe udhëpërshkrimet gjermane e austriake mbi shqiptare 1910-1930**”, Hamsi Behluli është marrë edhe me përkthime të ndryshme dhe ka publikuar edhe shumë shkrime në revista shkencore filologjike dhe në gazetatat e përditshme, të cilat nga qarqet shkencore janë vlerësuar si studime shkencore solide, kryesisht me temë nga letërsia gjermane: *Udhëpërshkrimi si një medium relevant i kohës 1910-1930, Raporti mes dy kulturave, Ura mes dy kulturave, Letërsia gjermane, një letërsi botërore, Karl May: Një vendin e shqiptarëve, Mistifikii i vlerave tradicionale në letërsi, Një letërsi e një shteti që nuk ekziston, Udhëpërshkrimet gjermano-austriake mbi shqiptarët, Studiuesit gjermanë mbi autoktoninë shqiptare.*

Dr. Hamsi Behluli gjithashtu ka bërë përkthimin e tekstit nga gjermanishtja në shqip mbi Immanuel Kantin „*Doktrina e tij filozofike dhe kushtet e sotme*“, përpiluar nga Prof. dr. Peter Rau dhe përkthimin e dramës gjermane „*Draussen vor der Tuer*“ nga shkrimtari gjerman Wolfgang Borchert.

2. Veprimtaria mësimore-arsimore:

Doc. dr. Hamsi Behluli që nga viti 1998 është i angazhuar si asistent në Universitetin e Tetovës, në Katedrën e Gjuhës dhe Letërsisë Gjermane, për lëndët Letërsi gjermane dhe Civilizim gjerman. Në mënyrë të vazhdueshme ka kontribuar në zhvillimin e kësaj katedre në shumë drejtime dhe në veçanti në drejtimin e Letërsisë gjermane dhe Historisë së letërsisë gjermane nëpër epoka.

1998 – 2021 – Angazhim në USHT/UT si ligjërues në katedrën e Gjuhës dhe Letërsisë Gjermane në lëndët:

1. Gjuhë gjermane, Gjuha e sotme gjermane,
2. Historia e vendeve gjermanofolëse (Gjermani, Austri, dhe Zvicër),
3. Hyrje në letërsinë gjermane dhe
4. Letërsi gjermane nëpër epoka I-VII.

Ligjërues dhe kontribuues edhe në cilësinë e shefit të katedrës, veçanërisht në vitet e para pas themelimit të Katedrës së Gjuhës dhe Letërsisë Gjermane (Organizimi i Katedrës, përpilimi i planprogrameve mësimore në katedër, përpilimi i kurrikulave dhe kooperimi me katedrat e tjera në rajon si dhe në UP – Prishtinë dhe UT- Tiranë). Pjesëmarrës dhe kontribues në komisione të ndryshme të Katedrës, gjegjësisht të Fakultetit Filologjik lidhur me funksionimin dhe zhvillimin e Katedrës së Gjermanishtes. Anëtar dhe kontribues në komisione interne të Katedrës mbi mbrojtjen e temave të diplomave. Deri tani ka udhëhequr e ka qenë anëtar komisioni në më shumë se 200 punime diplome.

Në semestrin dimëror 2002/03 angazhohet po ashtu si asistent në Departamentin e Gjuhës dhe Letërsisë Gjermane në Fakultetin Pedagogjik, tash Fakulteti i Gjuhëve, Kulturave dhe i Komunikimit në UEJL, Tetovë. Në zhvillimin e Departamentin të Gjuhës dhe të Letërsisë Gjermane në UEJL, Hamsi Behluli ka dhënë një kontribut të pamohueshëm, duke ofruar kurse të ndryshme nga letërsia gjermane, si dhe lëndët zgjedhore: Gjuhë gjermane, Gjuha gjermane për ekonomi, Gjuha gjermane për studentët e të gjitha fakulteteve dhe Letërsi gjermane në departamentin e Gjermanishtes.

2009 – 2018 - angazhohet në UEJL si ligjërues Prof. dr. ass. i Gjuhës dhe Letërsisë Gjermane: Gjuha gjermane, Letërsia gjermane nëpër epoka. 2009 – 2018 - angazhim në mësimdhënien si Prof. dr. ass. në ciklin e dytë të studimeve të Masterit: Letërsi Gjermane.

Në përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës (Buletini i Universitetit), kandidati **Doc. dr. Hamsi Behluli** ka realizuar gjithsej **122.6 pikë** nga **veprimtaria mësimore-arsimore**.

3. Veprimtaria shkencore-hulumtuese:

a) *Rezultatet shkencore të kandidatit që janë me rëndësi të veçantë për zgjedhje në thirrje shkencore:*

Kandidati Doc. dr. Hamsi Behluli në pikëpamje të veprimtarisë hulumtuese-shkencore njihet me disa punime shkencore të cilat rrjedhin si rezultat i kërkimeve shkencore gjatë periudhës së përgatitjes të punimit të diplomës së magistraturës dhe doktoraturës. Veprimtaria shkencore-hulumtuese e kandidatit Hamsi Behluli, fillon me përgatitjen dhe mbrojtjen e punimit të magistraturës e pastaj edhe të punimit të doktoraturës me titull: „**Udhërrëfimet dhe udhëpërshkrimet gjermane e austriake mbi shqiptare 1910 – 1930**“ në Fakultetin Gjuhëve, Kulturave dhe Komunikimit UEJL Tetovë.

Këtë veprimtari e vazhdon edhe më tej me punime të ndryshme, me tema që përfshijnë fushën e letërsisë.

b) *Pasqyra e konferencave, seminareve në vend dhe jashtë vendit:*

3.1. Punime shkencore të botuara në revista profesionale dhe ndërkombëtare

1. **Hamsi Behluli:** „Tematika e udhëpërshkruesve gjermanë mbi Shqipërinë në deceniet e para të shek 20“ ,Albanologjia - International Journal of Albanology, 01.04.2017, f. 427-437, ISSN: 1857-9485 (Print).
2. **Hamsi Behluli:** „Alfred Andersch – his contribution an German Literatur after 1945 in Germany“, Filologjia - International Journal of Human Sciences, 8/2017, f. 126-131, ISSN 1857-8535 (Print).
3. **Hamsi Behluli:** Deutsch-Österreichische Reiseberichte und -erlebnisse über das albanische Volk von 1910 bis 1930. Deutsch-Albanische Sprach- und Kulturbeziehungen in Geschichte und Gegenwart. Prishtina, 11.-13. Mai 2017 Forschungszentrum Deutsch in Ost- Mittel und Südeuropa.

3.2. Pjesëmarrje në konferenca ndërkombëtare

1. **Certifikatë** për pjesëmarrjen në Seminarin për ueb faqet dhe aktualizimi i tyre ne përditshmërinë ekonomike AHK (Deutsche Aushandelskammer), Shkup, 2004.
2. **Certifikatë** për pjesëmarrjen në Seminarin për Microsoft office applications (word, excel, power point, access), internet web browser.
3. **Certifikatë** për pjesëmarrjen në Seminarin për aftësi të përparuara kompjuterike dhe internet, AHK Berlin, 2006.
4. **Certifikatë** për përkthimin në konferenca rajonale mbi mësimin pedagogjik të gjermanishtes në Shqipëri, Kosovë, Maqedoninë e Veriut dhe në Bullgari 1999-2000.

Në përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës (Buletini i Universitetit), kandidati **Doc. dr. Hamsi Behluli** ka realizuar gjithsej **33 pikë** nga **veprimtaria shkencore-hulumtuese**.

4. Veprimtaria profesionale-aplikative:

4.1. Anëtar për përgatitjen e elaboratit të programit studimor të ri

1. Anëtar për përgatitjen e elaboratit të programit studimor të ciklit të parë Gjuhë dhe Letërsi Gjermane.
2. Anëtar për përgatitjen e elaboratit të programit studimor të ciklit të dytë të programit studimor Gjuhë dhe Letërsi Gjermane, drejtimi: Letërsi Gjermane.

4.2. Pjesëmarrje në aktivitete promovuese të fakultetit

Ditët e hapura, Universiteti i Tetovës, prezantim i programit studimor Gjuhë dhe Letërsi Gjermane 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021.

4.3. Pjesëmarrje në seminare

1. Seminar me temë „Jo diskriminimi dhe gjuha e urrejtjes”, Shkup, 2018.
2. Seminar me temë „Barazia gjinore”, Shkup, 2017.
3. Seminar me temë „Gjuha e trupit dhe arti i komunikimit të suksesshëm”, Shkup, 2017.
4. Seminar for global education, (Seminar treditor me temë Arsimit global) Shkup, 2013.
5. Trajnim me temë „Ndërmjetësimi në Republikën e Maqedonisë: parimet themelore, mundësitë dhe përparësitë”, Shkup, 2013.
6. Seminar për ndërmjetësim për procedurën ligjore dhe rregullative në fushën e arsimit, Shkup, 2012.

Në përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës (Buletini i Universitetit), kandidati **Doc. dr. Hamsi Behluli** ka realizuar gjithsej **13 pikë** nga **veprimtaria profesionale-aplikative**.

5. Veprimtari me interes të përgjithshëm:

5.1. Anëtar i komisioneve të Ministrisë së Arsimit dhe Shkencës:

1. Punë rreth komisioneve recensuese për vlerësimin profesional të dorëshkrimeve, si dhe mbledhjen dhe përpunimin e të dhënave për tekstet shkollore falas.
2. Hartimi i dhënies së Mendimit për sjelljen e programeve studimore në gjuhën gjermane për ciklin e parë, të dytë dhe të tretë për shumë institucione të arsimit në rajonin e Pollogut.

5.2. Anëtar i organit ekzekutiv të një organizate ndërkombëtare:

1. Bashkëpunëtor shkencor dhe perfaqësues i Ballkanit Perëndimor në Unionin e Dhomave të Ekonomisë dhe Tregtisë së Gjermanisë në Shkup, Beograd dhe Tiranë.
2. Team Leader dhe Koordinator i Programit Ekonomik GIZ (Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit) - Angazhim në rajonin Pollogut, Jugperëndimor dhe Verilindor në Maqedoninë Veriore dhe Projekte në Shqipëri e Kosovë.

Në përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës (Buletini i Universitetit), kandidati **Doc. dr. Hamsi Behluli** ka realizuar gjithsej **12 pikë** nga **veprimtaria me interes të përgjithshëm**.

6. Formulari për raportin për zgjedhjen në thirrjen mësimore-shkencore

Në shtojcat e mëposhtme është bashkëngjitur formulari për raportin e zgjedhjes në thirrjen mësimore-shkencore. Kandidati Doc. dr. Hamsi Behluli ka siguruar gjithsej **180.6** pikë, përkatësisht në: veprimtarinë mësimore-shkencore **122.6** pikë, veprimtarinë shkencore-hulumtuese **33** pikë, veprimtarinë profesionale-aplikative **13** pikë dhe në veprimtarinë me interes të përgjithshëm **12** pikë.

REFERENCAT PROFESIONALE TË KANDIDATIT PËR ZGJEDHJE NË THIRRJEN		Pikët
I.	VEPRIMTARIA MËSIMORE-SHKENCORE	122.6
II.	VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE	33
III.	VEPRIMTARIA PROFESIONALE-APLIKATIVE	13
IV.	VEPRIMTARIA ME INTERES TË PËRGJITHSHËM	12
Gjithsej		180.6

7. Përfundim dhe propozim:

Në bazë të dokumentacionit të paraqitur, si dhe nga të dhënat në shtojcë, Komisioni recensues i vlerëson pozitivisht aktivitetet në veprimtaritë mësimore-arsimore, shkencore-hulumtuese, profesionale-aplikative dhe veprimtarinë me interes të përgjithshëm dhe konstaton se kandidati **Doc. dr. Hamsi Behluli** në përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës, ka grumbulluar **180.6 pikë** nga referencat profesionale, me këtë e ka tejkaluar numrin minimal të pikëve që janë të nevojshme për zgjedhjen në thirrjen mësimore-shkencore **profesor inordinar**.

Në bazë të aktivitetit të përgjithshëm të kandidatit nga zgjedhja e fundit e deri më tani, Komisioni recensues ka nderin dhe kënaqësinë Këshillit Mësimor-Shkencor të Fakultetit Filologjik të Universitetit të Tetovës, t'i propozojë që kandidatin **Doc. dr. Hamsi Behluli** ta zgjedhë në thirrjen mësimore-shkencore **profesor inordinar** në lëmin Historisë së letërsisë së popujve gjermanë (Letërsi gjermane I-VIII), (61212 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve shkencorë-hulumtues sipas Klasifikimit Ndërkombëtar të Fraskatit), në programin studimor Gjuhë dhe Letërsi Gjermane të Fakultetit Filologjik të Universitetit të Tetovës.

Tetovë, 12.07.2021

Komisioni recensues:

1. Prof. dr. Ejup AJDINI (kryetar) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës

2. Prof. dr. Arbër ÇELIKU (anëtar) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës

3. Prof. dr. Izer MAKSUTI (anëtar) – profesor inordinar në Fakultetin e Filologjisë të Universitetit „Ukshin Hoti“ – Prizren

SH TO J C Ë

E RAPORTIT PËR ZGJEDHJEN NË THIRRJEN MËSIMORE-SHKENCORE, SHKENCORE DHE MËSIMORE-PROFESIONALE

Kandidati: **Hamsi Behluli**

Institucioni: **Fakulteti Filologjik, Universiteti i Tetovës**

Lëmi shkencor: **Letërsi gjermane**

I. VEPRIMTARIA MËSIMORE-ARSIMORE

Nr.	Emri i aktivitetit	Pikët	Fondi	Javët	Sem.	Pikët
1	Mbajtja e ligjëratave (cikli i parë i studimeve)	Pikët	Fondi	Javët	Sem.	48
1.1.	Hyrje në letërsi (Gjuhë dhe Letërsi Gjermane)	0.04	2	15	5	6
1.2.	Letërsi gjermane I (hyrje) (Gjuhë dhe Letërsi Gjermane)	0.04	2	15	5	6
1.3.	Letërsi gjermane II – Fillet e barokut (Gjuhë dhe Letërsi Gjermane)	0.04	2	15	5	6
1.4.	Letërsi gjermane III – Fillet e barokut (Gjuhë dhe Letërsi Gjermane)	0.04	2	15	5	6
1.5.	Letërsi gjermane IV – Iluminizmi dhe romantizmi (Gjuhë dhe Letërsi Gjermane)	0.04	2	15	5	6
1.6.	Letërsi gjermane V – Iluminizmi dhe romantizmi (Gjuhë dhe Letërsi Gjermane)	0.04	2	15	5	6
1.7.	Letërsi gjermane VI – (shek. XIX-XX) (Gjuhë dhe Letërsi Gjermane)	0.04	2	15	5	6
1.8.	Letërsi gjermane VII – (shek. XIX-XX) (Gjuhë dhe Letërsi Gjermane)	0.04	2	15	5	6
2	Mbajtja e ligjëratave (cikli i dytë i studimeve)	Pikët	Fondi	Javët	Sem.	12.5
2.1.	Letërsi gjermane (Gjuhë dhe Letërsi Gjermane)	0.05	5	10	5	12.5
3	Konsultime me studentët					1.6
3.1.	Konsultimet me studentë		80x10x0.002			1.6
4	Mentorim					47
4.1.	Mentor i temave të diplomës		200x0.2			40
4.2.	Mentor i temave të magistraturës		7x1			7
5	Anëtar i komisioneve					13.5
5.1.	Anëtar komisioni për mbrojtjen e punimeve të diplomës, cikli I		60x0.2			12
5.2.	Anëtar komisioni për mbrojtjen e punimeve të magistraturës, cikli II		5x0.3			1.5
Gjithsej (1+2+3+4+5)						122.6

II. VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE

Nr.	Emri i aktivitetit	Pikët
1	Teza të mbrojtura	12
1.1.	Hamsi Behluli: „Angazhim i autorëve në letërsinë gjermane pas 1945, në shembullin e romanit “Zanzibari apo një shkas tjetër “ i autorit Alfred Andersch“ nën mentorim të Prof. dr. Horst Ohde 30.04.1997, teza e mbrojtur e magistraturës, Universiteti i Hamburgit.	4
1.2.	Hamsi Behluli: „Udhërrëfimet dhe udhëpërshkrimet gjermane e austriake mbi shqiptare 1910 – 1930” me 09.09.2009 teza e mbrojtur e doktoraturës, Fakulteti i Gjuhëve, Kulturave dhe Komunikimit UEJL në Tetovë.	8
2	Artikuj me rezultate shkencore origjinale, të publikuara në revistë shkencore/profesionale	12
2.1.	Hamsi Behluli: „Tematika e udhëpërshkruesve gjermanë mbi Shqipërinë në deçeniet e para të shek 20“ ,Albanologjia - International Journal of Albanology, 01.04.2017, f. 427-437, ISSN: 1857-9485 (Print).	4
2.2	Hamsi Behluli: „Alfred Andersch – his contribution an German Literatur after 1945 in Germany“, Filologjia - International Journal of Human Sciences, 8/2017, f. 126-131, ISSN 1857-8535 (Print).	4
2.3.	Hamsi Behluli: Deutsch-Österreichische Reiseberichte und -erlebnisse über das albanische Volk von 1910 bis 1930. Deutsch-Albanische Sprach- und Kulturbeziehungen in Geschichte und Gegenwart. Prishtina, 11.-13. Mai 2017 Forschungszentrum Deutsch in Ost- Mittel und Südeuropa.	4
3	Pjesëmarrje në takim shkencor / profesional me prezantim oral	8
3.1.	Certifikatë për pjesëmarrjen në Seminarin për ueb faqet dhe aktualizimi i tyre ne përditshmërinë ekonomike AHK (Deutsche Aushandelskammer), Shkup, 2004.	2
3.2.	Certifikatë për pjesëmarrjen në Seminarin për Microsoft office applications (word, excel, power point, access), internet web browser.	2
3.3.	Certifikatë për pjesëmarrjen në Seminarin për aftësi të përparuara kompjuterike dhe internet, AHK Berlin, 2006.	2
3.4.	Certifikatë për përkthimin në konferenca rajonale mbi mësimin pedagogjik të gjermanishtes në Shqipëri, Kosovë, Maqedoninë e Veriut dhe në Bullgari 1999-2000.	2
4	Abstrakt i botuar në librin e abstrakteve nga konferencat shkencore-ndërkombëtare	1
4.1.	Hamsi Behluli: „Alfred Andersch – The Path and the quest for individual freedom in post-World War II Literary creativity “, International Scientific Multilingual onference/, 19-20.09.2019 SEEU Tetovo Libri i abstrakteve f. 4.	1
Gjithsej (1+2+3+4)		33

III. VEPRIMTARIA PROFESIONALE-APLIKATIVE

Nr.	Emri i aktivitetit	Pikët
1	Anëtar për përgatitjen e elaboratit për programi studimor të ri	4
1.1.	Anëtar për përgatitjen e elaboratit të programit studimor të ciklit të parë Gjuhë dhe Letërsi Gjermane.	2
1.2.	Anëtar për përgatitjen e elaboratit të programit studimor të ciklit të dytë të programit studimor Gjuhë dhe Letërsi Gjermane, drejtimi: Letërsi Gjermane.	2
2	Pjesëmarrje në aktivitete promovuese të fakultetit	3
2.1.	Ditët e hapura, Universiteti i Tetovës, prezantim i programit studimor Gjuhë dhe Letërsi Gjermane 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021.	0.5x6=3
3	Pjesëmarrje në seminare:	6
3.1.	Seminar me temë „Jo diskriminimi dhe gjuha e urrejtjes”, Shkup, 2018.	1
3.2.	Seminar me temë „Barazia gjinore”, Shkup, 2017.	1
3.3.	Seminar me temë „Gjuha e trupit dhe arti i komunikimit të suksesshëm”, Shkup, 2017.	1
3.4.	Seminar for global education, (Seminar treditor me temë Arsimit global) Shkup, 2013.	1
3.5.	Trajnim me temë „Ndërmjetësimi në Republikën e Maqedonisë: parimet themelore, mundësitë dhe përparësitë”, Shkup, 2013.	1
3.6	Seminar për ndërmjetësim për procedurën ligjore dhe rregullative në fushën e arsimit, Shkup, 2012.	1
Gjithsej (1+2+3)		13

IV. VEPRIMTARIA ME INTERES TË PËRGJITHSHËM

Nr.	Emri i aktivitetit	Pikët
1	Anëtar i komisioneve të Ministrisë së Arsimit dhe Shkencës	6
1.1.	Punë rreth komisioneve recensuese për vlerësimin profesional të dorëshkrimeve, si dhe mbledhjen dhe përpunimin e të dhënave për tekstet shkollore falas.	3
1.2.	Hartimi i dhënies së Mendimit për sjelljen e programeve studimore në gjuhën gjermane për ciklin e parë, të dytë dhe të tretë për shumë institucione të arsimit në rajonin e Pollogut.	3
2	Anëtar i organit ekzekutiv të një organizate ndërkombëtare	6
2.1.	Bashkëpunëtor shkencor dhe perfaqësues i Ballkanit Perëndimor në Unionin e Dhomave të Ekonomisë dhe Tregtisë së Gjermanisë në Shkup, Beograd dhe Tiranë.	2
2.2.	Team Leader dhe Koordinator i Programit Ekonomik GIZ (Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit) - Angazhim në rajonin Pollogut, Jugperëndimor dhe Verilindor në Maqedoninë Veriore dhe Projekte në Shqipëri e Kosovë.	4
Gjithsej (1+2)		12

REFERENCAT PROFESIONALE TË KANDIDATIT PËR ZGJEDHJE NË THIRRJEN		Pikët
I.	VEPRIMTARIA MËSIMORE-ARSIMORE	122.6
II.	VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE	33
III.	VEPRIMTARIA PROFESIONALE-APLIKATIVE	13
IV.	VEPRIMTARIA ME INTERES TË PËRGJITHSHËM	12
Gjithsej		180.6

Tetovë, 12.07.2021

Komisioni recensues:

1. Prof. dr. Ejup AJDINI (kryetar) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës

2. Prof. dr. Arbër ÇELIKU (anëtar) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës

3. Prof. dr. Izer MAKSUTI (anëtar) – profesor inordinar në Fakultetin e Filologjisë të Universitetit „Ukshin Hoti“ – Prizren

KËSHILLIT MËSIMOR-SHKENCOR
TË FAKULTETIT FILOLOGJIK
TË UNIVERSITETIT TË TETOVËS

Në pajtim me nenin 173 të Ligjit të Arsimit të Lartë (Gazeta Zyrtare e RM-së, nr. 82/2018), me Vendim të Këshillit Mësimor-Shkencor të Fakultetit Filologjik të Universitetit të Tetovës, nr. 18-726/1 të datës 30. 06. 2021, në bazë të Konkursit të shpallur më 09. 06. 2021 në gazetën ditore „Koha“ dhe „Sloboden Peçat“ si dhe në web faqen e Universitetit www.unite.edu.mk, për zgjedhje/rizgjedhje të një mësimdhënësi në të gjitha thirrjet mësimore-shkencore në lëmin Letërsi maqedonase e shek. XX, Letërsi popullore, Metodika e letërsisë (61202, 61206, 61225 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve shkencorë-hulumtues sipas Klasifikimit Ndërkombëtar të Fraskatit), në programin studimor Gjuhë dhe Letërsi Maqedone zgjodhi unanimisht Komisionin recensues në këtë përbërje:

- 1. Prof. dr. Maja JAKIMOVSKA-TOSHIQ** (kryetar) – këshilltar shkencor/profesor ordinar në Institutin e Letërsisë Maqedonase të Universitetit „Shën Kirili dhe Metodi“ – Shkup,
- 2. Prof. dr. Vesna MOJSOVA-ÇEPISHEVSKA** (anëtar) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik „Bllazhe Koneski“ të Universitetit „Shën Kirili dhe Metodi“ – Shkup,
- 3. Prof. dr. Fatmir SULEJMANI** (anëtar) – profesor inordinar në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës.

Komisioni recensues, duke qenë falënderues për besimin e dhënë, Këshillit Mësimor-Shkencor të Fakultetit Filologjik të Tetovës i dorëzon këtë

R E F E R A T

PËR ZGJEDHJE/RIZGJEDHJE TË NJË MËSIMDHËNËSI NË TË GJITHA THIRRJET MËSIMORE-SHKENCORE NË LËMIN LETËRSI MAQEDONASE E SHEK. XX, LETËRSI POPULLORE, METODIKA E LETËRSISË (61202, 61206, 61225 NGA KLASIFIKIMI I SFERAVE, FUSHAVE DHE LËMENJVE SHKENCORË-HULUMTUES SIPAS KLASIFIKIMIT NDËRKOMBËTAR TË FRASKATIT), NË PROGRAMIN STUDIMOR GJUHË DHE LETËRSI MAQEDONE TË FAKULTETIT FILOLOGJIK TË UNIVERSITETIT TË TETOVËS

Në konkursin e shpallur në gazetën „Koha“ dhe „Sloboden Peçat“ të datës 09.06.2021 si dhe në web-faqen e Universitetit www.unite.edu.mk, për zgjedhje/rizgjedhje të një mësimdhënësi në të gjitha thirrjet mësimore-shkencore në lëmin Letërsi maqedonase e shek. XX, Letërsi popullore, Metodika e letërsisë (61202, 61206, 61225 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve shkencorë-hulumtues sipas Klasifikimit Ndërkombëtar të Fraskatit), në programin studimor Gjuhë dhe Letërsi Maqedone, është paraqitur vetëm kandidati **Doc. dr. Marina Danillovska**.

Në bazë të dokumentacionit të dorëzuar si dhe të të dhënave të tjera të kandidatit, Komisioni recensues jep këto konstatime dhe vlerësime:

1. Të dhëna biografike dhe arsimimi

Kandidatja Doc. dr. Marina Danillovska është lindur më 26.11.1972, në Tetovë, Republika e Maqedonisë së Veriut. Arsimimin e mesëm e ka kryer në Shkollën e mesme të mjekësisë „Nikolla Shtejn“ në Tetovë, më 1991. Arsimin e lartë e ka kryer në Universitetin „Shën Kirili dhe Metodi“ në Shkup, Fakulteti Filologjik „Bllazhe Koneski“ (1991-1996), në Katedrën e Gjuhës Maqedonase dhe Gjuhëve Jugosllave, ku e ka fituar kualifikimin profesional: profesor i gjuhës maqedonase. Ka diplomuar me notë mesatare 8,06.

Studimet pasuniversitare i ka kryer në të njëjtin universitet, në periudhën kohore 2005-2009, me notë mesatare 9.75, me mbrojtjen e tezës së magistraturës me titull: „Procedura metodike në interpretimin e tekstit dramatik në arsimin e mesëm (aspektet teatrologjike)“, nën mbikëqyrjen e mentorit Prof. Dr. Violeta Dimova. Disertacionin e doktoraturës e paraqiti në vitin 2011, në Fakultetin Filologjik „Bllazhe Koneski“ në Shkup.

Disertacionin e doktoraturës me temë: „Modalitetet e feminitetit në narracionin maqedonas dhe shqiptar“ e mbrojti më 19.03.2015, para Komisionit në përbërje: Prof. dr. Vesna Mojsova-Çepishevaska (mentor), Prof. dr. Violeta Tasevska-Piruze, Prof. dr. Kristina Nikolloska, Prof. dr. Nehas Sopaj dhe Prof. dr. Mirushe Hoxha. Me këtë e fitoi gradën shkencore: **Doktor i shkencave filologjike**.

Më 25.12.2007 u zgjodh **asistent i ri** për lëndët nga fusha e letërsisë, në Universitetin Shtetëror të Tetovës, Fakulteti Filologjik, Programi studimor i Gjuhës dhe Letërsisë Maqedonase. Në vitin 2013 u zgjodh bashkëpunëtore, në thirrjen **asistent** për lëndët nga fusha e letërsisë maqedonase në Fakultetin Filologjik të Universitetit Shtetëror të Tetovës. Më 28.09.2016 është zgjedhur në thirrjen mësimore-shkencore **docent** për lëndët: Letërsi popullore, Metodika e mësimdhënies së letërsisë dhe Letërsi për fëmijë në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës.

Doc. dr. Marina Danillovska aktualisht është në marrëdhënie të rregullt pune si docent në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës. Ajo është e angazhuar për lëndët nga lëmi i letërsisë maqedonase në Fakultetin Filologjik në Universitetin Shtetëror të Tetovës dhe i plotëson të gjitha kushtet sipas konkursit. Komisioni recensues i morri parasysh të gjithë veprimtarinë arsimore, kërkimore-shkencore, pedagogjike profesionale dhe veprimtaritë tjera të kandidatës nga zgjedhja e fundit deri në ditën e paraqitjes, në bazë të dokumentacionit të paraqitur, i cili është nevojshëm për zgjedhje.

2. Veprimtaria mësimore-arsimore

Në periudhën e angazhimit të saj profesional njëzetvjeçar, Doc. dr. Marina Danillovska ka zhvilluar shumë aktivitete në disa drejtime: në procesin mësimor-shkencor, në lëmin e veprimtarisë kërkimore-shkencore, në veprimtaritë profesionale-aplikative dhe organizative.

Veprimtarinë e vetë arsimore filloi ta realizojë si mësuese e gjuhës maqedonase në Shkollën fillore „Bratstvo” f. Çellopek, Tetovë (1996-1997), më pastaj punoi si profesoreshë e gjuhës dhe letërsisë maqedonase në Gjimnazin „Kirill Pejçinoviç” të Tetovës (1997-2007). Në periudhën 2007 deri 2021 punon në Universitetin Shtetëror të Tetovës, njëherë si bashkëpunotore e jashtme (01.10.2007 – 24.12.2007), ndërsa më vonë zgjidhet si asistent i ri (25.12.2007 – 2013). Në vitin 2013 u zgjodh për bashkëpunëtores, në thirrjen asistent për lëndët nga fusha e letërsisë maqedonase, më 28.09.2016 është zgjedhur në thirrjen mësimore- shkencore **docent** për lëndët: Letërsi popullore, Metodika e mësimdhënies së letërsisë dhe Letërsi për fëmijë.

Angazhimin e vet profesional në këtë moment e realizon me titullin e njëjtë, e caktuar në marrëdhënie të rregullt pune në Universitetin të Tetovës. Në afatin kohor prej 12.08.2009 deri më 31.10.2011 e ka kryer funksionin e Shefit të Programit studimor Gjuhë dhe Letërsi Maqedonase në USHT. Kandidatja ka marrë pjesë si anëtare e Komisionit për vlerësim dhe mbrojtje të punimeve të diplomës, gjithashtu është mentore e 3 punimeve të diplomës. E gjithë kjo flet në mënyrë të mjaftueshme për përvojën e Doc. dr. Marina Danillovska që e ka fituar në të gjitha fushat në të cilat ka qenë e angazhuar dhe në të cilat ka dhënë rezultate të shkëlqyeshme.

Në periudhën e angazhimit të saj në aspektin mësimor-shkencor dhe profesional-aplikativ, kandidatja Doc. dr. Marina Danillovska tregoi profesionalizëm, përkushtim dhe u tregua si koordinator e mirë me studentët në procesin arsimor. Me kualitetet e saja komunikuese dhe bashkëpunimin me përfaqësues të bashkësive të ndryshme etnike. Në aktivitetet e këtilla i ndihmon njohja solide e gjuhës shqipe.

Në veçanti duam ta potencojmë pjesëmarrjen e saj në shumë projekte me karakter kërkimor-shkencor, si: Projekti për përgatitjen e maturantëve me mësim në gjuhën shqipe për dhënien e provimeve pranuese në gjuhën maqedonase në Universitetin „Shën Kirili dhe Metodi” në Shkup (OSBE, 2005-2006), Projekt për përgatitjen e doracakut për mësimin e gjuhës amtare (Këshilli Britanik, 2010), ndikimi i interferencave gjuhësore e të folmes maqedonase dhe gegërishtes së gjuhës shqipe në Tetovë (Ministria e kulturës), „Edhe unë dua të votoj” (projekt i Shoqatës së paralizës cerebrale - Tetovë), „Mali është i të gjithëve” (projekt i Shoqatës për kultivimin e trashëgimisë kulturore DEJÇE - Tetovë). Kandidatja ka marrë pjesë në disa konferenca shkencore nacionale dhe ndërkombëtare, ku dalin në pah punimet e botuara në buletinet nacionale dhe ndërkombëtare.

Të gjitha këto segmente në veprimtarinë e gjithanshme dhe sidomos këto aktivitete të paraqitura në aspektin arsimor-shkencor dhe kërkimor-shkencor bashkohen në përvojën arsimore-aplikative të kandidatës në procesin arsimor në Universitetin e Tetovës.

Nga e gjithë ajo që përmendëm më lartë, mund të vijmë në përfundim se Doc. dr. Marina Danillovska me angazhimin e saj është treguar mësimdhënëse profesionale në aspekte të ndryshme në procesin edukativ-arsimor, kërkimor-shkencor dhe në procesion e organizimit të procesit mësimor si profesor i gjuhës dhe letërsisë maqedonase, në arsimimin në shkolla të mesme, në veprimtarinë hulumtuese në projekte arsimore-shkencore, si udhëheqëse e Programit studimor të Gjuhës dhe Letërsisë Maqedonase në Universitetin e Tetovës, si dhe asistente në procesin mësimor në Universitet dhe si docent në procesin mësimor të Universitetit të Tetovës. Në fushën e fundit në të cilën është angazhuar aktualisht, nga viti 2016 në Universitetin e Tetovës,, të cilën detyrë me përgjegjësi të lartë e kryen edhe aktualisht.

Në përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës (Buletini i Universitetit), kandidatja **Doc. dr. Marina Danillovska** ka realizuar gjithsej **67,8 pikë** nga **veprimtaria mësimore-arsimore**.

3. Veprimtaria shkencore-hulumtuese

Sipas të dhënave që kemi nga materialet e publikuara, kandidatja Doc. dr. Marina Danillovska ka botuar më shumë vështrime kritike letrare, ese, recensione nga lëmi i letërsisë moderne maqedonase. Një pjesë të botimeve i ka prezantuar në konferencat dhe simpoziumet shkencore nacionale dhe ndërkombëtare, një pjesë të së cilave edhe i ka botuar në revista shkencore ndërkombëtare, kurse një pjesë janë nga aktivitetet kërkimore-shkencore të saj, gjatë angazhimit në projekte dhe aktivitete të projekteve. Në vazhdim janë paraqitur punimet e botuara të kandidatës.

Doc. dr. Marina Danillovska ka publikuar gjithsej 24 punime shkencore nga fusha e letërsisë maqedonase, letërsia jugosllave, letërsia shqipe, si dhe nga fusha e gjuhës maqedonase, nga të cilët 10 punime në revista shkencore ndërkombëtare, 14 punime me rezultate origjinale-profesionale të botuara në përmbledhje të punimeve dhe buletine të ndryshme të institucioneve të arsimit të lartë, 1 tregim në përmbledhje tregimesh, dhe në shtyp janë 3 punime dhe një monografi me titull: „Modalitetet e feminitetit në narracionin maqedonas dhe shqiptar“.

Kandidatja Doc. dr. Marina Danillovska me punimet e publikuara në 4 vitet e fundit, rreshtohet në ndjekësit e probleme gjinore, si edhe të prozës femërore së shkruar në letërsinë maqedonase, në të cilën tashmë gruaja paraqitet dhe trajtohet si subjekt si cili përmes pozicionit të luftës aktive kundër stereotipeve të cilët janë krijuar tradicionalisht për të. Në pjesë të punimeve ajo e pasqyron tipologjinë e përfaqësimit të gruas në veprat në prozë, nga pikëpamja krahasuese e pasqyron narrativin maqedonas dhe shqiptar. Në krijimtarinë e saj krijuese mbizotërojnë temat të cilat paraqesin dallimet midis narrativit femëror dhe mashkullor në imazhin e gruas moderne, ku në narrativin femëror ajo është subjekt e jo objekt, ndërsa në narrativin mashkullor më shumë dominojnë stereotipet për gruan si ndalimet, mohimet, heqja dorë.

Shumica e studimeve të saj që i referohen temave të gjinisë dhe kulturës, feminizmit dhe zgjerimit të hapësirës femërore, vetë ndërgjegjësimit të gruas, përhapja e tematikës së parimit femëror që gjithnjë e më shumë hyn në prozën e rrëfimit maqedonas dhe shqiptar. Rëndësi më të madhe përmes analizave të saj krahasuese afrohen hulumtimet që trajtojnë aspektin gjinor në letërsinë maqedonase dhe shqipe dhe në këtë mënyrë krijohet mundësia për depërtim më të madh të dy kulturave.

Kandidatja i ka publikuar këto punime:

1. Даниловска, М. *Претставувањето на просторот во „Улица“ од Славко Јаневски*, Зборник од Меѓународен семинар за македонски јазик, литература и култура, 47. Меѓународна научна конференција, Скопје, 2021, стр. 437-444 (ISBN 978-9989-43-469-3);
2. Даниловска, М. *Наградно патување*, расказ во збирката раскази „Раскажувам фотографија“, Фонд на холокаустот на Евреите од Македонија, Скопје, 2021, стр. 83-87 (ISBN 978-608-4713-5);
3. Даниловска, М. *Типологија на сликата за жената во Македонија, создадена во македонскиот и во албанскиот наратив*, Спектар, Скопје, 2021;
4. Даниловска, М. *Родовиот идентитет во наративот на Исаку*, Albanologjia, International Journal of Albanology, Vol.7, No.13-14, 2020, Тетово, стр.153-158 (ISSN: 1857-9485 (Print) ISSN: 2545-4919 (Online));
5. Даниловска, М. *Карактеризација на женските ликови во машкото писмо во македонскиот и во албанскиот наратив*, Стожер, бр. 130 (1/2019), 2019, Скопје, стр. 32-33 (ISSN 1409-6005);
6. Спасовска, М., Даниловска, М. *Македонскиот и албанскиот јазик во интернет комуникацијата кај младата популација*, Filologjia, International Journal of Human Sciences, Vol. 7 | No. 11-12, 2019, Тетово, стр.125-132 (ISSN: 1857-8535 (Print) ISSN: 2671-3012 (Online));
7. Даниловска, М. *Романот „Балканвавилонци“ на Луан Старова*, Filologjia, International Journal of Human Sciences, Vol. 7 | No. 11-12, 2019, Тетово, стр.120-124 (ISSN: 1857-8535 (Print) ISSN: 2671-3012 (Online));
8. Даниловска, М., Спасовска, М. *За некои правописни решенија во македонскиот и во српскиот јазик*, Савремени токови у науци о језику и књижевности (Тематски зборник радова, књига 2), Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2019, стр. 221-236 (ISBN 978-86-7379-517-7);
9. Даниловска, М., Спасовска, М. *Самостојните истражувачки активности на учениците на часовите по мајчин јазик*, Зборник радова са Четрнаесте конференције „Васпитач у 21. веку“, бр. 18, Алексинац, 2019, стр. 205-211 (ISBN 978-86-7746-755-5);
10. Петровска, Д., Даниловска, М. *Способности и тешкотии кои влијаат на процесот на читање, изговор и пишување кај учениците со дислексија*, Зборник радова са Четрнаесте конференције „Васпитач у 21. веку“, бр. 18, Алексинац, 2019, стр. 88-92 (ISBN 978-86-7746-755-5);

11. Даниловска, М., Спасовска, М. *Развивање на критичкото мислење кај учениците на часовите по мајчин јазик*, Савремени токови у науци о језику и књижевности (Тематски зборник радова, књига 2), Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2019, стр. 269-274 (ISBN 978-86-7379-517-7);
12. Даниловска, М. *Раскажувачкиот субјект во расказите на Михал Вивез и на Румена Бужаровска*, Зборник на трудови од VII Македонско-чешка научна конференција, Филолошки факултет „Блаже Конески“, Скопје, 2018, стр. 129-138 (ISBN 978-608-234-060-9);
13. Даниловска, М. *Светот на сонот во романот „Палатата на соништата“ од Исмаил Кадаре*, Albanologjia, International Journal of Albanology, 5 (9-10), 2018, Тетово, стр. 162-164. ISSN 2545-4919, 2018 (ISSN: 1857-9485 (Print), ISSN: 2545-4919 (Online));
14. Марина Даниловска, Марина Спасовска, *„Лудвиг“ на Давид Албахари - роман за состојбата на духот*, Језици и књижевности у контакту и дисконтакту (Тематски зборник радова књига 1), Наука и савремени универзитет 7, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2018, стр. 231-236 (ISBN 978-86-7379-486-0);
15. Марина Спасовска, Марина Даниловска, *Компаративен пристап кон македонската и српската фразеологија*, Језици и књижевности у контакту и дисконтакту (Тематски зборник радова књига 1), Наука и савремени универзитет 7, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2018, стр. 87-92 (ISBN 978-86-7379-486-0);
16. Даниловска, М. *„Феткин“ на Видое Подгорец – романизирана биографија за Стефан Хаџи Тефов – Феткин*, Спектар, 2017, стр. 9-14 (ISSN 0352-24-23);
17. Петровска, Д., Даниловска, М. *Основно средство за стекнување знаења низ системот на компјутеризација*, Друштвене науке пред изазовима савременог друштва (Тематски зборник радова), Наука и савремени универзитет, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2017, стр. 563-573 (ISBN 978-86-7379-466-2);
18. Даниловска, М., Петровска, Д. *За егзилот во прозата на Луан Старова*, ALBANOLOGJIA International Journal of Albanology, Vol.4, No.8, 2017, стр.198-201 (ISSN 1857-9485);
19. Апостоловска, Д., Даниловска, М. *Вековните обичаи на родното место низ призмата на детските очи*, Зборник радова са Дванаесте конференции „Васпитач у 21. веку“, бр. 16, Алексинац, 2017, стр. 267-272 (ISBN 978-86-7746-643-5);
20. Даниловска, М., *Женското прозно писмо во Македонија*, Критика и молк: читање на македонската литература и култура (Зборник на трудови од меѓународна конференција), Институт за македонска литература, Скопје, 2017, стр. 339-349 (ISBN 978-608-4744-08-5);
21. Даниловска, М., Спасовска, М. *Постмодерните елементи во романот „Хазарски речник“ од Милорад Павиќ и во романите „Папокот на светот“ и „Азбука за непослушните“ од Венко Андоновски*, Језик и књижевност у глобалном друштву (Тематски зборник радова), Наука и савремени универзитет, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2017, стр. 213-220 (ISBN 978-86-7379-463-1);

22. Даниловска, М., Спасовска, М. *Мотивацијата и мотивирачките техники при учењето на јазиците*, 11 Симпозиум са меѓународним ућешћем „Васпитач у 21. веку“, Висока школа за васпитаче струковних студија, Алексинац, 2016, стр. 440-446 (ISBN 978-86-7746-581-0);
23. Даниловска, М., Спасовска, М. *Глобализацијата и идентитетот*, Друштвене науке и савремени свет (I Том), Наука и савремени универзитет 5, Филозофски факултет, Универзитет у Нишу, 2016, стр. 129-140 (ISBN 978-86-7379-429-7);
24. Даниловска, М. *Хрониката на албанското село во прозните записи на Ким Мехмети*, Albanologia, International Journal of Albanology, Vol.3, 5-6/2016 г., Тетово, стр. 222-226 (ISSN 1857-9485);
25. Спасовска, М., Даниловска, М. *Семантиката на аористот и имперфектот во македонскиот и во албанскиот јазик*, Filologjia, International Journal of Human Sciences, Vol.4, No.6, 2016 г., Тетово, стр. 283-297 (ISSN 1857-8535);
26. Даниловска, М. *Моделитетите на женскоста во македонскиот и во албанскиот наратив*, Монографија, во печат;
27. Спасовска, М., Даниловска, М. *Македонскиот јазик како глумарче низ македонските медиуми*, Меѓународна научна конференција „Македонскиот јазик – извор на научни истражувања (дома и надвор)“, 20-21.10.2020 г., Институт за македонски јазик „Крсте Мисирков“, Скопје, во печат;
28. Спасовска, М., Даниловска, М. *Фразеолошките изрази во прозниот дискурс на Славко Јаневски*, Меѓународен научен собир „Денови на Благоја Корубин“, Дојран, 17-18.9. 2020, Институт за македонски јазик „Крсте Мисирков“, Скопје, во печат;
29. Даниловска, М. *Интернетот и наставата по книжевност*, Filologia, International Journal of Human Sciences, Vol.8 / No. 15-16, 2021 г. (ISSN: 1857-8535 (Print), ISSN: 2671-3012 (Online), (во печат).

Gjatë leximit të punimeve të botuara të Doc. dr. Marina Danillovskës, të bashkangjitura konkursit, vërehet përkushtimi i thellë për letërsinë, por dhe nga problematika gjuhësore, dhe zgjedhja origjinale e temave, të cilat kanë rëndësi të veçantë për zhvillimin e mendimit teorik-letrar. Me vëmendje të veçantë dhe në mënyrë thelbësore futet në përpunimin e temave me saktësi, precizitet dhe qartësi në qasjen e përpunimit të temave, me çka bëhen të afërta për kuptim dhe komunikim më të lehtë me ato rrethana, të cilat kanë nevojë për analizë më të thellë të temave, të cilat i shtjellon Doc. dr. Marina Danillovska.

Njëherit ajo tregon vështrim të pjekur me problemet që i trajton, duke e shfrytëzuar në tërësi qasjen metodike-shkencore gjatë prezantimit, observimit dhe nxjerrjes së konstatimeve përkatëse. Talentin për punë shkencore dhe hulumtuuese i Marina Danillovskës e tërheqin një spektër i gjerë temash, ndërsa këtu do ta theksojmë angazhimin e saj personal në sferën e studimeve krahasimtare të letërsisë. Në fokusin e interesimeve të saj janë opuset e letërsisë bashkëkohore të autorëve

maqedonas, si dhe autorë të letërsive në kontekst ballkanik (letërsia shqipe), autorët nga letërsitë e popujve jugosllavë (letërsia serbe), si dhe autorët nga letërsia çeke.

Kandidatja në punimet e veta bën vështrimin edhe të çështjeve me rëndësi nga praktika pedagogjike, edukative-arsimore. Shfrytëzon në mënyrë selektive literaturën përkatëse, mundëson të shihet se kandidatja shërbehet me burime relevante dhe është në gjendje t'i prezantojë njohuritë e veta në një nivel të lartë shkencor dhe estetik.

Doc. dr. Marina Danillovska ka marrë pjesë me referatet e saj në një numër të madh tubimesh profesionale shkencore, konferenca dhe simpoziume, të mbajtur në Republikën e Maqedonisë, Republikën e Sllovakisë (Nitra) dhe Republikën e Serbisë (Nish, Aleksinac). (Shih Pasqyrën detale në Aneksin 2)

Doc. dr. Marina Danillovska ka marrë pjesë edhe si anëtare në 3 (tri) Projekte nacionale:

- *Ndikimi ndërgjuhësor i gjuhës maqedonase dhe dialektit gegë të gjuhës shqipe*, Ministria e kulturës, Shkup;
- *Edhe unë dua të votoj (projekt i Shoqatës së paralizës cerebrale – Tetovë, 2017)*,
- *Mali është i të gjithëve (projekt i Shoqatës për kultivimin e trashëgimisë kulturore DEJÇE – Tetovë, 2019)*.

Në bazë të pjesëmarrjes së Doc. dr. Marina Danillovska në shumë tubime shkencore, simpoziume dhe konferenca, na tregon qartë se, dëshmohen konstatimet e shprehura më parë nga Komisioni, i cili me kënaqësi konstaton se, nga shembulli i Doc. dr. Marina Danillovska, fitojmë një personalitet të mirëfilltë studiuesi dhe hulumtuesi shkencor nga fusha e letërsisë.

Në përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës (Buletini i Universitetit), kandidatja **Doc. dr. Marina Danillovska** ka realizuar gjithsej **135 pikë** nga **veprimtaria shkencore-hulumtuese**.

4. Veprimtaria profesionale-aplikative

4.1. Anëtar për përgatitjen e elaboratit të programit studimor të ri

1. Anëtar për përgatitjen e elaboratit të programit studimor të ciklit të dytë të programit studimor Letërsi Maqedonase 2021/2022.

4.2. Pjesëmarrje në aktivitete promovuese të fakultetit

Ditët e hapura, Universiteti i Tetovës, prezantim i programit studimor Gjuhë dhe Letërsi Maqedonase 2016, 2017, 2018, 2019, 2020.

Në përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës, kandidatja **Doc. dr. Marina Danillovska** ka realizuar gjithsej **6 pikë** nga **veprimtaria profesionale-aplikative**.

5. Veprimtari me interes të përgjithshëm:

5.1. Anëtar i këshillit redaktues të revistës shkencore / profesionale ndërkombëtare

1. *Filologjia*, International Journal of Human Sciences, University of Tetova, ISSN 1857-8535 (Print), ISSN: 2671-3012 (online).

5.2. Anëtar i këshillit organizues ose programor i tubimit ndërkombëtar shkencor/profesional

1. Konferenca e Gjashtë Ndërkombëtare Shkencore me temë: „Gjuha, letërsia dhe kultura në shekullin XXI“, organizuar nga Fakulteti Filologjik i Universitetit të Tetovës, 13-15 nëntor 2019.

2. Konferenca e Pestë Ndërkombëtare Shkencore me temë: ”Prurje të reja për gjuhën, letërsinë dhe kulturën“, organizuar nga Fakulteti Filologjik i Universitetit të Tetovës, 7 dhjetor 2018.

3. Konferenca e Katërt Ndërkombëtare Shkencore me temë: „Gjuha dhe letërsia - Sfidë specifike në zhvillimin socio-etik dhe atë profesional“, organizuar nga Fakulteti Filologjik i Universitetit të Tetovës, 21-22 prill 2017.

5.3. Anëtar i komisioneve në fakultet

1. Anëtar i Komisionit për shqyrtimin e dosjeve të studentëve të diplomuar (2016/17, 2017/18, 2018/19, 2020/21).

2. Anëtar i Komisionit për përgatitjen e transferimit të studentëve (2016/17, 2017/18).

Në përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës, kandidati **Doc. dr. Marina Danillovska** ka realizuar gjithsej **12.5 pikë** nga **veprimtaria me interes të përgjithshëm**.

6. Formulari për raportin për zgjedhjen në thirrjen mësimore-shkencore

Në shtojcat e mëposhtme është bashkëngjitur formulari për raportin e zgjedhjes në thirrjen mësimore-shkencore. Kandidatja **Doc. dr. Marina Danillovska** ka siguruar gjithsej **221.3** pikë, përkatësisht në: veprimtarinë mësimore-shkencore **67.8** pikë, veprimtarinë shkencore-hulumtuese **135** pikë, veprimtarinë profesionale-aplikative **6** pikë, dhe në veprimtarinë me interes të përgjithshëm **12.5** pikë.

REFERENCAT PROFESIONALE TË KANDIDATIT PËR ZGJEDHJE NË THIRRJEN		Pikët
I.	VEPRIMTARIA MËSIMORE-ARSIMORE	67.8
II.	VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE	135
III.	VEPRIMTARIA PROFESIONALE-APLIKATIVE	6
IV.	VEPRIMTARIA ME INTERES TË PËRGJITHSHËM	12.5
Gjithsej		221.3

7. Përfundim dhe propozim

Në bazë të dokumentacionit të paraqitur, si dhe nga të dhënat në shtojcë, Komisioni recensues i vlerëson pozitivisht aktivitetet në veprimtaritë mësimore-arsimore, shkencore-hulumtuese, profesionale-aplikative dhe veprimtarinë me interes të përgjithshëm dhe konstaton se kandidatja **Doc. dr. Marina Danillovska** në përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës, ka grumbulluar **221.3 pikë** nga referencat profesionale, me këtë e ka tejkalluar numrin minimal të pikëve që janë të nevojshme për zgjedhjen në thirrjen mësimore-shkencore **profesor inordinar**.

Në bazë të aktivitetit të përgjithshëm të kandidatit nga zgjedhja e fundit e deri më tani, Komisioni recensues ka nderin dhe kënaqësi në Këshillit Mësimor-Shkencor të Fakultetit Filologjik të Universitetit të Tetovës, t'i propozojë që kandidatja **Doc. dr. Marina Danillovska** ta zgjedh në thirrjen mësimore-shkencore **profesor inordinar** në lëmin Letërsi maqedonase e shek. XX, Letërsi popullore, Metodika e letërsisë (61202, 61206, 61225 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve shkencorë-hulumtues sipas Klasifikimit Ndërkombëtar të Fraskatit), në programin studimor Gjuhë dhe Letërsi Maqedone të Fakultetit Filologjik të Universitetit të Tetovës.

Tetovë, 08. 07. 2021

Komisioni recensues:

1. Prof. dr. Maja JAKIMOVSKA-TOSHIQ (kryetar) –
këshilltar shkencor/profesor ordinar në Institutin e Letërsisë
Maqedonase të Universitetit „Shën Kirili dhe Metodi“ – Shkup

2. Prof. dr. Vesna MOJSOVA-ÇEPISHEVSKA (anëtar) –
profesor ordinar në Fakultetin Filologjik „Bllazhe Koneski“ të
Universitetit „Shën Kirili dhe Metodi“ – Shkup

3. Prof. dr. Fatmir SULEJMANI (anëtar) – profesor inordinar
në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës

SH TO J C Ë

E RAPORTIT PËR ZGJEDHJEN NË THIRRJEN MËSIMORE-SHKENCORE, SHKENCORE DHE MËSIMORE-PROFESIONALE

Kandidati: **Marina Danillovska**

Institucioni: **Fakulteti Filologjik, Universiteti i Tetovës**

Lëmi shkencor: **Letërsi maqedonase**

I. VEPRIMTARIA MËSIMORE-ARSIMORE

Nr. Rendor	Emri i aktivitetit (arsimor-mësimit): Cikli i parë Mbajtja e ushtrimeve 2016-2021	Pikët
1.	Viti akademik 2016/2017	
1.1.	Gjuhë maqedone 1 në Programin studimor të Gjuhë dhe letërsi angleze, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
1.2.	Gjuhë maqedone 2 në Programin studimor të Gjuhë dhe letërsisë angleze, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
1.3.	Shkrim kreativ, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
1.4.	Letërsi popullore 1, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
1.5.	Letërsi popullore 2, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
1.6.	Letërsi për fëmijë, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
2.	Viti akademik 2017/2018	
2.1.	Gjuhë maqedone 1 në Programin studimor të Gjuhë dhe letërsi angleze, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
2.2.	Gjuhë maqedone 2 në Programin studimor të Gjuhë dhe letërsi angleze, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
2.3.	Shkrim kreativ, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
2.4.	Letërsi popullore 1, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
2.5.	Letërsi popullore 2, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
2.6.	Letërsi për fëmijë, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
2.7.	Metodika e gjuhës maqedone, 2 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,2
2.8.	Metodika e letërsisë maqedone, 2 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,2
2.9.	Praktika e mësimdhënies së gjuhës maqedone, 1 orë në javë x15 (javë) x 0,04	0,6
2.10.	Praktika e mësimdhënies së letërsisë maqedonase, 1 orë në javë x15 (javë) x 0,04	0,6
3.	Viti akademik 2018/2019	
3.1.	Gjuhë maqedone 1 në Programin studimor të Gjuhë dhe letërsi gjermane, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
3.2.	Gjuhë maqedone 2 në Programin studimor të Gjuhë dhe letërsi gjermane, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
3.3.	Shkrim kreativ, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
3.4.	Letërsi popullore 1, 2 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,2
3.5.	Letërsi popullore 2, 2 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,2
3.5.	Letërsi për fëmijë, 2 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,2
3.6.	Metodika e letërsisë maqedone, 2 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,2
3.7.	Praktika e mësimdhënies së letërsisë maqedonase, 1 orë në javë x15 (javë) x 0,04	0,6
3.8.	Letërsi maqedonase e shek. XX 1, 2 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,2

3.9.	Letërsi maqedonase e shek. XX 2, 2 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,2
4.	Viti akademik 2019/2020	
4.1.	Gjuhë maqedone 1 në Programin studimor të Gjuhë dhe letërsi gjermane, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
4.2.	Gjuhë maqedone 2 në Programin studimor të Gjuhë dhe letërsi gjermane, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
4.3.	Shkrim kreativ, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
4.4.	Letërsi popullore 1, 2 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,2
4.5.	Letërsi popullore 2, 2 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,2
4.6.	Letërsi për fëmijë, 2 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,2
4.7.	Metodika e letërsisë maqedone, 2 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,2
4.8.	Praktika e mësimdhënies së letërsisë maqedonase, 1 orë në javë x15 (javë) x 0,04	0,6
4.9.	Letërsi maqedonase e shek. XX 1, 2 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,2
4.10.	Letërsi maqedonase e shek. XX 2, 2 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,2
5.	Viti akademik 2020/2021	
5.1.	Gjuhë maqedone 1 në Programin studimor të Gjuhë dhe letërsi gjermane, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
5.2.	Gjuhë maqedone 2 në Programin studimor të Gjuhë dhe letërsi gjermane, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
5.3.	Shkrim kreativ, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
5.4.	Letërsi popullore 1, 2 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,2
5.5.	Letërsi popullore 2, 2 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,2
5.6.	Letërsi për fëmijë, 2 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,2
5.7.	Metodika e letërsisë maqedone, 2 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,2
5.8.	Praktika e mësimdhënies së letërsisë maqedonase, 1 orë në javë x15 (javë) x 0,04	0,6
5.9.	Letërsi maqedonase e shek. XX 1, 2 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,2
5.10.	Letërsi maqedonase e shek. XX 2, 2 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,2
	GJITHSEJ	64,8
6.	Konsultime me studentë	
6.1.	Semestri dimëror 2016/2017 (mesatarisht 100 studentë) x0,002	0,2
6.2.	Semestri veror 2016/2017 (mesatarisht 100 studentë) x0,002	0,2
6.3.	Semestri dimëror 2017/2018 (mesatarisht 100 studentë) x 0,002	0,2
6.4.	Semestri veror 2017/2018 (mesatarisht 100 studentë)x 0,002	0,2
6.5.	Semestri dimëror 2018/2019 (mesatarisht 100 studentë)x 0,002	0,2
6.6.	Semestri veror 2018/2019 (mesatarisht 100 studentë)x 0,002	0,2
6.7.	Semestri dimëror 2019/2020 (mesatarisht 100 studentë)x 0,002	0,2
6.8.	Semestri veror 2019/2020 (mesatarisht 100 studentë)x 0,002	0,2
6.9.	Semestri dimëror 2020/2021 (mesatarisht 100 studentë)x 0,002	0,2
6.10.	Semestri veror 2020/2021 (mesatarisht 100 studentë)x 0,002	0,2
	GJITHSEJ	2
7.	Anëtare e Komisionit për vlerësimin dhe mbrojtjen e punimeve të diplomës	
	4 punime diplome x 0,1	0,4
8.	Mentor i punimeve të diplomës	
8.1.	3 punime diplome x 0,2	0,6
	GJITHSEJ	67,8

II. VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE

Nr. rendor	Emri i aktivitetit	Pikët
1.	Punime me rezultate shkencore origjinale, të publikuara në revista shkencore profesionale me bord editorial ndërkombëtar	
1.1.	Даниловска, М. „Феткин“ на Видое Подгорец – романизирана биографија за Стефан Хаџи Тефов – Феткин, Спектар, 2018, Скопје, стр. 9-14 (ISSN 0352-24-23)	6
1.2.	Даниловска, М. Карактеризација на женските ликови во машкото писмо во македонскиот и во албанскиот наратив, Стожер, година XXIII, бр.130 (1/2019), Скопје, стр. 32-34 (ISSN 1409-6005)	2
1.3.	Даниловска, М. Родовиот идентитет во наративот на Исаку, ALBANOLOGJIA International Journal of Albanology, Vol.7, No.13-14, 2020, Тетово, стр.153-158 (ISSN: 1857-9485 (Print) ISSN: 2545-4919 (Online))	6
1.4.	Спасовска, М., Даниловска, М. Македонскиот и албанскиот јазик во интернет комуникацијата кај младата популација, Filologjia, International Journal of Human Sciences, Vol. 7 No. 11-12, 2019, Тетово, стр.125-132 (ISSN: 1857-8535 (Print) ISSN: 2671-3012 (Online))	5,4
1.5.	Даниловска, М. Романот „Балканвавилонци“ на Луан Старова, Filologjia, International Journal of Human Sciences, Vol. 7 No. 11-12, 2019, Тетово, стр.120-124 (ISSN: 1857-8535 (Print) ISSN: 2671-3012 (Online))	6
1.6.	Даниловска, М. Светот на сонот во романот „Палатата на сонитата“ од Исмаил Кадаре, ALBANOLOGJIA International Journal of Albanology, 5 (9-10), 2018, Тетово, стр. 162-164. ISSN 2545-4919, 2018 (ISSN: 1857-9485 (Print), ISSN: 2545-4919 (Online))	6
1.7.	Даниловска, М. Хрониката на албанското село во прозните записи на Ким Мехмети, Albanologjia, International Journal of Albanology, Vol.3, 5-6/2016 г., Тетово, стр. 222-226 (ISSN 1857-9485)	6
1.8.	Спасовска, М., Даниловска, М. Семантиката на аористот и имперфектот во македонскиот и во албанскиот јазик, Filologjia, International Journal of Human Sciences, Vol.4, No.6, 2016 г., Тетово, стр. 283-297 (ISSN 1857-8535)	5,4
1.9.	Даниловска, М., Петровска, Д. За егзилот во прозата на Луан Старова, Albanologjia, International Journal of Albanology, Vol.4, No.8, Тетово, 2017, стр.198-201 (ISSN 1857-9485)	5,4
1.10.	Даниловска, М., Типологија на сликата за жената во Македонија, создадена во македонскиот и во албанскиот наратив, Спектар, Скопје, 2021	6
	Gjithsej	54,2
2.	Punime me rezultate origjinale shkencore/profesionale, të publikuara në përmbledhjet e punimeve nga tubimet shkencore të institucionit për arsim të lartë	
2.1.	Даниловска, М., Спасовска, М. За некои правописни решенија во македонскиот и во српскиот јазик, Савремени токови у науци о језику и књижевности (Тематски зборник радова, књига 2), Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2019, стр.221-236 (ISBN 978-86-7379-517-7)	1,8
2.2.	Даниловска, М., Спасовска, М. Самостојните истражувачки активности на учениците на часовите по мајчин јазик, Зборник радова са Четрнаесте конференције „Васпитач у 21. веку“, бр. 18, Алексинац, 2019, стр.205-211 (ISBN 978-86-7746-755-5)	1,8
2.3.	Петровска, Д., Даниловска, М. Способности и тешкотии кои влијаат на процесот на читање, изговор и пишување кај учениците со дислексија, Зборник радова са Четрнаесте конференције „Васпитач у 21. веку“, бр. 18,	1,8

	Алексинач, 2019, стр.88-92 (ISBN 978-86-7746-755-5)	
2.4.	Даниловска, М., Спасовска, М. <i>Развивање на критичкото мислење кај учениците на часовите по мајчин јазик</i> , Савремени токови у науци о језику и књижевности (Тематски зборник радова, књига 2), Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2019, стр.269-274 (ISBN 978-86-7379-517-7)	1,8
2.5.	Даниловска, М. <i>Раскажувачкиот субјект во расказите на Михал Вивег и на Румена Бужаровска</i> , Зборник на трудови од VII Македонско-чешка научна конференција, Филолошки факултет „Блаже Конески“, Скопје, 2018, стр. 129-138 (ISBN 978-608-234-060-9)	3
2.6.	Марина Даниловска, Марина Спасовска, „ <i>Лудвиг</i> “ на Давид Албахари – роман за состојбата на духот, Језици и књижевности у контакту и дисконтакту (Тематски зборник радова књига 1), Наука и савремени универзитет 7, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2018, стр.231-236 (ISBN 978-86-7379-486-0)	1,8
2.7.	Марина Спасовска, Марина Даниловска, <i>Компаративен пристап кон македонската и српската фразеологија</i> , Језици и књижевности у контакту и дисконтакту (Тематски зборник радова књига 1), Наука и савремени универзитет 7, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2018, стр. 87-92 (ISBN 978-86-7379-486-0)	1,8
2.8.	Петровска, Д., Даниловска, М. <i>Основно средство за стекнување знаења низ системот на компјутеризација</i> , Друштвене науке пред изазовима савременог друштва (Тематски зборник радова), Наука и савремени универзитет, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2017, стр. 563-573 (ISBN 978-86-7379-466-2)	1,8
2.9.	Даниловска, М., <i>Женското прозно писмо во Македонија</i> , Критика и молк: читање на македонската литература и култура (Зборник на трудови од меѓународна конференција), Институт за македонска литература, Скопје, 2017, стр.339-349 (ISBN 978-608-4744-08-5)	2
2.10.	Апостоловска, Д., Даниловска, М. <i>Вековните обичаи на родното место низ призмата на детските очи</i> , Зборник радова са Дванаесте конференции „Васпитач у 21. веку“ Бр. 16 Алексинач 2017. 267-272 (ISBN 978-86-7746-643-5)	1,8
2.11.	Даниловска, М., Спасовска, М. <i>Постмодерните елементи во романот „Хазарски речник“ од Милорад Павиќ и во романите „Папокот на светот“ и „Азбука за непослушните“ од Венко Андоновски</i> , Језик и књижевност у глобалном друштву (Тематски зборник радова), Наука и савремени универзитет, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2017, стр. 213-220 (ISBN 978-86-7379-463-1)	1,8
2.12.	Даниловска, М., Спасовска, М. <i>Мотивацијата и мотивирачките техники при учењето на јазиците</i> , ¹¹ Симпозиум са меѓународним ућешћем, „Васпитач у 21. веку“, Висока школа за васпитаче струковних студија, Алексинач, 2016, стр. 440-446 (ISBN 978-86-7746-581-0)	1,8
2.13	Даниловска, М., Спасовска, М. <i>Глобализацијата и идентитетот</i> , Друштвене науке и савремени свет (I Том), Наука и савремени универзитет 5, Филозофски факултет, Универзитет у Нишу, 2016, стр.129-140 (ISBN 978-86-7379-429-7)	1,8
2.14	Даниловска, М. <i>Претставување на просторот во „Улица“ од Славко Јаневски</i> , Зборник од Меѓународниот семинар за македонски јазик, литература и култура, XLVII Меѓународна научна конференција, Скопје, 2021, стр. 437-444 (ISBN 978-9989-43-469-3)	3
	Gjithsej	27,8
3.	Pjesëmarrja me referate në konferenca dhe simpoziume shkencore ndërkombëtare	
3.1.	<i>Самостојните истражувачки активности на учениците на часовите по мајчин јазик</i> (Даниловска, М., Спасовска, М.), 13 Симпозиум са	2

	меѓународним уџешћем „Васпитач у 21. веку“, Висока школа за васпитаче струковних студија у Алексинцу, 30-31 март 2018 г., Сокобања	
3.2.	<i>Светот на сонот во романот „Палатата на соништата“ од Исмаил Кадаре</i> , Меѓународен семинар за албанонологија, 29-30 септември 2017 г., Филолошки факултет, Универзитет во Тетово	2
3.3.	<i>Раскажувачкиот субјект во расказите на Михал Вивег и на Румена Бужаровска</i> , Меѓународен славистички собир, Филолошки факултет „Блаже Конески“, 15-16 јуни 2017 г., Скопје	2
3.4.	<i>„Лудвиг“ на Давид Албахари - роман за состојбата на духот</i> (Даниловска, М., Спасовска, М.), Наука и савремени универзитет, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 10-11 ноември 2017	2
3.5.	<i>Основно средство за стекнување знаења низ системот на компјутеризација</i> (Петровска, Д., Даниловска, М.), Наука и савремени универзитет, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 11-12 ноември 2016 г.	2
3.6.	<i>Постмодерните елементи во романот „Хазарски речник“ од Милорад Павиќ и во романите „Папокот на светот“ и „Азбука за непослушните“ од Венко Андоновски</i> (Даниловска, М., Спасовска, М.), Наука и савремени универзитет, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 11-12 ноември, 2016 г.	2
3.7.	<i>Женското прозно писмо во Македонија</i> , Критика и молк: читање на македонската литература и култура, Институт за македонска литература, МАНУ, Скопје, 7 – 8 ноември, 2016 г.	2
3.8.	<i>За егзилот во прозата на Луан Старова</i> (Даниловска, М., Петровска, Д.), X Меѓународен семинар за албанонологија, 30 септември 2016 г., Филолошки факултет, Универзитет во Тетово	2
3.9.	<i>Македонскиот и албанскиот јазик во интернет комуникацијата кај младата популација</i> (Спасовска, М., Даниловска, М.), Fourth International Scientific Conference of the Philological, 20-21 April 2017, Tetovo	2
3.10.	<i>Романот „Балканвавилонци“ на Луан Старова</i> , 5 th International Scientific Conference of the Faculty of Philology, 7 December, 2018, Tetovo	2
3.11.	<i>Компаративен пристап кон македонската и српската фразеологија</i> (Спасовска, М., Даниловска, М.), Наука и савремени универзитет 7, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 10 ноември 2017 г.	2
3.12.	<i>Развивање на критичкото размислување на часовите по мајчин јазик</i> , Наука и савремени универзитет 8, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 9-10 ноември 2018	2
3.13.	<i>За некои правописни решенија во македонскиот и во српскиот јазик</i> (Спасовска, М., Даниловска, М.), Наука и савремени универзитет 8, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 9-10 ноември 2018 г.	2
3.14.	<i>Претставувањето на женската убавина во прозниот дискурс на Мурат Исаку и Ким Мехмети</i> , Меѓународен семинар за албанонологија, 28 септември 2018 г., Филолошки факултет, Универзитет во Тетово	2
3.15.	<i>Интернетот и наставата по книжевност</i> , 6 th International Scientific Conference of the Faculty of Philology, 13-15 November 2019, Tetovo	2
3.16.	<i>Родовиот идентитет во наративот на Мурат Исаку</i> , XIII Меѓународен семинар за албанонологија, 25-26 септември 2019 г., Филолошки факултет, Универзитет во Тетово	2
3.17.	Меѓународниот научен собир „Денови на Благоја Корубин“, <i>Употребата на правописната норма во писмените работи по предметот Македонски јазик и литература во средното образование</i> , Институт за македонски јазик „Крсте Мисирков“, Скопје 27-28 мај 2019 г.	2
3.18.	<i>Претставувањето на просторот во „Улица“ од Славко Јаневски</i> , 47. Меѓународна научна конференција, Меѓународниот семинар за македонски јазик, литература и култура, 4-5 септември, Охрид, 2021 г.	2

3.19.	<i>Македонскиот јазик како глумарче низ македонските медиуми</i> (Спасовска, М., Даниловска, М.), Меѓународна научна конференција „Македонскиот јазик – извор на научни истражувања (дома и надвор), 20-21 октомври 2020 г., Институт за македонски јазик „Крсте Мисирков“, Скопје	2
3.20.	<i>Фразеолошките изрази во прозниот дискурс на Славко Јаневски</i> (Спасовска, М., Даниловска, М.), Меѓународен научен собир „Денови на Благоја Корубин“, Дојран, 17-18.9. 2020 г., Институт за македонски јазик „Крсте Мисирков“, Скопје	2
3.21.	<i>За натприродните суштества во македонскиот и во албанскиот фолклор</i> (Даниловска, М., Спасовска, М.), Меѓународна научна конференција „Македонска книжевна архива: од ракопис до дигитална култура“, 29-30 јуни 2021 г., Институт за литература, Скопје	2
Gjithsej		42
4.	Abstrakte të botuara në librin e abstrakteve nga konferenca shkencore-ndërkombëtare	
4.1.	Спасовска, М. Даниловска, М., <i>Македонскиот јазик како глумарче низ македонските медиуми</i> , Апстракти, Меѓународна научна конференција „Македонскиот јазик – извор на научни истражувања (дома и надвор), 20-21 октомври 2020, Скопје, стр. 34	1
4.2.	Марина, Д. Марина, С., <i>За натприродните суштества во македонскиот и во албанскиот фолклор</i> , Апстракти, Меѓународна научна конференција „Македонска книжевна архива: од ракопис до дигитална култура“, 29-30 јуни, 2021, Скопје, стр. 26	1
Gjithsej		2
5.	Pjesëmarrës në projekte nacionale	
5.1.	<i>Ndikimet ndërgjuhësore mes të folmes maqedonase dhe të folmes në dialektin gegë të gjuhës shqipe</i> , Ministria e kulturës, Shkup	3
5.2.	<i>Edhe unë dua të votoj</i> , 2017	3
5.3.	<i>Mali është i të gjithëve</i> , 2019	3
Gjithsej		9
GJITHSEJ		135

III. VEPRIMTARIA PROFESIONALE-APLIKATIVE

Nr. rendor	Emri i aktivitetit	Pikët
1	Koordinator për përgatitjen e elaboratit për programi studimor të ri	
1.1.	Koordinator për përgatitjen e elaboratit të programit studimor të ciklit të dytë të programit studimor Letërsi Maqedonase 2021/2022.	2
Gjithsej		2
2	Pjesëmarrje në aktivitete promovuese të fakultetit	
2.1.	Ditët e hapura, Universiteti i Tetovës, prezantim i programit studimor Gjuhë dhe Letërsi Maqedonase 2016, 2017, 2018, 2019.	4x1=4
Gjithsej		4
GJITHSEJ		6

IV. VEPRIMTARIA ME INTERES TË PËRGJITHSHËM

Nr.	Emri i aktivitetit	Pikët
1	Anëtar i këshillit redaktues të revistës ndërkombëtare shkencore/profesionale	
1.1.	Anëtare e Këshillit redaktues për botimin e punimeve të revistës shkencore ndërkombëtare „Filologjia“ 2016-2021	5x1=5

	Gjithsej	5
2	Anëtar i këshillit organizues ose programor i tubimit ndërkombëtar shkencor/profesional	
2.1.	Konferenca e Gjashtë Ndërkombëtare Shkencore me temë: „Gjuha, letërsia dhe kultura në shekullin XXI“, organizuar nga Fakulteti Filologjik i Universitetit të Tetovës, 13-15 nëntor 2019.	1
2.2.	Konferenca e Pestë Ndërkombëtare Shkencore me temë: "Prurje të reja për gjuhën, letërsinë dhe kulturën", organizuar nga Fakulteti Filologjik i Universitetit të Tetovës, 7 dhjetor 2018.	1
2.3.	Konferenca e Katërt Ndërkombëtare Shkencore me temë: „Gjuha dhe letërsia - Sfidë specifike në zhvillimin socio-etik dhe atë profesional“, organizuar nga Fakulteti Filologjik i Universitetit të Tetovës, 21-22 prill 2017.	1
	Gjithsej	3
3	Anëtar i komisioneve në fakultet	
3.1.	1. Anëtar i Komisionit për shqyrtimin e dosjeve të studentëve të diplomuar (2016/17, 2017/18, 2018/19, 2019/20, 2020/21).	5x0,5=2,5
3.2.	Anëtar i Komisionit për përgatitjen e transferimit të studentëve (2016/17, 2017/18).	2x0,5=2
	Gjithsej	4.5
	GJITHSEJ	12.5

REFERENCAT PROFESIONALE TË KANDIDATIT PËR ZGJEDHJE NË THIRRJEN		Pikët
I.	VEPRIMTARIA MËSIMORE-ARSIMORE	67.8
II.	VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE	135
III.	VEPRIMTARIA PROFESIONALE-APLIKATIVE	6
IV.	VEPRIMTARIA ME INTERES TË PËRGJITHSHËM	12.5
	Gjithsej	221.3

Tetovë, 08. 07. 2021

Komisioni recensues:

1. Prof. dr. Maja JAKIMOVSKA-TOSHIQ (kryetar) – këshilltar shkencor/profesor ordinar në Institutin e Letërsisë Maqedonase të Universitetit „Shën Kirili dhe Metodi“ – Shkup

2. Prof. dr. Vesna MOJSOVA-ÇEPISHEVSKA (anëtar) – profesor ordinar në Fakultetin Filologjik „Bllazhe Koneski“ të Universitetit „Shën Kirili dhe Metodi“ – Shkup

3. Prof. dr. Fatmir SULEJMANI (anëtar) – profesor inordinar në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës

KËSHILLIT MËSIMOR-SHKENCOR
TË FAKULTETIT FILOLOGJIK
TË UNIVERSITETIT TË TETOVËS

Në pajtim me nenin 173 të Ligjit të Arsimit të Lartë (Gazeta Zyrtare e RM-së, nr. 82/2018), me Vendim të Këshillit Mësimor-Shkencor të Fakultetit Filologjik të Universitetit të Tetovës, nr. 18-727/1 të datës 30.06.2021, në bazë të Konkursit të shpallur më 09.06.2021 në gazetën ditore „Koha“ dhe „Sloboden Peçat“ si dhe në web faqen e Universitetit www.unite.edu.mk, për zgjedhje/rizgjedhje të një mësimdhënësi në të gjitha thirrjet mësimore-shkencore në lëmin Fonetikë, Fonologji (Drejtshkrim dhe drejtshqiptim i gjuhës bashkëkohore maqedonase) Gramatika, Semantika, Semiotika, Sintaksa (Morfologji e gjuhës bashkëkohore maqedonase, Sintaksë e gjuhës bashkëkohore maqedonase), (64013, 64014, 64018 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve shkencorë-hulumtues sipas Klasifikimit Ndërkombëtar të Fraskatit) në programin studimor Gjuhë dhe Letërsi Maqedone zgjodhi unanimisht Komisionin recensues në këtë përbërje:

1. **Prof. dr. Veslinka LLABROSKA** (kryetar)– këshilltar shkencor/profesor ordinar në Institutin e Gjuhës Maqedonase „Krste Misirkov“ – Shkup,
2. **Prof. dr. Liljana GUSHEVSKA** (anëtar)– këshilltar shkencor/profesor ordinar në Institutin e Historisë Kombëtare të Maqedonisë – Shkup,
3. **Prof. dr. Berton SULEJMANI** (anëtar)– profesor inordinar në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës.

Komisioni recensues, duke qenë falënderues për besimin e dhënë, Këshillit Mësimor-Shkencor të Fakultetit Filologjik të Tetovës i dorëzon këtë

REFERAT

PËR ZGJEDHJE/RIZGJEDHJE TË NJË MËSIMDHËNËSI NË TË GJITHA THIRRJET MËSIMORE-SHKENCORE NË LËMIN FONETIKË, FONOLOGJI (DREJTSHKRIM DHE DREJTSHQIPTIM I GJUHËS BASHKËKOHORE MAQEDONASE) GRAMATIKA, SEMANTIKA, SEMIOTIKA, SINTAKSA (MORFOLOGJI E GJUHËS BASHKËKOHORE MAQEDONASE, SINTAKSË E GJUHËS BASHKËKOHORE MAQEDONASE), (64013, 64014, 64018 NGA KLASIFIKIMI I SFERAVE, FUSHAVE DHE LËMENJVE SHKENCORË-HULUMTUES SIPAS KLASIFIKIMIT NDËRKOMBËTAR TË FRASKATIT), NË PROGRAMIN STUDIMOR GJUHË DHE LETËRSI MAQEDONE TË FAKULTETIT FILOLOGJIK TË UNIVERSITETIT TË TETOVËS

Në konkursin e shpallur në gazetën „Koha“ dhe „Sloboden Peçat“ të datës 09.06.2021 si dhe në ueb-faqen e Universitetit www.unite.edu.mk, për zgjedhje/rizgjedhje të një mësimdhënësi në të gjitha thirrjet mësimore-shkencore në lëmin Fonetikë, Fonologji (Drejtshkrim dhe drejtshqiptim i gjuhës bashkëkohore maqedonase) Gramatika, Semantika, Semiotika, Sintaksa (Morfologji e gjuhës bashkëkohore maqedonase, Sintaksë e gjuhës bashkëkohore maqedonase), (64013, 64014, 64018 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve shkencorë-hulumtues sipas Klasifikimit Ndërkombëtar të Fraskatit) në programin studimor Gjuhë dhe Letërsi Maqedone, është paraqitur vetëm kandidati **Doc.dr. Marina Spasovska**.

Në bazë të dokumentacionit të dorëzuar si dhe të të dhënave të tjera të kandidatit, Komisioni recensues jep këto konstatime dhe vlerësime:

1. Të dhëna biografike dhe arsimimi

Kandidatja Doc. dr. Marina Spasovska është lindur më 07.07.1980, në Tetovë, Republika e Maqedonisë së Veriut. Shkollimin e mesëm e kreu në Shkollën e mesme “Çede Filipovski-Dame”, në Gostivar, në vitin 1999. Në vitin 2000/2001 u regjistrua në Katedrën e Gjuhës Maqedonase dhe Gjuhëve Jugosllave, në Fakultetin Filologjik “Bllazhe Koneski” të Universitetit “Shën Kirili dhe Metodi” në Shkup, ku në vitin 2004 u diplomua me notë mesatare 8.44, duke marrë titullin profesional: profesor i diplomuar i gjuhës maqedonase, letërsisë maqedonase dhe letërsive të popujve jugosllavë (VII/1).

Në periudhën kohore nga viti 2007-2011 këtu e vazhdoi edhe shkollimin e saj në studimet pasdiplomike, duke realizuar mesatare në studime prej 10.00 nga provimet e dhëna. Tezën e magistraturës me titull: *„Koha e shkuar e tashme kundrejt kohës së shkuar të përparshme në gjuhën maqedonase”*, të punuar nën drejtimin shkencor (mentorimin) të Prof. dr. Sllavica Veleva, e ka mbrojtur në vitin 2011, ndërsa më vonë, në të njëjtin vit, Këshilli mësimor-shkencor i Fakultetit Filologjik „Bllazhe Koneski“ në Shkup e pranoi për ta përgatitur disertacionin e doktoratës me temë: *„Shprehja e kohës së shkuar me format foljore në gjuhën maqedonase dhe gjuhën shqipe”*.

Disertacioni e doktoratës e mbrojti më 9.06.2015, para Komisionit në përbërje: Prof. dr. Sllavica Veleva (mentor), Prof. dr. Valbona Toska (komentor), Prof. dr. Simon Sazdov, Prof. dr. Marjan Markoviq dhe Prof. dr. Mirushe Hoxha, me çka e fitoi gradën shkencore: **Doktor i shkencave filologjike**.

Që nga data 1.04.2006, dr Marina Spasovska është e punësuar në Fakultetin Filologjik të Universitetit Shtetëror të Tetovës, si asistente e re në Programin studimor të Gjuhës dhe Letërsisë Maqedonase dhe gjatë tërë periudhës së deritashme ajo është angazhuar për lëndët nga lëmi i gjuhës bashkëkohore maqedonase, me çka ajo i përmbush të gjitha kushtet e parapara në konkurs. Më 21.02.2013 është zgjedhur në thirrjen mësimore *asistent* për lëndët *Drejtskrimi dhe drejtshqiptimi i gjuhës maqedonase dhe Morfologjia e gjuhës maqedonase*, ndërsa më 28.09.2016 është zgjedhur në thirrjen mësimore *docent* për lëndët *Drejtskrimi dhe drejtshqiptimi i gjuhës maqedonase, Morfologjia e gjuhës maqedonase dhe Sintaksa e gjuhës bashkëkohore maqedonase*.

Nga periudha kohore 04.09.2012 deri sot e ushtron funksionin e shefit të Programit Studimor Gjuhë dhe Letërsi Maqedonase të Universitetit të Tetovës. Momentalisht mban ligjërata dhe ushtrime të lëndëve: Drejtskrimi dhe drejtshqiptimi i GJBM 1 dhe 2, Morfologjia e GJBM 1 dhe 2 dhe Gjuhë maqedonase 1 dhe 2. Gjatë aktivitetit të deritashëm mësimor të saj, pos në katedrën amë, ka qenë e angazhuar edhe për lëndën Gjuhë maqedonase në katedrat e gjuhëve të tjera të Fakultetit.

Komisioni recensues i morri parasysh të arriturat e përgjithshme shkencore, profesionale-pedagogjike e të tjera të kandidatës, që nga fillimi i aktivitetit të saj akademik, si edhe të arriturat e saj shkencore profesionale, pedagogjike e të tjera, që nga zgjedhja e fundit deri në ditën e paraqitjes, edhe atë, në bazë të tërë dokumentacionit të dorëzuar që është e rëndësishëm për zgjedhje.

2. Veprimtaria mësimore-arsimore

Doc. dr. Marina Spasovskës është shembull i një hulumtuese të spikatur e të suksesshme nga radhët e gjeneratës më të re të maqedonistëve, interesi dhe kontinuiteti i të cilëve është drejtuar kah studimet gjuhësore krahasimtare, me një theks të veçantë të përcjelljes së karakteristikave në sistemin foljor të gjuhës maqedonase dhe gjuhës shqipe. Potenciali i saj ka qenë evident që nga koha e saj e studimeve deridiplomike në Katedrën e Gjuhës Maqedonase dhe Gjuhëve Sllave të Jugut, të Fakultetit Filologjik „Bllazhe Koneski“ në Universitetit „Shën Kirili dhe Metodi“ në Shkup, të cilat i përfundoi në afatin e paraparë (2000-2004).

Kjo gjithnjë e më shumë vjen në shprehje gjatë kohës së studimeve pasdiplomike, në periudhën 2007-2011, të cilat i vazhdoi në të njëjtën katedër. Këtë fazë të arsimimit të saj akademik e përmbylli me mbrojtjen e tezës së magistraturës, me temë: „Koha e shkuar e tashme kundrejt kohës së shkuar të përparshme në gjuhën maqedonase“, e punuar nën mentorimin e prof. dr Sllavica Veleva, ku trajton çështje thelbësore nga fusha e morfologjisë së gjuhës maqedonase. Më datën 9.06.2015, në Fakultetin Filologjik „Bllazhe Koneski“ në Shkup e mbrojti disertacionin e doktoraturës, me titull: „Shprehja e kohës së shkuar me format foljore në gjuhën maqedonase dhe gjuhën shqipe“, gjithashtu nën mentorimin e prof. dr Sllavica Veleva, që paraqet qasje krahasimtare ndaj problemit të sistemit foljor në gjuhën maqedonase dhe gjuhën shqipe.

Veprimtaria e saj arsimore-shkencore fillon me punësimin e saj në Fakultetin Filologjik të Universitetit Shtetëror të Tetovës, më vitin 2006, edhe atë si asistente e re në Programin studimor të Gjuhës dhe Letërsisë Maqedonase. Me këtë rast, ajo në kontinuitet është e angazhuar për lëndët nga fusha e gjuhës bashkëkohore maqedonase, që dëshmohet edhe me zgjedhjen e saj në thirrje më të lartë, asistente, në vitin 2013 edhe docent në 2016. Angazhimin e saj profesional në këtë moment e realizon me të njëjtën thirrje, në marrëdhënie të rregullt pune në Universitetin e Tetovës.

Pos në programin studimor amë, ajo është e angazhuar edhe për lëndën Gjuhë maqedonase në më shumë katedra të gjuhëve të tjera në Fakultetin Filologjik, si edhe në fakultete të tjera në kuadër të Universitetit të Tetovës. Duhet përmendur edhe faktin se në biografinë e saj profesionale, që nga viti 2012 deri më tani, në mënyrë të suksesshme e realizon funksionin e udhëheqëses së Programit studimor të Gjuhës dhe Letërsisë Maqedonase.

Si plotësim i biografisë akademike të dr. Marina Spasovka duhet të theksohet edhe njohja e shkëlqyer e saj e gjuhës angleze, serbe dhe njohja solide e gjuhës shqipe, për të cilat ka kryera kurse përkatëse. Duke e pasur parasysh veprimtarinë e saj të shumanshme në Universitet, mund të thuhet se dr. Marina Spasovska tregon përgjegjësi dhe përkushtim të jashtëzakonshëm gjatë realizimit të detyrave të punës, si edhe koordinimin e shkëlqyer dhe çiltërsinë për bashkëpunim me studentët dhe me kuadrin mësimdhënës në procesin mësimor. Për këtë dëshmon edhe qasja e suksesshme e saj në mësimin e lëndëve për të cilat është zgjedhur, ndërsa veçanërisht në përpjekjet që përmbajtja dhe

metodologjia të përshtaten për nevojat dhe përcaktimet parësore profesionale e arsimore të studentëve nga grupet jo amtare, posaçërisht në fakultetet tjera.

E gjithë kjo është përcjellë me përgatitjen e kujdesshme të materialit adekuat, të zgjedhur për realizimin e mësimit, që është në funksion të zotërimit më të lehtë të njësive të parapara mësimore nga ana e studentëve.

Në përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës (Buletini i Universitetit), kandidatja **Doc. dr. Marina Spasovska** ka realizuar gjithsej **68.8 pikë** nga **veprimtaria mësimore-arsimore**.

3. Veprimtaria shkencore-hulumtuese

Si segment i rëndësishëm në aktivitetin e gjithanshëm të dr. Marina Spasovskës është edhe puna e saj kërkimore-shkencore, e kjo jo vetëm për shkak të numrit të konsiderueshëm të punimeve shkencore, kryesisht linguistike, në të cilat ajo është nënshkruar si autor, ose bashkautor, madje edhe për shkak të aktualitetit të temave që i trajton. Për sensibilizimin e saj thelbësor, në masë të madhe flet edhe punimi i përmendur i magistraturës, në të cilin në mënyrë shumë të detajuar dhe analitike i përcjell dallimet semantike të kohës së shkuar të tashme dhe të shkuar të përparshme.

Duke i pasur parasysh karakteristikat e sistemit foljor të maqedonishtes dhe risitë që shfaqen, si ndikim tek gjuhët ballkanike josllave, kjo temë shkakton një interesim të madh jo vetëm tek sllavistët në vend, por edhe tek një sërë sllavistësh të huaj dhe studiuesish të ballkanistikës, pikëpamjet e të cilëve janë shfrytëzuar dhe paraqitur në këtë punim, me qëllim që të mbështeten e të argumentohen konkluzionet e autores. Nëpërmjet analizës së thuktë, të ilustruara me shembuj të shumtë dhe me interpretime adekuate, dr. Marina Spasovska tregon faktin se në gjuhën maqedonase koha e shkuar e pacaktuar veçohet si formë tipike për të shprehur atë të shprehurën, derisa kohët e caktuara ende kanë funksion parësor për të shprehur veprimet e dëshmuara të vendosura në një moment të caktuarës të së shkuarës.

Disertacioni i doktoraturës së dr. Marina Spasovskës shënon një hap të rëndësishëm në raport të interesimit të saj hulumtues, i cili drejtohet posaçërisht kah detyra komplekse e përcjelljes së të shprehurit në të kaluarën, në të dy gjuhët ballkanike – maqedonishten dhe shqipen. Duke vështruar çështjen e marrëdhënieve, si në aspektin formal ashtu edhe në atë semantik, kjo na shpie në literaturën e pasur gjuhësore, me prejardhje të ndryshme, që trajton segmente të veçanta të problematikës së marrëdhënieve mes gjuhëve. Me gjithë faktin se deri më tani nuk është bërë një punim i tillë gjithëpërfshirës i këtyre formave në të dy gjuhët, punimi i dr. Marina Spasovskës i jep rëndësi si pioniere e kësaj fushe, kështu që kjo paraqet një bazë të mirë për studimet e mëtejshme në gjuhësinë krahasimtare.

Me këtë rast, prezantimi i formave të të shprehurit të së kaluarës dhe paradigmat e saj të tërësishme në gjuhën shqipe dhe maqedonase, në këtë punim ndërlihet me analizën semantike e cila

mbështetet në një numër të madh shembujsh të përzgjedhur nga tituj të zgjedhur të shkrytarëve të njohur maqedonas dhe shqiptarë, të përkthyer në gjuhë tjetër, si edhe të letërsisë botërore të përkthyer në të dy gjuhët. Një qasje e tillë e menduar në aspektin metodologjik i mundëson dr. Spasovskës të tregojë dallimet në planin formal, por edhe më shumë të ngjashmërive në planin e shenjzimit në të dy gjuhët, gjë që ka të bëjë me kontaktin e tyre kohor të përhershëm dhe ndikimin e ndërsjellë. Njohja e mirë edhe të gjuhës shqipe, që është parakusht për kryerjen e një analize krahasimtare të këtillë, i ndihmojnë madje në gjetjen e disa shembujve në raport me format që i ka zgjedhur përkthyesi për dhënien e një kuptimi të veçantë në gjuhën maqedonase apo shqipe.

Për seriozitetin e qasjes ndaj disa çështjeve të veçanta gjuhësore dëshmojnë edhe artikujt dhe referatet e dr. Spasovskës, në të cilat dominojnë përcjelljet krahasimtare në gjuhën maqedonase dhe para së gjithash në gjuhën shqipe, por edhe në gjuhën serbe dhe kroate. Njohuritë e saj i prezanton në takimet shkencore dhe konferencat me karakter ndërkombëtar, në vend edhe jashtë, si edhe në shumicën e publikimeve shkencore.

Kandidatja i ka publikuar këto punime

1. Спасовска, М. *Изразување минатост со глаголските форми во македонскиот и во албанскиот јазик*, Монографија, во печат;
2. Спасовска, М. *Од фразеологијата на македонскиот и на српскиот јазик*, 47. Меѓународна научна конференција, Меѓународен семинар за македонски јазик, литература и култура, 4-5 септември, Охрид, 2020 г., во печат;
3. Спасовска, М., Даниловска, М. *Фразеолошките изрази во прозниот дискурс на Славко Јаневски*, Дојран, Меѓународен научен собир „Денови на Благоја Корубин“, 17-18.9.2020 г., во печат;
4. Спасовска, М., Даниловска, М. *Македонскиот јазик како глумарче низ македонските медиуми*, Меѓународна научна конференција „Македонскиот јазик – извор на научни истражувања (дома и надвор)“, 20-21.10.2020 г., ИМЈ „Крсте Мисирков“, Скопје, во печат;
5. Спасовска, М. *Интернетот и наставата по јазик*, *Filologia*, Vol. 8, 13-14/ 2020 г., Tetovo, стр. 71-76
6. Спасовска. М. *Македонскиот и албанскиот јазик во ерата на глобализацијата*, 15-16 *Albanologjia*, 2021 г. (во печат)
7. Спасовска, М. *Контрастивна анализа на перфектот во македонскиот и во албанскиот јазик*, Меѓународен научен собир „Денови на Благоја Корубин“, ИМЈ „Крсте Мисирков“, Скопје;
8. Спасовска, М., Даниловска, М. *Македонскиот и албанскиот јазик во интернет-комуникацијата кај младата популација*, *Filologjia*, 2019, Vol. 7 | No. 11-12, 2019, Tetovo, стр.125-132;

9. Спасовска, М., Даниловска, М. *За некои правописни решенија во македонскиот и во српскиот јазик*, Савремени токови у науци о језику и књижевности (Тематски зборник радова, књига 2), Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2019, стр.221-236;
10. Даниловска, М., Спасовска, М. *Самостојните истражувачки активности на учениците на часовите по мајчин јазик*, Зборник радова са Четрнаесте конференције „Васпитач у 21. веку“ Бр. 18 Алексинац, 2019, стр. 205-211;
11. Даниловска, М., Спасовска, М. *Развивање на критичкото мислење кај учениците на часовите по мајчин јазик*, Савремени токови у науци о језику и књижевности (Тематски зборник радова, књига 2), Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2019, стр. 269-274;
12. Даниловска, М., Спасовска, М., „*Лудвиг*“ на Давид Албахари - роман за состојбата на духот, Језици и књижевности у контакту и дисконтакту (Тематски зборник радова књига 1), Наука и савремени универзитет 7, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2018, стр.231-236;
13. Спасовска, М., Даниловска, М., *Компаративен пристап кон македонската и српската фразеологија*, Језици и књижевности у контакту и дисконтакту (Тематски зборник радова књига 1), Наука и савремени универзитет 7, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2018, стр. 87-92;
14. Спасовска, М., *Балканскиот тип на идното време во македонскиот и во албанскиот јазик*, Albanologjia, Vol.5, No. 9-10/2018 г., Tetovo, стр. 95-101 20;
15. Спасовска, М., *Турцизмите како неразделен дел од лексиката на тетовскиот говор*, Albanologjia, Vol.5, No. 9-10/2018 г., Tetovo, стр. 87-90;
16. Спасовска, М. *Паралели во македонскиот и во албанскиот правопис*, Filologjia, Vol.6, 9-10/2018 г., Tetovo, стр. 118-128;
17. Петровска, Д., Спасовска, М. *Креирање дигитални содржини за квалитет во образованието*,Зборник радова са Дванаесте конференције „Васпитач у 21. веку“ Бр. 16 Алексинац 2017, 336-340;
18. Спасовска, М., Петровска, Д. *Преглед на системот на минатите времиња во српскиот и во македонскиот јазик*, Језик и књижевност у глобалном друштву (Тематски зборник радова), Наука и савремени универзитет, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2017, стр. 19-30;
19. Даниловска, М., Спасовска, М. *Постмодерните елементи во романот „Хазарски речник“ од Милорад Павиќ и во романите „Папокот на светот“ и „Азбука за непослушните“ од Венко Андоновски*, Језик и књижевност у глобалном друштву (Тематски зборник радова), Наука и савремени универзитет, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2017, стр. 213-220;
20. Даниловска, М., Спасовска, М. *Мотивацијата и мотивирачките техники при учењето на јазиците*,¹¹ Симпозиум са меѓународним ућешћем, „Васпитач у 21. веку“, Висока школа за васпитаче струковних студија, Алексинац, 2016, стр. 440-446;

21. Спасовска, М., Петровска, Д., *Македонското дека наспроти српското да во декларативните реченици*, Друштвене науке и савремени свет (I Том), Наука и савремени универзитет 5, Филозофски факултет, Универзитет у Нишу, 2016, стр. 27-38;
22. Даниловска, М., Спасовска, М. *Глобализацијата и идентитетот*, Друштвене науке и савремени свет (I Том), Наука и савремени универзитет 5, Филозофски факултет, Универзитет у Нишу, 2016, стр.129-140;
23. Спасовска, М. *За заменските форми и нивната употреба во македонскиот и во албанскиот јазик*, Albanologjia, Vol.3, No. 5-6/2016 г., Tetovo, стр. 79-82;
24. Спасовска, М. *Специфики во фразеологијата на тетовскиот говор*, Albanologjia, Vol.3, No. 5-6/2016 г., Tetovo, стр. 172-181;
25. Спасовска, М., Даниловска, М. *Семантиката на аористот и имперфектот во македонскиот и во албанскиот јазик*, Filologjia, Vol.4, 6/2016 г., стр. 283-297;
26. Спасовска, М. *Адмиративот и неговата употреба во македонскиот и во албанскиот јазик*, Filologjia, International Journal of Human Sciences, Vol. 3, No 4, Tetovo, стр. 6-21.

Nga titujt e theksuar shihet se dominojnë temat nga fusha e morfologjisë, morfosintaksës, sintaksës dhe frazeologjisë. Dr. Spasovska është një gjuhëtare të re me ndjenjë të shprehur gjuhësore dhe njohje të mirë të literaturës relevante, që rezulton me analizë solide dhe konkluzione të argumentuara. Interesimi për temat komparative të ndërlidhura me funksionimin e kohës së shkuar është evidentuar në një sërë punimesh, siç janë: *Përmbledhje të sistemit të kohëve të kaluara në gjuhën serbe dhe maqedonase* dhe *Analizë kontrastive të së kryerës në gjuhën maqedonase dhe shqipe*. Në ato ruhet çështja për funksionimin e formave foljore të kohës me të cilat tregohet, *Mënyrat e të shprehurit* në gjuhën maqedonase e shqipe dhe nëpërmes shembujve të zgjedhur tregon për ngjashmëritë, por edhe për dallimet nga këndvështrimi krahasimtar.

Interesimi i kontinuar për format e foljes dhe për semantikën e tyre dhe përdorimi në gjuhën shqipe e maqedonase të dr. Spasovskës vjen në shprehje edhe në artikujt *Haborja dhe përdorimi i saj në gjuhën maqedonase e shqipe* dhe *Semantika e kryerës së thjeshtë dhe e pakryera në gjuhën maqedonase e shqipe*. Dr. Spasovska me këto punime u profilizua si njohëse e mirë e këtij segmenti nga hulumtimet krahasimtare morfologjike, të cilat i shqyrton si në nivelin standard ashtu edhe në nivelin e gjuhës dialektor.

Në bibliografinë e dr. Spasovskës vërejmë edhe punime kushtuar fjalëve emërtuese, parë nga prizma krahasuese. Me këtë rast, mendojmë për punimin *Format e përemrit dhe përdorimi i tyre në gjuhën maqedonase e shqipe*, me të cilën kandidatja tregon se në seminarin tradicional të albanologjisë gjithmonë paraqet tema dhe i trajton çështjet të cilat me seriozitetin e tyre të qasjes dhe analizën e trajtimit e vërtetojnë zhvillimin e saj të vazhdueshëm në planin shkencor. Çështjet e trajtuara nga lëmi i gramatikës së gjuhëve sllave të jugut është sfidë e dr. Spasovskës dhe në tarjtesën *Maqedonishtja*

përkundrejt serbishtes në fjalitë dëftore, në të cilën bën një paralelizëm në mes përdorimit dhe rëndësisë të këtyre lidhëzave në bazë të shembujve nga stilet e ndryshme funksionale.

Në kontest të rrjedhave krahasimtare në gjuhën maqedonase e shqipe, si dhe në gjuhën maqedonase dhe serbe, dr Spasovska ndalet edhe te leksiku dhe frazeologjia. Kështu që, ngjashmëritë në botëkuptimin dhe mentalitetin e popullit maqedonas dhe shqiptar, si dhe popullit maqedonas dhe serb, shprehur përmes gjuhës, vijnë në shprehje artikujt: *Frazeologjia specifike e të folmes së Tetovës (paralele maqedonase-shqiptare), Nga frazeologjia e gjuhës maqedonase dhe serbe si dhe Qasja krahasuese e frazeologjisë maqedonase dhe serbe* ku autorja shtjellon shprehje frazeologjike që janë tipike për gjuhën maqedonase, shqipe dhe serbe, duke bërë paralele.

Përvoja për kryerjen dhe prezantimin e hulumtimeve krahasuese, si të llojit të përmendura më lartë, dr. Spasovska e fiton edhe nëpërmes punës në projektin *Ndikimi ndërgjuhësor i të folmes maqedonase dhe të folmes gegërishte shqipe në Tetovë*, financuar nga Ministria e kulturës, ku në bazë të parimeve të kontaktit gjuhësor dhe ndërhyrjes gjuhësore është paraqitur analizë e hollësishme e këtij ndikimi pothuajse në të gjitha nivelet gjuhësore.

Pos temave të përmendura, dr. Spasovska tregon interesim edhe për çështje të lidhura me (mos)respektimin e normës standarde gjuhësore, siç është punimet me bashkautor: *Gjuha maqedonasesi luleshurdhe në mediumet maqedonase, Gjuha maqedone dhe shqipe në internet-komunikimi tek popullata rinore dhe Gjuha maqedonase dhe shqipe në kohën e globalizimit*, ku bën një analizë të gjendjes bashkëkohore të gjuhës maqedonase dhe shqipe, duke vënë në dukje ndikimin e procesit të globalizimit mbi sistemet e tyre gjuhësore, gjegjësisht ndikimin e medimeve mbi formimin e vetëdijes gjuhësore tek njerëzit, të cilët nga (mos) kujdesi për gjuhën standarde në vend që të afrohen me normën letrare me masat e gjëra të popullit, ata gjithnjë e më shumë largohen dhe e shtrembërojnë atë.

Punimet në bashkautorësi *Elementet postmoderne të romanit „Fjalori i Khazarve“ të Milorad Paviqit dhe në romanet „Kërthiza e botës“ dhe „Alfabeti të padëgjueshmve“ nga Venko Andonovski dhe „Ludvig“ nga David Albahari – roman për gjendjen shpirtërore*, dëshmojnë se dr. Spasovska është po aq e sukseshme në përpunimin e temave letrare.

Gjithashtu, ajo tregon saktësinë e saj në mbledhjen, prezantimin dhe përpunimin e materialit nga terreni dhe nga sfera të tjera, e jo vetëm nga ajo gjuhësore, e këtë në artikullin kushtuar *Qeniet e mbinatyrshme në folklorin maqedonas dhe shqiptar*.

Njëri nga problemet më aktuale në mendimin shkencor botëror në përgjithësi është ai i globalizimit dhe për identitetin. Po kështu është titulluar edhe punimi në bashkautorësi *Globalizimi dhe identiteti*, në të cilat para së gjithash këta dy kategori interpretohen nëpërmjet kultivimit të dallimeve gjuhësore. Si rezultat përvojës mbi njëzet vjeçare dhe punës me studentët që e studiojnë gjuhën maqedonase si gjuhë amtare, si edhe gjuhë të dytë, përkatësisht gjuhë të huaj na paraqiten punimet *Motivimi dhe teknikat e motivimit për mësimin e gjuhëve, Krijimi i përmbajtjeve digjitale për cilësinë e arsimit dhe Interneti dhe mësimdhënia e gjuhës*.

Në përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës (Buletini i Universitetit), kandidatja **Doc. dr. Marina Spasovska** ka realizuar gjithsej **125.8 pikë** nga **veprimtaria shkencore-hulumtuese**.

4. Veprimtaria profesionale-aplikative

4.1. Koordinator për përgatitjen e elaboratit të programit studimor të ri

1. Koordinator për përgatitjen e elaboratit të programit studimor të ciklit të parë Gjuhë dhe Letërsi Maqedonase 2021/2022.
2. Koordinator për përgatitjen e elaboratit të programit studimor të ciklit të dytë të programit studimor Gjuhë Maqedonase 2021/2022.
3. Koordinator për përgatitjen e elaboratit të programit studimor të ciklit të tretë të programit studimor Gjuhë Maqedonase 2019/2020.

4.2. Pjesëmarrje në aktivitete promovuese të fakultetit

Ditët e hapura, Universiteti i Tetovës, prezantim i programit studimor Gjuhë dhe Letërsi Maqedonase 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021.

Në përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës (Buletini i Universitetit), kandidatja **Doc. dr. Marina Spasovska** ka realizuar gjithsej **12 pikë** nga **veprimtaria profesionale-aplikative**.

5. Veprimtari me interes të përgjithshëm:

5.1. Anëtar i këshillit redaktues të revistës shkencore / profesionale ndërkombëtare

1. Filologjia - *International Journal of Human Sciences*, University of Tetova, ISSN 1857-8535 (Print), ISSN: 2671-3012 (online).

5.2. Anëtar i këshillit organizues ose programor i tubimit ndërkombëtar shkencor/profesional

1. Konferenca e Gjashtë Ndërkombëtare Shkencore me temë: „Gjuha, letërsia dhe kultura në shekullin XXI“, organizuar nga Fakulteti Filologjik i Universitetit të Tetovës, 13-15 nëntor 2019.
2. Konferenca e Pestë Ndërkombëtare Shkencore me temë: ”Prurje të reja për gjuhën, letërsinë dhe kulturën“, organizuar nga Fakulteti Filologjik i Universitetit të Tetovës, 7 dhjetor 2018.

3. Konferenca e Katërt Ndërkombëtare Shkencore me temë: „Gjuha dhe letërsia - Sfidë specifike në zhvillimin socio-etik dhe atë profesional“, organizuar nga Fakulteti Filologjik i Universitetit të Tetovës, 21-22 prill 2017.

5.3. Anëtar i komisioneve në fakultet

1. Anëtar i Komisionit për shqyrtimin e dosjeve të studentëve të diplomuar (2016-2021)
2. Anëtar i Komisionit për përgatitjen e transferimit të studentëve (2015/16, 2016/17, 2017/18, 2018/19, 2019/20, 2020/21)
3. Anëtar i komisionit për evaluim të brendshëm (2016/17, 2017/18, 2018/19, 2019/20).
4. Anëtar i Komisionit për zgjedhje/rizgjedhje në Fakultetin Filologjik të Universitetit „Goce Dellçev“ - Shtip

5.4. Udhëheqës i programit studimor

1. Shef i programit studimor Gjuhë dhe Letërsi Maqedonase, Fakulteti Filologjik, 2016 – deri sot.

Në përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës (Buletini i Universitetit), kandidati **Doc. dr. Marina Spasovska** ka realizuar gjithsej **12 pikë** nga **veprimtaria me interes të përgjithshëm**.

6. Formulari për raportin për zgjedhjen në thirrjen mësimore-shkencore

Në shtojcat e mëposhtme është bashkëngjitur formulari për raportin e zgjedhjes në thirrjen mësimore-shkencore. Kandidatja **Doc. dr. Marina Spasovska** ka siguruar gjithsej **234.6** pikë, përkatësisht në: veprimtarinë mësimore-shkencore **68.8** pikë, veprimtarinë shkencore-hulumtuese **125.8** pikë, veprimtarinë profesionale-aplikative **12** pikë, dhe në veprimtarinë me interes të përgjithshëm **28** pikë.

REFERENCAT PROFESIONALE TË KANDIDATIT PËR ZGJEDHJE NË THIRRJEN		Pikët
I.	VEPRIMTARIA MËSIMORE-ARSIMORE	68.8
II.	VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE	125.8
III.	VEPRIMTARIA PROFESIONALE-APLIKATIVE	12
IV.	VEPRIMTARIA ME INTERES TË PËRGJITHSHËM	28
Gjithsej		234.6

7. Përfundim dhe propozim

Në bazë të dokumentacionit të paraqitur, si dhe nga të dhënat në shtojcë, Komisioni recensues i vlerëson pozitivisht aktivitetet në veprimtaritë mësimore-arsimore, shkencore-hulumtuese, profesionale-aplikative dhe veprimtarinë me interes të përgjithshëm dhe konstaton se kandidatja **Doc. dr. Marina Spasovskanë** përputhje me Rregulloren e kriterëve dhe procedurën për zgjedhje në thirrjet mësimore-shkencore, mësimore-profesionale, shkencore, mësimore dhe në bashkëpunëtorë në Universitetin e Tetovës, ka grumbulluar **234.6 pikë** ngareferencat profesionale, me këtë e ka tejkaluar numrin minimal të pikëve që janë të nevojshme për zgjedhjen në thirrjen mësimore-shkencore **profesor inordinar**.

Në bazë të aktivitetit të përgjithshëm të kandidatit nga zgjedhja e fundit e deri më tani, Komisioni recensues ka nderin dhe kënaqësinë Këshillit Mësimor-Shkencor të Fakultetit Filologjik të Universitetit të Tetovës, t'i propozojë që kandidatja **Doc. dr. Marina Spasovskata** zgjedh në thirrjen mësimore-shkencore **profesor inordinar** në lëmin Fonetikë, Fonologji (Drejtshkrim dhe drejtshqiptim i gjuhës bashkëkohore maqedonase) Gramatika, Semantika, Semiotika, Sintaksa (Morfologji e gjuhës bashkëkohore maqedonase, Sintaksë e gjuhës bashkëkohore maqedonase), (64013, 64014, 64018 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve shkencorë-hulumtues sipas Klasifikimit Ndërkombëtar të Fraskatit) në programin studimor Gjuhë dhe Letërsi Maqedone të Fakultetit Filologjik të Universitetit të Tetovës.

Tetovë, 08.07.2021

Komisioni recensues:

1. Prof. dr. Veselinka LLABROSKA (kryetar) – këshilltar shkencor/profesor ordinar në Institutin e Gjuhës Maqedonase „Krste Misirkov“ – Shkup

2. Prof. dr. Liljana GUSHEVSKA (anëtar) – këshilltar shkencor/profesor ordinar në Institutin e Historisë Kombëtare të Maqedonisë – Shkup,

3. Prof. dr. Berton SULEJMANI (anëtar) – profesor inordinar në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës

SH TO J C Ē

E RAPORTIT PËR ZGJEDHJEN NË THIRRJEN MËSIMORE-SHKENCORE, SHKENCORE DHE MËSIMORE-PROFESIONALE

Kandidati: **Marina Svetozar Spasovska**

Institucioni: **Fakulteti Filologjik, Universiteti i Tetovës**

Lëmi shkencor: **Gjuhë maqedonase**

I. VEPRIMTARIA MËSIMORE-ARSIMORE

Nr. rendor	Emri i aktivitetit (arsimor-mësimor): Cikli i parë Mbajtja e ushtrimeve 2016-2021	Pikët
1.	Viti akademik 2016/2017	
1.1.	Drejtshkrimi dhe drejtshqiptimi i GJBM 1, 4 orë në javë x 15 (javë) x 0,04	2,4
1.2.	Drejtshkrimi dhe drejtshqiptimi i GJBM 2, 4 orë në javë x 15 (javë) x 0,04	2,4
1.3.	Morfologjia i GJBM 1, 4 orë në javë x 15 (javë) x 0,04	2,4
1.4.	Morfologjia i GJBM 2, 4 orë në javë x 15 (javë) x 0,04	2,4
1.5.	Gjuhë maqedone 1 në Programin studimorë Gjuhë dhe letërsi shqipe / Gjuhë dhe letërsi frenge, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
1.6.	Gjuhë maqedone 2 në Programin studimorë Gjuhë dhe letërsi shqipe / Gjuhë dhe letërsi frenge, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
2.	Viti akademik 2017/2018	
2.1.	Drejtshkrimi dhe drejtshqiptimi i GJBM 1, 4 orë në javë x 15 (javë) x 0,04	2,4
2.2.	Drejtshkrimi dhe drejtshqiptimi i GJBM 2, 4 orë në javë x 15 (javë) x 0,04	2,4
2.3.	Morfologjia i GJBM 1, 4 orë në javë x 15 (javë) x 0,04	2,4
2.4.	Morfologjia i GJBM 2, 4 orë në javë x 15 (javë) x 0,04	2,4
2.5.	Gjuhë maqedone 1 në Programin studimorë Gjuhë dhe letërsi shqipe / Gjuhë dhe letërsi frenge, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
2.6.	Gjuhë maqedone 2 në Programin studimorë Gjuhë dhe letërsi shqipe / Gjuhë dhe letërsi frenge, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
3.	Viti akademik 2018/2019	
3.1.	Drejtshkrimi dhe drejtshqiptimi i GJBM 1, 4 orë në javë x 15 (javë) x 0,04	2,4
3.2.	Drejtshkrimi dhe drejtshqiptimi i GJBM 2, 4 orë në javë x 15 (javë) x 0,04	2,4
3.3.	Morfologjia i GJBM 1, 4 orë në javë x 15 (javë) x 0,04	2,4
3.4.	Morfologjia i GJBM 2, 4 orë në javë x 15 (javë) x 0,04	2,4
3.5.	Gjuhë maqedone 1 në Programin studimorë Gjuhë dhe letërsi shqipe / Gjuhë dhe letërsi frenge, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
3.6.	Gjuhë maqedone 2 në Programin studimorë Gjuhë dhe letërsi shqipe / Gjuhë dhe letërsi frenge, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
4.	Viti akademik 2019/2020	
4.1.	Drejtshkrimi dhe drejtshqiptimi i GJBM 1, 4 orë në javë x 15 (javë) x 0,04	2,4
4.2.	Drejtshkrimi dhe drejtshqiptimi i GJBM 2, 4 orë në javë x 15 (javë) x 0,04	2,4
4.3.	Morfologjia i GJBM 1, 4 orë në javë x 15 (javë) x 0,04	2,4
4.4.	Morfologjia i GJBM 2, 4 orë në javë x 15 (javë) x 0,04	2,4
4.5.	Gjuhë maqedone 1 në Programin studimorë Gjuhë dhe letërsi shqipe / Gjuhë dhe letërsi frenge, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8
4.6.	Gjuhë maqedone 2 në Programin studimorë Gjuhë dhe letërsi shqipe / Gjuhë dhe letërsi frenge, 3 orë në javë x15 (javë) x 0,04	1,8

5.	Viti akademik 2020/2021	
5.1.	Drejtshkrimi dhe drejtshqiptimi i GJBM 1, 4 orë në javë x 15 (javë) x 0,04	2,4
5.2.	Drejtshkrimi dhe drejtshqiptimi i GJBM 2, 4 orë në javë x 15 (javë) x 0,04	2,4
5.3.	Morfologjia i GJBM 1, 4 orë në javë x 15 (javë) x 0,04	2,4
5.4.	Morfologjia i GJBM 2, 4 orë në javë x 15 (javë) x 0,04	2,4
5.5.	Gjuhë maqedone 1 në Programin studimorë Gjuhë dhe letërsi shqipe / Gjuhë dhe letërsi frenge, 3 orë në javë x 15 (javë) x 0,04	1,8
5.6.	Gjuhë maqedone 2 në Programin studimorë Gjuhë dhe letërsi shqipe / Gjuhë dhe letërsi frenge, 3 orë në javë x 15 (javë) x 0,04	1,8
	Gjithsej	66
6.	Konsultime me studentë	
6.1.	Semestri dimëror 2016/2017 (mesatarisht 100 studentë) x 0,002	0,2
6.2.	Semestri veror 2016/2017 (mesatarisht 100 studentë) x 0,002	0,2
6.3.	Semestri dimëror 2017/2018 (mesatarisht 100 studentë) x 0,002	0,2
6.4.	Semestri veror 2017/2018 (mesatarisht 100 studentë) x 0,002	0,2
6.5.	Semestri dimëror 2018/2019 (mesatarisht 100 studentë) x 0,002	0,2
6.6.	Semestri veror 2018/2019 (mesatarisht 100 studentë) x 0,002	0,2
6.7.	Semestri dimëror 2019/2020 (mesatarisht 100 studentë) x 0,002	0,2
6.8.	Semestri veror 2019/2020 (mesatarisht 100 studentë) x 0,002	0,2
6.9.	Semestri dimëror 2020/2021 (mesatarisht 100 studentë) x 0,002	0,2
6.10.	Semestri veror 2020/2021 (mesatarisht 100 studentë) x 0,002	0,2
	Gjithsej	2
7.	Anëtare e Komisionit për vlerësimin dhe mbrojtjen e punimeve të diplomës	
7.1.	4 punime diplome x 0,1	0,4
8.	Mentor i punimeve të diplomës	
8.1.	2 punime diplome x 0,2	0,4
	GJITHSEJ	68,8

II. VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE

Nr. rendor	Emri i aktivitetit	Pikët
1.	Punime me rezultate shkencore origjinale, të publikuara në revista shkencore profesionale me bord editorial ndërkombëtar	
1.1.	Спасовска, М. <i>Интернетот и наставата по јазик</i> , Filologia, Vol. 8, 13-14/ 2020 г., стр. 71-76	6
1.2.	Спасовска. М. <i>Македонскиот и албанскиот јазик во ерата на глобализацијата</i> , 15-16 Albanologjia, 2021 г. (во печат)	6
1.3.	Спасовска, М., Даниловска, М. <i>Македонскиот и албанскиот јазик во интернет-комуникацијата кај младата популација</i> , Filologjia, 2019, Vol. 7 No. 11-12, 2019, Тетово, стр.125-132	5,4
1.4.	Спасовска, М., <i>Балканскиот тип на идното време во македонскиот и во албанскиот јазик</i> , Albanologjia, Vol.5, No. 9-10/2018 г., Tetovo, стр. 95-101.	6
1.5.	Спасовска, М., <i>Турцизмите како неразделен дел од лексиката на тетовскиот говор</i> , Albanologjia, Vol.5, No. 9-10/2018 г., Tetovo, стр. 87-90	6
1.6.	Спасовска, М. <i>Паралели во македонскиот и во албанскиот правопис</i> , Filologjia, Vol.6, 9-10/2018 г., стр. 118-128	6
1.7.	Спасовска, М. <i>За заменските форми и нивната употреба во македонскиот и во албанскиот јазик</i> , Albanologjia, Vol.3, No.5-6/2016 г., Tetovo, стр. 79-82;	6
1.8.	Спасовска, М., Даниловска, М. <i>Семантиката на аористот и имперфектот во македонскиот и во албанскиот јазик</i> , Filologjia, Vol.4, 6/2016 г., стр. 283-297.	5,4

1.9.	Спасовска, М. <i>Адмиративот и неговата употреба во македонскиот и во албанскиот јазик</i> , Filologjia, стр. 7-21	6
	Gjithsej	52,8
2.	Punime me rezultate origjinale shkencore/profesionale, të publikuara në përmbledhjet e punimeve nga tubimet shkencore të institucionit për arsim të lartë	
2.1.	Спасовска, М. <i>Од фразеологијата на македонскиот и на српскиот јазик</i> , 47. Меѓународна научна конференција, Меѓународен семинар за македонски јазик, литература и култура, Скопје, 2021 г., стр. 309-323	3
2.2.	Спасовска, М., Даниловска, М. <i>За некои правописни решенија во македонскиот и во српскиот јазик</i> , Савремени токови у науци о језику и књижевности (Тематски зборник радова, књига 2), Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2019, стр.221-236 (ISBN 978-86-7379-517-7)	1,8
2.3.	Даниловска, М., Спасовска, М. <i>Самостојните истражувачки активности на учениците на часовите по мајчин јазик</i> , Зборник радова са Четрнаесте конференције „Васпитач у 21. веку“ Бр. 18 Алексинац 2019, стр.205-211 (ISBN 978-86-7746-755-5)	1,8
2.4.	Даниловска, М., Спасовска, М. <i>Развивање на критичкото мислење кај учениците на часовите по мајчин јазик</i> , Савремени токови у науци о језику и књижевности (Тематски зборник радова, књига 2), Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2019, стр.269-274	1,8
2.5.	Даниловска, М., Спасовска, М., „ <i>Лудвиг</i> “ на <i>Давид Албахари</i> - роман за состојбата на духот , Језици и књижевности у контакту и дисконтакту (Тематски зборник радова књига 1), Наука и савремени универзитет 7, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2018, стр.87-92	1,8
2.6.	Спасовска, М., Даниловска, М., <i>Компаративен пристап кон македонската и српската фразеологија</i> , Језици и књижевности у контакту и дисконтакту (Тематски зборник радова књига 1), Наука и савремени универзитет 7, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2018	1,8
2.7.	Петровска, Д., Спасовска, М. <i>Креирање дигитални содржини за квалитет во образованието</i> ,Зборник радова са Дванаесте конференције „Васпитач у 21. веку“ Бр. 16 Алексинац 2017, 336-340	1,8
2.8.	Спасовска, М., Петровска, Д. <i>Преглед на системот на минатите времиња во српскиот и во македонскиот јазик</i> , Језик и књижевност у глобалном друштву (Тематски зборник радова), Наука и савремени универзитет, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2017, стр. 19-30	1,8
2.9.	Даниловска, М., Спасовска, М. <i>Постмодерните елементи во романот „Хазарски речник“ од Милорад Павиќ и во романите „Папокот на светот“ и „Азбука за непослушните“ од Венко Андоновски</i> , Језик и књижевност у глобалном друштву (Тематски зборник радова), Наука и савремени универзитет, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2017, стр. 213-220	1,8
2.10.	Даниловска, М., Спасовска, М. <i>Мотивацијата и мотивирачките техники при учењето на јазиците</i> ,11. Симпозиум са меѓународним ућешћем, „Васпитач у 21. веку“, Висока школа за васпитаче струковних студија, Алексинац, 2016, стр. 440-446	1,8
2.11.	Даниловска, М., Спасовска, М. <i>Глобализацијата и идентитетот</i> , Друштвене науке и савремени свет (I Том), Наука и савремени универзитет 5, Филозофски факултет, Универзитет у Нишу, 2016, стр.129-140.	1,8
	Gjithsej	21
3.	Pjesëmarrja me referate në konferenca dhe simpoziume shkencore ndërkombëtare	
3.1.	<i>Глобализацијата и идентитетот</i> (Даниловска, М., Спасовска, М.), Друштвене науке и савремени свет (I Том), Наука и савремени универзитет 5, Филозофски факултет, Универзитет у Нишу, 2016	2

3.2.	<i>Мотивацијата и мотивирачките техники при учењето на јазиците</i> (Даниловска, М., Спасовска, М.), 11 Симпозиум са меѓународним уџешћем, „Васпитач у 21. веку“, Висока школа за васпитаче струковних студија, Алексинац, 2016	2
3.3.	<i>Креирање дигитални содржини за квалитет во образованието</i> (Петровска, Д., Спасовска, М.), 12 Симпозиум са меѓународним уџешћем, „Васпитач у 21. веку“, Висока школа за васпитаче струковних студија, Алексинац, 2016 г.	2
3.4.	<i>Семантиката на аористот и имперфектот во македонскиот и во албанскиот јазик</i> (Спасовска, М., Даниловска М.), Меѓународна филолошка конференција „Албанската интеркултурна соработка“, Филолошки факултет, Универзитет во Тетово, 22-23 април, 2016 г.	2
3.5.	<i>Постмодерните елементи во романот „Хазарски речник“ од Милорад Павиќ и во романите „Папокот на светот“ и „Азбука за непослушните“ од Венко Андоновски</i> (Даниловска, М., Спасовска, М.), Језик и књижевност у глобалном друштву (Тематски зборник радова), Наука и савремени универзитет, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2017	2
3.6.	<i>Преглед на системот на минатите времиња во српскиот и во македонскиот јазик</i> (Спасовска, М., Петровска, Д.) Језик и књижевност у глобалном друштву (Тематски зборник радова), Наука и савремени универзитет, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 2017	2
3.7.	<i>Паралели во македонскиот и во албанскиот правопис</i> , 5 th International Scientific Conference of the Faculty of Philology, 7 December, 2018, Tetovo	2
3.8.	<i>Турцизмите како неразделен дел од лексиката на тетовскиот говор</i> , Меѓународен семинар за албанонологија, 29-30 септември 2017 г., Филолошки факултет, Универзитет во Тетово	2
3.9.	<i>Балканскиот тип на идното време во македонскиот и во албанскиот јазик</i> , Меѓународен семинар за албанонологија, 29-30 септември 2016 г., Филолошки факултет, Универзитет во Тетово	2
3.10.	<i>Компаративен пристап кон македонската и српската фразеологија</i> (Спасовска, М., Даниловска М.), Наука и савремени универзитет 7, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 10 ноември 2017	2
3.11.	<i>„Лудвиг“ на Давид Албахари - роман за состојбата на духот</i> (Даниловска, М., Спасовска, М.), Наука и савремени универзитет, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 10-11 ноември 2017	2
3.12.	<i>Самостојните истражувачки активности на учениците на часовите по мајчин јазик</i> (Даниловска, М., Спасовска, М.), 13 Симпозиум са меѓународним уџешћем, „Васпитач у 21. веку“, Висока школа за васпитаче струковних студија у Алексинцу, Сокобања, 30-31 март 2018	2
3.13.	<i>Развивање на критичкото мислење кај учениците на часовите по мајчин јазик</i> , ((Даниловска, М., Спасовска, М.), Наука и савремени универзитет 8, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 9-10 ноември 2018	2
3.14.	<i>За некои правописни решенија во македонскиот и во српскиот јазик</i> , (Спасовска, М., Даниловска М.), Наука и савремени универзитет 8, Универзитет у Нишу, Филозофски факултет, Ниш, 9-10 ноември 2018 г.	2
3.15.	<i>Македонскиот и албанскиот јазик во интернет -комуникацијата кај младата популација</i> , (Спасовска, М., Даниловска М.), Fourth International Scientific Conference of the Philological, 20-21 April 2017, Tetovo	2
3.16.	<i>Македонскиот и албанскиот јазик во ерата на глобализацијата</i> Меѓународен семинар за албанонологија, 25-26 септември 2019 г., Филолошки факултет, Универзитет во Тетово	2
3.17.	<i>Контрастивна анализа на перфектот во македонскиот и во албанскиот јазик</i> , Меѓународен научен собир Денови на Благоја Корубин, ИМЈ „Крсте Мисирков“, Скопје, 27-28 мај 2019	2
3.18.	<i>Интернетот и наставата по јазик</i> , Filologia, Тетово, 2020	2
3.19.	<i>Фразеолошките изрази во прозниот дискурс на Славко Јаневски</i> , (Спасовска,	2

	М., Даниловска М.), Меѓународна научна конференција „Македонскиот јазик – извор на научни истражувања (дома и надвор), Дојран, 2020	
3.20.	Македонскиот јазик како глуварче низ македонските медиуми, (Спасовска, М., Даниловска М.), Меѓународен научен собир Денови на Благоја Корубин, 17-18.9.2020 г., Скопје	2
3.21.	Од фразеологијата на македонскиот и на српскиот јазик, 47. Меѓународна научна конференција, Меѓународен семинар за македонски јазик, литература и култура, 4-5 септември, Охрид, 2020	2
2.22.	За натприродните суштества во македонскиот и во албанскиот фолклор, (Даниловска, М., Спасовска, М.), Меѓународна научна конференција „Македонска книжевна архива: од ракопис до дигитална култура“, 29-30 јуни, 2021, Институт за литература, Скопје	2
	Gjithsej	44
4.	Abstrakte të botuara në librin e abstrakteve nga konferenca shkencore-ndërkombëtare	
4.1.	Спасовска, М. Даниловска, М., Македонскиот јазик како глуварче низ македонските медиуми, Апстракти, Меѓународна научна конференција „Македонскиот јазик – извор на научни истражувања (дома и надвор), 20-21 октомври 2020, Скопје, стр. 34	1
4.2.	Марина, Д. Марина, С., За натприродните суштества во македонскиот и во албанскиот фолклор, Апстракти, Меѓународна научна конференција „Македонска книжевна архива: од ракопис до дигитална култура“, 29-30 јуни, 2021, Скопје, стр. 26	1
	Gjithsej	2
5.	Pjesëmarrës në projekte nacionale	
5.1.	Ndikimet ndërgjuhësore mes të folmes maqedonase dhe të folmes në dialektin gegë të gjuhës shqipe”, Ministria e kulturës, Shkup	3
5.2.	Edhe unë dua të votoj, 2017	3
	Gjithsej	6
	GJITHSEJ	125,8

III. VEPRIMTARIA PROFESIONALE-APLIKATIVE

Nr. rendor	Emri i aktivitetit	Pikët
1	Koordinator për përgatitjen e elaboratit për programi studimor të ri	
1.1.	Koordinator për përgatitjen e elaboratit të programit studimor të ciklit të parë Gjuhë dhe Letërsi Maqedonase 2021/2022.	2
1.2.	Koordinator për përgatitjen e elaboratit të programit studimor të ciklit të dytë të programit studimor Gjuhë Maqedonase 2021/2022.	2
1.3.2	Koordinator për përgatitjen e elaboratit të programit studimor të ciklit të tretë të programit studimor Gjuhë Maqedonase 2019/2020.	2
	Gjithsej	6
2	Pjesëmarrje në aktivitete promovuese të fakultetit	
2.1.	Ditët e hapura, Universiteti i Tetovës, prezantim i programit studimor Gjuhë dhe Letërsi Maqedonase 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021.	0.5x6=3
	Gjithsej	3
	GJITHSEJ	12

IV. VEPRIMTARIA ME INTERES TË PËRGJITHSHËM

Nr.	Emri i aktivitetit	Pikët
1	Anëtar i këshillit redaktues të revistës ndërkombëtare shkencore/profesionale	
1.1.	Anëtare e Këshillit redaktues për botimin e punimeve të revistës shkencore ndërkombëtare „Filologjia“ 2016-2021	5x1=5
	Gjithsej	5
2	Anëtar i këshillit organizues ose programor i tubimit ndërkombëtar shkencor/profesional	
2.1.	Konferenca e Gjashtë Ndërkombëtare Shkencore me temë: „Gjuha, letërsia dhe kultura në shekullin XXI“, organizuar nga Fakulteti Filologjik i Universitetit të Tetovës, 13-15 nëntor 2019.	1
2.2.	Konferenca e Pestë Ndërkombëtare Shkencore me temë: ”Prurje të reja për gjuhën, letërsinë dhe kulturën“, organizuar nga Fakulteti Filologjik i Universitetit të Tetovës, 7 dhjetor 2018.	1
2.3.	Konferenca e Katërt Ndërkombëtare Shkencore me temë: „Gjuha dhe letërsia - Sfidë specifike në zhvillimin socio-etik dhe atë profesional“, organizuar nga Fakulteti Filologjik i Universitetit të Tetovës, 21-22 prill 2017.	1
	Gjithsej	3
3	Anëtar i komisioneve në fakultet	
3.1.	Anëtar i Komisionit për shqyrtimin e dosjeve të studentëve të diplomuar (2016-2021)	5x0,5=2,5
3.2.	Anëtar i Komisionit për përgatitjen e transferimit të studentëve (2015/16, 2016/17, 2017/18, 2018/19, 2019/20, 2020/21)	6x0,5=3
3.3.	Anëtar i komisionit për evaluim të brendshëm (2016/17, 2017/18, 2018/19, 2019/20).	4x2=8
3.4.	Anëtar i Komisionit për zgjedhje/rizgjedhje në Fakultetin Filologjik të Universitetit „Goce Dellçev“ – Shtip	0,5
	Gjithsej	14
4	Udhëheqës i programit studimor	
4.1.	Shef i programit studimor Gjuhë dhe Letërsi Maqedonase, Fakulteti Filologjik, 2016 – deri sot.	2x3=6
	Gjithsej	6
	GJITHSEJ	28

REFERENCAT PROFESIONALE TË KANDIDATIT PËR ZGJEDHJE NË THIRRJEN		Pikët
I.	VEPRIMTARIA MËSIMORE-ARSIMORE	68.8
II.	VEPRIMTARIA SHKENCORE-HULUMTUESE	125.8
III.	VEPRIMTARIA PROFESIONALE-APLIKATIVE	12
IV.	VEPRIMTARIA ME INTERES TË PËRGJITHSHËM	28
Gjithsej		234.6

Tetovë, 08. 07. 2021

Komisioni recensues:

1. Prof. dr. Veselinka LLABROSKA (kryetar) – këshilltar shkencor/profesor ordinar në Institutin e Gjuhës Maqedonase „Krste Misirkov“ – Shkup

2. Prof. dr. Liljana GUSHEVSKA (anëtar) – këshilltar shkencor/profesor ordinar në Institutin e Historisë Kombëtare të Maqedonisë – Shkup,

3. Prof. dr. Berton SULEJMANI (anëtar) – profesor inordinar në Fakultetin Filologjik të Universitetit të Tetovës

REFERAT
PËR ZGJEDHJEN E MËSIMDHËNËSIT NË TË GJITHË THIRRJET MËSIMORE-SHKENCORE NË FUSHËN MËSIMORE-SHKENCORE GJUHA MAQEDONASE DHE GJUHËSIA NË FAKULTETIN FILOLOGJIK NË UNIVERSITETIN E TETOVËS

Në pajtim me Nenit 2 të Vendimit për krijimin e Komisionit recensues me **Nr. 18-728/1** nga Këshilli Mësimor-Shkencor i Fakultetit Filologjik në UT i miratuar më 30.6.2021, dhe në lidhje me **Konkursin** e shpallur për zgjedhje-rizgjedhja të mësimdhënësve në të gjithë thirrjet mësimore-shkencore në Universitetin e Tetovës, për të mbuluar lëndët **1. Gjuhësi e përgjithshme; 2. Leksikologji e gjuhës bashkëkohore maqedonase; 3. Dialektologji e gjuhës maqedone** (64010, 64019, 64027 nga klasifikimi i sferave, fushave dhe lëmenjve të kërkimit shkencor sipas klasifikimit Ndërkombëtar Frascat), botuar në gazetatat *Sloboden pecat* dhe *Koha* më 9.6.2021, dhe në faqen e Universitetit: www.unite.edu.mk, u zgjodh Komisioni recensues, i përbërë nga:

1. prof. d-r. Sonja Novotni (ordinar) -kryetar
2. prof. d-r. Meri Cubalevska (ordinar) -anëtar
3. prof. d-r. Arburim Iseni (inordinar) - anëtar

Lidhur me Konkursin për zgjedhjen-rizgjedhjen e një mësimdhënësi në të gjithë thirrjet mësimore-shkencore nga 9.6.2021 botuar në gazetatat *Koha*, *Sloboden pecat* dhe në faqen e internetit të Universitetit të Tetovës (www.unite.edu.mk/konkurse), Komisioni recensues, pasi shqyrtoi dokumentacionin e aplikimit, arriti në përfundimin se:

mbi Konkursin për zgjedhjen-rizgjedhjen e një mësimdhënësi në të gjithë titujt mësimor-shkencor në lëndët: **1. Gjuhësi e përgjithshme; 2. Leksikologji e gjuhës bashkëkohore maqedonase; 3. Dialektologji e gjuhës maqedone** kanë aplikuar dy kandidatët: Diana Petrovska (aplikimit nr. 04-06/18) dhe doc. Dr. Mihajlo Markoviç (aplikimi nr. 04-04/18).

Sipas dokumentacionit të paraqitur në aplikim dhe njohurive personale të kandidatëve për zgjedhje në titullin **profesor inordinar** në disipinat lëndore të shënuara në konkurs, si më poshtë:**1. Gjuhësi e përgjithshme; 2. Leksikologji e gjuhës bashkëkohore maqedonase; 3. Dialektologji e gjuhës maqedone**, ne paraqesim sa vijon:

RAPORT I KOMISIONIT RECENZUES

Të dhëna biografike:

Kandidatja Dr. Diana Petrovska lindi më 23 shkurt 1975 në Tetovë. Sipas dokumentacionit të paraqitur, kandidati është profesor i diplomuar në fushën e mësimdhënies në gjuhën maqedonase në Fakultetin Pedagogjik "Shën Kliment Ohridski" në Shkup. Ajo ka mbaruar Fakultetin Filologjik në Universitetin Shtetëror në Tetovë, ka magjistruar në filologji në Fakultetin Filologjik "Blaze Koneski" - Shkup dhe është doktor i shkencave humane - studime maqedonase - kërkime shkencore në gjuhën maqedonase në Fakulteti Filologjik "Blazhe Koneski". Ajo ka përvojë pune si mësuese e gjuhës maqedonase në disa shkolla

filllore në rajonin e Tetovës (nuk është e interesuar për zgjedhjen e një titulli në Universitet), dhe përkohësisht është e angazhuar në Universitetin e Tetovës - Program studimi në gjuhën maqedonase (mban ushtrime në disa lëndë). Disa pjesë të CV-së të paraqitura nga kandidati nuk korrespondojnë me dokumentacionin e bashkangjitur. Gjegjësisht, kandidatja në biografinë e saj ka deklaruar se ajo është e angazhuar përkohësisht në Universitetin e Tetovës që nga viti 2013. Si profesor i gjuhës maqedonase, dhe në dokumentet e bashkangjitura ka dëshmi të angazhimit të përkohshëm nga viti 2016. e tutje, dhe nuk ka asnjë vendim nga një organ i UT-së për zgjedhjen në një titull mësimor-shkencor.

Në biografi, kandidatja është shprehur se ka marrë disa vërtetime në fushën e arsimit në shkollat filllore, nga konkurset në shkollat filllore, licencat e pedagogëve, etj. (e cila nuk është me interes për këtë Konkurs).

Në biografi kandidati ka bashkangjitur certifikata për pjesëmarrje në tetë konferenca shkencore. Kandidati nga viti 2011 deri më sot ka botuar nëntëmbëdhjetë punime shkencore (nga të cilat 14 punime shkencore në pesë vitet e fundit) dhe katër monografi.

1. Në dokumentet e bashkangjitura të kandidatit nuk ka asnjë dokument për zgjedhje në titull (**asistent i ri, asistent, docent**) që kërkohet patjetër në konkurs, sepse bëhet fjalë për mësuesin e **rizgjedhjes së zgjedhësve** në të gjitha mësimdhëniet. - tituj shkencorë, dhe në këtë rast janë kërkesat e një Vendimi për zgjedhjen në titullin profesor asistent për lëndët e përmendura në Konkurs nga një organ kompetent, dmth nga Universiteti i Tetovës
2. Kandidatja mori doktoraturën e saj dy vjet më parë, në moshën 44 vjeçare dhe mori titullin Doktor i Shkencave Humane - Studime Maqedonase - Studime Kërkimore Shkencore në gjuhën maqedonase, i cili nuk korrespondon me një titull shkencor për drejtimin e mësimdhënies, por në një drejtim të kërkimit shkencor.
3. Kandidati ka dorëzuar dokumentet e tjera të nevojshme, por nuk ka përvojën e nevojshme në procesin mësimor-arsimor për lëndët për të cilat shpallet konkursi, përkatësisht kandidati ka mbajtur **ushtrime** në Universitetin e Tetovës, Departamenti i Gjuhës Maqedonase Literatura në lëndët: *Fonologjia e gjuhës bashkëkohore maqedonase, Onomastika, Bazat e korrektimit, Formimi i fjalëve në gjuhën maqedonase, Sintaksa në gjuhën maqedonase, Psikolinguistika, Historia në gjuhën maqedonase, Frazologjia* e SMJ. Në thelb, ajo nuk mbajti ushtrime dhe leksione në asnjë nga lëndët për të cilat u shpall konkursi, që do të thotë se ajo nuk ka asnjë ditë përvojë të vetme në procesin mësimor-arsimor për lëndët e përmendura.
4. Kandidatja Dr. Petrovska nuk është në punë të rregullt në Universitetin e Tetovës dhe nuk merr pjesë në asnjë organ dhe Komision të Universitetit.
5. Kandidati nuk ka vazhdimësi në studime, dmth vazhdimësia është nga viti 1998 deri në vitin 2019 (gati 22 vjet) dhe përveç diplomimit në Universitetin e Tetovës, ajo mori të gjitha diplomat e tjera në një universitet tjetër.
6. Komisioni rezensues konsideron se nuk është e nevojshme të vlerësohet kandidatja Dr. Petrovska jo vetëm për mospërmbushje të kushteve për zgjedhje-rizgjedhje të parashikuara nga ky konkurs, por edhe për shkak të rezultateve dyfish më të mira ku kandidati i dytë Doc. Dr. Markoviq i ka arritur ato në veprimtarinë mësimore-shkencore dhe mësimore-arsimore në arsimin në lartë/

Me një fjalë, kandidatja Dr. **Petrovska nuk i plotëson kushtet e parashikuara nga Konkursi** për zgjedhjen-rizgjedhjen e një mësimdhënësi në të gjitha thirrjes mësimorë-shkencorë në lëndët: **1. Gjuhësi e përgjithshme; 2. Leksikologji e gjuhës bashkëkohore maqedonase; 3. Dialektologji e gjuhës maqedone.**

Kandidati i dytë **Doc. Dr. Mihajlo Markoviq** ka dokumentacion të plotë dhe origjinal, vazhdimësi të qartë në studime (i diplomuar, master dhe doktoraturë në një periudhë prej 10 vjetësh), doktoraturë në moshën 29 vjeç si doktori i parë i shkencave që nga themelimi i Shkollës për Studime Doktorale në UKIM , është studenti i parë i diplomuar i programit të studimit për gjuhë dhe letërsi maqedonase në UT, masteri i parë i programit të studimit për gjuhë maqedonase në Universitetin e Tetovës. Doc. Dr. Markoviq ka një vazhdimësi të qartë në procesin mësimor dhe arsimor dhe ka paraqitur një Vendim nga Universiteti për përzgjedhje në titullin Profesor Asistent të cilat shpallen në Konkurs. Ai ka botuar më shumë se 70 punime shkencore, nga të cilat më shumë se 35 në pesë vitet e fundit, ka marrë pjesë në më shumë se 65 Takime Shkencore dhe Konferenca nga të cilat më shumë se 35 në pesë vitet e fundit, ka botuar 4 monografi dhe një monografi në shtyp , pjesëmarrje në projekte të shumta, leksione, debate, si dhe merr pjesë në disa organe dhe komitete të Universitetit të Tetovës, përfshirë: Komitetet e Rishikimit, Komisioni i Vlerësimit, Komiteti i Transferimit të Studentëve, Komiteti Organizativ i Revistave të Fakultetit Filologjik në Universitetin e Tetovës, mentor, president dhe është anëtar i më shumë se 120 tezave të diplomës, etj. Doc. Dr. Markoviq është gjithashtu anëtar i Këshillit Mësimor-Shkencor në Universitetin e Tetovës, ka tetë vjet përvojë pune në arsimin e lartë dhe ka një vendim për të zgjedhur një profesor asistent për lëndët për të cilat ai garon në konkurs. Asistent Profesori Markoviq është punonjës me kohë të plotë në Fakultetin Filologjik në Universitetin e Tetovës, duke e bërë atë kandidatin e vetëm që plotëson të gjitha kërkesat ligjore dhe kushtet sipas Rregullores së Universitetit të Tetovës për zgjedhjen në titullin profesor inordinar lëndët.

Për më tepër, të dhënat biografike dhe bibliografike për Doc. Dr. Mihajlo Markoviq.

Të dhëna biografike:

Doc. d-r Mihajlo Markoviq është i lindur më 5.7.1985 në Tetovë ku merr arsimin fillor. Arsimin e mesëm e mbaron në Gostivar në vitin 2004. Të njëjtin vit regjistrohet në Universitetin Shtetëror të Tetovës, në fakultetin Filologjik Programi Studimor gjuhë dhe letërsi maqedone, të cilin e mbaron me mesatare 9.62 si studenti i parë i gjeneratës të parë të studentëve të regjistruar nga themelimi i këtij Programi Studimor, dhe tregon interes të veçantë për lëndët profesionale (gjuhësore) (mesatare 10,00).

Gjatë kohës të studimeve është zgjedhur si kryetar i gjeneratës të studentëve të regjistruar në vitin 2004/2005. Më vonë është zgjedhur nga studentët si kryetar i të gjithë gjeneratave të studentëve në këtë Program Studimor. Gjatë kohës së studimeve në mënyrë aktive merr pjesë në organizimin, bashkëpunimin, dhe zbatimin e nevojave dhe kërkesave të studentëve nga Programi Studimor të gjuhës dhe letërsisë maqedone, si dhe me studentët e Programeve të tjera Studimore të Fakultetit Filologjik.

Në vitin 2008 regjistrohet në studime postdiplomike të gjuhës maqedone në Universitetin Shtetëror të Tetovës si studenti i vetëm i cili ka diplomuar dhe është regjistruar në studime postdiplomike në këtë Program Studimor të USHT. I pari ka mbaruar studimet

postdiplomike nga gjenerata e parë e regjistruar të postdiplomikëve nga Programi Studimor të gjuhës maqedone në këtë Universitet me mesatare 9,25.

Në vitin 2010 e paraqiti tezën e magjistraturës me titull *Слепченски патерк-лингвистичка анализа*, të cilën e mbaroi në vitin 2011 në mbrojtje publike, duke u bërë kandidati i parë i cili magjistroi në USHT, nga zona e gjuhës maqedone dhe ka fituar titullin magjistër i gjuhës maqedone.

Në vitin 2012 regjistrohet në Shkollën për studime doktorature në Universitetin Shën Kirili dhe Metodij në Shkup (UKIM) në fakultetin Filologjik „Blazhe Koneski,, drejtimi maqedonistikë, moduli gjuhë dhe gjuhësi maqedone, përsëri si kandidati i parë dhe i vetmi nga zona e gjuhës maqedone të gjeneratës së parë të doktorantëve.

Ka dëgjuar dhe përfunduar me sukses studimet e doktoraturës me mesatare 10,00 si kandidati i parë të Fakultetit Filologjik të UKIM.

Në vitin 2013 pranohet në Universitetin Shtetëror të Tetovës në Fakultetin Filologjik, në Programin Studimor për gjuhë dhe letërsi maqedone me titullin asistent për lëndët nga zona e gjuhës maqedone si kuadri i vetëm i ngritur nga shkolla e USHT-së (nga i njëjti Programi Studimor).

Të njëjtin vit (2013) deklaroi tezën e doktoraturës me titull *Преимственост на лексиката меѓу Слепченскиот патерик и Огледало од Кирил Пејчиновиќ и Различна поучителна наставленија од Јоахим Крчковски*, të cilën e mbroi më 13.5.2015 dhe fitoi titullin doktor i shkencave humanistike maqedonistikë-gjuhë dhe gjuhësi maqedone, me çka u bë kandidati i parë i cili doktoroi në FLF TË UKIM-it nga themelimi i Shkollës për studime të doktoraturës.

Mësimdhënia-veprimtaria arsimore

Doc. d-r Mihajlo Markoviq në UT mban/ka mbajtur ushtrime, leksione dhe provime në lëndët e mëposhtme dhe programet gjyqësore:

Fakulteti filologjik(SP-Gjuhë maqedone dhe literaturë): **1. Gjuhësia e përgjithshme I dhe II; 2. Leksikologjia e gjuhës bashkëkohore maqedonase; 3. Dialektologjia e gjuhës maqedonase I dhe II; 4. Gramatikë krahasuese e gjuhëve sllave I dhe II; 5. Frazologjia e SMJ; 6. Dialektologjia e gjuhës maqedonase III dhe IV; 7. Psikolinguistikë; 8. Sociolinguistikë, 9. Gjuhësia.**

Fakulteti filozofik (PS - Defektologji, PS - Psikologji, PS - Histori dhe PS - Sociologji, PS - Filozofi); Fakultet i Drejtësisë (PS - Gazetari); Fakulteti ekonomik (të gjitha PS); Fakulteti i Arteve (PS - Artet/Pikturim): **1. Gjuhë maqedonase.**

Prej vitit 2017 deri në vitin 2019 kryen mbulesë të lëndës Gjuhë maqedonase të programeve studimore: SP-Gjuhë angleze dhe literaturë në Fakultetin filologjik; SP-Pedagogji në Fakultetin pedagogjik; SP-filologji orientale në Fakultetin filozofik; SP-Art figurativ dhe SP-Art muzikor në Fakultetin e arteve.

Merr pjesë në: punëtori të shumta në fushën e historisë së gjuhës maqedonase, gjuhësisë, leksikologjisë, dialektologjisë dhe gjuhës moderne maqedonase, më shumë se 100 teza diplome në Departamentin e Gjuhës dhe Letërsisë Maqedonase (për një

periudhë prej 6 vjetësh) si president, mentor dhe anëtar i Komisionit për mbrojtjen e tyre; forume dhe ligjërata të shumta në fushën e gjuhës maqedonase, gjuhësisë, dialektologjisë, leksikologjisë, historisë së gjuhës maqedonase ...; Komisioni i Transferimit të Studentëve, përgatitja e Kurrikulës për ciklin e parë, të dytë dhe të tretë të studimeve, Komisionet e Rishikimit për përzgjedhjen në tituj mësimdhënës-shkencorë, Komisioni i Vlerësimit të FLF, puna e Këshillit Mësimor-Shkencor të FLF në UT ...; promovimi i Fakultetit Filologjik dhe PS për gjuhën dhe letërsinë maqedonase përmes shkollave të mesme të Tetovës; recensues për përzgjedhjen në tituj mësimorë-shkencorë në UT; recensues i projekteve shkencore dhe monografive; bord organizativ dhe bord redaktues i revistës Filologji dhe Albanologji në Fakultetin Filologjik në UT, etj., si moderator i konferencave të shumta shkencore ...

Aktivitete hulumtuese-shkencore:

Aktiviteti shkencor i doc. d-r Mihajlo Markoviq tërësisht vërehet përmes tezës të magjistraturës *Слепченски патерик (лингвистичка анализа)* të cilën e punoi nën mbikqyrje të mentorit prof. d-r Sonja Novotni dhe disertacionin e doktoraturës me titull *Преимственост на лексиката меѓу Слепченскиот патерик и Огледалото од Кирил Пејчиновиќ и Различна поучителна наставленија од Јоаким Крчовски* të cilën e punoi nën mbikëqyrjen e mentorit prof. d-r Ljudmil Spasov.

Teza e magjistraturës përmban 160 faqe tekst kompjuterik dhe disa fleta me foto incizime të dorëshkrimit origjinal. Veç kësaj kandidati ka dhënë edhe tekstin e lexuar të *Слепченскиот патерик* i cili përmban 490 faqe tekst kompjuterik, për përpunimin e të cilit është e nevojshme jashtëzakonisht njohja e gjuhës të vjetër sllave dhe gjuhës kishtare sllave, dhe është e nevojshme njohja e rrjedhshme e gramatikës dhe historisë të gjuhës maqedone. Mbrojti tezën në mbrojtje publike para komisionit të përbërë nga : prof. d-r Sonja Novotni (mentor), prof. d-r Meri Cubalevska (kryetar), dhe doc. d-r Tole Belçev (anëtar).

Disertacionin e doktoraturës të doc. d-r Mihajlo Markoviq-it me titull *Преимственост на лексиката меѓу Слепченскиот патерик и Огледало од Кирил Пејчиновиќ и Различна поучителна наставленија од Јоаким Крчовски*, përmban 531 faqe tekst të përpunuar kompjuterik, me font Times Neë Roman me ndarje 1.0 dhe madhësi të shkronjave 11, me 348 fusnota njësi bibliografike. Puna është strukturuar në 4 kapituj, hyrja dhe përfundimi. E mbrojti tezën në mbrojtje publike para komisionit të përbërë nga: prof. d-r Dimitar Pandev (kryetar), prof. d-r Ljudmil Spasov (mentor), prof. d-r Lidija Arizankovska (anëtar), prof. d-r Sonja Novotni (anëtar), dhe prof. d-r Meri Cubalevska (anëtar).

Në vitin 2019 si pjesë e programit të Ministrisë së Kulturës për financimin e projekteve me interes kombëtar, u mbështetën dhe u botuan veprat autoriale me titull "Verkovic Apostle (veçanti ortografike dhe fonetike-fonologjike)" dhe "Slepce Paterik (veçori ortografike dhe fonetike-fonologjike)" Vepra "Verkovic Apostle (karakteristikat drejtshkimore dhe fonetike-fonologjike)" përmban 209 faqe të tekstit kompjuterik, domethënë, ajo përfshin dy kapitujt vijues të gjerë: hyrjen dhe drejtshkrimin dhe tiparet fonetike-fonologjike. Subjekti i veprës është Apostulli Verkovic (dorëshkrim maqedonas nga shekulli XIV), i cili ruhet në departamentin e dorëshkrimeve të Bibliotekës Publike "Saltikov Shchedrin" në Shën Petersburg me numrin QnI46. Ky apostull u shit në Bibliotekën Publike nga Stefan Verkovic, pas të cilit u emërua. Subjekti i veprës është Slepce Paterik (dorëshkrim maqedonas nga shekulli XIV), i cili u transferua për herë të parë nga Manastiri i Slepçes në Muzeun Arkeologjik në Sofje, dhe prej andej u transferua në Bibliotekën Kombëtare të Sofjes ku ruhet sot. Në vitin 2020 si pjesë e programit të Ministrisë

së Kulturës për financimin e projekteve me interes kombëtar, veprat autoriale me titull "Apostulli i Zgost (lexo tekstin dhe zbukurimet)" dhe "Veçoritë leksikore dhe fjalëformuese të Paterikut nr. 77 " Vepra "Apostulli i Zgostit (lexo tekstin dhe stolitë)" përmban 209 faqe të tekstit kompjuterik, dmth. Përfshin kapitujt vijues: hyrje (përshkrimi i dorëshkrimit, informacione të përgjithshme për apostullin, apostujt me botim maqedonas, përmbajtja e dorëshkrimit , etj.), lexoni tekstin (përmbledhje e Apostullit të Zgostit përmes adaptimit të plotë gramatikor dhe leksikor në përpunimin kompjuterik, i cili është një element jashtëzakonisht i rëndësishëm në analizën e dorëshkrimeve sllave të vjetër dhe sllavo-kishtarë), zbukurime (ku autorët japin një përshkrim të plotë të Apostulli i Zgostit, shfaqja e karaktereve fillestare, shfaqja, por gjithashtu përfshin një analizë krahasuese me disa dorëshkrime të shkruara në tokën maqedonase, duke përfshirë apostuj të caktuar të prejardhjes maqedonase), përfundim, literaturë, indeks dhe artikuj. Vepra "Karakteristikat leksikore dhe të formimit të fjalëve të Paterikut nr. 77 "përmban 323 faqe të tekstit kompjuterik, dmth përfshin kapitujt e mëposhtëm: hyrje (njohuri të përgjithshme të leksikologjisë historike; ndarja semantike e leksikologjisë historike; karakteristikat e përgjithshme të paterik; për paterikat në botimin maqedonas; përshkrimi i paterikës nr. 77; përmbajtja e dorëshkrimit), tiparet e formimit të fjalëve (njohuri të përgjithshme të fjalëformimit në gjuhën sllave të vjetër dhe sllave kishtarë; fjalë komplekse me një përbërës; fjalë komplekse që shfaqen në dorëshkrim në një numër më të vogël shembujsh; prapashtesa e emrave; parashtesa në emra, mbiemra dhe folje; fjalë të rralla) karakteristikat leksikore (njohuri të përgjithshme të leksikut të dorëshkrimeve të vjetra sllave dhe sllave të kishës; shtresa leksikore nga zona semite; shtresa leksikore nga zona greke; shtresa leksikore nga zona latine; shtresa leksikore nga zona gjermane; primitive; dyshe leksikore), përfundimi, literatura, indeksi dhe bashkëngjitja.

Vizita studimore:

Doc. d-r Mihajlo Markoviq realizon dy vizita studimore për hulumtime shkencore nga zona e teksteve kishtarë-sllave me rekomandim nga mentori prof. d-r Sonja Novotni në Sofje (R.e Bullgarisë) ASHB (Българска академия на науките-научен архив и кирило-методиевски център) dhe Biblioteka Popullore e Sofjes, ku lënda e hulumtimit të tij ka qen Pateriku i Slepçës dhe në Beograd (R.e Serbisë), (Народна Библиотека Србије) për Konsultim të literaturës më të gjerë shkencore në dispozicion të këtë Institucion të lartë shkencor, dhe dy vizita studimore nga zona e Gjuhës bashkëkohore dhe studimeve dialektologjike në Nish, (R.e Serbisë), në fakultetin Filozofik të Nish-it për hulumtim të fjalimeve jugore serbe, dhe në Zagreb (Kroaci), Fakulteti Filozofik në Zagreb, ku ai i kryer kërkime në fushën e gjuhës maqedonase në Shoqatën e Maqedonisë Kulturore "Ohër Pearl" në Zagreb.

Doc. d-r M. Markoviq në vitin 2013 ka marrë pjesë në Ndërkombëtare Verore Shkolla "Zoranicheva Arcadia" në Universitetin e Zadarit, Departamenti për kroatistika dhe Studime Sllave, ku ai i trajnuar për përdorim të lëngshme dhe të duhur të gjuhës kroate.

Doc. d-r Markoviq në disa raste shkroi edhe histori për disa studime të veçanta shkencore nga zona e historisë të gjuhës maqedone, dhe studimet e tij të botuara në revista të mirënjohura Ndërkombëtare dhe pjesëmarrjet e tij në Konferenca shkencore Ndërkombëtare në skena shtëpiake dhe të huaj, publikisht dëshmojnë për gatishmërinë e tij për të ndjekur pyetjet aktuale nga zona e problematikës gjuhësore maqedone ose pyetjet të cilët janë subjekt

i problematikës gjuhësore dhe historiko-gjuhësore (shiko: pjesëmarrja në konferenca dhe letra të publikuara shkencore).

Ai aktualisht është duke punuar në disa propozime projektesh, projekte, zhvillim të teksteve shkollore dhe merr pjesë në konferenca të shumta shkencore ndërkombëtare në fushën e gjuhës.

Punime shkencore të botuara:

1. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, „Компаративни истражувања на лексиката од словенски ареал во некои старословенски ракописи, наспрема состојбата во современиот македонски јазик и во современиот српски јазик“, *НИСУН 2*, Ниш 2013, 454-464 (ISBN 978-86-7379-298-9).
2. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Македонскиот јазик како наука во светските универзитети“, *НИСУН 2*, Ниш 2013 84-96 (ISBN 978-86-7379-301-6).
3. Марковиќ Михајло, „Плагијатите и начините за нивното откривање“ (*посебен зборник при универзитетот „Св. Кирил и Методиј“*), Скопје 2012.
4. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, „За промените во консонантскиот систем во Слоештичкиот патерик“, *Хоризонти*, 10, Битола 2013, 179-188 (ISSN 1857-856X).
5. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, „Лексички дублети од словенско потекло во Патерикот бр. 77“, *Кирилометодиевистика*, 7, Скопје 2013, 77-84 (ISSN 1409-9861).
6. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „За вокализацијата на еровите во Слеченскиот патерик“, *Кирилометодиевистика*, 7, Скопје 2013, 113-117 (ISSN 1409-9861).
7. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Проблемите на студиите по јазик и лингвистика при користењето на електронските ресурси, за нивно усовршување и надградување“, *Електронските ресурси и филолошките студии*, Скопје 2013, 121-132 (ISBN 978-608-234-012-8).
8. Марковиќ Михајло, „Анализа на зборовите од црковнословенско потекло во поглавјето „Слово за празниците“ во делото „Огледало“ од Кирил Пејчиновиќ“, 21.5.2013, втор докторски семинар одржан во склоп на Школата за докторски студии, објавен во посебен Зборник на УКИМ.
9. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, „Вокализација на еровите во ракописи од XIII и од XIV век“, *Филологија*, 1, Тетово, 2013, 223-231 (ISSN 1857-8535).
10. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Горењското наречје, наспрема централномакедонските говори“, *Наше стварање* 14, Алексинац 2014, 618-625 (ISBN 978-86-7746-506-3).

11. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, „Глобализацијата - причина за враќање на веронауката во воспитнообразовниот процес кај децата“, *Наше стварање 14*, Алексинац 2014, 451-458 (ISBN 978-86-7746-506-3).
12. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, „Фадил Сулејмани - од денешен аспект“, *Филологија 2*, Тетово 2014, 124-134 (ISSN 1857-8535).
13. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, „Српското јазично влијание во некои северномакедонски ракописи од XIII од XIV век“, *НИСУН 3*, Ниш 2014, 187-205 (ISBN 978-86-7379-349-8).
14. Марковиќ Михајло, Александар Какасулис, Приказ кон „Слоештички патерик од проф. д-р Соња Новотни“, *Македонски јазик*, Скопје 2014, 415-419 (ISSN 0025-1089).
15. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, „За некои лексеми, фраземи и цели изрази на македонски и на албански јазик употребени во „Тријазичникот“ на Ѓорѓија Пулевски“, *Албанологија 1-2*, Тетово 2014, 223-231 (ISSN 1857-9485).
16. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, „За промените во консонантскиот систем и во консонантските групи во Слоештичкиот патерик, во споредба со консонантскиот систем во ракописите со руска редакција“, *Руско-македонски јазични, литературни и културни врски*, Скопје 2014, 273-283 (ISBN 978-608-234-028-9).
17. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Редукцијата на еровите во Слеченскиот патерик наспрема развојот на еровите во ракописите со руска редакција“, *Руско-македонски јазични, литературни и културни врски 5*, Скопје 2014, 231-240 (ISBN 978-608-234-028-9).
18. Марковиќ Михајло, „Преимственост на избрани лексеми меѓу Слеченскиот патерик, Огледало од Пејчиновиќ и Различни поучителни наставленија од Крчовски и нивните правописно-фонолошки промени“, 20.5.2014, трет докторски семинар одржан во склоп на Школата за докторски студии, *објавен во посебен Зборник на УКИМ*.
19. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, „За суфиксите **-остъ**, **ѣство/ ѣствие** во два македонски патерика“, *Литературен збор*, 4-6, Скопје 2014, 83-90 (ISSN 0024-4791).
20. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Моралот и етиката - клуч за меѓуетничката, меѓукултурната и меѓурелигиската толеранција“, *Филозофика 3-4*, Тетово 2015, 368-372 (ISSN 1857-9272).
21. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Лексичката наслојка од словенски ареал во два патерика од XIV век“, *Международна славистична конференција „Славистиката и българистиката днес: въпроси, идеи, посоки“*, Благоевград 2015, 218-222 (ISBN 978-954-680-976-6).

22. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Улогата на медиумите во интеркултурниот дијалог на мултикултурното општество“, *НИСУН 4*, Ниш 2015, 257-275 (ISBN 978-86-7379-391-7).
23. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, „Лексичките наслојки во старословенските ракописи“, *НИСУН 4*, Ниш 2015, 249-265 (ISBN 978-86-7379-390-0).
24. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Социолингвистичкиот фактор и неговото рефлектирање на синхрониски и на дијахрониски план во тетовскиот и гостиварскиот говор“, *Филологија 3*, Тетово 2015, 271-284 (ISSN 1857-8535).
25. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „За некои соматски фразеолошки изрази во македонскиот јазик“, *Наше стварање 15*, Алексинац 2016, 434-439 (ISBN 978-86-7746-581-0).
26. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, Стојан Ѓошевски, „Македонското јазично прашање во македонскиот книжевен 19 век“, *Наше стварање 15*, Алексинац 2016, 426-433 (ISBN 978-86-7746-581-0).
27. Марковиќ Михајло, „Губење на еровите во Слеченскиот патерик“, VIII научен собир на млади македонисти, Скопје 2016, 217-223 (ISBN 978-608-234-040-1).
28. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Развојот на албанскиот јазик и неговото влијание во рамките на балканскиот лингвистички сојуз“, *Албанологија 5-6*, Тетово 2016, 165-171 (ISSN 1857-9485).
29. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, „Влијанието на глобализацијата во изучувањето на словенските јазици“, Зборник од предавања на VI меѓународној научной российско-македонској конференцији „Славјански јазици и култури в многоязычном мире“, г. Пермь 2016, 27-35 (ISBN-978-5-7944-2790-5).
30. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Влијанието на рускиот црковнословенски јазик врз говорот на Кирил Пејчиновиќ во делото *Огледало*“, Зборник од предавања на VI меѓународној научной российско-македонској конференцији „Славјански јазици и култури в многоязычном мире“, г. Пермь 2016, 198-207 (ISBN-978-5-7944-2790-5).
31. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, „Функцијата на предлозите *без, во (в), на и за* во старословенските ракописи и во современиот македонски јазик“, *НИСУН 5*, Ниш 2016, 11-26 (ISBN 978-86-7379-429-7).
32. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Руската црковнословенска варијанта и нејзиното влијание во делото *Огледало* од Кирил Пејчиновиќ (словенски контекст)“, *НИСУН 5*, Ниш 2016, 209-221 (ISBN 978-86-7379-429-7).
33. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „За некои словенски јазици (минато, сегашност и иднина)“, „ФИЛКО“, Штип 2016, 533-540 (ISBN 978-608-244-308-9).
34. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, „Контрастивност на дијахронијата на македонскиот јазик прикажан преку старословенските ракописи“, „ФИЛКО“, ФИЛКО, Штип 2016, 669-679 (ISBN 978-608-244-308-9).

35. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Јазикот како културен код во развојот на воспитно-образовниот систем“, „Рефлексије савременог доба на воспитно-образовни рад у предшколској установи“ 16, Алексинац 2016, 273-277 (ISBN 978-86-7746-643-5).
36. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, „Фреквенцијата на лексичко-семантичката група животински и растителен свет во Слоештичкиот патерик и Прологот бр. 72“, Филологија 6, Тетово 2016, 357-367 (ISSN 1857-8535).
37. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Балканска лингвистика (гедишта и перспективи)“, Филологија 6, Тетово 2016, 311-321 (ISSN 1857-8535).
38. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „За некои фразеолошки изрази (македонско-албански паралели)“, „ЗБОРОТ ЗБОР ОТВОРА“, Скопје 2016, 177-187 (ISBN 978-608-234-047-0).
39. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Преглед на дијалектната маркираност на лексиката во избрани стари текстови пишувани на македонска почва“, „Јазикот наш денешен – јазикот наш насушен“, Скопје 2016, 272-285 (ISBN 978-608-220-040-8).
40. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, „Лингвистиката и лингвистичките проучувања во минатото и денес“, „Јазикот наш денешен – јазикот наш насушен“, Скопје 2016, 216-225 (ISBN 978-608-220-040-8).
41. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, „Лексиката од словенски ареал во некои старословенски ракописи, наспрема состојбата во СМЈ“, „Јазичната слика на светот“, Скопје 2016, 232-245 (ISBN 978-608-220-039-2).
42. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Анализа на избрани лексеми од црковнословенско потекло во поглавјето „Слово за празниците“ во делото „Огледало“ од Кирил Пејчиновиќ“, „Јазичната слика на светот“, Скопје 2016, 219-231 (ISBN 978-608-220-039-2).
43. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „За некои наметнати зборови и лингвостилеми во македонскиот и во хрватскиот јазик“, *Vosanski jezik* 13, Тузла 2016, 79-89 (ISSN 1512-5696).
44. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, „Контрастивна анализа на развојот на полувокалите во два патерици со македонска црковнословенска редакција“, „ФИЛКО“, Воронеж 2017, 445-453 (ISBN 978-608-244-469-7).
45. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Јазичната политика на Р.М. и односот на институциите кон македонскиот јазик“, „ФИЛКО“, Воронеж 2017, 359-366 (ISBN 978-608-244-469-7).
46. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Преимственост на лексемите `gnqscq, apostolQ, arhangelQ, adQ, aminQ и angel, меѓу Слепч, Оглед и Различ“, *Славистички студии* 17, Скопје 2017, 51-61 (ISSN 0352-3055).
47. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, „Преглед на еволуцијата на полувокалите во неколку старословенски ракописи“, *Славистички студии*, Скопје 2017, 81-91 (ISSN 0352-3055).

48. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Улогата на македонскиот и на албанскиот јазик како дел од балканската лига на јазици“, *Албанологија* 8, Тетово 2017, 75-82 (ISSN 1857-9485).
49. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Развојот на еровите во Хмк и Слоеш (паралелен приказ)“, НИСУН 6, Ниш 2017, 31-38 (ISBN 978-86-7379-463-1).
50. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, „За некои турски јазични елементи и нивната фонетска адаптација во македонскиот јазик“, *Časopis Filozofskog fakulteta u Tuzli*, Tuzla 2018, 219-231 (ISSN 2490-3604).
51. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Македонско-руските црковнословенски јазични врски и нивната улога во преемственоста на лексиката меѓу Слеч, Оглед и Различ“ *Македонско-руски јазични, литературни и културни врски* 7, Скопје 2018, 187-195 (ISBN 978-608-234-057-9).
52. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, „Верковиќевиот апостол како дел од збирката ракописи од ПБ „Салтиков Шчедрин“ во Санкт Петербург“ *Македонско-руски јазични, литературни и културни врски* 7, Скопје 2018, 241-252 (ISBN 978-608-234-057-9).
53. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Придонесот на Виктор Фридман во проучувањето на албанскиот јазик како дел од балканската јазична лига“ *Албанологија* 9-10, Тетово 2017, 102-109 (ISSN 1857-9485).
54. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Слеченски патерик (дел од северномакедонските ракописи “, *Славистички студии* 18, Скопје 2018, 83-91 (ISSN 0352-3055).
55. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, „Носовките и нивниот одраз во северните македонски ракописи (со акцент на Верковиќевиот апостол)“, *Славистички студии* 18, Скопје 2018, 131-138 (ISSN 0352-3055).
56. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Факторот „применета лингвистика“ во примената на стандарднојазичниот израз“, *Филологија* 7, Тетово 2018, 181-191 (ISSN 1857-8535).
57. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Фреквентноста на семитизмите (низ призма на контекстуален приказ) во Слеч, Оглед и Различ“, *МИСИРКОВ – ПРЕДИЗВИК ЗА НОВИ ПРОУЧУВАЊА ВО НАУКАТА*, Скопје 2019, 325-333 (ISBN 978-608-220-054-5).
58. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, „Деназализацијата на носовката 5 во Верковиќевиот апостол“, *МИСИРКОВ – ПРЕДИЗВИК ЗА НОВИ ПРОУЧУВАЊА ВО НАУКАТА*, Скопје 2019, 314-324 (ISBN 978-608-220-054-5).
59. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Фразеолошки изрази и лексички специфичности во вратничкиот говор“, *Стереотипът в славянските езици, литератури и култури*, Софија 2019, 409-421 (ISBN 978-954-07-4883-2).
60. Соња Новотни, Марковиќ Михајло, „Традицијата - клучен елемент во континуитетот на македонскиот јазик (приказ на неколку лексеми ексцерпирани

од Слепч, Оглед и Различ“), *ФОЛКЛОР - ТРАДИЦИЈА - ЈАЗИК*, Скопје 2019, 279-291 (ISBN 978-608-220-062-0).

61. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Улогата на фолклорот во зачувувањето на традицијата и говорот на Тетово“, *ФОЛКЛОР - ТРАДИЦИЈА - ЈАЗИК*, Скопје 2019, 217-225 (ISBN 978-608-220-062-0).
62. Соња Новотни, Марковиќ Михајло, „Развојот на темните вокали во Трескавечкиот еухологиум, Слоештичкиот патерик и Ваташкиот минеј“, *Стереотипът в славянските езици, литератури и култури*, Софија 2019, 516-524 (ISBN 978-954-07-4883-2).
63. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Македонскиот јазик како културен код - социолингвистички и етнокултурни аспекти - дијахрониски приказ“, *Јазикот и културата - состојби и предизвици*, Скопје 2019, 179-189 (ISBN 978-608-220-056-9).
64. Соња Новотни, Марковиќ Михајло, „Компаративна анализа на определени зборообразувачки модели во два патерика од XIV век“, *Јазикот и културата - состојби и предизвици*, Скопје 2019, 227-189 (ISBN 978-608-220-056-9).
65. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Анализа на определени зборообразувачки суфикси во два патерика од XIV век“, *Славистички студии 19*, Скопје 2019, 131-139 (ISSN 0352-3055).
66. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Македонскиот јазик во наставните програми на Универзитетот во Тетово и неговата употреба/статус во Тетовскиот регион“, *Унапредување на статусот и корпусот на македонскиот стандарден јазик*, ЈНУ - ИМЈ при УКИМ, Скопје 2019, 71-79 (ISBN 978-608-220-064-4).
67. Соња Новотни, Марковиќ Михајло, „Лексикографски огледи (приказ на избрани презимиња на Македонците и на Албанците)“, *Албанологија 7*, Тетово 2020, 166-176 (ISSN: 1857-9485).
68. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „За некои онимиски фразеологизми во македонскиот јазик“, *Албанологија 7*, Тетово 2020, 159-166 (ISSN: 1857-9485).
69. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Етносоциологијата и лингвистичките проучувања“, *Филологија 8*, Тетово 2020, 77-85 (ISSN: 1857-8535).
70. Соња Новотни, Марковиќ Михајло, „За избрани фрази и лексички елементи од законодавно-правниот потстил на административниот функционален стил (македонско-албански приказ)“, *Филологија 8*, Тетово 2020, 85-91 (ISSN: 1857-8535).

Punime shkencore në shtyp:

1. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Статусот и грижата за старословенските ракописи како дел од културното наследство во ерата на дигитализација“, Учество на XII Меѓународен семинар за албанологија при Универзитетот во

- Тетово, на тема: „Скендербег меѓу историјата и книжевноста”, 28-29 септември, Тетово 2018.
2. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Дијалектолошки огледи (со осврт на дијалектологијата на македонскиот јазик)“, Учество на XIII Меѓународен семинар за албанологија, на тема: „ЈАЗИКОТ, КНИЖЕВНОСТА И ИДЕНТИТЕТОТ“, 25-26 септември 2019, Универзитет во Тетово, Р. Македонија.
 3. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Почитувањето на стандарднојазичната норма на македонскиот јазик во натписите и рекламните табли во Тетово“, Учество на Меѓународниот научен собир „Денови на Благоја Корубин“, 14 и 15 април, Скопје 9 и 10 мај 2019.
 4. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Јазикот и лингвистиката (потешкотии при користењето на интернетот)“, Учество на 6th International Scientific Conference of the Faculty of Philology „Language, Literature and Culture in the 21 century“, 13-15 November, Tetovo 2019, University of Tetovo, Macedonia.
 5. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Секундарните ерови и нивната рефлексija во Верковиќевиот апостол“, Учество на Меѓународна научна конференција на тема ЕЗИЦИ, КУЛТУРИ, КОМУНИКАЦИИ, 6 – 8 јуни 2019, Филологически факултет ВТУ „Св. св. Кирил и Методиј“, Велико Трново, Р. Бугарија.
 6. Соња Новотни, Михајло Марковиќ, „Континуанти на 3 во определени позиции на зборот во Верковиќевиот апостол“, Славистички студии 20.
 7. Марковиќ Михајло, Соња Новотни, „Сличности и разлики на народниот јазик на Кирил Пејчиновиќ - Тетоец во делото „Огледало“ со тетовскиот дијалект“, Меѓународниот научен собир ЈАЗИКОТ ВО УМЕТНИЧКАТА ЛИТЕРАТУРА во организација на Институт за македонски јазик „Крсте Мисирков“ во рамките на традиционалната манифестација *Денови на Благоја Корубин*, 17 и 18 септември, Дојран 2020.

Pjesëmarrje në tubime shkencore ndërkombëtare:

1. Учество на V Научна дискусија на меѓународен семинар на македонско-руска Научна конференција, Охрид 17-19 јуни 2012, „За промените во консонантскиот систем и во консонантските групи во Слоештичкиот патерик, во споредба со консонантскиот систем во ракописите со руска редакција“.
2. Учество на V Научна дискусија на меѓународен семинар на македонско-руска Научна конференција, Охрид 17-19 јуни 2012, „Редукцијата на еровите во Слечанскиот патерик наспрема развојот на еровите во ракописите со руска редакција“.
3. Учество на НИСУН, 2 Научни скуп са меѓународним учешћем, 16-17 ноември, Ниш 2012, „Компаративни истражувања на лексиката од словенски ареал во некои старословенски ракописи, наспрема состојбата во современиот македонски јазик и во современиот српски јазик“.

4. Учество на НИСУН, 2 Научни скуп са меѓународним учешћем, 16-17 ноември, Ниш 2012, „Македонскиот јазик како наука во светските универзитети“.
5. Учество на првата годишна конференција одржана на Тркалезната сала во Ректоратот на УКИМ, 23.11.2012, „Губење на еровите во Слеченскиот патерик“.
6. Учество на Меѓународниот симпозиум „Електронските ресурси и филолошките студии“, 12-13 септември Скопје 2013, „Проблемите на студиите по јазик и лингвистика при користењето на електронските ресурси, за нивно усовршување и надградување“.
7. „VIII собир на млади македонисти“, 16-18 мај 2013, кој се одржа на Филолошкиот факултет „Блаже Конески“ во Скопје, со рефератот „Губење на еровите во Слеченскиот патерик“.
8. Учество на годишна конференција одржана во Тркалезната сала во Ректоратот на УКИМ, 30.10.2013, „Анализа на зборовите од црковнословенско потекло во поглавјето „Слово за празниците“ во делото „Огледало“ од Кирил Пејчиновиќ“.
9. Учество на VII Меѓународен семинар за албански јазик, литература и култура, Државен универзитет во Тетово, 26-27 септември Тетово 2013, „За некои лексеми, фраземи и цели изрази на македонски и на албански јазик употребени во „Тријазичникот“ на Ѓорѓија Пулевски“.
10. Учество на НИСУН 3, „Научни скуп са меѓународним учешћем“, 16-17 ноември, Ниш 2013, „Лексиката во делото „Огледало“ од Кирил Пејчиновиќ и нејзините варијанти, гледано од славистичка перспектива“.
11. Учество на НИСУН 3, „Научни скуп са меѓународним учешћем“, 16-17 ноември, Ниш 2013, „Српското јазично влијание во некои северномакедонски ракописи од XIII и XIV век“.
12. Учество на Меѓународен научен симпозиум посветен на наставно-научната дејност на Фадиљ Сулејмени, Тетово 14.2.2014, „Фадиљ Сулејмени – од денешен аспект“.
13. Учество на 10.Симпозиум „Васпитач у 21. веку“, Симпозиум со меѓународно учество, Алексинац 28-29.3.2014, „Горењското наречје, наспрема централномакедонските говори“.
14. Учество на работилница за истражувачка практика „Врските меѓу лексиката на македонските (црковно) словенски текстови и народниот писмен јазик во световните текстови од првата половина на XIX век“, 30.1.2014, (УКИМ) на која учествуваа и дискутираа повеќе еминентни професори.
15. Учество на 10.Симпозиум „Васпитач у 21. веку“, Симпозиум со меѓународно учество, Алексинац 28-29.3.2014, „Глобализацијата – причина за враќање на веронауката во воспитнообразовниот процес кај децата“.

16. Учество на VIII Меѓународен семинар за албански јазик, литература и култура, Државен универзитет во Тетово, 25-26 септември Тетово 2014, „Развојот на албанскиот јазик и неговото влијание во рамките на балканскиот лингвистички сојуз“.
17. Учество на Меѓународна славистична конференција „Славистиката и бџгаристиката днес: въпроси, идеи, посоки“, Благоевград, 16-18.10.2014, „Лексичката наслојка од словенски ареал во два патерика од XIV век“.
18. Учество на Втората научна меѓународна конференција на Филозофскиот факултет при Државниот универзитет во Тетово, со наслов: „Соочување со минатото осмислување на мирот во мултикултурниот Балкан“, 17-18 октомври 2014, „Моралот и етиката - клуч за меѓуетничката, меѓукултурната и меѓурелигиската толеранција“.
19. Учество на НИСУН 4, „Научни скуп са меѓународним учешћем“, 14-15 ноември, Ниш 2014, „Улогата на медиумите во интеркултурниот дијалог на мултикултурното општество“.
20. Учество на НИСУН 4, „Научни скуп са меѓународним учешћем“, 14-15 ноември, Ниш 2014, „Лексичките наслојки во старословенските ракописи“.
21. Учество на третата годишна конференција која што се одржа во просториите на Филозофскиот факултет, 2.12.2014, „Преемственост на избрани лексеми меѓу Слепченскиот патерик, Огледало од Пејчиновиќ и Различна поучителна наставленија од Крчовски и нивните правописно-фонолошки промени“.
22. Учество на 11. Симпозиум „Васпитач у 21. веку“, Симпозиум со меѓународно учество, 27 и 28 март, Алексинац 2015, „За некои соматски фразеолошки изрази во македонскиот јазик“.
23. Учество на 11. Симпозиум „Васпитач у 21. веку“, Симпозиум со меѓународно учество, 27 и 28 март, Алексинац 2015, „Македонското јазично прашање во македонскиот книжевен 19 век“.
24. Учество на втората научна Меѓународна конференција на Филолошкиот факултет при Државниот Универзитет во Тетово, со наслов: „Културната интерактивност помеѓу албанската филологија и филолошките науки во регионот и пошироко – (дијахронични и синхронични димензии)“, 24 и 25 април, Тетово 2015, „Социолингвистичкиот фактор и неговото рефлектирање на синхрониски и на дијахрониски план во тетовскиот и гостиварскиот говор“.
25. Учество на меѓународен научен собир „Денови на Благоја Корубин“ (јазичната слика на светот) на Институтот за македонски јазик „Крсте Мисирков“ Скопје, придружна членка на Универзитетот „Св. Кирил и Методиј“, 23 и 24 април, Скопје 2015, „Лексиката од словенски ареал во некои старословенски ракописи, наспрема состојбата во СМЈ“.
26. Учество на меѓународен научен собир „Денови на Благоја Корубин“ (јазичната слика на светот) на Институтот за македонски јазик „Крсте Мисирков“ Скопје, придружна членка на Универзитетот „Св. Кирил и Методиј“, 23 и 24 април,

- Скопје 2015, „Анализа на избрани лексеми од црковнословенско потекло во поглавјето „Слово за празниците“ во делото „Огледало“ од Кирил Пејчиновиќ“.
27. Учество на НИСУН 5, „Научни скуп са меѓународним учешћем“, 14-15 ноември, Ниш 2015, „Функцијата на предлозите *без, во (в), на и за* во старословенските ракописи и во современиот македонски јазик“.
 28. Учество на НИСУН 5, „Научни скуп са меѓународним учешћем“, 14-15 ноември, Ниш 2015, „Руската црковнословенска варијанта и нејзиното влијание во делото *Огледало* од Кирил Пејчиновиќ (словенски контекст)“.
 29. Учество на Првата меѓународна конференција „ФИЛКО“ - филологија, култура, образование, 18 и 19 март, Штип 2016, „За некои словенски јазици (минато, сегашност и иднина)“.
 30. Учество на Првата меѓународна конференција „ФИЛКО“ - филологија, култура, образование, 18 и 19 март, Штип 2016, „Контрастивност на дијакронијата на македонскиот јазик прикажан преку старословенските ракописи“.
 31. Учество на Меѓународната конференција „Васпитач у 21. веку“, 25 и 26 март, Алексинац 2016, „Јазикот како културен код во развојот на воспитно-образовниот систем“.
 32. Учество на меѓународниот научен собир „Денови на Благоја Корубин“, 14 и 15 април, Скопје 2016, „Преглед на дијалектната маркираност на лексиката во избрани стари текстови пишувани на македонска почва“.
 33. Учество на меѓународниот научен собир „Денови на Благоја Корубин“, 14 и 15 април, Скопје 2016, „Лингвистиката и лингвистичките проучувања во минатото и денес“.
 34. Учество на Третата меѓународна научна конференција на Филолошкиот факултет при Универзитетот во Тетово, 22 и 23 април, Тетово 2016, „Фреквенцијата на лексичко-семантичката група животински и растителен свет во Слоештичкиот патерик и Прологот бр. 72“.
 35. Учество на Третата меѓународна научна конференција на Филолошкиот факултет при Универзитетот во Тетово, 22 и 23 април, Тетово 2016, „Балканска лингвистика (гледништа и перспективи)“.
 36. Учество на Семинарот за Албанонологија при Универзитетот во Тетово со наслов: „Албанската книжевност во 20 век“, 31 септември - 1 октомври, Тетово 2016 г., „Улогата на македонскиот и на албанскиот јазик како дел од балканската лига на јазици“.
 37. Учество на Националната конференција с меѓународно учество по повод 25-годишнината од создаването на факултета СВЕТАТ Е СЛОВО, СЛОВОТО Е СВЯТ, 06.-07.10. 2016 г., Югозападниот универзитет „НЕОФИТ РИЛСКИ“, ФИЛОЛОГИЧЕСКИ ФАКУЛТЕТ, Благоевград, Р. Бугарија, „Развој на носовките во Апостолот“.

38. Учество на Националната конференција с меѓународно учество по повод 25-годишнината од создавањето на факултета СВЕЌТ Е СЛОВО, СЛОВОТО Е СВЈТ, 06.-07.10. 2016 г., Југозападниот универзитет „НЕОФИТ РИЛСКИ“, ФИЛОЛОГИЧЕСКИ ФАКУЛТЕТ, Благоевград, Р. Бугарија, „Тетовски говор - социолингвистички осврт“.
39. Учество на меѓународна научна конференција под наслов „ЗБОРОТ ЗБОР ОТВОРА“, УКИМ, Филолошкиот факултет „Блаже Конески“ во Скопје, Скопје 29-30 октомври 2016 година, „За некои фразеолошки изрази (македонско-албански паралели)“.
40. Учество на меѓународна научна конференција на тема „МИСИРКОВ – ПРЕДИЗВИК ЗА НОВИ ПРОУЧУВАЊА ВО НАУКАТА“, 2 и 3 ноември, Струмица 2016 г. (под покровителство на Институтот за македонски јазик „Крсте Мисирков“ во рамки на манифестацијата Отворени денови на Институтот за македонски јазик „Крсте Мисирков“), „Фреквентноста на семитизмите (низ призма на контекстуален приказ) во Слеч, Оглед и Различ“.
41. Учество на меѓународна научна конференција на тема „МИСИРКОВ – ПРЕДИЗВИК ЗА НОВИ ПРОУЧУВАЊА ВО НАУКАТА“, 2 и 3 ноември, Струмица 2016 г. (под покровителство на Институтот за македонски јазик „Крсте Мисирков“ во рамки на манифестацијата Отворени денови на Институтот за македонски јазик „Крсте Мисирков“), „Денационализацијата на носовката 5 во Верковиќевиот апостол“.
42. Учество на НИСУН 6, „Научни скуп са меѓународним учешћем“, 12 ноември, Ниш 2016, „Развојот на српскиот и на македонскиот јазик (паралелен приказ - синхрониски план)“.
43. Учество на првата Меѓународна конференција Savremeni izazovi i perspektive društvenih i humanističkih studija, SIP DHS, 7 април, Тузла 2017, „Турските јазични елементи и нивната фонетска адаптација во македонскиот јазик“
44. Учество на првата Меѓународна конференција Savremeni izazovi i perspektive društvenih i humanističkih studija, SIP DHS, 7 април, Тузла 2017, „За некои наметнати зборови и лингвостилеми во македонскиот и во хрватскиот јазик“
45. Учество на IVта научна Меѓународна конференција на Филолошкиот факултет при Универзитетот во Тетово, со наслов: „Јазикот и книжевноста – специфичен предизвик за социоетичкиот и за професионалниот развој“, 28 април, Тетово 2017, „Факторот „применета лингвистика“ во примената на стандарднојазичниот израз“
46. Учество на Втората меѓународна научна конференција „ФИЛКО“ - филологија, култура и образование, 10-12 мај, Воронеж 2017, „Контрастивна анализа на развојот на полувокалите во два патерици со македонска црковнословенска редакција“

47. Учество на Втората меѓународна научна конференција „ФИЛКО“ - филологија, култура и образование, 10-12 мај, Воронеж 2017, „Јазичната политика на Р.М. и односот на институциите кон македонскиот јазик“
48. Учество на Меѓународниот славистички собир, 15-16 јуни, Скопје 2017, Универзитет „Св. Кирил и Методиј“ - Скопје, Филолошки факултет „Блаже Конески“, „Македонско-руските црковнословенски јазични врски и нивната улога во преемственоста на лексиката меѓу Слеч, Оглед и Различ“
49. Учество на Меѓународниот славистички собир, 15-16 јуни, Скопје 2017, Универзитет „Св. Кирил и Методиј“ - Скопје, Филолошки факултет „Блаже Конески“, „Верковиќевиот апостол како дел од збирката ракописи од ПБ „Салтиков Шчедрин“ во Санкт Петербург“
50. Учество на XIII Меѓународен семинар за албанонологија при Универзитетот во Тетово, 29-30 септември, Тетово 2017, „Придонесот на Виктор Фридман во проучувањето на албанскиот јазик како дел од балканската јазична лига“
51. Учество на меѓународната конференција „Унапредување на статусот и корпусот на македонскиот стандарден јазик“, 14 и 15 јуни, Велес 2018, во организација на Совет за македонски јазик при Владата на РМ, ЈНУ Институт за македонски јазик „Крсте Мисирков“ при Универзитетот „Св. Кирил и Методиј“ - Скопје и НУЦК „Јордан Хаџи Константинов-Џинот“ - Велес, „Македонскиот јазик во наставните програми на Универзитетот во Тетово и неговата употреба/статус во Тетовскиот регион“
52. Учество на Четинадесетите славистични четения на тема „Стереотипът в славјанските езици, литератури и култури“, 26-28 април, Софија 2018, Софийски универзитет „Св. Климент Охридски“, „Фразеолошки изрази и лексички специфичности во вратничкиот говор“
53. Учество на Четинадесетите славистични четения на тема „Стереотипът в славјанските езици, литератури и култури“, 26-28 април, Софија 2018, Софийски универзитет „Св. Климент Охридски“, „Развојот на темните вокали во Трескавечкиот еухологиум, Слоештичкиот патерик и Ваташкиот минеј“
54. Учество на Меѓународен научен собир на тема „ФОЛКЛОР - ТРАДИЦИЈА - ЈАЗИК“, 17 и 18 мај, Скопје 2018, Институт за македонски јазик „Крсте Мисирков“ – Скопје, „Традицијата - клучен елемент во континуитетот на македонскиот јазик (приказ на неколку лексеми ексцерпирани од Слеч, Оглед и Различ)“
55. Учество на Меѓународен научен собир на тема „ФОЛКЛОР - ТРАДИЦИЈА - ЈАЗИК“, 17 и 18 мај, Скопје 2018, Институт за македонски јазик „Крсте Мисирков“ - Скопје, „Улогата на фолклорот во зачувувањето на традицијата и говорот на Тетово“
56. Учество на XII Меѓународен семинар за албанонологија при Универзитетот во Тетово, на тема: „Скендербег меѓу историјата и книжевноста“, 28-29 септември,

- Тетово 2018, „Статусот и грижата за старословенските ракописи како дел од културното наследство во ерата на дигитализација“
57. Учество на Меѓународна научна конференција „Јазикот и културата - состојби и предизвици“, 6 и 7 ноември, Скопје 2018, Институт за македонски јазик „Крсте Мисирков“ - Скопје, Р Македонија, „Македонскиот јазик како културен код - социолингвистички и етнокултурни аспекти - дијахрониски приказ“
 58. Учество на Меѓународна научна конференција „Јазикот и културата - состојби и предизвици“, 6 и 7 ноември, Скопје 2018, Институт за македонски јазик „Крсте Мисирков“ - Скопје, Р Македонија, „Компаративна анализа на определени зборообразувачки модели во два патерика од XIV век“
 59. Учество на XIII Меѓународен семинар за албанологија, на тема: „ЈАЗИКОТ, КНИЖЕВНОСТА И ИДЕНТИТЕТОТ“, 25-26 септември 2019, Универзитет во Тетово, Р. Македонија, „Дијалектолошки огледи (со осврт на дијалектологијата на македонскиот јазик)“
 60. Учество на Меѓународниот научен собир „Денови на Благоја Корубин“, 9 и 10 мај, Скопје 2019, „Почитувањето на стандарднојазичната норма на македонскиот јазик во натписите и рекламните табли во Тетово“
 61. Учество на 6th International Scientific Conference of the Faculty of Philology „Language, Literature and Culture in the 21 century“, 13-15 November, Tetovo 2019, University of Tetovo, Macedonia „Јазикот и лингвистиката (потешкотии при користењето на интернетот)“
 62. Учество на седмото издание на Традиционната меѓународна научна конференција „БАЛКАНИТЕ – ЕЗИК, ИСТОРИЈА, КУЛТУРА“, 14 до 16 ноември 2019, Историски и Филологически факултет ВТУ „Св. св. Кирил и Методиј“, Велико Трново, Р. Бугарија, „Јазичната интерференција во мултиетничко Тетово (фразеолошки приказ)“
 63. Учество на НИСУН 9, „Научни скуп са меѓународним учешћем“, 9 ноември, Ниш 2019, Р. Србија, „Современите гледишта на македонската дијалектологија со осврт на тетовскиот дијалект“
 64. Учество на Меѓународна научна конференција на тема ЕЗИЦИ, КУЛТУРИ, КОМУНИКАЦИИ, 6 – 8 јуни 2019, Филологически факултет ВТУ „Св. св. Кирил и Методиј“, Велико Трново, Р. Бугарија, „Секундарните ерови и нивната рефлексija во Верковиќевиот апостол“
 65. Учество на Меѓународниот научен собир ЈАЗИКОТ ВО УМЕТНИЧКАТА ЛИТЕРАТУРА во организација на Институт за македонски јазик „Крсте Мисирков“ во рамките на традиционалната манифестација *Денови на Благоја Корубин*, 17 и 18 септември, Дојран 2020, „Сличности и разлики на народниот јазик на Кирил Пејчиновиќ - Тетоец во делото „Огледало“ со тетовскиот дијалект“
 66. Учество на Тркалезна маса со наслов „ДЕЛОТО НА КОНЕСКИ – ПОСТОЈАН ИЗВОР НА ИСТРАЖУВАЊА ВО НАУКАТА ЗА ЈАЗИКОТ, ЛИТЕРАТУРАТА

И КУЛТУРАТА на Педагошкиот факултет во Битола, Битола, 1 јуни 2021,
„Компаративна анализа на некои фонетско-фонолошки особености на
Верковиќевиот апостол и Вранешничкиот апостол“

Pjesëmarrja në projekte:

1. Проект „Разговори со Владо Урошевиќ“ под раководство на проф. д-р Људмил Спасов, Скопје 2015.
2. Проект „Слепченски патерик (правописни и фонетско-фонолошки особености)“, Скопје 2019.
3. Проект „Верковиќев апостол (правописни и фонетско-фонолошки особености)“, Скопје 2019.
4. Проект од областа на историјата на македонскиот јазик „Згоштов апостол (расчитан текст и орнаментика)“, под раководство на проф. д-р Соња Новотни.
5. Проект од областа на историјата на македонскиот јазик „Лексички и зборообразувачки особености на Патерикот бр. 77“, под раководство на проф. д-р Соња Новотни.
6. Предлог-проект од областа на дијалектологијата „Говорот на Македонците од Воден - Пожарско“ под раководство на проф. д-р Соња Новотни.

Monografi të botuara:

1. Слепченски патерик (правописни и фонетско-фонолошки особености), Скопје 2019, 159 (ISBN 978-9989-0-1268-6).
2. Верковиќев апостол (правописни и фонетско-фонолошки особености), Скопје 2019, 209 (ISBN 978-608-262-045-9).
3. Згоштов апостол (расчитан текст и орнаментика), Тетово 2020, 209 (ISBN 978-608-66551-1-2).
4. Лексички и зборообразувачки особености на Патерикот бр. 77, Тетово 2020, 323 (ISBN 978-608-66551-0-5).

Gazeta monografike në shtyp:

1. Лексички и зборообразувачки особености на Слепченскиот патерик

PROPOZIM - VENDIM

Bazuar në të gjithë dokumentacionin e paraqitur të kandidatëve, Komisioni recensues konstaton dhe vlerëson pozitivisht veprimtarinë mësimore-arsimore, kërkimore-shkencore dhe profesionale-aplikative, si dhe veprimtarinë me interes më të gjerë të Doc. Dr. Mihajlo Markoviç. Mund të themi se vetëm Doc. Dr. Markoviç me veprimtarinë e tij të suksesshme shkencore, rininë, ambicien, këmbënguljen, si dhe përvojën e nevojshme në çështjet shkencore në të cilat zgjidhet plotëson kriteret ligjore për përzgjedhje në titullin në të cilin konkurron. Bazuar në të dhënat e paraqitura mbi aktivitetin e përgjithshëm të kandidatit nga zgjedhjet e fundit deri më sot, Komisioni arriti në përfundimin se Doc. Dr. Mihajlo Markovic ka cilësi shkencore dhe profesionale dhe sipas Ligjit për Arsimin e Lartë dhe Rregullores për kriteret dhe procedurën e përzgjedhjes në thirrje mësimore-shkencore në Universitetin e

Tetovës, plotëson të gjitha kushtet për tu zgjedhur **Profesor inordinar** në fusha e **gjuhës dhe gjuhësisë maqedonase** në lëndët: **1. Gjuhësi e përgjithshme; 2. Leksikologji e gjuhës bashkëkohore maqedonase; 3. Dialektologji e gjuhës maqedone.** Sipas sa më sipër, komisioni ka nderin dhe kënaqësinë t'i propozojë Këshillit Mësimor-Shkencor të Fakultetit Filologjik dhe Rektoratit të Universitetit të Tetovës, Doc. Dr. Mihajlo Markovic të zgjidhet **Profesor inordinar** në fushën shkencore të **gjuhës maqedonase dhe gjuhësisë** në lëndët vijuese: **1. Gjuhësi e përgjithshme; 2. Leksikologji e gjuhës bashkëkohore maqedonase; 3. Dialektologji e gjuhës maqedone.**

KOMICIONI RECENZUES:

1. dr. Sonja Novotni, prof. dr., kryetar

2. dr. Meri Cuballevksa, prof. dr., anetar

3. dr. Arburim Iseni, prof. dr., anetar

Tetovë, 5.7.2021

FORMULAR
I RAPORTIT PËR ZGJEDHJE NË THIRRJE MËSIMORE-SHKENCORE

Kandidati:

Mihajllo Jovica Markoviq

Institucioni:

Universiteti e Tetovës, Fakulteti Filologjik

Fusha shkencore:

Gjuhë maqedone

VEPRIMTARIA EDUKATIVE-ARSIMORE

Nr.	Aktiviteti (arsimor-shkencor):	Pikët
1.	Mbajtja e mësimit dhe ushtrimeve në ciklin e parë të studimeve (në institucionin amë):	
	2016/2017: 7 orë * 15 javë në semestër* 2 semestra * 0.04 pikë = 8.4 pikë	51
	2017/2018: 7 orë * 15 javë në semestër* 2 semestra * 0.04	

Nr.	Aktiviteti (arsimor-shkencor):	Pikët
	<p>pikë = 8.4 pikë 2018/2019: 7 orë * 15 javë në semestër* 2 semestra * 0.04 pikë = 8.4 pikë 2019/2020: 7 orë * 15 javë në semestër* 2 semestra * 0.04 pikë = 8.4 pikë 2020/2021: 7 orë * 15 javë në semestër* 2 semestra * 0.04 pikë = 8.4 pikë 2016/2017: 3 orë * 15 javë në semestër* 1 semestër * 0.04 pikë = 1.8 pikë 2017/2018: 3 orë * 15 javë në semestër* 1 semestër * 0.04 pikë = 1.8 pikë 2018/2019: 3 orë * 15 javë në semestër* 1 semestër * 0.04 pikë = 1.8 pikë 2019/2020: 3 orë * 15 javë në semestër* 1 semestër * 0.04 pikë = 1.8 pikë 2020/2021: 3 orë * 15 javë në semestër* 1 semestër * 0.04 pikë = 1.8 pikë</p>	
2.	Mbajtja e mësimit dhe ushtrimeve në ciklin e parë të studimeve (në institucione tjera):	
	<p>2016/2017: 3 orë * 15 javë në semestër* 1 semestër * 0.04 pikë = 1.8 pikë 2017/2018: 3 orë * 15 javë në semestër* 1 semestër * 0.04 pikë = 1.8 pikë 2018/2019: 3 orë * 15 javë në semestër* 1 semestër * 0.04 pikë = 1.8 pikë 2019/2020: 3 orë * 15 javë në semestër* 1 semestër * 0.04 pikë = 1.8 pikë 2020/2021: 3 orë * 15 javë në semestër* 1 semestër * 0.04 pikë = 1.8 pikë</p>	9
3.	Përgatitje e skripteve interne:	
	4 skripta * 4 pikë = 6 pikë	16
4.	Konsultime me studentë (në ciklin e parë, në institucionin amë):	
	<p>2016/2017: 69 studentë * 2 semestra * 0.002 pikë = 0.276 pikë 2017/2018: 147 studentë * 2 semestra * 0.002 pikë = 0.588 pikë 2018/2019: 147 studentë * 2 semestra * 0.002 pikë = 0.688 pikë 2019/2020: 147 studentë * 2 semestra * 0.002 pikë = 0.588 pikë 2020/2021: 147 studentë * 2 semestra * 0.002 pikë = 0.688 pikë</p>	1.552

Nr.	Aktiviteti (arsimor-shkencor):	Pikët
5.	Konsultime me studentë (në ciklin e parë, në institucione tjera):	
	2016/2017: 69 studentë * 2 semestra * 0.002 pikë = 0.276 pikë 2017/2018: 147 studentë * 2 semestra * 0.002 pikë = 0.588 pikë 2018/2019: 147 studentë * 2 semestra * 0.002 pikë = 0.688 pikë 2019/2020: 147 studentë * 2 semestra * 0.002 pikë = 0.588 pikë 2020/2021: 147 studentë * 2 semestra * 0.002 pikë = 0.688 pikë	2.552
6.	Mentor në punimit të diplomës:	
	48 kandidatë * 0.2 pikë = 9.6 pikë	9.6
7.	Anëtar i komisionit në mbrojtjen e punimit të diplomës:	
	41 kandidatë * 0.1 pikë = 4.1 pikë	4.1
	Gjithsejt	93.804

VEPRIMTARIA KËRKIMORE-SHKENCORE

Nr.	Aktiviteti (kërkimor-shkencor):	Pikë
1.	Pjesëmarrje në takim shkencor ndërkombëtar me referat (prezentim gojor, dhe power point prezentim):	
	Учество на Првата меѓународна конференција „ФИЛКО“ - филологија, култура, образование, 18 и 19 март, Штип 2016, „За некои словенски јазици (минато, сегашност и иднина)“.	2
	Учество на Првата меѓународна конференција „ФИЛКО“ - филологија, култура, образование, 18 и 19 март, Штип 2016, „Контрастивност на дијахронијата на македонскиот јазик прикажан преку старословенските ракописи“.	2
	Учество на Меѓународната конференција „Васпитач у 21. веку“, 25 и 26 март, Алексинац 2016, „Јазикот како културен код во развојот на воспитно-образовниот систем“.	2
	Учество на меѓународниот научен собир „Денови на Благоја Корубин“, 14 и 15 април, Скопје 2016, „Преглед на дијалектната маркираност на лексиката во избрани стари текстови пишувани на македонска почва“.	2
	Учество на меѓународниот научен собир „Денови на Благоја Корубин“, 14 и 15 април, Скопје 2016,	2

Nr.	Aktiviteti (kërkimor-shkencor):	Pikë
	„Лингвистиката и лингвистичките проучувања во минатото и денес“.	
	Учество на Третата меѓународна научна конференција на Филолошкиот факултет при Универзитетот во Тетово, 22 и 23 април, Тетово 2016, „Фреквенцијата на лексичко-семантичката група животински и растителен свет во Слоештичкиот патерик и Прологот бр. 72“.	2
	Учество на Третата меѓународна научна конференција на Филолошкиот факултет при Универзитетот во Тетово, 22 и 23 април, Тетово 2016, „Балканска лингвистика (гледништа и перспективи)“.	2
	Учество на Семинарот за Албанологија при Универзитетот во Тетово со наслов: „Албанската книжевност во 20 век“, 31 септември - 1 октомври, Тетово 2016 г., „Улогата на македонскиот и на албанскиот јазик како дел од балканската лига на јазици“.	2
	Учество на Националната конференција с меѓународно учество по повод 25-годишнината от создаването на факултета СВЕЌТЪТ Е СЛОВО, СЛОВОТО Е СВЈАТ, 06.-07.10. 2016 г., Југозападниот универзитет „НЕОФИТ РИЛСКИ“, ФИЛОЛОГИЧЕСКИ ФАКУЛТЕТ, Благоевград, Р. Бугарија, „Развој на носовките во Апостолот“.	2
	Учество на Националната конференција с меѓународно учество по повод 25-годишнината от создаването на факултета СВЕЌТЪТ Е СЛОВО, СЛОВОТО Е СВЈАТ, 06.-07.10. 2016 г., Југозападниот универзитет „НЕОФИТ РИЛСКИ“, ФИЛОЛОГИЧЕСКИ ФАКУЛТЕТ, Благоевград, Р. Бугарија, „Тетовски говор - социолингвистички осврт“.	2
	Учество на меѓународна научна конференција под наслов „ЗБОРОТ ЗБОР ОТВОРА“, УКИМ, Филолошкиот факултет „Блаже Конески“ во Скопје, Скопје 29-30 октомври 2016 година, „За некои фразеолошки изрази (македонско-албански паралели)“.	2
	Учество на меѓународна научна конференција на тема „МИСИРКОВ – ПРЕДИЗВИК ЗА НОВИ ПРОУЧУВАЊА ВО НАУКАТА“, 2 и 3 ноември, Струмица 2016 г. (под покровителство на Институтот за македонски јазик „Крсте Мисирков“ во рамки на манифестацијата Отворени денови на Институтот за македонски јазик „Крсте Мисирков“), „Фреквентноста на семитизмите (низ призма на контекстуален приказ) во Слепч, Оглед и Различ“.	2
	Учество на меѓународна научна конференција на тема „МИСИРКОВ – ПРЕДИЗВИК ЗА НОВИ ПРОУЧУВАЊА ВО	2

Nr.	Aktiviteti (kërkimor-shkencor):	Pikë
	НАУКАТА“, 2 и 3 ноември, Струмица 2016 г. (под покровителство на Институтот за македонски јазик „Крсте Мисирков“ во рамки на манифестацијата Отворени денови на Институтот за македонски јазик „Крсте Мисирков“), „Деназализацијата на носовката 5 во Верковиќевиот апостол“.	
	Учество на НИСУН 6, „Научни скуп са меѓународним учешћем“, 12 ноември, Ниш 2016, „Развојот на српскиот и на македонскиот јазик (паралелен приказ - синхрониски план)“.	2
	Учество на првата Меѓународна конференција Savremeni izazovi i perspektive društvenih i humanističkih studija, SIP DHS, 7 април, Тузла 2017, „Турските јазични елементи и нивната фонетска адаптација во македонскиот јазик“	2
	Учество на првата Меѓународна конференција Savremeni izazovi i perspektive društvenih i humanističkih studija, SIP DHS, 7 април, Тузла 2017, „За некои наметнати зборови и лингвостилеми во македонскиот и во хрватскиот јазик“	2
	Учество на IVта научна Меѓународна конференција на Филолошкиот факултет при Универзитетот во Тетово, со наслов: „Јазикот и книжевноста – специфичен предизвик за социоетичкиот и за професионалниот развој“, 28 април, Тетово 2017, „Факторот „применета лингвистика“ во примената на стандарднојазичниот израз“	2
	Учество на Втората меѓународна научна конференција „ФИЛКО“ - филологија, култура и образование, 10-12 мај, Воронеж 2017, „Контрастивна анализа на развојот на полувокалите во два патерици со македонска црковнословенска редакција“	2
	Учество на Втората меѓународна научна конференција „ФИЛКО“ - филологија, култура и образование, 10-12 мај, Воронеж 2017, „Јазичната политика на Р.М. и односот на институциите кон македонскиот јазик“	2
	Учество на Меѓународниот славистички собир, 15-16 јуни, Скопје 2017, Универзитет „Св. Кирил и Методиј“ - Скопје, Филолошки факултет „Блаже Конески“, „Македонско-руските црковнословенски јазични врски и нивната улога во преемственоста на лексиката меѓу Слеч, Оглед и Различ“	2
	Учество на Меѓународниот славистички собир, 15-16 јуни, Скопје 2017, Универзитет „Св. Кирил и Методиј“ - Скопје, Филолошки факултет „Блаже Конески“, „Верковиќевиот апостол како дел од збирката ракописи од ПБ „Салтиков	2

Nr.	Aktiviteti (kërkimor-shkencor):	Pikë
	Шчедрин“ во Санкт Петербург“	
	Учество на XIII Меѓународен семинар за албанонологија при Универзитетот во Тетово, 29-30 септември, Тетово 2017, „Придонесот на Виктор Фридман во проучувањето на албанскиот јазик како дел од балканската јазична лига“	2
	Учество на меѓународната конференција „Унапредување на статусот и корпусот на македонскиот стандарден јазик“, 14 и 15 јуни, Велес 2018, во организација на Совет за македонски јазик при Владата на РМ, ЈНУ Институт за македонски јазик „Крсте Мисирков“ при Универзитетот „Св. Кирил и Методиј“ - Скопје и НУЦК „Јордан Хаџи Константинов-Џинот“ - Велес, „Македонскиот јазик во наставните програми на Универзитетот во Тетово и неговата употреба/статус во Тетовскиот регион“	2
	Учество на Четиринадесетите славистични четения на тема „Стереотипът в славянските езици, литератури и култури“, 26-28 април, Софија 2018, Софийски универзитет „Св. Климент Охридски“, „Фразеолошки изрази и лексички специфичности во вратничкиот говор“	2
	Учество на Четиринадесетите славистични четения на тема „Стереотипът в славянските езици, литератури и култури“, 26-28 април, Софија 2018, Софийски универзитет „Св. Климент Охридски“, „Развојот на темните вокали во Трескавечкиот еухологиум, Слоештичкиот патерик и Ваташкиот минеј“	2
	Учество на Меѓународен научен собир на тема „ФOLKЛOP - ТРАДИЦИЈА - ЈАЗИК“, 17 и 18 мај, Скопје 2018, Институт за македонски јазик „Крсте Мисирков“ – Скопје, „Традицијата - клучен елемент во континуитетот на македонскиот јазик (приказ на неколку лексеми ексцерпирани од Слeпч, Oглед и Различ“	2
	Учество на Меѓународен научен собир на тема „ФOLKЛOP - ТРАДИЦИЈА - ЈАЗИК“, 17 и 18 мај, Скопје 2018, Институт за македонски јазик „Крсте Мисирков“ - Скопје, „Улогата на фолклорот во зачувувањето на традицијата и говорот на Тетово“	2
	Учество на XII Меѓународен семинар за албанонологија при Универзитетот во Тетово, на тема: „Скендербег меѓу историјата и книжевноста“, 28-29 септември, Тетово 2018, „Статусот и грижата за старословенските ракописи како дел од културното наследство во ерата на дигитализација“	2
	Учество на Меѓународна научна конференција „Јазикот и културата - состојби и предизвици“, 6 и 7 ноември, Скопје	2

Nr.	Aktiviteti (kërkimor-shkencor):	Pikë
	2018, Институт за македонски јазик „Крсте Мисирков“ - Скопје, Р Македонија, „Македонскиот јазик како културен код - социолингвистички и етнокултурни аспекти - дијалектски приказ“	
	Учество на Меѓународна научна конференција „Јазикот и културата - состојби и предизвици“, 6 и 7 ноември, Скопје 2018, Институт за македонски јазик „Крсте Мисирков“ - Скопје, Р Македонија, „Компаративна анализа на определени зборообразувачки модели во два патерика од XIV век“	2
	Учество на XIII Меѓународен семинар за албанологија, на тема: „ЈАЗИКОТ, КНИЖЕВНОСТА И ИДЕНТИТЕТОТ“, 25-26 септември 2019, Универзитет во Тетово, Р. Македонија, „Дијалектолошки огледи (со осврт на дијалектологијата на македонскиот јазик)“	2
	Учество на Меѓународниот научен собир „Денови на Благоја Корубин“, 9 и 10 мај, Скопје 2019, „Почитувањето на стандарднојазичната норма на македонскиот јазик во натписите и рекламните табли во Тетово“	2
	Учество на 6th International Scientific Conference of the Faculty of Philology „Language, Literature and Culture in the 21 century“, 13-15 November, Tetovo 2019, University of Tetovo, Macedonia „Јазикот и лингвистиката (потешкотии при користењето на интернетот)“	2
	Учество на седмото издание на Традиционната меѓународна научна конференција „БАЛКАНИТЕ – ЕЗИК, ИСТОРИЈА, КУЛТУРА“, 14 до 16 ноември 2019, Историски и Филологически факултет ВТУ „Св. св. Кирил и Методиј“, Велико Трново, Р. Бугарија, „Јазичната интерференција во мултиетничко Тетово (фразеолошки приказ)“	2
	Учество на НИСУН 9, „Научни скуп са меѓународним учешћем“, 9 ноември, Ниш 2019, Р. Србија, „Современите гледишта на македонската дијалектологија со осврт на тетовскиот дијалект“	2
	Учество на Меѓународна научна конференција на тема ЕЗИЦИ, КУЛТУРИ, КОМУНИКАЦИИ, 6 – 8 јуни 2019, Филологически факултет ВТУ „Св. св. Кирил и Методиј“, Велико Трново, Р. Бугарија, „Секундарните ерови и нивната рефлексја во Верковиќевиот апостол“	2
	Учество на Меѓународниот научен собир ЈАЗИКОТ ВО УМЕТНИЧКАТА ЛИТЕРАТУРА во организација на Институт за македонски јазик „Крсте Мисирков“ во	2

Nr.	Aktiviteti (kërkimor-shkencor):	Pikë
	рамките на традиционалната манифестација Денови на Благоја Корубин, 17 и 18 септември, Дојран 2020, „Сличности и разлики на народниот јазик на Кирил Пејчиновиќ - Тетоец во делото „Огледало“ со тетовскиот дијалект“	
	Учество на Тркалезна маса со наслов „ДЕЛОТО НА КОНЕСКИ – ПОСТОЈАН ИЗВОР НА ИСТРАЖУВАЊА ВО НАУКАТА ЗА ЈАЗИКОТ, ЛИТЕРАТУРАТА И КУЛТУРАТА на Педагошкиот факултет во Битола, Битола, 1 јуни 2021, „Компаративна анализа на некои фонетско-фонолошки особености на Верковиќевиот апостол и Вранешничкиот апостол“	2
2.	Pjesëmarrje në projektet:	
	Предлог-проект од областа на дијалектологијата „Говорот на Македонците од Воден - Пожарско“ под раководство на проф. д-р Соња Новотни.	2
	Проект „Слепченски патерик (правописни и фонетско-фонолошки особености)“, Скопје 2019.	2
	Проект „Верковиќев апостол (правописни и фонетско-фонолошки особености)“, Скопје 2019.	3
	Проект од областа на историјата на македонскиот јазик „Згоштов апостол (расчитан текст и орнаментика)“, под раководство на проф. д-р Соња Новотни.	3
	Проект од областа на историската лексикологија на македонскиот јазик „Лексички и зборообразувачки особености на Патерикот бр. 77“, под раководство на проф. д-р Соња Новотни.	3
	Проект од областа на историската лексикологија на македонскиот јазик „Лексички и зборообразувачки особености на Слепченскиот патерик“	3
3.	Punime të publikuara shkencore (profesionale):	
	„За некои соматски фразеолошки изрази во македонскиот јазик“, <i>Наше стварање 15</i> , Алексинац 2016, 434-439 (ISBN 978-86-7746-581-0).	2
	„Македонското јазично прашање во македонскиот книжевен 19 век“, <i>Наше стварање 15</i> , Алексинац 2016, 426-433 (ISBN 978-86-7746-581-0).	2
	„Губење на еровите во Слепченскиот патерик“, VIII научен собир на млади македонисти, Скопје 2016, 217-223 (ISBN 978-608-234-040-1).	3
	„Развојот на албанскиот јазик и неговото влијание во рамките на балканскиот лингвистички сојуз“,	3

Nr.	Aktiviteti (kërkimor-shkencor):	Pikë
	Албанологија 5-6, Тетово 2016, 165-171 (ISSN 1857-9485).	
	„Влијанието на глобализацијата во изучувањето на словенските јазици“, Зборник од предавања на VI меѓународној научной российско-македонској конференции „Славјанские јазици и култури в многоязычном мире“, г. Пермь 2016, 27-35 (ISBN-978-5-7944-2790-5).	3
	„Влијанието на рускиот црковнословенски јазик врз говорот на Кирил Пејчиновиќ во делото Огледало“, Зборник од предавања на VI меѓународној научной российско-македонској конференции „Славјанские јазици и култури в многоязычном мире“, г. Пермь 2016, 198-207 (ISBN-978-5-7944-2790-5).	3
	„Функцијата на предлозите без, во (в), на и за во старословенските ракописи и во современиот македонски јазик“, НИСУН 5, Ниш 2016, 11-26 (ISBN 978-86-7379-429-7).	3
	„Руската црковнословенска варијанта и нејзиното влијание во делото Огледало од Кирил Пејчиновиќ (словенски контекст)“, НИСУН 5, Ниш 2016, 209-221 (ISBN 978-86-7379-429-7).	3
	„За некои словенски јазици (минато, сегашност и иднина)“, „ФИЛКО“, Штип 2016, 533-540 (ISBN 978-608-244-308-9).	2
	„Контрастивност на дијакроничката на македонскиот јазик прикажан преку старословенските ракописи“, „ФИЛКО“, ФИЛКО, Штип 2016, 669-679 (ISBN 978-608-244-308-9).	2
	„Јазикот како културен код во развојот на воспитно-образовниот систем“, „Рефлексије савременог доба на васпитно-образовни рад у предшколској установи“ 16, Алексинац 2016, 273-277 (ISBN 978-86-7746-643-5).	3
	„Фреквенцијата на лексичко-семантичката група животински и растителен свет во Слоештичкиот патерик и Прологот бр. 72“, Филологија 6, Тетово 2016, 357-367 (ISSN 1857-8535).	3
	„Балканска лингвистика (гледништа и перспективи)“, Филологија 6, Тетово 2016, 311-321 (ISSN 1857-8535).	3
	„За некои фразеолошки изрази (македонско-албански паралели)“, „ЗБОРОТ ЗБОР ОТВОРА“, Скопје 2016, 177-187 (ISBN 978-608-234-047-0).	2
	„Преглед на дијалектната маркираност на лексиката во избрани стари текстови пишувани на македонска почва“,	2

Nr.	Aktiviteti (kërkimor-shkencor):	Pikë
	„Јазикот наш денешен – јазикот наш насушен“, Скопје 2016, 272-285 (ISBN 978-608-220-040-8).	
	„Лингвистиката и лингвистичките проучувања во минатото и денес“, „Јазикот наш денешен – јазикот наш насушен“, Скопје 2016, 216-225 (ISBN 978-608-220-040-8).	2
	„Лексиката од словенски ареал во некои старословенски ракописи, наспрема состојбата во СМЈ“, „Јазичната слика на светот“, Скопје 2016, 232-245 (ISBN 978-608-220-039-2).	2
	„Анализа на избрани лексеми од црковнословенско потекло во поглавјето „Слово за празниците“ во делото „Огледало“ од Кирил Пејчиновиќ“, „Јазичната слика на светот“, Скопје 2016, 219-231 (ISBN 978-608-220-039-2).	2
	„За некои наметнати зборови и лингвостилеми во македонскиот и во хрватскиот јазик“, <i>Bosanski jezik</i> 13, Тузла 2016, 79-89 (ISSN 1512-5696).	3
	„Контрастивна анализа на развојот на полувокалите во два патерици со македонска црковнословенска редакција“, „ФИЛКО“, Воронеж 2017, 445-453 (ISBN 978-608-244-469-7).	2
	„Јазичната политика на Р.М. и односот на институциите кон македонскиот јазик“, „ФИЛКО“, Воронеж 2017, 359-366 (ISBN 978-608-244-469-7).	2
	„Преемственост на лексемите њагњиць, апостолъ, архангелъ, адъ, амниъ и ангел, меѓу Слеч, Оглед и Различ“, <i>Славистички студии</i> 17, Скопје 2017, 51-61 (ISSN 0352-3055).	3
	„Преглед на еволуцијата на полувокалите во неколку старословенски ракописи“, <i>Славистички студии</i> , Скопје 2017, 81-91 (ISSN 0352-3055).	3
	„Улогата на македонскиот и на албанскиот јазик како дел од балканската лига на јазици“, <i>Албанологија</i> 8, Тетово 2017, 75-82 (ISSN 1857-9485).	3
	„Развојот на еровите во Хмк и Слоеш (паралелен приказ)“, <i>НИСУН</i> 6, Ниш 2017, 31-38 (ISBN 978-86-7379-463-1).	3
	„За некои турски јазични елементи и нивната фонетска адаптација во македонскиот јазик“, <i>Časopis Filozofskog fakulteta u Tuzli</i> , Tuzla 2018, 219-231 (ISSN 2490-3604).	3
	„Македонско-руските црковнословенски јазични врски и нивната улога во преемственоста на лексиката меѓу Слеч, Оглед и Различ“ Македонско-руски јазични, литературни и културни врски 7, Скопје 2018, 187-195 (ISBN 978-608-	3

Nr.	Aktiviteti (kërkimor-shkencor):	Pikë
	234-057-9).	
	„Верковиќевиот апостол како дел од збирката ракописи од ПБ „Салтиков Шчедрин“ во Санкт Петербург“ Македонско-руски јазични, литературни и културни врски 7, Скопје 2018, 241-252 (ISBN 978-608-234-057-9).	3
	„Придонесот на Виктор Фридман во проучувањето на албанскиот јазик како дел од балканската јазична лига“ Албанологија 9-10, Тетово 2017, 102-109 (ISSN 1857-9485).	3
	„Слепченски патерик (дел од северномакедонските ракописи “, <i>Славистички студии</i> 18, Скопје 2018, 83-91 (ISSN 0352-3055).	3
	„Носовките и нивниот одраз во северните македонски ракописи (со акцент на Верковиќевиот апостол)“, <i>Славистички студии</i> 18, Скопје 2018, 131-138 (ISSN 0352-3055).	3
	„Факторот „применета лингвистика“ во примената на стандарднојазичниот израз“, <i>Филологија</i> 7, Тетово 2018, 181-191 (ISSN 1857-8535).	3
	„Фреквентноста на семитизмите (низ призма на контекстуален приказ) во Слепч, Оглед и Различ“, <i>МИСИРКОВ – ПРЕДИЗВИК ЗА НОВИ ПРОУЧУВАЊА ВО НАУКАТА</i> , Скопје 2019, 325-333 (ISBN 978-608-220-054-5).	2
	„Деназализацијата на носовката ж во Верковиќевиот апостол“, <i>МИСИРКОВ – ПРЕДИЗВИК ЗА НОВИ ПРОУЧУВАЊА ВО НАУКАТА</i> , Скопје 2019, 314-324 (ISBN 978-608-220-054-5).	2
	„Фразеолошки изрази и лексички специфичности во вратничкиот говор“, <i>Стереотипът в славјанските езици, литератури и култури</i> , Софија 2019, 409-421 (ISBN 978-954-07-4883-2).	3
	„Традицијата - клучен елемент во континуитетот на македонскиот јазик (приказ на неколку лексеми ексцерпирани од Слепч, Оглед и Различ)“, <i>ФОЛКЛОР - ТРАДИЦИЈА - ЈАЗИК</i> , Скопје 2019, 279-291 (ISBN 978-608-220-062-0).	3
	„Улогата на фолклорот во зачувувањето на традицијата и говорот на Тетово“, <i>ФОЛКЛОР - ТРАДИЦИЈА - ЈАЗИК</i> , Скопје 2019, 217-225 (ISBN 978-608-220-062-0).	3
	„Развојот на темните вокали во Трескавечкиот еухологиум, Слоештичкиот патерик и Ваташкиот минеј“, <i>Стереотипът в славјанските езици, литератури и</i>	3

Nr.	Aktiviteti (kërkimor-shkencor):	Pikë
	<i>култури</i> , Софија 2019, 516-524 (ISBN 978-954-07-4883-2).	
	„Македонскиот јазик како културен код - социолингвистички и етнокултурни аспекти - дијакхрониски приказ“, <i>Јазикот и културата - состојби и предизвици</i> , Скопје 2019, 179-189 (ISBN 978-608-220-056-9).	2
	„Компаративна анализа на определени зборообразувачки модели во два патерика од XIV век“, <i>Јазикот и културата - состојби и предизвици</i> , Скопје 2019, 227-189 (ISBN 978-608-220-056-9).	2
	„Анализа на определени зборообразувачки суфикси во два патерика од XIV век“, <i>Славистички студии 19</i> , Скопје 2019, 131-139 (ISSN 0352-3055).	3
	„Македонскиот јазик во наставните програми на Универзитетот во Тетово и неговата употреба/статус во Тетовскиот регион“, Унапредување на статусот и корпусот на македонскиот стандарден јазик, , ЈНУ - ИМЈ при УКИМ, Скопје 2019, 71-79 (ISBN 978-608-220-064-4).	2
	„Лексикографски огледи (приказ на избрани презимиња на Македонците и на Албанците)“, <i>Албанологија 7</i> , Тетово 2020, 166-176 (ISSN: 1857-9485).	3
	„За некои онимиски фразеологизми во македонскиот јазик“, <i>Албанологија 7</i> , Тетово 2020, 159-166 (ISSN: 1857-9485).	2
	„Етносоциологијата и лингвистичките проучувања“, <i>Филологија 8</i> , Тетово 2020, 77-85 (ISSN: 1857-8535).	3
	„За избрани фрази и лексички елементи од законодавно-правниот потстил на административниот функционален стил (македонско-албански приказ)“, <i>Филологија 8</i> , Тетово 2020, 85-91 (ISSN: 1857-8535).	2
4.	Punime monografike shkencore (profesionale)	
	Слепченски патерик (правописни и фонетско-фонолошки особености), Скопје 2019, 159 (ISBN 978-9989-0-1268-6).	10
	Верковиќев апостол (правописни и фонетско-фонолошки особености), Скопје 2019, 209 (ISBN 978-608-262-045-9).	10
	Згоштов апостол (расчитан текст и орнаментика), Тетово 2020, 209 (ISBN 978-608-66551-1-2).	10
	Лексички и зборообразувачки особености на Патерикот бр. 77, Тетово 2020, 323 (ISBN 978-608-66551-0-5).	10
	Лексички и зборообразувачки особености на Слепченскиот патерик (во печат)	5

Nr.	Aktiviteti (kërkimor-shkencor):	Pikë
	Gjithsejt	267

VEPRIMTARIA PROFESIONALE APLIKATIVE

Nr.	Titulli i aktivitetit (profesional-aplikativ):	Pikë
1.	Pjesëmarrje në këshilla organizativë apo këshilla programore në takime shkencore-profesionale:	
	4 këshilla * 0,5 pikë = 1 pikë	2
2.	Anëtarësimi në Komisionet e Fakultetit	
	Koordinator i Komisionit për transferimin e studentëve në PS gjuhën dhe letërsinë maqedonase	2
	Anëtar i Komisionit të vlerësimit të Fakultetit	2
	Recensues i kandidatëve për titull	1
	Anëtar i Komisionit për përgatitjen e programet mësimore për ciklin e parë, të dytë dhe të tretë të studimeve	3
	Gjithsejt	10

REFERENCA PROFESIONALE TË KANDIDATIT PËR ZGJEDHJE NË THIRRJE	Pikë
VEPRIMTARIA EDUKATIVE ARSIMORE	93.804
VEPRIMTARIA KËRKIMORE SHKENCORE	267
VEPRIMTARIA PROFESIONALE APLIKATIVE	10
Gjithsejt	370.804

ANËTARË TË KOMISIONIT

Prof. dr. Sonja Novotni

Prof. dr. Meri Cubalevska

Prof. dr. Arburim Iseni

Tetovë, 5.7.2021